ا سول ١٩٨٤ و اللاقالي

1

الجسزء الاول الاع السنة الاولى

كلمة المحلة

يسر مجلة « الاقلام » ان تولد مع مولد المجتمع الاشتراكي الجديد في العراق ، لتلبي حاجة فكرية علجة ، ولتكون صبوتا يبرز المضمون الثقافي والاجتماعي للحركة العربية ، بما وراءها من تراث اسلامي غني ، وما أمامها من مثل قومية وقيم انسانية وفكر مبدع جديد يمثل العصر ، ويرقى به الى الآفاق العليا ،

ولقد بقي العراق يفتقر الى المجلة ذات المستوى الرصين ، والرسسالة الواعية ، المجلة التي تملك من حيوية الهدف ، وغنى الاطار الفكري ، وعلو المستوى ، ما يجعلها قادرة على البقاء ، بحيث يتاح لها ، مع انصرام الاشهر

والسنين ، ان ترتفع وتتفوق ، وتحقق أهدافها الادبية والعلمية والأجتماعية و وأول ما تحرص عليه مجلة « الاقلام » حرية الفكر ، فالكاتب المتمكن الناضج في نظرها كنز من كنوز الوطن ، كلما اتحنا له فرص التعبير الحرعن رأيه اعتنينا به واتسعت آفاقنا الثقافية ، ولذلك نحرص على أن يمنح الكتاب حقهم الكامل في التعبير عن انفسهم ، على أننا نؤمن بأن الحريبة ملازمية للمسؤولية الكاملة ، مسؤولية الفكر بازاء الحقيقة ، أو مسؤولية المفكر والاديب والعالم بازاء المجتمع العربي ، وهذه المسؤولية تتضمن ترفع الكتاب عن الوقوع في أدب التيسارات المتحللة التي شاعت في القرب مثل نشر ادب الجنس عيل سبيل المشال ، لان هيذا الادب لا يصيد عن الحرية وانما هو نتاج من استعبدته الغريزة الدنيا • ومسؤوليتنا اذاء الفرد العربي تجعلنا نابي ان نحبب اليه الرذيلة ونزين الشهوات •

بل الحرية هي التي تملي على الكاتب أدبا بناء يسمو بالضمير العربي ، ويرسخ قيم الثقافة الاصيلة ، ويثير المظلم من صفحات تأريخنا ، ويساعد الفرد العربي على الايمان والترفع ، ويحارب التقليد والابتذال ويملأ نفوس القراء تفاؤلا وقوة •

ومن ثم فان « الاقلام » ستفتح صفحاتها لكل حامل قلم يؤمن بان للفكر العربي الحديث رسالة ومسؤولية • وذلك يشمل كل ما قد يحب الكاتب ان يكتب فيه من البحث الادبي والعلمي ، الى مقالات النقد والتقييم ، الى القصيدة والنشيد ، الى المسرحية والاقصوصة ، فان وراء كل باب من هذه الابواب مجالا واسعا لتعميق الثقافة العربية ، وارساء قيم ناضجة للفكر ، وابراز الشخصية القومية وما تملك من حيوية واصالة •

ولسوف تفتح «الاقلام» صدرها للحركات الجديدة في أدبنا ، وتعنى بدراستها ونقدها وتوجيهها ، بحيث تحافظ على جوهرها وما هو أصيل فيها ، دون ان تسف الى التصنع والابتذال ، ونحن نؤمن ان من الطبيعي ان تنشأ الحركات الفكرية الجديدة في المجتمع التجديد ، وكل ما نحرص عليه ان تحافظ هذه الحركات على الروح العربية ، في انستجام كامل مسع أهداف المجتمع الاشتراكي القومي ، وانه ليسر « الاقلام » أن تكون منبرا يرفع صوت الشباب المثقف ، وياخذ بأيدي ذوى المواهب من الناشئين ، ليعرف انتاجهم ، وتتاح لهم فرصة الساهمة في بناء كياننا الثقافي والعلمي ،

ومما ستعنى به « الافلام » ترجمة الفكر الاجنبي الى العربية ، متوخية في ذلك ان تبرز الترجمات في اطار عربي يحافظ على اصول لغتنا ، منتقية من نتاج المترجم ما يغنى حياتنا الفكرية ، ويعيننا على الحياة والنمو والتجدد ومعنى ذلك اننا سنمتنع عن ترجمة ما يضر بنا من أدب التيارات المتحللة والادباء المتشائمين • لان باب الترجمية ، مشل أي بساب آخسر مسن أبواب الفكر ، ضروري في بناء المجتمع الاشتراكي فلا يصبح ان تنفذ منه بدور الانجلال والتفسخ الى حياتنا العربية •

ولسوف تعنى الجلة عناية خاصة بابحاث النقد على مختلف الستويات، وهي ، على ذلك ، ترحب بما يكتب الادباء من أبحاث ومقالات وتعليقات في هذا الباب ، وكل ما ترجوه ان يحافظوا على الموضوعية والامانة العلمية ، والترفع فوق السباب والتنابز ، فليس الهدف من النقد تعداد العيسوب والنقائص والتشهير بالكتاب ، وانما المقصد منه رفع المستوى الفكري لما يكتب وينشر بحيث ينتفع الكاتب والقاري، والمجتمع جميعها ، ومن الله التوفيق ،

(لجنة الجلة)

اللغت العربيين والعصر

(الكتوتم صطفى ولا

بدأ عصر يقظة اللغة العربيــة الاخيرة في أواسط القرن الثالث عشر للهجرة النبوية الجليلة ، وكان عصر اليقظة هذه موافقـــا للثلث الاول من القرن التاسع عشر للميلاد ، بدأ ذلكم العصر في مصر بترجمة الكتب الافرنجية العلمية والتاريخية والاجتماعية والفلسفية الى اللغمة العربيمة ككتاب « منتهى الاغسراض في علم شفاء الامراض » من تأليف بروسيــه وسانسون الطبيبين الفرنسيين الكبيرين ، وترجمة يوحنا عنحوري ، وقد طبع ببولاق سنة ١٢٥٠ هـ = ١٨٣٤م . وكتاب « ضياء النيرين في مداواة العينين » من تأليف لورانس أحد أطباء العيون الانكليز ، وترجمة احمد حسن الرشيدي ، وكتاب « مطلع شموس السير في كولوس الثاني عشر » من تأليف فولتير الكاتب الفرنسي الكبير الشبهير وترجمة محمد أفندي مصطفى البياع أحد خريجي مدرسة الالسن ، وقد طبع ببولاق سنة ١٣٥٧هـ == ۱۸۶۲م وهو تاریخ کرلوس الثانی عشر ملك السنوید « ۱۸۹۷ ــ ۱۷۱۸» وكتاب « الروض الازهر في تاريخ بطرس الاكبر » تأليف فولتير أيضا ، ونقل أحمد عبيد الطهطاوي ، و ﴿ اتحاف الملوك الآلبا بتقدم الجمعيات في أورباً ، من تأليف روبر تسون أحد الموعرخين الانكليز ، نقله من الفرنسية الى العربية خليفة محمود ، أحد خريجي مدرسة الالسن أيضًا ، و « الدراسة الاولية في الجغرافية الطبيعية ، من تأليف فيلكس لامروس ، احد العلماء الفرنسيين ، نقله من الفرنسية الى العربية أحمد حسن الرشيدي المقدم ذكره آنفا ، و « الجفرافية العمومية » من تأليف مالت برن من العلماء الفرنسيين، نقله من الفرنسية الى العربية رفاعة رافع الطهطاوى ، و « تنوير المشرق بعلم المنطق ، من تصنيف دومارسيه ، ونقل خليفة محمود المذكور في الكلام على اتحاف الملوك •

ولا أود أن أرسل عنان القلم لذكر أسماء الكتب المترجمة غير التي ذكرت خشية الاسام والامسلال ، ففي كتاب ، تساريخ الترجمــة والحركة الثقافية ، تبيان لها ولموضوعاتها المختلفة(۱)، فقد شمل النقل عامة العلوم حتى الطب البيطرى ، وقد سماه المترجم «علم البيطرية » وكان المترجمون من الشاميين والمصريين ، ولم تكن الثقة بعباراتهم كاملة ، فندب لتصحيح ترجمتهم وتحريرها ، شيوخ أزهريون ، ولم نعلم كيف كان هوءلاء الشيوخ الفضلاء يزاولون المصحيح والتحرير ، فان الاصلاح اللغوى لترجمة الكتب العلمية والكتب الفنية ينبغي له أن يكون مبنيا على حفظ مقاصد الموءلف ومعانيه ، قبل كل شيء ، يقول الشيخ مصطفى حسن كساب محرر الكتب المترجمة في مدرسة الطب البيطرى ، في تصدير احدها : « وقد سميت هذا الكتاب روضة الاذكيا في علم الفسيولوجيا ، ويقول في تقديم كتاب آخر في هذا العلم : « فجاءت _ يعني الرسالة _ بعون الله مرتبة المباني ، مهذبة المعاني وسميتها البهجة السنية في اعمار الحيوانات الاهلية» (٢) ،

ومذ ذلك العصر اتصل الغرب بالشرق ، اتصالا علميا وكانت النهضة العلمية الغربية قوية كالغارة الشعواء ، والتقدم العلمي كالسيل الجارف ، فكثرت المخترعات كثرة حائلة ، ووقرت المبتدعات وفارة طائلة (٣) ، وتنوع نتاج العقول ، واختلفت الوان المعقول ، وتفتقت الاذهان عن علوم وفنون عجيبة غريبة ، نظرية وعلمية ، والشرقيون وخاصة العرب غارون غافلون عنها ، ومشغولون بما مناهم الدهر به من سلطان جائر ، وجد عائر ، وتشتت وتفرق ، وارتكاس وانتكاس في العلم والفن والادب والثقافة عامة ، ما عدا الذي أشرنا اليه من نهضة الترجمة في مصر ، ونضيف اليه استيقاظا في لبنان ، لا يعنينا ذكر مصدره .

وكانت الدولة العثمانية عي المهيمنة على عامة أصقاع العرب وأقطارهم وبلدانهم حتى البحرمين الشريفين مكة والمدينة ، وكانت أقرب الدول الشرقية إلى أوربًا ، فقد امتدت فتوحها إلى أواسط أوربًا ، ولكنها بقيت متخلفة في الحضارة والعلوم والفنون سوى الخط والرسم ، ولما بهرتها النهضةالعلمية الاوربية والنهضة الفنية لم تجد في لغتها التركية ما يوءازيها فعمدت الى اللغة العربية كما عمدت قديما الى الاسلام وفقهه وحديثه وآدابه فأختارت منها أسماء للمسميات الاوربية على حسب ادراكها لمعاني تلكم الاسماء، وعلى تعو ما فهمته من استعمالها قديما عند العرب ، فأختـارت ه التفتيش » والمفتش والمدير والاهارة والمباشر والمستنطق والضبابط والملازم وقبائم المقام والمتصرف واللواء وميو لواء « امير اللواء » والفريق والصنف للمدرسة والجيش ، والمراتب والسفارة ، والممتاز والافتخار والمرصح والمسيس والمشيرية والمستشار ، والعزة والرفعة والسعادة والفخامة والفضيلة والخزينة بدلا من « الخزانة » ، والوكالة للمحاماة ، والوكيل للمحامي ، والمتمايز من الرتب ، والمدعي العمومي ، والعضو والمعاون ، والمقيد والقيد ، والواردات والمصرف والمصبارفات ، والاوراق والتحريسرات والمعسارف ، والمعلومات والاملاء ، واللسان « للغة » والاعلام ، والاعلامات ، والاخطبار والاخطارات ، والطبيع ، والمرتب والترتيب للحيروف ، والاستئنياف والتمييز ، والبداية ، والجزاء والاجراء ، والضبط « لكتابة المحكمة » ، والمنحل « للشاغر » ، والكشف ، والمخابرة أى المنابأة ، والشعبة ، والمكتب « لمدرسة الصبيان والصبيان والصبيان » والميوزع ، والرسيوم والرسومات ، والتحقيقات ، والمركز ، والصبحة ، والولاية والقضاء والنياحية ، والهيئة والضابطة » والنفر « للواحد » ، واليكون « للحساب » ، والقلم والدائسرة « للكتابة وديوانها » ، والاعدادي « للدرس » ، الرؤساء الروحانيون ، وعلم المروة « للاقتصاد » والادبيات « لعلم الادب » ، والمبصر « لمرشد المدرسة »، والانات « للطالبات » ، والذكور « للطلاب » .. أعنى البنات والبنين .. ، والشهادة ، وأركان الحرب والرديف والاحتياط واللوازم ، والجراح ، والبيطر « لخيل الجيش » ، والفرقة « لعدد معين من الجند » ، والمندوق والبيطر « لخيل الجيش » ، والموقة « لعدد معين من الجند » ، والنفوس والمحرية ، والموازنة « بين الواردات والمصروفات » « لاحصاء السكان » ، والمعاش ، وغيرها *

واشتقوا م المحكمة ، والآمر والمحاسب والمحاسبة والمطبعة واللياقة والمتحيز للمتميز وابتدعوا الابتدائية والرشدية والالفية والبلدية والداخلية والخارجية والمالية والعدلية والضبطية والرسمية والقرطاسية واليهومية والآمرية والمأمورية ، والجزائية وغيرها ، وما لم يهتدوا الى اسم له في العربية تقلوم بلفظه كالتلفراف والغزتة « للجريدة » والقابريقة « للمعمل » والمدالية « للوسام » والقنال() « للنهر الصغير غير الطبيعي » والماكنة والماكنيست « لصاحبها » ، والجاندرمه والشيفرة « للمترجم » ، والبوستة والقونسل والجناستيق والاستاتيستيق « للاحصا» والبائق « للمصرف » والترامواي والقوزموغرافيا والقرانتنه « لدار العزل الصحي » وغيرها مما لا يحضرنا الآن ٠

ان التعليم والترجعة وما سمى « الصحافة » نهضت فى البلاد العربية فى نصف القرن الاخر نهوضا سريعا ، فترجمت الكتب العلمية والكتب الفنية والكتب الادبية للتعليم والتدريس ، وانتشرت الصحافة فى البلدان العربية بجرائدها ومجلاتها ونشراتها الاخرى ، فنقلت الوان المسارف ، ومختلف الفنون حتى الشوون العسكرية والبلاغات الحربية ، فضلا عن الاخبار السياسية والانباء العالمية والحوادث البشرية ، وكان من غريب ما حدث في هذا الامر أن كثيرا من النقلة والمترجمين اغتروا بمعرفتهم اللغات الاعجمية كالفرنسية والانكليزية والالمائية والإيطالية ، ولم يتقنوا اللغة العربية ولا تبحروا في علم مصطلحاتها ومولدها ، فترجموا الكلمات العلمية والالفاظ الفنية كيفما اتفق لهم ، الا افرادا أقلاء كجمعهم (٥) ، لا يجوز لنا أن ننكر احسانهم للنقل وفضلهم فيه ، وكان واجبا على المسيئين للترجمة والنقل أن يتقنوا العربية كما أتقنوا اللغة الاعجمية ، ولكنهم استهانوا

بالعربية _ قاتلهم الله _ مع اعتماد شطر من أرزاقهم عليها ، فجاءت ترجمتهم شوهاء ورهاء مرهاء ٠

وتسمح أهل الصحافة وتساهلوا في كثير مما ينشرونه ، في تحوالعربية وصرفها وبياتها ، لان من عادتهم السرعة ، فضلا عن اسراعهم النقلوالترجمة، فشناعت تراكيب ركيكة ومصطلحات فحة ، أن جاز أن تسمى مصطلحات (^٦) وقشنا الفساد في العربية ، وخصوصا ما ترجم اليها مما يسمى « الروايات » أمى القصص والحكايات ، وشاع استعمال الناشئة للفاسد من التراكيب والمساء استعماله من الكلم ، كقولهم « كم هو جميل وكم هي جميلة ؟ ، بدلا من « ما أجمله وأجمل به وما أجملها وأجمل بها ، وما كان أجملهما ! » و « الرتل الخامس » بدلا من « الرسل الخامس » و « هدف الى الغاية » بدلا من « رمي اليها واستهدفها(٧) وتوخاها وقصد اليها » و « استهتس بالقانون ، بدلاً من استهان وتهاون به ، وخالفه وخرج عنه وتعدى حدوده ، مع أن الاستهتار بالقانون هو العناية به والتمسك به كل العناية والتمسك، ولا يزال هذا الفساد مستداما ، حتى أصبحنا تسمع من يقول « فلان يسافر أمس وفلان يجتمع أمس هو وفلان » أو يقول عصراً « الرئيس يو-دي صلاة الجمعة في المسجد الفلاني ، مع أن صلاة الجمعة تصلى قبل العصر ، باستعمال المضارع الذي لا صلة له بالماضي ، للزمن الماضي البحث ، كان المضارع اذا جاز استعماله لهذا المعنى في لغة أعجمية وجب أن يستعمل كذلك في العربية، وكذلك القول في « عكس رغبات الشعب » ويراد به « أعرب عنها وصورها ومثلها وأبانها واوضحها وحكاها » مع أن العكس هو القلب والنكس ورد الاول على الآخر والجذب بضغط الى الارض والصرف ، فهذا من التعابير الافرنجية التي لا تسيغها ولا تسوغها العربية ، أرأيت لو تعلم الناشيء أن « عكس مقصده » يعني أعرب عنه وصوره ثم قرأ قول جمال الدين محمد بن سالم الحموى القاضي الفيلسوف: « وفي المحرم من هذه السنة (٧٧هـ) توفى القاضي كمال الدين الشهرزوري وعمره ثمانون سينة ، وكان في الايام النورية اليه قضاء القضاة والتحكم في النولة ، وكان السلطان الملك الناصر [صلاح الدين يوسف بن أيوب] متولى الشحنكية بدمشق أيام نور الدين (فكان كمال الدين يعكس مقاصده ويكسر أغراضه ويعترض عليه في أموره) لتوخى كمال الدين الاحكام الشرعية فلما صار الملك الناصر الى ما صار اليه من الملك وافتتح دمشق صار كمال الدين أحد قضاة بلاده ، ولم يو١٠خذه على ما سندر آمنه في حقه بل أكرمه واحترميه ، واستشاره وعظمه ، (٨) • قانه يفهم من قوله «يعكس مقاصده ويكسر أغراضه عكس ما أرادوا ، وضد ما قصدوا ، فماذا يفعل ؟

ومن ذلك قولهم: « كان يحارب ضد العدو » يريد أنه « كان يحارب العدو » فأستعملوا كلمة « ضد » التى ظنوها جائزة فى اللغة الاعجمية » فأدت الجملة ضد معناها ، لان من معاني الضد « العدو » فاذا حارب عدو

العدو ، صار مصافيا ومسالما للعدو وموافقا وموائما لا مقاوما له • وما من أحد ينكر أن « باب المجاز والاستعارة » مفتوح في اللغة العربيــة قديمـــا وحديثاً ، ولا يضيرها أن تستعير مناللغات الاخرى مجازات جليلة واستعارات جميلة ، على شريطة أن لا تكون نابية منافية لطبيعتها ، مباينة لاذواق أهلها، عسيرة على مداركهم • ولقد اقتبست عربية العصر جملة مجازات واستعارات من عدة لغات ، وشاعت فيها لكونها سائغة ، جميلة الخيال ، رشيقة

وفي أثناء ركود العربية وضمورها وتخلف العرب في العلوم والفنون والآداب ، استحدثت في الغرب ألوف آلات ومثات أدوات وآلاف اختراعات، وعشرات ابتداعات ، وبعثت الغربيين على وجدان أسماء لطمائفة منهما واشتقاق أسماء لطائفة أخرى أو تركيبها ، ومن الواجب ان يذكر هنا أن اللغات الاعجمية تركيبية واللغة العربية اشتقاقية ء فالمخترعات والمبتدعات والمستحدثات الغربية الاخرى يغلب على أسمائها التركيب وشبهه وهو النحت ، والنحت هو أخذ اسم واحد من كلمتين بعد طرح ما يمكن طرحه منهما للتخفيف ، وما وجد من النحت في العربية نزر جداً لا يتعدي ما ورد في النسب وقلما يخرج عن الشعر كقولهم « فلان العبشمي وفلان العبقسي » نسبة الى عبد شمس وعبد القيس ، وقد جاء العبشمي في قول الشاعر :

وتضحك منى شيخة عبشمية كأن لم تري قبلي أسيرا يمانيا !

ومن الباحثين من لم يعلم أن اللغة العربية اشتقاقية فيلوى بلسانه ، ويتشدق ببيانه ، هازئا بمن لا يعد النحت من خصائص العربية ، وانما حمله على هزئه جهله الطبيعة اللغة العربية(٩) ، وكل ما ثبت عندنا من النحت عدة رموز جملية مستحدثة ترمز الى العبسارات كرمز الحروف الى المسواد الكيميائية كقولهم « سبحل فلان أي قال سبحان الله ، وحوقل : قال لاحول ولا قوة الا بالله ، وطلبق : قال أطال الله بقاءه ، ودمعز : قال أدام الله عزك، • ولولا أن هذه الجمل الرمزية كانت من الشهرة والتكرار بالمكان المعلوم ما استجازوا لها هذا الاختصار ، فالنحت من خصائص اللغـــات الآرية الهندية ـ الاوربية ، ومخترعه في العربية هو ابن فارس العالم اللغوي المشبهور موالف كتاب مقاييس اللغة العربية والمجمل في اللغة والصاحبي في فقه اللغة ، وغيرهن ، وهو فارسى الاصل ، واللغة الفارسية تحتية تركيبية كسائر اللغات الآرية ، وقد حدته لغته الاصلية على أن يلصق أهم خصائصها باللغة العربية ، من غير أن يعلم أن اللغات في العالمين اجناس ، متباينة كتباين أهليها ، فأصل الفرس غير أصل العرب ، واللغة العربية من جمهرة اللغات السامية لا من جمهرة اللغات الهندية الاوربية ، ولكل جمهرة خصائص وصفات ، وتعوت وعلامات ، وحروف وأصوات خاصة بها .

وهذا ابن جنى أبو الفتح عالم الدنيا في الصرف وغيره من علومالعربية

قد ألف كتاب الخصائص في خصائص العربية وتكلم على عامة أحوالها ومجالاتها ونحوها واعرابها وأدواتها ومناحيها ودقائقها ونكتها وبداعتها وبراعتها وأسرارها وعجائبها وصفاتها ونزعاتها الطبيعية ، ولم يذكر أن « النحت » والشركيب من أصوارا ولا من خصائصها ، وكان معاصرا لابن فارس الفارسي حق المعاصرة وكلاهما من أهل القرن الرابع للهجرة ، ابن جني في بلاد العرب وابن فارس في بلاد الفرس .

ولو كان التركيب المزجي والنحت من خصائص اللغة العربية ما الفينا التنزيل العزيز يميل بالمركب المزجى الى أوزان عربية رشيقة فأصار «ميكاثيل» الى ميكال ، و «جبرائيل» الى « جبريل » وحمل الزنجبيل على السلسبيل ، والسبجيل على الشريب ، وهي من المركبات المزجية في لغاتها ، والخصيصة في اللغة تعنى قاعدة عامة مطردة في كثير من مفردات اللغة وتراكيبها ولا تعنى كلمات معدودة أو تسميات محدودة أو مستعارة مقصودة ، وينبغي لنا أنَّ نذكر في هذا المقام ان للعربية خصيصة الكسع واضافة الكواسع وهي الحاق حرف أو حرفين أو ثلاثة بآخر الكلمة ، كالفعم والفعمل ، والحلقوالحلقوم، والضيف والضيفن والابن والابنم ،والعندليب والزمهرير ،والشقحطب(١٠)، وهو كما في القاموس للفيروزابادي « كسفرجل [في الوزن] : الكبش له قرنان أو أربعة كل منها كشيق حطب جمعه شقاحط وشقاطب » · وجاء في لسان العرب « شقحطب : كبش شقحطب ذو قرنين منكرين كأنه شـــق حطب • أبو عمرو : الشنقحطب : الكيش الذي له اربعة قرون •الازهري : هذا حرف صحيح » ، وأصله في الصحاح للجوهري « كبش شقحطب أي ذو قرنين منكرين كأنه شق حطب » · فهذا التأويل البعيد هو الذي أطمعهم في اعتداد النحت موجودا في اللغة العربية ، أعجبهم التأويل « شق حطب » ولم تعنهم سخافة المعنى ، كأن الحطب مألوف الشق وكأن الشق يشبه القرن دائمًا مع أن الحطب هو ما أعد من الشنجر شبوبًا للنار ووقودا ،ومنه الشبوك على اخْتلاف أنواعه ، قمن الحطب ما يجوز أن يشبه القرن ، فلماذا لم يقولوا «قرن شقحطب» و «قرون شقاطب أو شقاحط» ؟ بل قالـــوا : « كبش شقحطب ، فوصفوا الكبش لا القرن ؟ لا شمك في أن تأويلهم وتحليلهم متهافتان ، فيجوز أن تكون كلمة شقحطب مكسوعة بحرف أو أكثرُ كما كسم لفظ « العندليب » و « العندليل » بمعنى واحد ، جاء في لسان العرب » والعندليل : طائر يصوت ألوانا ، والبلبل يعندل أي يصوت ، وعندل الهدهد : إذا صوت عندلة ٠٠ العندليب : طائر أصغر من العصفور ، قال ابن الاعرابي : هو البلبل ، وقال الجوهري : هو الهزار(١١) ، وروى عن أبي عمرو بن العلاء أنه قال : عليكم بشعر الاعشى فأنه بمنزلة البازي يصيد ما بين الكركي والعندليب ، وهو طَائر أصغر من العصفور ، وقال الليث : هو طائر يصوت ألوانا • قال الازهرى : وجعلته رباعياً لان أصله (العندل) ثم مد بياء وكسعت بلام مكروة ثم قلبت باءا ، وأنشد لبعض شعراء غنى :

والجمع العنادل ، • فإن لم يكن الشقعطب مكسوعا كالعندليل والعندليب فهر مأخوذ من لغة أخرى وكان كلمتين فجعله العرب كلمة واحدة كالسلحفاة والزمردة والزغردة والبرنسا والبرنساء(١٢) ، ورد في لسان العرب « والبرنسا والبرنساء ابن آدم ، يقال:ماادرياى البرنساءهو ويقال: ما أدري أي برنساء هو وأي برناساء هو وأي البرنساء هو؟ معناه : ما أدري أي الناس هو ؟ والبرنساء : الناس ١٠٠ والولد بالنبطية برونسا » واللغويون العرب اعتلوا « البرنسا » و«والبرناساء» كلمة واحدة مع أنها في الاصل كلمتان هما «بر» السريانية الآرامية بمعنى « الابن » و «ناشاء السريانية الآرامية بمعنى « الابن » و «ناشاء السريانية الآرامية بمعنى « الناس » أبه أبن الناس ، والحمد لله على أنهم لم يجعلوها منحوتة من » بر النساء » أي أحسن اليهن ورعاهن على تأويل إن الرجل يرعى المرأة في الغالب فهو أن النساء !! •

وانما بسطنا الكلام هنا على « النحت » تمهيدا لكلامنا على مشكلات لغة العصر المحتاجة الى التوسم والتحرر والانطلاق لتقوم بما عليها مزمصطلحات في العلوم والفنون والآداب لا تحصى كثرة ، ولا تستقصى ، لان الحضيارة الغربية لا تزال تسرع الخطا وتطوى مسافات الاختراع والابداع والابتداع طياً ، فمثات الكتب العلمية وعشرات الكتب الفنية على اختلاف العلوم والفنون قد أوجب التعليم الحديث والتحضر والتمدن دراستها وتعلم ما فيهاوتدريسها وتعليم ما فيها ، في الكليات والمعاهد والمدارس في جميع الاقطار العربية ، وعامتها ذوات مصطلحات جديدة بالنسبة الى مسمياتهما ، وكان المعلممون والمدرسون والاساتذة يترجمون تلك المصطلحات كل على حدة وبتفود واستقلال ، وكان قليل منهم يرى صعوبة الترجمة لاستلزامها اتقان اللغة العربية والعلم بمفرداتها ، وهو ما لا يطيقونه فكانوا يعربون المصطلحات العلمية والمصطلحات الفنية ، والمصطلحات الادبية أيضًا ، ويتهمون العربية بالعجز والتقصير ، والتخلف في المسير ، فحدثت من كل ذلك بلبلة في المصطلحات والآراء وفي مستقبل اللغة العربية ، ونشأة فكرة أن اللغة العربية عاجزة عن القيام بما يستوجبه العصر العلمي الحديث من الآراء والاسماء وكشر في اللغة العربية السقط والغلط لما ذكرنا آنفا من أن المتقنين للغات الاعجمية للشمعوب المتمدنة لم يلزموا أنفسهم اتقان اللغة العربية تهاونها بها واستهانة بأعلها مع انها كانت ـ ولا تزال كذلك ـ مرأة الحضـ ارة وسناد الامة العربية ، وعماد القومية ، وحفاظ التراث العلمي القديم والآداب العربية على تباين موضوعاتها ، وضروبها وأنواعها ، وظهرت في الصحف والمجلات وكتب القصص «والروايات» لغة عربية جديدة ، فيها مجاز مقتبس جديد ، واستعارة مقتبسة جديدة ، وألوان من التعابير ، كان فيها الغث

والسمين ، والخطأ والصحيح ، والجميل والقبيح ، فضلا عن المصطلحات التى اتحدت معانيها ومقاصدها واختلفت الفاظها والدلالات عليها في اللغسة العربية .

وحملت الغيرة على الامة العربية ولغتها آحادا من العلماء والادباء الفوقة على نقد المصطلحات الركيكة والمعربة واقتراح الاستبدال بها مع ذكر البدل، وعلى نقد التعابير الفاسدة ، والكلمات المستعملة في غير مواضعها ، والاشتقاقات المبآينة لطبيعة اللغة العربية ونشرت في ذلك مقالات في الصحف والمجلات وألفت رسائل وكتب ، ونشأ جدال بين العلماء والادباء أنفسهم في الموضوع بعينه ، ورأى أولو الامر في الدول العربية ان انشاء مجامع للغة العربية قد أصبح ضرورة وحاجة ماسةً لابد منها . ولا ندسة عن قضائها ، فأنشىء المجمع العلمي العربي بدمشدق ، ثم أنشىء المجمع العلمي العراقي ، ونشر كُلُّ مجمع لنفسه مجلة تعالج مشكلات اللغة ، وتقترح مصطلحات جديدة ، وتقوم مأ فسند من التعابير ، وتدعو الى أن اللغة العربية مليئة(١٤) بما يراد منها في اداء المعاني العديثة على اختلافها ، وكثرتها ، وتسمية ما تحتويه الحضارة الجديدة والاختراعات والابتداعات من ألوف أسماء ، في مختلف العلوم والفنون والآداب ، وقد ألفت ونشرت كتب في ذلك ورسائل مشهورة متداولة ، وكانت . أقطار من البلاد العربية متخلفة كثيرا عن هذه النهضة اللغوية لشدة وطأة الاستعباد المسمى خداعا بالاستعمار (١٥) الذي هو شبيه بالاستثمار في أصل اللغة ، ومن تلك الاقطار « المغرب » ، وما كادت تشم رائحة الاستقلالالسياسي حتى أخذت تنشىء مراكز للتعريب وتريد بها جعل المصطلحات الاعجميــة عربية الالفاظ ، وعقدت موءتمرات له ، ونشرت معجمات للمصطلحات منها معجم الكيمياء ومعجم الفيزياء ومعجم الرياضيات و د الاصول العربية والاجنبية للعامية المغربية » ، وقد نشرت فيما نشرته بالطبع « المستدرك في التعريب » وهو معجم فرنسي عربي ، للكلمة المستعملة في مختلف الامور والشنوءون ، وقد كتبت عليه « مصلحة التعريب التابعة للمكتب المغربي للمراقبة والتصدير» بالدار البيضاء ٠

وأطرف ما الف في معالجة اللغة العربية العصرية كتاب فرنسى اللغة جامع شامل ، ألغه الاستاذ فنسنت مونتى Vincint Monteil الفرنسى ونشره سنة « ١٩٦٠ » وسماء و العربية الحديثة » ١٩٦٠ ١٩٦٠ وستين وقد رجع في تأليفه إلى مئة (١٦) وثلاثة وستين مرجعاعربيا ومئة وواحد وستين مرجعا أعجمي اللغة فجاء الكتاب في ثلاث مئة وست وثمانين صفحة من القطع الوسط ، فهو أوسع كتاب في هذا الباب منذ ظهور مشكلة اللغة العربية العصرية حتى اليوم ، وقد تكلم فيه على الكلمات المولدة والانبعاث اللغوى والقومية العربية وصعوبة الكتابة العربية بحروفها المعلومة والانبعاث اللغوى والتيسير ، والاصوات العربية وأحرف العلة والاعراب والنطق والمستعار والاغلاط والاوهام والنصوص اللغوية وتأثير اللهجات والادب الشعبي والسبيل

الاقوم ، والثقافة العربية المزدوجة والنقل والترجمة والتعليم والتهدريس للعرب وباللغة العربية والاشتقاق ومجاله ، وتخصيص الهيكل اللغوى في العبارة والصفات الناشئة عن النسبة والتأنيث والازدواج والجمع والنحت والاصول والحدود والدواخل والكواسع والتعريب أي نقل الكلمات الاعجمية الى أوزان عربية فى الغالب والدلالات والمعانى والاصلاح اللغوي والرمزيسة والايماء ، والكواسع اللاتينية « اللطينية ، للمصطلحات وخاصة الكيميائية ، والوضع والتسجيل والمجامع العلمية والمجامع اللغوية العربية والموسسات الثقافية و « الصحافة » ، والمو تمرات العلمية العربية ، والمعجمات ،واضطراب الدلالات ، واحصاء الحدود واعتبار التحديد ، والترادف ، والتعدد المعنوي وأسماء الالوان وتأليف الكلام وتركيبه ، والتصريح والتلميس والتعريض والجواز والحدس والتساهل والاتساع والنفي والحصر والزمان والصورة والمظهر ، إلى غير ذلك مما يطول تعداده وخصوصا الاساليب ومنها أسلوب الخطابة وأسلوب « المحاضرات » وأسلوب الصنحافة وأسلوب النشر وأسلوب القضاء ، واسلوب الاقتصاد واسملوب الجدل واسلوب التأديب والتهذيب وأسلوب النقد الادبى والاسلوب العلمي والاسلوب الفلسفي وأسلوب الاقتصاص وأسلوب الخطاب والاسلوب الفني والاسلوب المحكائي والاسلوب الشعري • ولعلى أن أهتبل فرصة لاقتباس شيء من الكتاب ونشره في هذه المجلة مع التعليل أو التعقيب ، فإن هذا الموضوع المهم الخاص بمستقبل العربية لا يعالج بمقالة واحدة ، ومن الله تعالى التوفيق ٠

 ⁽١) تأديخ الترجمة والحركة الثقافية ، قاليف جمال الدين الشمال دس ٤٩ وما بعدها »
 نشرته داد الفكر العربي سنة ١٩٥١ وطبع في مطبعة الاعتماد بالقاهرة ،

⁽٢) المرجع المذكور ٠

 ⁽٣) اشترط اللغويون في استعمال « الطائل » للكثرة والغائدة أن يكون في منفية
 كأن يقال : هذا لا طائل فيه ولم يحل منه لطائل ، وسع ذلك لم يلتزم المولدون قولهم ،
 فكيف نفتزم ذلك في « الطائلة »?

 ⁽٤) فأتهم أن يضعوا له كلمة و القناة ، العربية فأنها جاء في أحد معانيها بمعنى القنال
 الفرنجية .

 ⁽٥) الافراد جمع قلة للفرد ، وإن كان مخالفا للقياس الذي وضعوه ، من كون و فعل ،
 الصحيح الاحرف لا يجمع على أفعال ، إلا ما شل كفرخ وأفراخ وزند وأزناد ، إلا أن وأقبع

- الاستعمال وكثرة الامثال تقضا هذه القاعدة ٠
- (٦) يشترط في المصطلح أن يتفق عليه عارفان أو اكثر منهما ، ولا يجوز للواحد وحده أن يسمى ما يستممله هو نفسه مصطلحا .
- (٧) ورد « استهدف » في نهج البلاغة على رواية قياسا على وجود « مستهدف » اسم مفعول ، في الكتاب المذكور ، راجع مجمع البحرين للطريحي .
- (٨) مفرج الكروب في أخبار بني أيوب « ٢ : ٩٩ ـ ٠٥ نشر الدكتور جمال الدين الشيال بالمطبعة الاميرية المصرية بالقاهرة سنة ١٩٥٧ » ٠
 - (٩) راجع كتاب ء دراسات في فقه اللغة العربية ص ٣٠٧ ٢٠
- (١٠) من اخذ بمذهب ابن جني في وجود النحت في الكلم العربي ظهير الدين أبو على الحسن بن الحظير الغارسي المتوفى بالقاهرة سنة ٩٩٥ وهو فارسي الاصل أيضا وان ادعى الله من وقد النعمان بن المنذر ، سأله البلطي عما وقع في الفاظ العرب على مثال شقحطب فقال : هذا ينسمى في كلام العرب والمنحوث ومعناه ان الكلمة منحوثة من كلمتين كما ينحت النجار خشبتين ويجعلها واحدا ، فشقحطب منحوث من (شق) و (حطب) و فسأله البلطي أن يثبته له ما وقع له على هذا المثال اليه ، ليعول في معرفتها عليه ، فأملاها عليه في نحو عشرين ورقة من حفظه وسماها (كتاب تنبيه البارعين على المنحوث من كلام العرب) و و معجم الادباء حديد على حديد المناب المناب البارعين على المنحوث من كلام العرب) و عجم الادباء حديد عديد عنه الدباء حديد عديد المناب الم
- (١١) البلبل مثل العصفور في الحجم ويختلف عنه في اللون وطول الذيل ، والهزار معروف في اللون ويصوت الواتا والحانا معروف في اللون ويصوت الواتا والحانا شهية الى السمع .
- (١٢) في المعوب الإبن الجواليقي طائفة من المركبات المزجية الاعجمية ، كالابريق والسكرجة والاصطفلينة والبرسام والبستان والبندرقة والبرطلة والبارجاء والبازيار والتجفاف .
- (١٢) في المعرب لابن المجواليقي طائفة من المركبات المزجية الاعجمية ، كالابريق والسكرجة والاصطفلينة والبرسام والبستان والبندرقة والبرطلة والبارجاء والمبازيار والتجفاف .
- (۱۳) المعرب « ص ٤٥ » وغيره وجاء في الصفحة ١٨ من المعرب « قال ابو حاتم قال الاصمعي : بو : ابن »•
- (۱٤) المليئة : القديرة والمستطيعة والوافية الكافية ، ومذكرها الملي، ، فليس معناها عالماً عناها على المستعملة كتاب العصر ، وكذلك ه المليء » فليس معناه ه الملآن » ٠
- (١٥) الاستعمار كلمة قرآنية في فعلها وقد دنس استعمالها عؤلاء الغربيون فوضعوها في غير موضعها ، قال تعالى في سورة هود « وألى ثمود أخاهم صالحا ، قال يا قوم اعبدوا الله ما لكم من اله غيره ، هو انتماكم من الارض واستعمركم فيها فاستغفروه ثم توبوا اليه ان ربي قريب مجيب » الآية ٦٦ ٠
- (١٦) دأبت مجلة المجمع العلمي العناقي على كتابة المائة بهذه الصورة أخذا بالتجديد
 المفيد ونبذا للقديم الباعث على اللبس في القراءة مع خلوء من الفائدة -

نطرينه العاللة الأجتماعية في الفيلاك التاليات العربي المسلامي

لالركتى فاصل ركي محتر

تقوم نظرية العدالة الاجتماعية العربية الاسلامية على مقومات أصيلة. وحمله المقومات تنبع من روح الحضارة العربية الاسلامية .

ونظرية العدالة الاجتماعية العربية الاسلامية ترمى في حقيقتها الى تحقيق هدف أعلى وذلك هو انصاف الفرد وانصاف المجموع والذي ينجم عنه سعادة الفرد وسعادة المجموع معا وفي آن واحد، ونظرية العدالة الاجتماعية حين تعنى بأمر وسعادة المجموع ، وبالافراد وسعادتهم ، فانها تعتبر هوء لاء الافراد كالاجزاء المتماسكة في البنيان المرصوص الذي يشد بعضه بعضا ، ونظرية العدالة الاجتماعية تنظر الى المجتمع نظرة كلية شاملة ، وبعبارة أخرى ان العدالة الاجتماعية لا تقتصر على جانب او جوانب معينة من حياة المجتمع وانما تضم كل جوانبه بما فيها العدالة الاجتماعية والاقتصمادية

والْقانونية والسياسية .

فالعدالة في مفهومها الاجتماعي معناها ان ياخذ كل فرد حقه ونصيبه في مجتمعه من دون أن يوءثر او يصطدم ذلك بحق ونصيب الفرد الاخر بوجه خاص وحق ونصيب الافراد الاخرين بوجه عام · وخير تفسير للعدالة الاجتماعية في مفهومها الشامل هو القول بأن المجتمع الذي يقوم التعامل فيه على أساس أن ينال كل فرد فيه حقه ونصيبه في الحيساة دونما اجحاف وانكار لهذا الحق ، ودونما اعتداء أو أذى عليه ، هو مجتمع يقوم في حقيقته وواقعه على التعاون والتكافل والحق والخير · ومثل هذا المجتمع الذي يسوده التعاون والحق والخير عو مجتمع الحضارة والانسانية ·

والعدالة في مفهومها الاقتصادي تعنى تكافوء الفرص أمام الافراد وتمنع قيام الاستغلال من اية جهة في المجتمع · ذلك ان العدل الاقتصادي في روح الشريعة العربية الاسلامية هو ان يتنعم الافراد جميعا في الثروة العامة لا ان يتنعم البعض القليل على حساب الاغلبية الساحقة في المجتمع ·

وبعبارة أخرى ، أن المجتمع في الفكر العربي الاسلامي من زاويته الاقتصادية لا يبيح لاى فرد أن يعيش على حساب الاخرين • لأن المجتمع ، كما قلنا ، هو بمثابة البنيان المرصوص الذي يشد بعضه بعضا • الكل يعمل ما عليه لاقامة وادامة هذا البنيان ، وأن أية زلة من قبل أى فرد ستترك اثرها في العمل على تقويض اركان هذا المجتمع •

أما العدالة في معناها القانوني فتعنى ان يعامل جميع الافراد معاملة متساوية امام القانون ، أي ان القانون ، بعبارة اخرى ، لا يجوز ان يطبق على فريق دون فريق او فرد دون اخر ، ثم انه اذا اسىء تطبيق القانون على فرد او مجموعة وشعر ذلك الفرد او تلك المجموعة باجحاف في معاملتهم ، فمن حقهم والحالة هذه ان يعرضوا ظلامتهم كي يدرس امرهم ووضعهم القانوني مجددا : وكل ذلك ليسترد صاحب الحق حقه ، ومن هنا يتبين ان العدالة من الناحية القانونية والعملية توجب ان يكون القاضي موضوعيا حياديا ،

اما من الناحية السياسية ، فالعدالة الاجتماعية في الفكر العربي الاسلامي تعنى الحرية وتعنى حق مناقشة آراء الاخرين ونقدها نقدا بناء يحقق الصالح العام · وفي كل هذه الاحوال يكون حق المنتقد مضمونا ، اي دون ان يجلب عليه ذلك اعتداء اية جهة : حكومية كانت أم أعلية ·

والذي يهمنا هنا هو ان نوضح معنى العدالة الاجتماعية من زاويتها السياسية _ بصورة خاصة _ طالما ان محور هذا البحث يدور حول العدالة الاجتماعية _ السياسية •

ان السوءال الذي يحتل أجمية خاصة في هذا المجال هو كيف تقدوم العلاقة بين الحاكمين والمحكومين (او الراعي والرعيسة) في ظل العدالة الاجتماعية السياسية ؟ وبعبارة موجزة ، ان أي بحث تفصيل يجيب على العلاقة بين الراعي والرعية وبالتالي على مضمون العدالة الاجتماعية السياسية يستلزم منا البحث في مقدمات نظرية الحكم في التفكير العربي الاسلامي والواقع ان نظرية الحكم في النطاق الذي ترسمه العدالة الاجتماعية السياسية تتخذ من المبادىء التالية اركانا اساسية لها وهنده الاركان الاساسية هي :

(١) الحرية السياسية • وتعتبر الحرية في نظرية الحكم العسربي
 الاسلامي الركيزة الاولى لاحلال العدالة الاجتماعية بوجهها العام •

وحينما تحلل مفهوم الحرية في نظرية الحكم العربي الاسلامي نجد انها تقوم على القاعدة التي تقول ان الحرية جزء اساسي من تقدم وسعادة الافراد والمجموع في وقت واحد • فالفرد لا يستطيع ان يتضلع في مسئولياته السياسية تجاء حكومته ومجتمعه خير تضلع الا اذا فتحت امامه ابواب الحربة •

كل ذلك من جهة ومن الجهة الاخرى فان الحرية كما جاءت في المفهوم

العربى الاسلامي لا تعنى انها حرية لا تخضع لتنظيم ولا لفلسفة عامة · على العكس قان الحرية السياسية تنظمها فلسنفة عامة تقوم في أساسها على القانون المتمثل في الشريعة الاسلامية ·

ومن أهم ما توءكد عليه هذه الشريعة هو ان الحرية السياسية يجب أن تكون موجهة نحو الفضيلة والخير الانسانى ، ومن هنا نستطيع ان نقول ان الحرية التى تقوم على الفضيلة والخير هى حرية تقبل الصراحة _ لا المراوعة _ فى العمل السياسى ، والاستقامة ، لا المخاتلة والمباغتة ، وهذا بعينه هو المقياس الخلقى فى الفكر العربى الاسلامى للعمل السياسى وللحرية السياسية ،

وتضم الحرية السياسية :

(أ) حرية الافراد · والمقصود بها تبادل الاراء وتقليب وجهات النظر وابداء كل رأيه دونما خوف أو رهية ويطلق على الادلاء بالاراء «بالاجتهاد» ·

(ب) حرية المجموع و تعنى ان تقاعل الاراء في المجتمع الاسلامي الذي يقوم على الحرية يؤدي الى تكوين رأي عام يمثل المجموع وهذا بحد ذاته ما يسمى بالارادة العامة والمجدير بالذكر هنا ان الارادة العامة لها المكان المحترم من حيث انها هي التي تقرر من يتولى رياسة الامة ما رسمته الشريعة الاسلامية الانسانية و

وحسبنا أن تشير هنا إلى أن هذا النوع من الحرية يمثل اسمى أنواع العدالة السياسية التى هى جزء من فلسفة العدالة الاجتماعية العامة • وعلى هذا الاساس جاء القانون الاسلامى المتمثل فى القرآن الكريم ليقول « وأذا حكمتم بين الناس أن تحكموا بالعدل • » وجاء قول موسس الدولة العربية الاسلامية الرسول محمد (ص) ما معناه أن السعادة تظل ملازمة الامة ما بقيت تحكم بالحق والعدل • وقد رأى الفيلسوف العربي أبن خلدون أن العدل السياسي يعمل على تحقيق التقدم • فهو يقول أن الدولة التي تقوم على العدل لها أن تأمل تحقيق الرحماط السريم فالفناء •

(٢) المساواة بين الافراد والطبقات · والمساواة في الحياة السياسية العربية الاسلامية تعنى ان لا تمييز بين الافراد على أساس الجاه او الغنى وتعنى كذلك ان لا تمييز على أسساس اللون او العنصر · كما تعنى ايضا المعاملة المتساوية امام القانون · وبتعبير ادق ان ليس هناك فرق بين الانسان والانسان في الحياة الاجتماعية والسياسية الا بما يمتازون على غيرهم من كفاءة وخدمة للمجتمع ·

والذي يحلل هذه القيم والآراء يجد ان النظرية السياسية العسربية الاسلامية تقوم على الخير وتوءمن بقيمة الافراد وتعمل على اسعادهم وحسبنا ان نشير هنا ان هذه القيم هي بعد ذاتها ركائز اساسية لمفهسوم العدالة الاجتماعية العام ولهذا جاء الدستور الاسلامي ليووكد ان لا فرق

بين اعجمى وعربى الا بالتقوى · والمقصود بذلك من الناحية السياسية السياواة فى المعاملة القانونية والسياسية ، أى عدم التمييز بين الافراد الا بمقدار و تقواهم ، أى صلاحهم واستقامتهم وخدمتهم لربهم ولانفسهم ومجتمعهم · ولهذا كله إيضا جاء المفكرون والساسة ليو كدوا أهمية هذه الناحية فى الحياة السياسية · ومن يتمعن فى دراسة الخطاب الذى القاء الخليفة المفكر ابو بكر ، عقب بيعته ، يتبين كيف ان مبدأ الانصاف فى الوقوف بجانب المظلوم وأخذ الحق من الظالم يمثل اعلى درجات المساواة السياسية نظرية وتطبيقا · فقول الخليفة ابو بكر و الا ان اضعفكم عندى القوى حتى اخذ الحق منه ، وأقواكم عندى الضعيف حتى اخذ الحق له » ، المعنى ادق ، هو توكيد للمساواة فى اعلى درجاتها بوجه خاص ، وتحقيق بهدف انساني سام وذلك هو العدالة الاجتماعية بوجه عام ·

(٣) السئولية و وتعتبر المسئولية في نظرية الحكم العربي الاسلامي ناحية مهمة وركنا اساسيا من اركان هذه النظرية و لا يمكن تفهم المسؤولية السياسية في المفهوم العربي الاسلامي الا بالنظر اليها كسلسلة متكاملة الحلقات ومعنى ذلك ان المسئولية العامة تتداخل في المسئولية الخاصة وهذا ما يجعلنا ننظر الى المجتمع النظرة الى البنيان المرصوص الذي يشد بعضه بعضا ومن هنا نفهم ايضا ان الفكر السياسي العربي الاسلامي يقوم على فكرة اسعاد الفرد في مجتمعه السياسي ويوجهها نحو الطريق الذي يودي به الى خدمة مجتمعه في وقت واحد وعذا بالطبع لا يتأتى الا بتربية الفرد سياسيا تربية يقدر فيها اعميته بحيث يشعر انه فرد في مجتمع متكامل له حقوقه من جهة وله واجباته تجاه مجتمعه من جهة أخرى و وبهذا يتحقق المعنى الحقيقي للحكمة القائلة « كلكسم داع وكلكسم مسئول عن رعيته » و

ان ما تقدم يوعدى بنا الى القول ان المجتمع وفق نظرية الحكم العربى الاسلامي هو مجتمع متماسك قاعدته و التكافل الاجتماعي و و اى ان الفرد يكفل المجتمع والمجتمع يكفل الفرد و كل هذا من جهة و ومن الجهة الاخرى فان المسئولية السياسية لا تنحصر في القائد السياسي دون المواطنين وانما هي مسئولية القائد والمواطن معا و وهذه ناحية مهمة جديرة بالمدرس والتمحيص ولانها في جوهرها تقوم على منطق الحرية والترابط بينها وبين المسئولية وذلك ان القائد السياسي لا يستطيع ان ينفرد في مسئوليته دون ان يستند على تاييد ورضا المواطنين وهذا الرضا بحد ذاته ما هو الا مسئولية المجتمع السياسي العامة في الدولة وهو تماما الوجه السياسي من العدالة الاجتماعية ولهذا نجد ان ابن خلدون المفكر العربي المشهور قد أكد على هذه الناحية بحيث رأى ان العلاقة وثيقة بين تحمل المسئولية وبين الرقى والعمران و كما رأى الفيلسوف الفارابي نفس هذه الناحية وبين الرقى والعمران وله بما معناه ان السلطة التي تفتقر الى الحكمة اليضا وهذا يتبين لنا من قوله بما معناه ان السلطة التي تفتقر الى الحكمة

والتعقل والمسئولية هي سلطة تواول الى الخراب والدمار • ويسمى الفارابي مثل هذا النوع من السلطة بالسلطة الجاهلة • اما السلطة التي تقوم على الحكمة والتعقل والمسئولية فانها سلطة تواول الى الرقى والسعادة • وبينما يربط ابن خلدون بين المسئولية وبين تقدم الامة ورقيها ، نجد ان ابن باجة يرى ان ايفاء الحاكم بمسئوليته يجب أن يكون الاسساس في التمييز بين القيادة والحكومة الصالحة والطالحة • ويلتقى الماوردي مع ابن باجة في هذه الزاوية بالذات ، الا انه يضيف فيواكد على ان الحاكم العادل يجب أن يكون مطاعا من قبل الرعية •

وهكذا يمكن القول على ضوء ما تقدم ان حكم الحاكمين يجب ان يقوم على توزيع المسئولية بينه وبين المحكومين او المواطنين و فمسئولية الحاكم تتجلى في أن يكون حكمه منبثقا من فلسفة تجعل منه كفرد وتجعل من كل فرد آخر ان يعمل في نطاق دائرتين : دائرة مسئوليته الخاصة تجاه نفسه والتي توجب عليه ان يعلم حقوقه ودوره في المجتمع ، ومسئوليته العسامة تجاه مجتمعه والتي توجب عليه معرفة واجباته تجساه مجتمعه السيساسي بوحه علم .

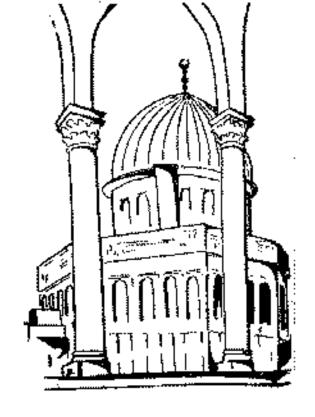
(3) القيادة الجماعية · وتتمثل القيادة الجماعية في نظرية الحكم العربي الاسلامي « بمبدأ الشورى » · ومبدأ الشورى يعنيي ادبيا تبادل الرأى · أما معناه السياسي فهو التفكير الجمعي في معالجة وحل المساكل السياسية · والقيادة الجماعية تقوم على مبدأ ذي أهمية كبرى في حياة المجتمع السياسية · فهو يمنع الاستئثار بالسلطة من قبل أي فرد ، من ناحية ، وهو يعمل الى الوصول الى القرارات التي تقل فيها الاخطاء ويزداد فيها التروى والمناقشة وتقليب وجهات النظر المختلفة ·

وحسبنا أن نشير هنا إن هبدأ الشورى او القيادة الجماعية يمثل لنا الحكم الذي يقوم على التوافق والرضا بين الحاكم والمحكوم وهذا ما يجعل من النظرية العربية الاسلامية نظرية تقوم على الحرية والاتفاق ولهذا نجد أن موسس الدولة العربية الاسلامية الرسول محمد (ص) قد اكد على ذلك تأكيدا كليا وفيروى لنا ابن تيمية في كتابه و السياسة الشرعية وراداته الرسول محمد (ص) لم يكن ليكتفى بتطبيق مبدأ الشورى في جميع قراداته وحسب وانما أكد عليه كمبدأ أساسي من مبادى وظرية الحكم الاسلامي ويروى لنا كذلك الرازى في كتابه و مفاتيح الغيب و و أن الرسول محمد (ص) امر بالشورى لا لانه محتاج الى آداء من يستشيرهم ولكن لاجل انه اذا شاورهم في الامر اجتهد كل واحد منهم في استخراج الوجه الاصلح وتضير الارواح متطابقة متوافقة على تحصيل اصلح الاوجه فيها و و والوقع فن الارسول القائد جاء تنفيذا للقانون الاسلامي أو الشريعة الاسلامية من تقول الاية الكريمة و وشاورهم في الامر و .

وهكذا نجد أن « نظرية العدالة الاجتماعية » بالنظر لما تحتويه من

افكار سياسية غنية ،تستدعى التتبع المتواصلوالدراسة العلميةالمستفيضة للتعرف على كل دقائقها وزواياها بغية بناء مجتمع عربى حديث قوى اصيل يستمد قوته واصالته من قيم حضارته العربية الاسلامية السامية .





« مقتطفات من قصيدة لم تنشر للشاعرة السيدة أم نزاد الملائكة المولودة في بغلسداد سنة ١٩٠٨م المتوفاة في لندن بعد عملية جراحية لم تنجح سنسة ١٩٥٣ • وكانت قد نظمت هذه القصيدة خسسلال الحرب التي خاضتها الجيوش العربية لانقاذ فلسطين سنة ١٩٤٨ »

الإيكلاع

التية أم نزار الملائكة



شددي العنف على الباغين اذلالا وقهسسرا شددي الفييق على الطاغين زيدي القيد عسرا لا تليني لأفاع أمعنت لدغا وغسسدرا لا تسرقي للمضلين وان جاوك أسرى دمريهم حطمي طغيانهم حتمى يخرا أرهقيهم أبدلي أحلامهم يأسما وغسرا جرعيهم اكواسا من بغيهم تطفح مرا امنحيهم من فلسطين عنساء مستمسرا

أمة البأس أعيدي ربوات البأس حمسوا أطبقي الكفين هندي الرجس تقتيلا ودحرا لا ترقي لصهايين عتبوا في القندس شيرا أبعندي الرافة عن افئدة تطفيح طهيرا ليس للرافة بعند الان أن تعقب خيسرا قتليهم فالاذلاء يرون الليسن خسرا أظهري الحق على الباطل تبيانا وزجرا ليس ما تأتين الا النبل والعندل الاغيرا أذكري الاهوال تنهال على الساحات سكرى اذكري الاطفال تساقط ارهابا وذعيرا اذكري الاطفال تساقط ارهابا وذعيرا استالي القدس ينبئك بما كان ومسسرا اساليه مستجدا مسترهقا يشكو وديرا

اسالي الغمة والليل الدجي المكفه سرا اسالي الاشاد فالاشاد بالقصاة ادرى كيف مر الدهر بالقدس وكيف ارته نكرا كيف رفت ومضات الناود بالساحة حيرى

عاصف سوف يعم السوح تصخابا وذعسرا عاصف سوف يحيل الكون _ اما أهتيج _ قفرا أي فلسطين الا فلينشبوا نمابا وظفسسرا وليمدوا شرك الطغيان طيا ثم تشسرا وليمنوا طغمة الشسداذ في القسدس مقسرا ليس من شأن دماء العرب ال تذهب هدرا

لن تكوني ، كعبة الاسراء ، للعادين وكسسرا لن تصيري للمغيرين على الامجساد جسسرا أنت سجلت على غرة بأس العرب سسسقرا أنت وطدت من الامجاد حصنا مشمخسرا أنت النصر والعزة الت النبل طسسرا فليصموا مسمع الدنيا تفاهسات وهجسرا

من أباح الغاب للاغراب كي يهديه حكسا؟ من دعا الغربي ان يلعب في الصحراء دورا؟ ايها الغرب دع الغيدر فقد حملت امرا خذ طريق الحق واجنع للهدى واستدن غفرا كيف خنت القدس فاستهدفته صدرا و نحرا؟ كيف اغربت على سكب الدم الطاهر غيدرا؟ هذه الدار لها اهل أرادوا العيش نفيسا فلهسرا هذه السوح فراديس سمت عيسرا وطهسرا هذه الجنات كانت للهدى مغيدى ومسيرى كيف تنصاع الى صهيون او توليه أميسرا؟

عالم الظلم استفق فالشرق يستوفز وتسرا طال ليل العبث واجتثت فروع الصبر قسرا لم نعد نقوى على الطغيان تضليلا وسسسترا سوف نزجيها لظى حمراء تصلي الغرب سعرا كان ما قد فات من حلم سما بالعرب فخرا انه الظلم يحيل القلب مهما لان صنخــــرا انها الغمرة تجتــاح النهى ترديه سكــرا

أي فلسطين وان عانيت ارهاقا وجهورا انها خاتمة الآلام أشجاها مهسسرا للمي الاشلاء ولتضفي على الغمة سهسترا ولتجيل الطرف في البيد تري في البيد أمسرا ها هي الساحات افواج توالى اثر اخسسرى ها هي الابطال قد ضبحت الى الهيجاء حسرى فلتعديها فلسسطين ليوم النصر ذخسرا

ساحة الاسراء لن تلفي بك الفتنة بحسرا لا تسائي لن يكون الهدي للشرك مقسسرا احمد منقفك الاسمى سيولي العرب نصسرا فيك من انوار عيسى ما يحيل الليل فجسرا وعلى آفاقك الزهر سنا النصسر اسستقرا فاملأي الاكواب اضعافا وردي السهم عشسرا وامنحي هندي الصهايين بقعر البحر قبرا أورديها مورد الهلكة او ترتسد حسسرى ادفنيها في هوى الذل وسسات مستقرا اقذفيها في جحيم تحشر الغاوين حشسرا



التراثوالتراب المغه

أنورالجندي

في معركة التحدي ورد الفعل ركز « الفكر المغربي » اهتماماته الضخمة على ماضي المغرب وامجاده ، وعلى التراب المغربي ووحدته ، واحتضن التراث والتراب وأشاد وتغنى الكتاب بهما ردا على الدعوات الباطلة التي أثارتها دعوات التغريب والفرنسة الفكرية ، وصيحات الازدراء والسخرية التي وجهت الى « التاريخ » و « الارض » المغربية .

وقد برز من أجل هذا في كل قطر من أقطار المغرب دعاء أقرب ما يكون الله الادب القومي الاقليمي المحفس ، غير أنه لم يكن اقليميا بالصورة التي تتنكر لعروبة المغرب ، أو لوخدته ، أو للوحدة الكبرى ، أو للثقافة العربية الاسلامية ، وانما كانت هذه الاشادة بالامجاد الاقليمية « ضرورة » من ضرورات الدفاع عن الحرية ، والدعوة الى التحرر من أغلل الفرنسة وتجريد المغرب من مقوماته ومحاولة ادماجه في قومية أخرى غير قوميته واذا كانت تونس دائما تذكر القروبين ، كما يذكر المغرب الزيتونة ، كانت الاقطار المجزأة اسميا تتلاقى في الامها وأحداثها ، ولا تتخاصم أو تتناكر المحدثما الشاملة ،

ولقد جرت الدعوة الى كتابة الادب القومي : « أدب المغرب الغنسي بمناظره الطبيعية الخلابة ، وهذه وديانه وخلجانه وهضابه وسهوله وجياله وغاباته ، وقد كسته الطبيعة وحبته بجمالها الفاتن الذي يلهم من الصور البيانية والاخيلة الشعرية ما تعجز عن التعبير عنه ريشة أمهر المصورين ، وما لو استلهمه أدباؤنا لجاءوا بالمرقص المطرب ، والمعجز المفحم ، الذي يسمو يهم الى مرتبة الخلود ٠٠ »(١) ٠

وتبدو صورة الحب للتراب المغربي في مناجاة على مصطفى المصراتي لطرابلس : وطرابلس الغرب اسم حلو عذب ، سمعته لاول مرة من أمي وأبي وهما يقصان على مسامعي تاريخ هذا البلد ، وقصص البطولة فيه ، وأدوار الجهاد الوطنى لابنائه ، وكانا مشردين مهاجرين فرا من اضطهاد

الاستعمار الظالم مع آلاف المهاجرين وقوافل القادمين على الابل والاقدام قاطعين الصمحراء اللافحة، تاركين وطنا مغصوبا قادمين الى أرض مصر الحبيبة قبلة الاحرار · » ·

وتحس دائما من كتاب المغرب اعتزازا به ، فهو عند (عبد الله كنون) المغرب الذى فتع الاندلس ، وركز راية العرورية في أرضها ، وحماها وذاد عنها مدى القرون الثمانية التي خفق علمه عليها ، وأسس أكبر دولة عرفها شمال أفريقيا ، اذ كانت تمتد ما بين حدود مصر الغربية الى جنوب أوربا ، وامتازت حضارته بما تحتفظ به من عناصر عربية أصيلة ، فانها وان كانت بحكم نشأتها على الصعيد الافريقي وحول البحر الابيض المتوسط ، لا تخلو من بنور تكوين أولية ترجع الى هذه البيئة الخاصة ، الا أن تأثرها بحضارة دمشق أيام حكم الموانيين ، فاصطبقت بالصبغة العربية التي لم تزايلها بعد ، ولئن بقيت الى عهد المرابطين آخذة ومعطية فانها في عهدي الموحدين والمرينين ، بقيت الى عهد المرابطين آخذة ومعطية فانها في عهدي الموحدين والمرينين ، كانت صاحبة اليد العليا في الاندلس التي تنطق آثارها المتخلفة عن هدين العهدين بأنها وليدة العظمة الموحدية والعبقرية المرينية ، وعلى ذلك فانه العهدين بأنها وليدة العظمة الموحدية والعبقرية المرينية ، وعلى ذلك فانه حين كانت موجات دول المماليك التركية تتدفق على مشرق البلاد العربية حسنة الرعاية للتراث العربية والحفاظ عليه ،

x x X

ويجري تمجيد « تونس » على لسان الحبيب بورقيبة ، فهي التي تطل من شرفتها المغربية على أوربا وعلى الشرق ، وسواحلها تستقبل الرجال والاراء المتواردة من الشاطئين ، وهي مرتفع ينتصب حاجزا وسط البحر عندما تعصف فيه عواطف بثيرها البشر ، هذه المكانة الجغرافية الاستثنائية هي بلا شك التي حبت تونس بشخصيتها القوية ورسمت لها مصيرها ، فهي أداة وصل ، وفي امكانها أن تقوم سدا بين العالم الشرقي والعالم الغربي وتربة تونس مثقلة بدماء المعارك التي دارت فوقها عبر التاريخ ، وقد تجابه فيها أول الامر الغرب اللاتيني أو الجرماني مع الشرق الفينيقي أو الاسلامي قبل أن يمتزجا .

×. × ×.

وعنى الكتاب ببحث كلمة (المغرب) • فيرى عبد الوهاب منصور أن الاجداد أطلقوها على ما يقابل المشرق في عرفهم ، وان كانوا لم يحددوا حدوده الشرقية بدقة ، فهو عند فريق منهم يبتدى عن الضفة الغربية لوادي النيل وعند فريق ثان من عقبة السلوم ، وعند فريق ثالث من خليج سرت ، دحد اقليمي برقية وطرابلس _

وقد يتوسعون في هذا الاطلاق قليلا ، فيجعلون كلمة المغرب شـــاملة لكل الاراضي الواقعة بالحوض الجنوبي للبحر الابيض المتوسعل ، كالاندلس والجزائر الشرقية (الباليار) وجزائر صقيلية وسردينيا وقرسقة ، كما يجعلون كلمة مغاربة شاملة لسكان هذه الاقطار جميعا فاذا أطلقت غير مضافة ولا موصوفة ، فهي الاراضي التي يتكون سنها القسم العربي لشمال أفريقيا فقط .

وقد أطلق الجغرافيون على هذه الاراضي أسماء كثيرة من فجر التاريخ الى أيامنا ، مثل ليبيا وأفريقيا الصغرى ، والسلسلة الاطلنطية ، والسريرية ، وبلاد البربر ، ودعته الهيئات القومية بالمغرب العربي .

×' × ×'

ويرى عبد الكريم غلاب أنه لابد من الايمان بأن همة أهل المغرب قد صنعت منه محطة استقبال وارسال ، وجعلت منه مركز الثقل للحضارة المتجهة نحو الاندلس وحماية هذه الحضارة من فكرة الاسترجاع التي ظلت تراود الاسبانيين ثمانية قرون ، وقد كان دور المغرب هاما في تحمل حماية الفردوس المفقود أربعة قرون أو تزيد .

ويقول: نقلنا من حضارة الرومان كل ما لا يدخل في باب الاستعمار ونقلنا علوم اليونان عن طريق العرب، ونقلنا حضارة العرب ودينهم ولغتهم وأدبهم، وساهمنا في كل وسائل الحضارة، ثم رحلنا بحضارتنا همية مجتازين، مضيق الحوض الى الاندلس وجنوب فرنسا، وحمينا همية الحضارة ما يقرب من ثمانية قرون، مؤثرين ومتأثرين، ودعمنا أسس هذه الحضارة في المغرب العربي: في الجزائر وتونس وليبيا، وانتقلنا بحضارتنا وديننا ولغتنا الى الجنوب، الى السنغال والسودان، وكل الحملات التي وجهت لبلادنا باءت بالفشل حتى كان تأخرنا الحضاري سببا في تخلصنا من وسائل المقاومة المادية، عند ذلك قهرنا وما خضعنا، ثم بدأنا نقاوم حتى تخلصنا من الاستعمار،

X X X

ولم ير اعجاب وتقدير واعتزاز كاعتزاز المغرب بأعلامه ومؤسساته ، فتونس أحد معاقل العالم الاسلامي الثلاثة (الزيتونة) أنجبب ابن خلدون وابن رشيق وابن شرف وسلحنون وأسله بن الفرات ·

والمغرب، يفخر بابن تومرت الذي سجل (وحدة المغرب) ، وبالقروبين حيث محمد الايراري يدرس أصول الموسيقي لطلاب من كافة أنحاء العالم في أواخر القرن الثالث عشر ، ومحمد بن سليمان مخترع كرة الدوائر الفلكية المشهورة ، وعبد الله اليفرني .

ولقد حظى ابن خلدون بجاه عريض ، وكتبت عنه مئات الابحاث : هذا العلامة مؤسس علم الاجتماع الذي يمثل وحدة المغرب أصدق تمثيل ، انتقل من بسلاط تونس الى بلاط فاس ، ومن اشبيلية الى بجايه ، ومسن تلمسان الى غرناطة ، ولكنه لم يفرض نظريته في الحياة السياسية واكتفى بأن دونها ، وهو يمثل أبرز خصائص الفكر في الشمال الافريقي : فكرة الشمول .

والمغرب العربي هو الذي أثر في العالم المجديد منذ القرن السادس عشر حيث دخلت الحضارة العربية أمريكا الجنوبية بواسطة الغزاة البرتغاليين الذين اكتسحوا ذلك العالم الجديد ، فقد نقلت البرازيل ، خلال ثلاثة قرون متوالية ، تأثير المدنية الاندلسية فاتسمت جميع مظاهر الحياة الاجتماعية الامريكية بطابع مغربي ينمو ويضعف حسب الاصقاع .

والمغرب هو الذي فرض نفوذه على البحر الابيض المتوسط الذي كان رومانيا فأصبح طوال العصور الوسطى بحرا عربيا بجزره وسواحله ٠ × × ×

ولا ينسى الفكر المغربي أن يشيد بفضله على الثقافة العربية الاسلامية، فمنذ وقت بعيد أخذت الثقافة المغربية الاسلامية طابعا خاصا متميزا عن طابع المشرق في الخط المغربي، فكان هناك قلم مغربي خاص، وفي الفن الاسلامي طابع خاص، وفي الثقافة الدينية المالكية، وفي الناحية الفكرية ذات النزعة السلفية، ومدرسة القيروان ومدرسة فاس •

كما لا ينسى أهل تونس أن يَفخروا بماضيهم الفينيقي والقرطاجني • أما الاندلس فأن الفخر به عظيم ، وهو لا ينسى أبدا ، هذا التاريخ وهذا المجد •

ويقاوم الفكر المغربي محاولة الفصل بين حلقات ماضيه ، فهي قبل الاسلام وبعده حلقات من أمجاده ، لذلك لا يرضى عن الغربيين حين يحاولون الربط بين الفترة اللاتينية السابقة للاسلام ، وفترة النفوذ الفرنسي بعد ١٨٣٠ مهملين ثلائة عشر قرنا من التاريخ المغربي ، وعندهم أن التاريخ هو « ذاكرة الامة » • ولا مستقبل للامة اذا لم تكن واعية للماضي • ولا يتصور الفكر المغربي « الثقافة المغربية » الا ضمن الثقافة العربية الكييرة تحتضنها وتغذيها وتتفاعل معها ، كما لا يتصورها الا متفتحة على ثقافات البحر الابيض المتوسط تتفاعل معها كذلك في حوار لا يتقطع » •

ومن المغرب العربي انطلقت شعلة الثقافة الى قلب افريقيا والجنوب الغربي من أوربا (الاندلس) فكونت في شبه جزيرة أيبريا حضارة والحدت من الاسلام دينه ولغته ، ومن الاندلس حضارة وعلما ، ومن الجنوب الافريقي عادات وعقائد وموسيقي(٢) ٠

وأساطيل ، وأصبحت لغة القرآن هي اللغة الدولية للتجارة والعلم والاسطول الموحدي الذي كان يضم ٤٠٠ قطعة ، أصبح أول اسلطول في المتوسيط ٠

ولا ينسى الفكر المغربي العربي الاسلامي : القيروان رابعة العواصم العربية الكبرى في نشر الثقافة ، حيث انتقلت منها الى السودان الغربي والى الاندلس لغة العرب وثقافة الاسلام ، ومن أهل القيروان نبغ اقطاب اللغة والادب كالقزاز والحصري وابن رشيق ، وقد ورثت الزيتونة القيروان ولا ينسى المغرب أبطاله ومجاهديه عبد القادر وعبد الكريم وعمر المختسار

وماء العنين وأعلامه في الاندلس من أمثال موسى ابى الغسان يقول عبد المجيد ابن التهامي و أتعرف أيها الطفل العربي ، كم تمنيت أن يكون في كل عواصم الاسلام تمثال لموسى أبي الغسان الفرناطي (فارس غرناطة) تمنيت ذلك اذكاء لشعورنا القومي ، واشارة الى العصر الذى ازدهرت فيه العروبة والاسلام » •

ويُرد الفكر المغربي على آراء المستشرقين : نعم ، طال أمد الاستعمار الروماني والبيزنطي والوندالي في البلاد ، ولكنه لم يستطع أن ينال من معنوياتها ، أو يقضى على شخصيتها .

فالمغرب رغم ارتضائه الاسلام دينا والعروبة لغة ، ظل دائما معتدا بوجوده الخاص ، ناشدا مكانه تحت شمس العروبة ، وهو منذ القديم كذلك ، وانك لتجد في كتب ابن جبير وابن خلدون وفي شعر ابن هائي من الادلة الواضحة على تمسك المغربي بوطنه ، وحبه لبلاده ، وتفضيله لها حتى على الاوطان الشقيقة مما لا تجدم في آتار أدباء الامم المعاصرة لهم ، هسنه الروح القومية هي التي دفعت المغرب العربي الى الاستبسال في سبيل الغرب عن كيانه طيلة القرون الوسطى الاوربية كلها ، بعد أن توالت عليه هجمات عديدة من دولتين شديدتي التعصب هما اسبانيا والبرتغال (٣) ٠

x' x x'

وعندما غمرته التيارات الحديثة ، استطاعت طبيعة المغرب أن تتمرد على هذا الغزو الموجه ، لتبث قوة الاستمرار الحضاري والثقافي ، ولتقضى على ادادة العزلة التي حاولت التيارات الاستعمارية أن تفرضها على المغرب • × × × ×

ولا ينسى الفكر المغربي هجوم فرسان مالطة على طرابلس ، وهجوم الاسبان على تونس وغزوة لويس التاسع ضد الحفصيين ، والاستعمار الايطالي ٠٠ ولا فاجعة (ملى ١٩٥٤) ومعركة سطيف ٠

۱۹۹۲ مجلة الانيس _ المغرب م ۱۹۹۲ -

⁽٢) عبدالكريم غلاب : دور المغرب في الوحدة •

⁽٣) الحركات الاستقلالية في المغرب ﴿ علال الفاسي) •

السياست والقوميت فاستعرالهنداوي

الكتقريعييف عزالدين

كان العراق جزءا من الامبراطورية العثمانية المسلمة وكان الدين الرابطة التي تربعل بين العرب بالدولة و لاجله كان العرب يتجاوزون عن الاساءة اليها والمدعوة الى الانفصال عنها لانها كانت رمز الاصلام والمدافعة عنه وهي رمز المخلافة الاسلامية ووحدة المسلمين وبهذا الشعور كان العرب يوءازرون الدولة وينودون عنها ويقاتلون في سبيلها فاذا ما حدث حادث لها يضبيح الشعراء العرب بالدفاع عنها والذود عن حياضها فعندما احتلت دول البلقان سلانيك قال خيرى الهنداوى وسلانيك قال خيرى الهنداوى والمنابقات العرب الهنداوى والمنابق المنابق المناب

نبأ تلعثمت الرواة بنقله وتعثرت بطروسها الاقلام ام البلاد عليك من متوجع قطن العراق تحية وسلام

وقد بقى العرب مع الدولة العثمانية يذودون عنها ببسالة حتى شهد جمال باشا نفسه وقال انهم (ادوا واجبهم بمنتهى الشبجاعة والاخلاص) ·

وحفظ لنا النراث الادبى سفر هو الشعراء فعنهم الرصافى وكاظم آل نوح وعبدالرحمن البناء ومحمد على اليعقوبي ومحمد مهدى البصير ومحمد حسن ابو المحاسن وجميل صدقى الزهاوى كما وقف رجال الدين على مختلف نزعاتهم وقومياتهم بذودون عنها بالفتاوى والجهاد فقد جاء صالح الحلى ال بغداد ليحرض الناس لمؤازرة الدولة وذهب الحبوبي مسع المجاهدين ومات كمدا لخسارتهم و نجد اثر هذه النزعة واضحة في شعر محمد رضا الشبيبي وعبد المحل وشكرى الفضلي ومحمد حبيب العبيدي وعطا الخطيب وعبد المعليد وعطا الخطيب وعبد المعليد وعطا الخطيب وعبد المعليد وعطا الخطيب وحبد العبيدي وعطا الخطيب و

اما الهنداوى فلم نجد له ما نظمه في هذا العهد تلك الكثرة التي حدثنا عنها رفائيل بطي في كتابه الادب العصرى ولقد اتلفها كما اتلف غيره من الشعراء شعرهم عندما دخل الانكليز بغداد او لعل العنصر الديني لم يكن عميق الاثر في نفسه بالمقارنة الي غيره من الشعراء •

وقد كان العرب مع الدولة العثمانية وآزروا جمعية الاتحاد والترقى ثم الحدت تيارات القومية تتسرب الى نفوسهم عندما بدأت الدولة تفسرق بين القوميات الاخرى واخذ الحزب الحاكم يقابل العرب بالاحتقار والتهديد بالقتل والموت واتخذوا منها موقفا غير الموقف السابق ولكنهم لم يفكروا بالانفصال عن الدولة رغم من شنق منهم ومن اوذى من رجالهم وسبجن من احرارهم وقد كان فى الجمعية كثير من العرب من امثال ناجى شوكة وياسين الهاشمي ورستم حيدر وفهمى المدرس ومحمد رضا الشبيبي ٠٠٠ وباختلاف الجمعية الخذ العرب فى التفرق فيما بينهم واختلفوا فى اقطارهم كما اختلفوا فى القطر الواحد عندما انقسموا الى احزاب وقد ساء الهنداوى هذا الامر فقال :

غشى الظلم اقطار العراق بحزبه وشميق على ذاك الابسي هوانها وما زال يسمى مدنيسا بخطسابه

على حين قد افنى قواها التعصب فقام يداوى جرحها ويطيب قلوبا لاخرى شط منها التقارب

ويبدو اثر الاعتزاز بالعرب وبالقومية في اكثر شعره الذي حفظه ويتفوق الاثر العربي كثيرا على الاثر الاسلامي فهو ينتصر للدولة العثمانية ويذود عنها بشعره ولكنه يستند في مهاجمة اعدائها على التاريخ العربي وعلى المجد العربي وعلى العربي وعلى المجد العربي وعلى العرب

يا هذه كفى الدعماء فقومنا ما القوم الاسمحب صيفارعدت لا تستغيثى ليس (معتصم) بنا

أو تعلمين عن الدعاء نيام ثم انجلت بالرياح وهي جهام كلا ولا فينا يعد همام

ولم اجد له شعرا تمسك فيه بالوحدة الاسلامية والاستناد على الدولة لانها مسلمة انما استند على قومه العرب وهو يذود عن الدولة العثمانية بقوله:

لو انقومى شاهدوا اليوم الذى كثر الصراخ بـ وطار الهام الاروا بني البلقان كيف ضرابهم بل كيف يثبت في الوغى المقدام قومى اذا اشتد الضراب تخالهم نشوى وما غير الضراب مـدام

وقد كان الهنداوي حريصا اشد الحرص على التأكيد على كلمة العرب وعلى قومه وانهم اساس نهضة المجد فقال :

املى بقومى سنوف ننهض نهضة للمجد يقصر دونها الصنصام تبقى وان خلق الزمان جديدة لم ينتفض لجديدها ابرام

وقد كان هناك اتجاهات في الشعر العربي الاول الاتجاه الذي سار على طريقة القرن التاميع عشر والثاني الاتجاء الجديد الذي تبناه المجددون منهم والذين اثرت في شعرهم الحركات الفكرية والاراء الحديثة وساروا ومقتضى حياتهم الحديثة ومن هوءلاء الرصافى والزهاوى والشبيبى والازرى فقد اطربهم العصر خاصة بعد اعلان الدستور العثمانى واخذوا ينددون بالحكم المطلق وقد عد رفائيل بطي السيد خيري من شعراء الشباب الذين تأثروا بالتيار الفكرى الجديد وقال عنه (ولما تألفت جمعية الاتحاد والترقى في البلاد العثمانية اوقف الاديب الشاب قلمه في نظم القصائد وكتابة الفصول في العثمانية اوقف الاديب الشاب قلمه في نظم القصائد وكتابة الفصول في تحبيد خطتها والدعوة لمبدأها حتى اذا ما انشقت على نفسها واسس حسزب الحرية والانتلاف ظل هو ثابتا على مبدئه مدافعا عن جمعية الاتحاد منددا بخصومها الى ان تجلى له خطأه بانكشاف ضمائر الاتحاديين في اعمالهم وادادتهم بالعرب شرا فرجع عن فكره وانضم الى المجاهدين العرب في سبيل التحرر والخلاص).

وقد كان اعلان المستور بداية وعى جديد للعرب والعراقييان فقيد انتشرت الصحف واخذت ترد اليهم الانباء التى لم يكونوا قد سمعوا بها فأثارت في نفوسهم انفعالات جديدة ودخلت المجتمع تيارات جديدة وتفتع الناس على حوادث جديدة كانت بعيدة عنهم اذ اخذت هذه الجرائد تنشر انباء العالم واخباره وما يحدث على الكرة الارضية .

وقد كانت حفلات جمعية الاتحاد ثم انقسامها وفتح فروع لها في البلاد العربية وملاحقة الناس على الانضمام اليها كلها امور وجهت الناس توجيها جديد ونبهتهم الى ما كان أكثرهم غافلين عنه ·

* * *

تكلمت عن السياسة والقومية في شعر المرحوم السيد خيرى الهنداوى وجشت على موقفه من الاتجاهات الاسلامية وجمعية الاتحاد والترقي التي وجلما بعد ذلك سارت في خط لم يرضه فازور عنها وابتعد ويبدو ان الشاعر لم يرض الدولة لاننا وجدناه في الحرب العظمى الاولى سجينا في القلعة ولما تقدمت قوات الجيش البريطاني حاول المسواولون التخلص منه بالقتل والقاء جثته في نهر دجلة بيد ان الفوضي التي عمت بغداد من جراء تقدم الاتكليز سهلت له الهرب قبل أن يدخلها الجيش الفاتع فاختفى في دار من دور قريب له في المهدية ليقضى حياة في سجن اختياري كاد هذا السجن ان يودي بالبقية الباقية من صبره وجلده فقد حاول مرات ان ينتحل ليتخلص من سجنه هذا وقد نظم في سجنه قصيدته زينب وخالد التي فيها يخاطب الدعل فيقول:

هو الدهر في اهليه ما شاء يلعب يرينى على عد الليالى عجمانها فلا خير الا وهو بالشر مقرن

فسيان عندى بشره والتقطب فلم ادر من اى العجائب اعجب ولا يسر الا وهو بالعسر مصبحب وقد وصنف السنجن الذي سنجن فيه بالقلعة وكيف اخذ اليه وما قاساه من العذاب من سنجانيه فقال :

> ففاجأه من جند جنكيز ثلسة وزج بجب يكمه العين ظلمسة تعذبه الظلام جوعسا تهساره

وجاءوابه قسرا الى الحبس يسحب هو القبر ضيقا اومن القبر يقرب وقى الليل يقفوه الغرام يعذب

وقد علل سبب سبجنه في هذا السبجن الذي كان اقرب الى الجب المظلم الكئيب يحبه لوطنه وللعراق ولانه لم يكن يسمح بالتهجم عليه وعلى ابنائه لانه كان الدرع الواقى والمجن الذي يذود عن احساب ابناء الوطن العزيز فقال:

لقد كان صبا بالعراق واهله يدافع عن احسابهم وحقوقهم وهل ريبة ان ذب عن مجد قومه اعدلا يرى الاقوام حبسابن حرة اذا كان في حب الديار جريرة

يثور أذا سيموا الهوان ويشعب ويطعن في صدر العدو ويضرب فتى عن بنيات العلا لا يتكب يغار على مجه العراق ويغضب فكل فتى فوق البسيطة مذنب

ثم يسخل الانكليز العراق ويطلق سراحه ويأمن الخائف ويهدأ المذعور ويصدق بالوعود التي سمعها من الغولة المحتلة على لسان الجنوال مود الذي قال جئنا العراق محررين لا فاتحين ويندفع بكل قواه فكتب في تأييد الانكلين مقالا يطفح بالاعجاب والتقدير للجيش الانكليزي والقوات الفاتحة فيعيسن موظفا في حكومة الاحتلال غير أن الامور بدأت تتكشف له يوما بعد يوم وبدأ الألم يهصر قلبه وليس له من سبيل للتعبير عن هذا الألم حتى تأتيه الفرصة بين يديه عندما يعقد الاحرار الثائرون في الحلة موءتمرا ينددون فيه بالاحتلال البريطاني ويطالبون بالحرية والاستقلال وفاء للعهود التي قطعها على نفسه الجيش المحتل وكانت مراحل الثورة تغلى في الجامع الكبير في الحلة وقد أراد الحاكم الانكليزي ان يتخلص من هذه الورطة فأوعز للسيد الهنداوي بالذهاب الى الجامع لتهدأة الحال معتمدا على مكانته بين الناس ٠٠ دخل الهنداوي والالم مكبوت في قلبه واللوعة تتردد في صدره فأثارت الحماسة العارمة كوامنه فأرسل نفسه على سنجيتها واذا باتونه الخامد بركانا يلقى حسمه على المحتلين المستعمرين. كانت مفاجأة لم يكن يتوقعها الحاضرونانها فرصته اللحبية فقد عاد الى روحه والى مشاعره والى أمانيه فأزاح كابوسا كان يجثم على صدره وشعر بالرضا والاطمئنان عندما وجد نفسه مع الاحرار في هنجام منفياً ·· اثار المنفى في نفسه احاسيس الحنين الى ايامه الحلوة العذبة الممتعة علىضفاف الفرات وبدأت الذكريات تنثال عليه وتذكر نسيمات دجلة البليلة وايام لهوه ومرحه فيها فقال :

ابن هنجام من مرابسع انس فوق شط الفرات حيث يوفاك

رئق القوم صفوها ترنيقسسا ماء عذبا والظل رطب صفيقا

ولكنه مع ذلك نجد الحماسة و نجد الاباء و نجد الاندفاع في سبيل وطنه دون ان يخشى النفي والسبجن بل هو يرحب كل الترحيب به و بكل الخطوب ما دامت توءدي الى حرية الاوطان فقال :

مرحباً بالخطوب أن هي كانت وأحسب الخطوب عندي حبس أن في الحبس للفتي فيسبيل ال لا أيسالي أذا خدمست بسلادي

سببا موصلا الينا الحقوقا فيه تسطيع بالكرام اللحوقا حق مجدا يعلو به العيوقا أسيسرا رأيتنى أم طليقا

وهذه القصيدة من غرر شعره ففيها العواطف الصادقة العميقة ولسو طال سبجن الهنداوى لجاء بالشعر الذى يخلد هذه العواطف السامية كما خلدها البارودي عندما نفي الى سيلان بعد خيبة ثورة عرابي في مصر •

وشعر المنفى دائما يكون معبرا صادقاً عن اصدق المشاعر وانبل الاحاسيس وخير مثال شعر شوقى فى الاندلس وشعر البارودى فى سيلان وشعر الهنداوى فى هنجام



رسالة الى الشاعر العربي الناشي

السيدة نازلط لملائكتر

« الى الشعبراء الناشئين الذين محتبسوا الى يسالونني كلمة توجيه ولصح تعينهسم على ددب القوافي »

.6 .9

أيها الشباعر اليافع ،

كتبت الي على غير مامعرفة ، تسألني أن أوجهك في دروب اللحن ، ومزالق الوزن ، والتيه الجميل الذي يسمونه لغة الشعر ، وقد أحست نفسك المتفتحة ان حماسة السعر تجمعك بي ولو لم ألتق بك ، وأن انسانية الجمال الرفيع ، وقربي الفن ، وروحانية النغم ، حرية بأن تكون بطاقتك التي تقدمك الي ، وكان اندفاعك الطيب هذا جميلا ، لما ينبىء عنه من اصالة الشاعرية ولهفة المطموح ، واستلمت رسالتك وتريثت أشهرا وسنين لا أجيب عنها ، ولم يكن ذلك عن سوء لقاء مني لك - فقد تلقيت الرسالة محتفية - وانما كان سببه حرصي على أن أعطيك جوابا وافيا تنتفع به في تجنب ما يحف بك من مزالق شعرية ، وما كان ذلك يتاح لي الا بعد انصرام عده الاشهر والسينين التي أنضجت تجربتي الخاصية وبصرتني بطبيعة المظروف الاجتماعية التي تحف بالشعر في وطننا العربي اليوم ، ومثلها لا يحكم عليه في يوم أو اسبوع ، وانما لابد له أن ينمو في النفس ومثلها لا يحكم عليه في يوم أو اسبوع ، وانما لابد له أن ينمو في النفس الملاحظة كما تنمو البذرة ، بطيئة مترفة ، لا يستعجلها شيء غير دافع الحياة وها أنا أجيبك على رسالتك لعلك تجد في رأيي ما يعينك على ارتقاء هسذا الطريق الروحاني الصاعد الى ذرى الخيال وقمم الفكر والجمال ،

واول ما ينبغي لك أن تدركه أنك شاعر ، وأن للشعر وظيفة خيرة يؤديها الى الحياة والكون ، لقد لمس الله نفسك لمسة النغم لكي تكون نبعا من منابع القوة والجمال في هذا الوجود ، شأنك في ذلك شأن ضوء القمر الذي ينير المسافات الغامضة في ظلمات الليل ، وشأن الانهار الباردة التي تتحدر وتغسل الغبار والجدب والعقم والجفاف ، وشأن فجر ندي يطلع على الدنيا فيصحيها من سباتها ، وانها نشبه الشعر بهذه القسوى لانه _ مثلها _ عنصر من عناصر الطبيعة له سطوتها وسمعرها ، ولقد منحت

القدرة عسلى الرؤية المدركة والتعبسير عنهسا لتكون صسوتا من أصسوات الله الكريمة في الوجود ، وظيفتك ان تسدل على منسسابع الجمسسال في الاشخاص والاشياء • وما لم تدرك من أنت ، ولماذا وهبت الشاعرية فلن يتاح لك أن تبلغ الرسالة •

أنت يا شاعر طائر الجمال في هذا الوجود ، تبحث عنه في الطبيعــة بما تصوره في شبعرك من مظاهرها ودلالاتها وأسبرارها ، وتبيعت عنيه في النفوس بما يأسرك من صفائها وعمقها وجدها وحالاتها النفسيية وتناقضاتها وأهوائها ، وتبحث عنه في المواقف ، في صور البطولة والفداء والتضحية ، في حنان الامومة وسخاء البذل العاطفي ، في نبل التعــــاون ، وكرامة الصدق ، وعظمة الصمود ، وروعة الصبر ، وجمال العدل • ان الجمال يأسر روحسك حيثما وجدته فتتغنى به ، وتحتشد له في شميرك الصور المتغومة والاجواء • ومن حق هذا الجمال عليك أن تخلص له ، فاذا فعلت تفتحت أمام بصيرتك قوى مذهلة تزيد شاعريتك تألقا واقتدارا ٠ وسرعان ما سيتكشف لك القانون الاعظم في حياتك وحياة الانسانية وهو أن الاخلاق أعلى صور الجمال في الخليقة • وانما الفرق بين الاثنين ظاهري وحسب • أما الجمال فهو شيء محسوس يدركه البصر ، وأما الاخلاق فهي الجمال المعنوي الذي لا يرى وانما تتحسسه النفس المرهفة ويدركه العقل -ولذلك كان ادراك الجمال المحسوس أيسر على الاغلبية من ادراك الجمال الاخلاقي • وأما أنت يا شاعر فقد وهبك الله قدرة الرؤية ، فأنت تلمح الخافي والمبهم والبعيد ، ومن ثم وقعت عليك رسالة البيان والتعبير والكشف . تلين بها النفوس الغليظة ، وتكشف الحجب عن العيون التي تنظر ولاترى، وتبذر في القلوب والعقول بذور الخير والمحبة والعمل والقوة ٠

ولابد لك ، عند هذا المقرق ، أن تلاحظ أن رسالتك لا تشبه رسالة الواعظ اطلاقا ، لان هذا يدعو الى الاخلاق دعوة صريحة بالترغيب والترهيب والبرهان والمثل ، وأما أنت فشاعر لا تعظ بل تغني ، ولا تدعو الى شيء وانسا تنفعل وتحيا وتتدفق ، ان وسيلتك هي الصور الاخاذة ، والرموز الموحية ، واللغة الشفافة التي تكشف بالظلال والالوان اكثر مما تكشف بالكلمات ، ومواعظك ، لا تؤدي مغزاها صريحا وانما تمنحه للقارىء المرهف الذي يلتقطها من أيحاء القصائد وجوها ، وبسبب هذا ينبغي لك أن تتعلم كيف ترقى الى مستوى التعبير عما تنبض به ذاتك الصامتة العميقة في ساعات الكشف والمعاناة دون أي التفات الى السامع أو القارىء أو المجتمع ، ان الشاعر القومي الاعظم هو الذي يعبر عن نفسه فيجيء شعره معبرا عن قومه الساعر القومي الاعظم هو الذي يعبر عن نفسه فيجيء شعره معبرا عن قومه الحدود بين الفرد والمجتمع ويصبح الواحد كلا ، والكل واحدا ،

واعلم ، أيها الشاعر الناشيء ، ان الشعر معاناة روحية موصولة ، يصحب فيها الشاعر ذاته ، ويعيش متفتح النفس بحيث ينبض قلبه مسع الطبيعة والحياة بكل ما فيهما من عمق ومعنى • ومثل هذه المعاناة الخصية لا تستطيع أن تعيش في الضجيج ، وإنما لابد لها من الصمت والعسزلة والفراغ ، لكي تنبثق ورودها ويتضبح عطرها • ولذلك تحتاج الى أن تتيع لنفسك شيئا من انفراد تستسلم فيه الى التأمل ، وحياة الفكر ، واحتشاد الشعور • ومن لم يمنح نفسه ترف الاحلام وسكون العزلة لم يستطع أن يسمع صوت الله في نفسه • ومن ثم لم يستطع أن يبدع الشعر العظيم • وليست هذه دعوة الى ما يسمونه به « البرج العساجي » - وها وصطلاح مترجم عن الانكليزية - لان عزلة الشعر لا تقتضيك أن تقضي عمرك وحيدا ، وانما نريد أن تجد لنفسك وقتا في اليوم أو اليومين تنصرف فيه الى عالمك الروحي والفكري لتجمع ورود ذاتك • وسرعان ما ستنهض في نفسك عوالم والجمال والموسيقى • ولابد لك خلال ذلك من الصاحة المستمرة بالحياة والناس حولك ، فإن ذلك هو الشمرارة التي تلمس شاعريت ك فتلهبها والمهدف والحياة • والمحل والحياة •

* * *

ثم بعد أن تناولنا هدفك ورسالتك في الكون ، تنتقل الى الحديث عن الخلق النموذجي للشاعر وهو الخلق الذي يزينك ويساعدك في جياتك الشعرية معا ، والقاعدة الذهبية التي ينبغي أن تتمسك بها هي أن تضح لنفسك مقياسا شعريا عاليا كل العلو بحيث يقتضيك الوصول اليه دأبا وسهرا قد يستمر العمر كله ، فكلما ارتفع مستوى شاعريتك احسستها ما زالت دون ذلك المقياس واندفعت تلتمس الوسائل للارتفاع ، وبذلك تستمر في الصعود الى أعلى خطوة خطوة ، فاذا التزمت هذه القاعدة كانت لها نتائج ثلاث خطيرة ذات أثر كبير في نمو شاعريتك ، وسمعتكوانا أدرج هذه النتائج ليتاح لك تأملها :

١ هذا المقياس العالي سيحميك من الغرور الذي هو الصفة الشائعة في أوساط الشعراء الضعفاء • فكلما أعجبتك قصيدة لك تذكرت مدى بعدك عن مقياس الجودة فارتددت الى التواضع والتقييم السليم لنقص شعرك ، وبذلك تتهيأ للارتفاع خطوة في قصيدتك التالية • ان احساسنا بالضعف هو الخطوة الكبرى نحو تصحيحنا له ، وانما الصعوبة في أن نصل الى ذلك الاحساس • والغرور ، أيها الشاعر الموهوب ، عدوك اللدود ، ليس لك عدو اخطر منه ، فهو يتآمر عليك في صمت لكي يقتل موهبتك ويبدد قواك الشعرية • وما من شاعر عظيم قط الا كان أميل الى رؤية معايب شعره من رؤية محاسنه ، وذلك من دون أن تضعف ثقته بنفسه ذلك الضعف الذي يقتل الحيوية ويميت القدرة • ولسوف يسوقك هذا المقياس العالي الى أن

تتفوق على أقرانك وشيكا فيعينك ذلك على استكمال ثقتك بنفسيك وثباتك على طريق التواضيع والعمل •

٢ ـ سيمنعك مقياسك العالى من أن تندفع الى الرد على كل ناقد يقول كلمة حق في شعرك يشيّر فيها الى ضعفٌ أو يصحح خطأ • فان هذه خصلة شاعت اليوم في صفوف زملائك الناشئين فتجد الواحد منهم يتربص بالصحف فما يكاد ناقد يكتب توجيها له حتى يدبج مقالا فضفاضا يبرر فيه معايبه بالحق والباطل وقد يهاجم الناقد ويشكك في نزاهته • ومثل ذلك المسلك من الناشيء يدل على الغرور والطغيان معاً ، دون أن يخلو من قبح الثناء على النَّفس وهوانه • أما أنت فان نموذجك العالى سيجعلك مستعدا دائما لرؤية موضع الحق في كلام النقاد الذين يتناولون شعرك ، وربما عكفت عسلي دراسية مآخذهم عليك لعلك تنتفع بها في تقويمها • وقد تجدها اراء سطحية أو متجنبة. فلا يغير ذلك من مسلكك الهاديء الواثق ، ولا يدفعك الى الرد وذلك لانك تدري انك ناشىء لا تخلو نظرتك من الفجاجة والحماسة ، ولان خلقمك الطيب ينفرك من الدخمول في مجادلات عقيمة عملي صفحات الصحف تفسيد القارىء العربي وتضيع وقته ، ولانك تمقت أن تكون أنت الذي يدافع عن شعرك وتؤثر أن يجيء ذلك من سواك • وبعد فأنت تدري انك تحتاج الى الوقت في تثقيف نفسك ، وارماف قدرتك على الرؤية والتعبير ، واختزان الصور والمشاعر ، فكم تخسر حين تنفق الوقت في كتابة مقال تدافع فيه عن نفسك • أليس ابداع قصىيدة جديدة خيرا لك وأنبل من ذلك ؟

٣ والنتيجة الثالثة لعلو مقياسك هي أنك ستجد نفسك زاهدا في نشر شعرك الاول ، وبخاصة في ديوان مستقل ، لانك تخشى أن تنصرم السنين وتنضيج شاعريتك فتندم على ديوانك الاول وتراه مزريا بك ، ولسوف تجد حولك دائما من يزين لك النشر المبكر ، لانك تعيش في عصر تجوع مطابعه وتبحث جرائده اليومية عن أي شيء تملا بسه فراغ صفحاتها فلا فرق عندها بين الورد والبصل ، فمن لم تكن له شخصية قوية تحميه من اغراء المطبعة وقع فيها ، ولسوف تتعلم ، تدريجيا ، أن تميز الجهة التي يصبح أن تقبل منها التشجيع والدعوة الى النشر ، وأما قبل ذلك فستكون قاسيا في نقد نفسك فلا تتردد في اتلاف أية قصيدة عاطلة من القيمة ، أو باردة الروح ، أو قلقة الجو ، ليسير طريقك الشعري الى أعلى دائما لا يتوقف ولا يحيد ،

على أن المقياس العالي قد لا يكفي لحمايتك من الاحابيل الخفية المبثوثة في الوسط الادبي حولك • واخطر تلك الاحابيل ما اتخذ شكل الفسكرة الادبية الشائعة ولذلك ينبغي لك أن تعيش منتبها ، فلا تقبل أية فكرة متداولة الا بعد النظر فيها والتثبت من صحتها • فمن ذلك الفكرة القائلة بأن

الشاعر لا يقوى على رؤية عيب في قصائده ولا على تفضيل واحدة على أخرى لانه يحبها جميعا كما يحب أولاده • ان شيوع هذه الفكرة في أوساط الشعراء قد يشل قدرتك على فحصها ، والواقع انها مظهر واضح لما يتصف به بعض الشعراء من سنداجة الجهل وغرور الضعف الادبي • وأما الشاعر الموهوب المدرك فانه قد يؤثر من شعره قصيدتين أو ثلاثا ثم يتلف كل ما عداها مما نظم في عام كامل ، وأيس ذلك عن قسوة منه ، وأنما أنه ينظر الى الذرى العالية ويرفض الوقوف على السفوح فلا يرضى بما همو دون المجودة • ولعلك تلاحظ أن تشبيه القصائد بالاولاد تشبيه فاسد مغرور ، لان الله الذي يخلق الاولاد أكمل قدرة وأعظم فنا منا نحن الذين نصنع القصائد .

ومن هده الافكار السطحية الشائعة في الوسط الادبي قولهم ان صدق الشاعر في التعبير عن عواطفه هو السر الاعظم في ابداعه • فكأنهم بهذا يضعون الصدق على مستوى الجمال ، وكأن الشاعر يستطيع أن يبلغ مستوى الابداع بمجرد ان يعبر عن نفسه تعبيرا صادقاً • وحذار أيها الشسساعر الناشيء من أن تصدق هذه الخرافة السائعة ، فأنك قد تكتب القصيدة الصادقة كل الصدق ثم لا تستطيع أن ترفعها عن مستوى الركاكة وضعف التأليف وسمقم المحتوى • لا بل انك قد تكتب القصيدة الصادقة في تصوير مشاعرك ثم لا تكون قصيدتك صادقة فنيا • وسبب ذلك أن الصدق الفنى الذي يرفع القصيدة شيء لا صلة له بصدق الشاعر في وصف احساسه -وانما الصَّدق الفني أن تعبر القصيدة عن معاني الحياة الكبرى في خطوطها العريضة ، ومثل ذَّلك لا يستطيعه الا شاعر تأضح ، لان الشاعر الناشيء قد يكون فج المشاعر بحبث يتعارض احساسه مع الدلالة العميقة للحياة والكون • أضَّف إلى ذلك إنك قد تكون أحيانا فرحاً فتجلس لتصف شعورك بالشمر حتى اذا فرغت وجدت بين يديك قصيدة كئيبة الروح يقطر الدمع من كل كلمة فيها • وتعليل ذلك انك وأنت فرح لا تخلو من أن تجد في قعر تفسك كآبة فكرية عائمة تلح أن تعبر عنها • ففي أعماق النفس تعيش حالاتنا النفسية جميعا وتختلط تجارب الفرح والحزن والغضب والرضى اختلاطا يجعل تعبيرنا عنها جميعا صدقا خالصا لا ريب فيه .

ثم نتناول دراستك التي تنهيأ بها لمستقبلك الشعري ، وأول بنه ينبغي لك أن تدرجه فيها هو دراسة العروض العربي ، فاذا أحسست في نفسك علامات الموهبة الشعرية فبادر الى اقتناء كتاب أو كتابين جيدين في علم الاوزان واشرع في دراستهما ، وحهذار من أن تصغي الى ما شهاع في عصرنا من أن الشاعر الملهم يولد عالما بالاوزان فلا يحتاج الى دراستها ، فان هذه فكرة مترجمة من الآداب الغربية ، وقد أساءت الى شعرنا اساءة واضحة ، ولو صحت لكان معناها ان سبعين بالمائة من شعرائنا اليوم غير

موهوبين لانهم جميعاً يرتكبون أغلاطا عروضية غير هينة · والمضحك أن هؤلاء الذين يرتكبون الغلط العروضي هم أحيانا الذين يفخرون بانهم لسم يدرسوا العروض ·

ومصداق الامر في هذا الموضوع ان الشاعر الموهبوب يستطيع أن يضبط الاوزان بكثرة ما يقرأ من الشعر السليم ، ولو دون أن يحفظ أسماء البحور وتفصيلاتها ، وانما المحذور أن هذه القراءة ينبغى أن تبلغ من السعة والكثرة درجة قلما يطيقها شاعر معاصر • فضللا عن أن في عروضنا العربي أوزانا غير قليلة لا تجد لها استعمالا الا ما ندر في زواياً الكتب، فمهما كان حظك من الاطلاع، بقي علمك بهما لا يكفي لمعرفتهما وضبطها ٠ ومن ثم فان الطريق المختصر الى ضبط الاوزان أن تُبدأ حياتك بدراستها لكي تفرغ منها وتتقرغ للإبداع الشعري • وستجد نفسك مقتدرا على تصرف عظيم في الاوزان والضروب والتشكيلات بما مرنت سمعك الشعري وارهفت ذائقتك • وستتاح لك ـ وأنت تكتب قصائدك الاولى ـ حرية كَبيرة في اختيار الوزن الملائم لها • والطريقة المثلى لدراسة العروض ان تجرب النظم ـ لمجرد التمرين ـ على مختلف البحور وتشكيلاتها وما يلمحق بها من أوزان وأشكال مثل الدوبيت والبند وسواها • وستجد في تمارينك هذه لذة شعرية لا يعرفها الا من مارسها وحذار من أن تصغى الى سنخرية المعاصرين من فنون التشطير والتخميس والاجازة وتحوها فانهآ قادرة على أن تنشط شاعريتك وتعينك على فهم أجواء القصائد التي تشطرها أو تخمسها • وأنا أنصح لك بأن تجرب هذه الفنون والاساليب والاشكال جميعا خلال سنواتك الشعرية الاولى ، لغرض التمرين ولانماء قدرتك على اخضاعها للافكار الحديثة المعاصرة • ولعلك تدرك ان هذا الشعر المنظوم للتمسرين لن يستحق النشسر ــ الا نادرا ــ فاذا كنت شــاعرا موهــوباً فستحتفظ بتمريناتك الشمعرية في دفتر للذكرى ، ترجع اليه التماسا للمتعة والتذكار •

ولعلك تسأل: اذا كانت هذه الاوزان غير مستعملة في شعرنا المعاصر فما نفعها لي ولماذا انفق وقتي في الشمرن عليها؟ والجواب انك لا تدري لعل وزنا منها يمس وترا خصبا في نفسك فتستخرج منه بعبقرية فيك بشكلا شعريا جديدا يهز عصرنا ويشيع الضياء فيه ؟ ان دراسة العروض الكامل ستصفل حاستك الشاعرة وتمنحك قدرة موسيقية لا تتخيلها ولن يستطيع ابداع الاساليب الجديدة في الوزن الا من درس العروض دراسة جدية وما تراه من غلط ونشاز وركاكة في الشعر المعاصر فهو يرجع الى جهل أغلب شعرائنا بالاوزان والخداعهم بفكرة الشاعر الملهم الذي يولد عالما بالعروض فلا يحتاج الى دراسة والعروض فلا يحتاء الى دراسة والعروض فلا يحتاء الهدي يولد عالم المناه المناه

ولا أظنك الآسائلا عن الشعر الحر وما تتخذه من موقف ازاءه ، فاعلم ان عذا الشعر ليس الا أسلوبا استحدثناه في رصف أجزاء ثمانية من

أوزاننا العربية ، فهو يرتكز الى التفعيلات العربية والى الشطر وقواعه التدوير والزحاف والعلل والضروب والوقف وسواها ممسا تجه في عروضنا(۱) ، ومن زعم لك أن هذا الشعر ليس موزونا فهو لا يخلو أن يكون أحد اثنين : أما جاهل بالعروض العربي ، وأما واهسم لايميز بين الشعر الحر الموزون والنشر المسمى خطأ به قصيدة النشر ، وفي الحالتين تستطيع أن تفحم هذا الزعم بمجرد أن تتناول قلما وورقة وتقطع الشعر الحر الى التفاعيل العربية الدارجة على طريقتنا المعروفة ،

ومسح ذلك فان عليك أن تدرك أن الشعر الحر ، على صدورته العروضية الصافية التي دعونا اليها ، يكاد يصبح نادرا في شعر الناشئين لان كثيرا منهم وقعوا منه في شرك مبتذل قادهم اليه جهلهم بالشعر العربي ، وضعف مواهبهم ، ونقص ثقافاتهم ، وهؤلاء قد حرموا عصرنا فرصة طيبة يتذوق فيها اسلوبا جديدا فرعناه من أسلوب الشطرين ، وقد أدى شعرهم الركيك المفعم بالغلط الى استفزاز الرأي العام الادبي فاتخذ منه موقف المعادي ، وراح الجانبان يتبادلان السباب فكانت معركة في غير معترك يوجه العتاب فيها الطرفين ،

ماذا أذن يكون موقفك ، وأنت تقف على أول درجات الشعر متحمسا مخلصاً راغبًا في أن تجمع بين التجديد المعاصر وروح الوزن العربي ؟ عليك أولا أن تنذكر ان الشمر النحر ــ في صورته المثلى ــ لا يهدف الى القضاء عــلى اسلوب الشطرين ، وانها هو أسلوب مكمل له ، فيه استرسال وانطلاق يجعله ملائما لبعض موضوعات عصرنا ، ومن ثم فان الاقتصار عليه ، ونبد الشيطرين لا يخدم الشباعر المعاصر على أي وجه وأنما يسمي، اليه اساءة كبيرة ٠ واعلم ثانيا ان الشعر الحر ليس أسهل من شعر الشطرين ، كما يتوهم كثير من الناس ومنهم الشنعراء الناشئون ، وانما هو ، في حقيقته ، اصعب • ووجه صعوبته واضم فأنت في الشطرين تملك للشطر طولا ثابتا لا يتغير في القصيدة كلها ، فيساعدك هذا الثبات ، وتكرر نموذجه ، على حفظ الوزن من الشيطط والخروج • أما في الشيعر الحر فان عليك أن تنوع أطوال الاشطر بزيادة عدد التفعيلات وانقاصها ، بشرط أن تحافظ على وحسدة الضرب في القصيدة فلا تخرج عليه • وهذه الحرية ــ مثل كل حرية ــ لايقدر عليها الا المتمكنون من الشمر والعروض • وخمير دليمل عملي ما نقول ان الشعراء الذين كانوا قبل الشمعر الحر ينظمون فلا يغلطون في العروض، أصبحوا في الشمر الحر ينظمون ويغلطون غلطا شنيعا مثل فدوى طوقان ونزار قباني وصلاح عبد الصبور ٠ فاذا كان هؤلاء الشعراء ذوو الموهبة والثقافة قد تعثروا على طريق الجرية ، فكم ينبغي لك أن تتأنى في خوض غمار هذا البحر ؟ وانما الشعر المحر ميدان الشاعر الناضج الكبير ، فحذار من أن تبدأ به حياتك الشعرية • أن المزالق تنتظرك في دروبه ، فأحرص على أن تملك ناصية أسلوب الشطرين امتلاكا تاما قبل أن تجازف بكتابة

قصىيدة حرة وأحدة -

ثم أنت تحتاج ، بعد العروض ، الى معرفة اللغة العربية وقواعدها ، لا لانها هدفك المباشر ، وانما لانها اداتك ، ووسيلتك الى التعبير ، فيادر منذ البدء الى دراسة النحو دراسة تقيك عشرات القلم ، ودراسة اللغة وأساليب صياغتها وقياسها ، مع شىء من اطلاع على اصلول البلاغة ولسوف تواجه ، وأنت في هذه الدراسة ، اغراء قويا بأن تهملها ، ياتيك هذه الاغراء من أعماق نفسك كلما لاحظت ان جانبا من الاساليب النحوية والبلاغية واللغوية قد مات في عصرنا ولم يعد له استعمال ، ويأتيك الاغراء نفسه من دائرة الشعراء اليافعين العرب حولك ، وحذار من أن تلين لمشل هذا الصوت ، لان دراسة القديم العربي دراسة جدية هي التي ستفجر في نفسك القديم وما من مجدد أصيل قط الا وقد درس القديم دراسة عميقة يحيث العربي ، وما من مجدد أصيل قط الا وقد درس القديم دراسة عميقة يحيث ينبثق الجديد انبثاقا عقويا فلا يفقد الصلة بالتراث العربي ، ولا يقصر عن الروح المعاصرة للقارئ العربي ،

وسوف تدرك وشيكا ان صلتك باللغة العربية ، كلما اتسست وعمقت ، اضفت على شعرك أبعادا رائعة من الخصوبة والابتكار والحرارة ، حتى ترتفع قصائدك الى أعلى ذرى الجمال والرهافة ، وانما الشعر الحق سكرة لغوية تتحول فيها لغة القاموس الى أنغام واضواء وظلال ، فترتبط كل لفظة بها حولها ارتباطا خفيا وكأنها تعول كائنا مملوء بالعياة والخضرة ، وكثيرا ما يجد الشاعر الموهوب في قصيدته صيغا والفاظا جديدة ما كان يخطر له يوما ان يستعملها ، وانما ولدت في نفسه في لحظات الفورة الشعرية ، ومن ثم فان ذخيرتك من ألفاظ اللغة وقواعدها تصبح عظيمة القيمة والتأثير ، لانك ، وانت في حماسة الابداع ، لا تكاد تفكر وانما تستسلم الى هذه النشوة التي تدفع الكلمات الى قلمك دفعا وكان قوة خفية تستسلم الى هذه النشوة التي تدفع الكلمات الى قلمك دفعا وكان قوة خفية تملي عليك ، فاذا كانت حصيلتك من اللغة ضعيفة ركيكة لم يرتفع الى تصلي عليك ، فاذا كانت حصيلتك من اللغة ضعيفة ركيكة لم يرتفع الى تصلية اللغة منذ بداية حياتك الشعرية ، لكي يكبر قاموسك مع شاعريتك ناصية اللغة منذ بداية حياتك الشعرية ، لكي يكبر قاموسك مع شاعريتك علما بعد عام ويفرش لك طريق القوافي وردا واخضرارا ،

ثم نصل الى الحديث عن دراستك الكبرى: دراسة الشعر والادب وأول ما ستصادفه مما يحيرك انك ستجد حولك تيارين اثنين يصطرعان احدهما يدعو الى الاقتصار على قراءة الشعر العربي دونما التفات الى سنواه والاخر يقف في أقصى الطرف المقابل مناديا بنبذ القديم العربي والاستقاء من منابع الشعر الغربي و فاعلم ، إيها الشاعر الناشىء ، ان كلا هذين الجانبين مخطىء في دعوته ، وانما عليك ان تفتح قلبك وروحك للقراءتين معا ، شعرك العربي يربطك بكيانك الروحى ، وموضع عواطفك ، ومنبع موهبتك . والشعر الاجنبي يفتح لك نوافذ سحرية من المعاني والمناهب والاساليب فضلا

عما يساعدك عليه من اتخاذ موقف عربى من هذه الحضارة الاجنبية التسى وفدت الينا وجرفت حياتنا كلها دونما هوادة .

ولنفحص الموقفين بشيء من التفصيل • اما اقتصارك على قراءة الشعر العربي فانه لن يكفيك زادا شعريا معاصرا ، لان هذا الشعر يصور حياة تختلف في تفاصيلها ومظهرها عن حياتنا العربية اليوم ، وان لم تختلف في روحها وجوهرها ، ثم أنه مكتوب بلغة تختلف الى حد ما عن لغتنا المعاصرة ، وان كانت هي عربيتنا نفسها ، وذلك التطور طبيعي في اللغات الحياج جميعا • ومن ثم فان هذا التراث العظيم الذي تحدر الينا من الاباء والاجداد لا يكفي وحده لالهام شاعر عربي يستجيب لحياة هذا العصر • وانما لابد لك ، يا شاعر العصر ، من أن تقرأ شيئا من تراث الغرب الشعري وتراث الامم الشرقية المجاورة لنا لتتفتح لك عوالم جديدة ، وتملك القدرة على نظرة حديثة الى الحياة والشعر •

ومن حقك ، وانت عربي ، إن تشمعر بألم يأخذ بنفسك ، عندما تدرك هذه الحقيقة الموجعة • وسدوف تسأل في حرقة : لماذا لا يكفي شعرنا القومي لخلق شاعر معاصر بينما يستطيع الانكليزي ــ مثلا ــ ان يقتصر على قراءة شعر اجداده ثم يكون شاعرا عصريا عظيماً ؟ أترانا متخلفين أدبيا عــــــــن الغربيين ؟ وحذار يا شاعر من ان تترك هذا السؤال يذل روحك العربي ، وانما عليك ان تجابهه وتعطيه جوابه • ان ذلك ليس نقصا في آدابنا ، ولا تفوقا من الغربيين علينا ، وانما سببه البسبيط ان الغربي يملك تاريخما حديثًا مجيدًا بينما كانت قروننا الستة الماضية في هذا الوطن العربي قرون كوارث ومحن وتكبات ، أما نحن فقد انشىقلنا بما نحن فيه عن ابساماع الجديد ومسايرة الحضارة وانعزلنا عما حولنا حتى هبط الشعر العربي الى ما تعرف من صنعة القترة المظلمة وركاكة أدبها وشعرها • وأما الغرب فقله كان إذ ذاك يجابه ضياء العصور الحديثة وتبدع فيه العقول والمواهب علما وفتا وحضارة ، وبذلك اتبيحت للشاعر هناك فرصة ينمو فيها مع العصمر قرنا قرنا ، فيبدع المئات من الدواوين وتتطور الافكار والصور والاساليب والموضوعات في شعره ، وتتسع دائرة ثقافته وتكبر قدرته التعبيرية * ومن ثم فانه قد وصل الى عصرنا يحمل في ذهنه ونفسه هذا التراث الخصسب يغُرف منه ويبدع الجديد المعاصر • بينما خرج الشاعر العربي من دياجير الفترة المظلمة فأذا امامه حضارة وهاجة عجيبة جاءته مفاجئة فأذهلتسسه ومن ثم فان صورها وتهاويلها ما زالت لاتجد لديه التعبير الذي يفيه الم حقها • ومن ثم فان من المفيد له ان يطلع على شعر الغربي الذي عاصر هذه الحضارة منذ عدة قرون ، ليتعلم منه بعض الدروس ، وبنخاصة في حقــــل الجمع بين الفكر المعقد الحديث ، وروح الشعر • ولكن حذار ، يا شاعر العروبة ، من أن تنقل في شلعرك ملذاهب الغربيين وأساليبهم اللغويسة

ومواقفهم العاطفية قان ذلك لن يكون منك الا تقليدا ، ومن أجل هذا سألناك أن تدرس التراث العربي دراسة عميقة ، قان تلك الدراسة هي التسبي سنتحميك من تقليد الغرب ، وتعلمك كيف تنتفع بآدابهم انتفاع السادة لا انتفاع العبيد الذين لا شخصية لهم ،

وأما الدعوة الى الاقتصار على قراءة الشعر الغربي ، واهمال الشعر العربي فهى اشه ضلالا من الدعوة الاولى · لان الشاعر العربي يعتاج بداعة الى أن يقرأ شعر العرب ، والالم يعد شاعرا عربيا وانبت انتاجه وانقطعت صلته بأرضنا وتاريخنا ، وضاعت ، من ثم ، شخصيته · وكم في آداينا من الروعة والجمال والعمق لو نظرنا ، وكم فيه من كنوز دفينة خفية يستطيع الشاعر الموهوب المجدد أن يبعثها فيبهر بها العصر ·

ومهما يكن ما تختاره لقراءتك ، فاقرأه قراءة المتعمق الجاد ، وتوسيع في دراسته وفهمه · والخطة الجيدة في الدراسة الادبية ان تحرص على انّ يكون لك اطلاع عام واسم على شعر كثير من الشعراء وسيرهم عسلى ان تختار مجموعة صغيرة من البارزين تفرغ لدراستهم دراسة خاصة مفصلة تبذل لها الوقت والجهد فترة طويلة • وستمنحك هذه الدراسة الخاصية قدرة على الابداع الشمعرى والفهم والاستقراء تشمل حتي الشمراء الذين لم تدرسهم فأذا قصائدهم تشع معاني رائعة في نفسك وسير حياتهم تمنحك آرا، باهرة يؤخذ بها معاصروك • واحذر كل الحذر ان تصنع صنع كثير من الناشئين اليوم : فتحفظ الاعلام المشهورة ، وعناوين بعض كتبهم التي المسلك سيقودك حتما الى ما انقاد اليه أغلب مؤلاء اليافعين وهو تقليسد الغرب • ذلك أن الشباعر الذي يفهم الشبعر الغربي فهما حقا ، يصل الى مستوى من الاستقلال يجعله يبدع ابداع الشاعر الغربي دون أن يقلده -وأما التقليد ، فهو دائما الدائرة التي يدور فيها من لا يفهم ، فهو يتناول المظاهر البارزة في الشعر المقلد فينقلها بنصها • وذلك مفضوح يلمسه كل مطلع على الإصل •

* * *

ونحن نختم هذه الرسالة ، أيها الشاعر الناشى، ، بفصل نحصى فيه مظاهر التقليد التى تفشت في شعر اليافعين ، لكى تدركها وتتجنب الزلل اليها ، وهذا التقليد في نظرنا أخطر هاوية يسير اليها الشعر ، لانه يشل ملكة الابداع لدى الشاعر العربي ويحيله الى مجرد صدى خافت ، فلا هو ابدع شعرا غربيا عظيما ، ولا هو ارتفع الى مستوى شعرنا العربي .

وسوف تميز ، يا شاعر ، من هؤلاء المقلدين صنفين اثنين : الصنف الاول صنف الذين يقراون الشعر الغربي بلغاته الاصيلة فيتبنون مواقسف شعرائه وأساليبهم وصورهم وآرائهم وينقلونها نقلا لا شخصية فيه وهؤلاء قلة ، وهم المفسلون الكبار لروح الشعر العربي وعليهم يقع اللسوم

في تضليل اليافعين الابرياء والصنف النابي وهم الاغلبية وهسؤلاء لا يحسنون اللغات الاجنبية بحيث يستطيعون قراءة ادابها ، وانما يقرأون المترجمات المستعجلة الركيكة التي تملأ أسواقنا ، وقد لا يقرأون حتى الترجمات وانما يستعيضون عنها بالملخصات والاراء الجاهزة العامة حول الشعر الغربي ، ثم يقرأون شعر الصنف الاول بما فيه من تقليد ومظاهر غربية زائفة فيضطرون الى مماشاة « السوق » ويصطنعون ما هو بارز من صور هذا التقليد حتى يصبح على أيديهم تيارا عاما ، وخير وسيلة تميز بها صور هذا التقليد ان تراقب ما تنشره مجلات الشعر الجديد شهرين أو ثلاثة وتصنف ما فيه من أساليب ومظاهر وسيدهشك مافي هذا الشعر من عناوين حرفيا الى درجة ان الغلط العروضي الذي يقع فيه شاعر ناشيء ، يصبح بحكم حرفيا الى درجة ان الغلط العروضي الذي يقع فيه شاعر ناشيء ، يصبح بحكم التقليد ، قانونا في شعر الذين ينشرون بعده ، وهذا منتهي الهوان السني يصل اليه جيل من الشعراء في أية أمة ،

وأبرز تيار شاع في الشعر الجديد هو تقليد الغربيين في موقفهم من الخلق والقيم الروحية ، فأن الاديب الغربي المعاصر يجنع على العموم الى السخرية من التمسك بقواعد الاخلاق ، والاستهتار بالقيم والمثل التى تعارفت عليها المجتمعات ، لا بل ان الاتجاه هناك ان يتعمد الاديب ، باسم الواقعية والمحرية الفكرية ، وصف أحط المواقف الحيوانية وصور الرذيلة ، وقد شاع التبذل شيوعا مزريا في أدب الغرب ، وذلك بسبب من ظروف خاصة تحف بالمجتمعات هناك ، وهي ظروف لا يعنينا هنا استقصاؤها ، وانعسا يهمنا منها أنها تختلف كل الاختلاف عن ظروفنا في الوطن العربي ، ومعنى دلك ان تبذل الاديب الغربي المعاصر نتيجة مباشرة لتاريخه وبيئته ونفسيته ذلك ان تبذل الاديب الغربي المعاصر نتيجة مباشرة لتاريخه وبيئته ونفسيته فكأن الجو هناك هو الذي ينتج اليوم هذه الشمرة المحوجة الشنيعة ،

ولسوف تلاحظ ، أيها الشاعر الناشى، ، أن هذا الاتجاه قد شاع في شعر زملائك من الشعراء شيوعا يؤلم كل عربي يحلم بمجد الامة العربية ، فأن اليافعين من الشعراء والادباء يصفون لنا اليوم في انتاجهم عالما عربيا موبوء تتحكم فيه الاهواء الجنسية باحظ معانيها ، ويستهتر شبابه بكل قيمة الخلاقية كما ترى في هذه الابيات من قصيدة عنوانها « صلاة الى سرير » :

كم عفاف ذبحته انت تدري كم خصور لهوت فيها وردف كم نبيذ عصرته من شلسفاه كم نهود وردية العمر شاخت الف عدراء غادرتك حطاما

وفتساة سرقتها من ذويها من جحيمي غدا قديدا كريها وعطسور تلعثمت تحميها يبس النفء والتطلع فيها وهي حبلي تريق ماء أبيها

الى أن يقول :

كم خطايا زرعتها انت أدرى

كمعروض هتكتها تحصيها(١)

أترى هذا الكلام الرخيص الذى ينبو عنه الذوق والمروءة وأبسط معاني الانسانية ؟ وانظر ، ايها الشاعر الناشىء ، الى اية وهدة من الدناءة والضعة انحدر الشاعر العربي الجديد ، وأشد ما يؤلم الناقد المطلع ان ناظم هذا الشعر المبتذل ، مثل كثير من زملائه ، يملك قدرة طيبة على ابداع الصور والفكر ، وله قصائد جميلة تشير الى اصالة الموهبة ، وقوة الرؤية ، فلو ارتقى بملكته الى آفاق المخيال ، وذرى الروح الانسانية ، بدلا من الانحدار بها الى الهاوية ، لكان لنا منه شاعر نفخر به ، وربسا كان لنا منه بها الى الهاوية ، لكان لنا منه شاعر نفخر به ، وربسا كان لنا منه باغور ، عربي يفرض الروح العربية العظيمة على الادب العالمي .

وتذكر ، أيها الشاعر الناشى ، ان عبوط شعرك ، الى مستوى الغريزة الحيوانية ، يحد آفاقك الشعرية ويقتل روحك ، وانما وجد الانسان في عذا الكون ليعيش مل عقله العظيم وروحه الطموح الذى يتطلع الى الاعالى ، حتى يبلغ مرتبة ادراك الله ، وانت ولا شك تدرى ان العضارة الحديثة ومخترعاتها الجبارة لم يبدعها اولئك الذين يتمرغون في حمأة الجسلة ويعيشون في حدود الحواس ، وانما صنعها الذين آمنوا بالمثل العليا وادركوا قيعة العقل الانساني ، وارتقوا بارواحهم الى مستوى العمل والتضمية والجهاد ، وهؤلاء الكبار المبدعون يدركون ان غريزة الجنس وسيلة لحفظ والجهاد ، وسلم ترقى عليه الانسانية الى معانى الاعومة الخيرة ، والابسوة الكريمة ، والحنان ورعاية الغريب ، وحب الحياة ، وادراك الله ونحو ذلك الكريمة ، والحنان ورعاية الغريب ، وحب الحياة ، وادراك الله ونحو ذلك من المعاني السامية التى ترتفع بالانسان الى ما خلق له من مستويات ، وانها وظيفتك يا شعر أن تدعو الى حب الجمال في صوره العالية جميعا ، وان ترقى بالغريزة الى حيث تنشا عنها العاطقة الطاهرة التى تهذب الحياة وتصسقل بالغريزة الى حيث تنشا عنها العاطقة الطاهرة التى تهذب الحياة وتصسقل بالغساعر وترهف الملكات وتلهم العقل العظيم .

ومما أخذه شعراؤنا اليافعون عن ادب الغرب اتجاههم الى وصــــف القبيح والمنفر والمقيت في شعرهم ، حتى تكاد الشناعة تصبح مذهبا ينادون به ، مثال ذلك قول نزار قباني :

مكشوفة البدن المفسخ دهنه يامضغة الاصل النجيسوأنتمن ولانت من لذات أمك ليلة

ببخار جسمك قد أثرت تقززي عفن المخادع يا لماضيك الخزي هوجـــاء مجرمة فـــلا تتعززي(١)

ولعلك تلاحظ أن الشاعر لا يحاول أن ينفرك من هذه المرأة التي يصورها وأنما يهدف إلى وصف ه الشنيع » لا أكثر ، لا بل انه يبدو وكأنه يتلذذ بالالفاظ الكريهة تلذذ من يبدع شيئا متميزا ولسوف تجد في نفسك الشاعرة نفورا بديهيا من مثل هذا النغم في الشعر ، ولكن أصوات القبح الشائعة حولك ستحاول أن تسكت هذا الصوت الفطرى في نفسك تحت سنار من الفلسفة الزائفة ، فحذار من أن تنخدع فان صوت اعماقك هو الصوت الحق الذي لا ينبغي أن يعلو عليه شيء ، وإذا وجدت زم لا وليه المداك

يقلدون هذا الاتجاء في شعرهم فائبت في وجههم ، ولو اجتمعوا عليك ، واعزم على أن تكون المتبوع لا التابع · أن الجمال لابد أن ينتصر على القبيح ، والاصالة منتهية لا محالة الى العلو فوق التقليد ، ولو كان الجميل واحدا ، حوله من المقلدين ألوف ·

ومها سنتصادفه في هذا الشمعر الجديد نبرة من التشاؤم المستورد ، فان الشباعر الناشيء يقلد التيار العام في أدب الغرب فيزعم أنه شريد منبوذ يعاديه المجتمع ويكرهه الناس ، وان العياة عبث فارغ ، والسعادة خيال ، وان المحبة كذَّبة ، والروابط العائلية سخيفة ، والمقدسات ادعاء باطل ، وان الانسان يعيش وحيدا شقيا لاهدف له ولا روابط ولا مثل ، فالموت والحياة لديه سبيان • وسنوف يؤلمك ، ايها الشناعر ، ان تجه زملاط من الشمسعراء لا يتورع الواحد منهم عن وصف ابويه بأقذع الاوصاف ، واهانتهما عيانا، وكأن ذلك عمل بطولي • وهذا الموقف مبثوث في اغلب شعر هؤلاء وقصصهم وكأنهم يحسبونه علامة التجديد والحرية • فانظر يا شاعر كيف ارادوا ان يتحرروا مما زعموه الادب التقليدي ﴿ يقصدون أدبنا العربي القديم) فلسم يزيدوا على الوقوع في تقليد الجانب الهزيل من أدب الغرب • وحاشاً لادب كبار الغربيين من أن يكون فيه هذا الهزال والركاكة وضعف الشخصية • وانما يقع المقلد على الملامح الظاهرية فينسخها واما الاصيل وأارائع فهسو لا يحسن رؤيته ، ولو أحسن ذلك لما كان مقلدًا • ومهما يكن من أمر هذه الافكار السوداء فان شاعرنا الناشيء قد ترجمها عن انتاج عشرات مسسن مشباهير الغربيين المعاصرين مثل سنارتو وكامو ومورافيا ومالرو ويوجين اونیل وغیرهم • ولا أدری ، ـ ولن تدری یا شاعر ـ کیسف لا یلاحـظ القوميون من هؤلاء الشمعراء ان هذا الموقف من المحياة والاسرة والمثل لا يخدم القومية وانما يخدم اعداءها بما ينفث من سموم السلبية في نفوس الشباب

وآخر المواقف المصطنعة التي نقلها الناشئون عن الغرب ، مما سأحدثك عنه ، هو تكلف الغموض ، والتماس الاغراب ، واتخاذ هيئة المفكر العميق الذي يحتاج شعره الى ان يشرح لكى يفهمه القارى ، وخير دليل على ان هذا الابهام مصطنع ، متكلف ، هو انه شاع في الشعر فجأة ، دون أن ينبح من اعماق نقس الشاعر ، أو تمليه عليه لفتات طبعه ، وميوله الفطرية ، فما كاد شاعرنا الناشى علم أن الغموض مستحب في مذاهب الغربيين (مشل الرمزية والتكعيبية والسريالية ومذهب الملامعقول) حتى اسرع يتبناه وراح يستعمل في شرح ما لا معنى له في شعره حفنة من الالفاظ تختلط فيها بعض المعاصر وما قبله ، فاذا قلت لهم انك لا تفهم من هذا الشعر شيئا قالوا لك انه شعر عميق فلا يطمح أحد الى فهمه ، الا الراسخون في العلم ، وحذار

يا شاعر من ان تصدق هذه الخرافة ٠ ان النفس الانسانية عميقة الاغسوار حقاً ولكن واجب الشباعر أن ينبير هذه الاغوار ويعرض جوانبها عرضاً لــــه معنى • أو لنقل أن الشعر يخلق المعنى حتى فيما يلوح للعين العابرة أنه بلا معنى • والشاعر العظيم هو الذي يفك عقد المبهم ، ويعين القارى على تحسس المعانى الخفية والدلالات التي تختفي وراء المظاهر الغامضة في الحياة والطبيعة • والقانون في الشعر الجيد ان يكون الابهام فيه ظاهريا فاذا تأمله الناقد والقارىء المتذوق وجده واضحا بما له من دلالة انسانية عامة • وانما اخطأ عؤلاء الشنعراء فهم مذهب الغموض ، على عادتهم ، بسبب من انهسم مطلعون على الادب الغربي اطلاعا سطحيا دونما دراسة جدية له • ويسسذلك تحول الابهام الجميل الذي هو سر الشعر واصل فتنته الى تعقيد مصطنع سببه ضعف الموضوع ، وفوضى الصور وركاكة الروابط وقلة المحصول اللغوى • وليتهم يأخذون دروسا في بلاغة الابهام من شعرائنا العوب القدامي من أمثال ابي تمام والمعرى وابن الفارض والشهرزوري • واذا اصروا على الاستقاء من الغربيين فما لهم لا يأخذون دروسا في الابهام الرائع مــــن مسرحيات بيرانديللو وقصص مارسيل بروستمثلا حيث الغموض الجميل في التفاصيل العابرة ، دون الهيكل العام ، وحيث يبدو التعقيد وكانه منقول من الحياة الكبيرة ليكون درسا للفكر الانساني ، واشارة الى المجهول والعميــق الذين يبهر الخيال ويفتن الذهن ؟

هذه يا شاعر ، عي الملامح البارزة في الشعر المنسوخ عن الغسرب ، اقتصرنا عليها لكثرة نماذجها ، وتركنا الملامح الاقل ظهورا وشيوعا لضيق المجال • وآخر ما نحب ان نقوله ان شخصيتك العربية المستقلة ، بما وراءها من تراثنا ، هي أثمن ما تملكه فلا تبتذلها بتقليد الشاعر الغربي • انما نريد ان تقرأ الشعر العظيم فتعجب به ، لا أن تنهار أمامه في مذلة المقالد ، فالاعجاب والتقييم المستقل هما خلق الاحراد ، وأما التقليد فهو صفة العبيد • وأنت عربي وراء ذهنك كرامة الفكر العربي وقوة شخصيته ، العبيد • وأنت عربي وراء ذهنك كرامة الفكر العربي وقوة شخصيته ولعلك لا تنسى ان الاحراد هم الذين يبدعون ، أما العبيد فلا ابداع لهم ،

 ⁽١) لمن شاء معرفة التفاصيل العراوضية الكاملة للشعر المحر أن يرجم إلى كتابنا
 « قضايا الشعر المعاصر » المطبوع في بيراوت سنة ١٩٦٢ .

⁽٢) ديوان ء غدا تلتقي » للشاعر سيد احمد المحرداو ، مطبعة دار الهنا ، القاعرة ، ١٩٦٠

⁽٣) ديوبان « قائلت لي السمراء ۽ لنزار قباني ٠ الطبعة الاولي ٠ دمشق ، ايلول ١٩٤٤ .

القرالت الأبلعة مطق قيابل

ان كان اهتمام علم النفس الحديث قد تجاوز دراسة سلوك الانسان والحيوان الى الآلة وعلاقتها بالانسان فقد قام بقسط وافر من دراسة سلوك العباقرة والمبدعين وقدراتهم · والاسئلة التي يحاول الاخصائي النفساني الاجابة عنها هي نفس الاسئلة التي طالما شغلت الآباء والمربين وغيرهم من المشرفين على الاطفال · فجميع هوءلاء يتيرون الاسئلة التالية : ما هي خصائص عملية الابداع ؟ ما هي تأثيرات البيئة في النمو الابداع ؟ ما هي علاقية الابداع بالشخصية والذكاء ؟ وهل العباقرة المبدعون مجانين ؟

وبالرغم من أن علم نفس الابداع ظهر بصورة وأضحة جلية بعد الحرب العالمية الثانية الا ان سلسلة البحوث التي بدأ ترمان Terman بنشرها Gifted Children كانت فاتحة البحث عام ١٩٢٥ عن الاطفال الموهوبين العلمي التجريبي في هذا المحقل • وكان الاعتقاد السائد قبل بحوث ترمان بأن الاشتخاص الموهوبين لا يتمتعون بحب الاطفال الآخرين والراشدين ، وشمخصمياتهم غير جذابة وسميئة التوافسق • ووجد ترمان عكس هذه الصفات وشخصياتهم غير جذابة وسبيئة التوافق • ووجد ترمان عكس هذه الصفات بالإضافة الى أن حياتهم كانت مليثة باليسر والغنى • وتوصل ترمان الى هذه النتائج بعد أن تتبع حياة مجموعة من الاطفال اختارهم من مجموعة كبيرة من مقاطعة كاليفورنيا بأمريكا • ومن الملاحظ ان اختيار هوءلاء الاطفال تم على أساس درجاتهم العالية في مقاييس الذكاء، وفي سنة ١٩٥٤ عقداجتماعُ لدراسة نتائج البحوث التي صدرت لفترة ٣٠ سنة بعد نشر بحوث ترمان وقد توصل المجتمعون الى ان هذه البحوث لم تضف معلومات أساسيةلمعرفتنا وهي لا تختلف كثيرًا في مادتها عن بحوث ترمان ٠ وربما كان هذا التأخسر في البحث في حقل الابداع والعبقرية يعزى الى ان تشخيص وانتقاء الافراد الموهوبين كان يعتمد على مقاييس الذكاء لا على مقاييس خاصة للابداع والعبقرية ، ولكن خير ما نشر في هذا الباب نظرية جلفورد في (الابداع) والتي نشرها سنة ١٩٥٠ في مجلةً ۽ الاخصائي النفساني الامريكي ۽ واٺتي

مهدت الطريق لكثير من البحوث التي استندت عليها فيما بعد ٠ وتوءكد نظرية جلفورد على أن اختبارات الذكاء تقيس قدرات محدده وان هناك قابليات للابداع الفكرى لا يمكن الاستغناء عنها من أجل الوصف الصحيح الشامل لمستوى الوطائف العقلية في الفرد • فاختبارات الذكاء التقليدية تعتمد على ذاكرة الفرد للخبرات السابقة وعلى تعلمه استجابات وحلولا معينة • ففي القسم اللفظي من اختبارات الذكاء مثلا يقيس الاخصائي النفساني عدد الكلمات التي يتمكن الفرد تعديد معناها أو عدد الارقام التي يتمكن منحفظها أو يسأل المرَّء عن معلوماته العامة · وأما في القسم العملي من اختباراتالذكاء فيعطى الفرد صوراكي يرتيها بحيث تكون قصة متسلسلة او يعطى قطعا خشبية ويطلب منه أن يعمل منها شكلا معينا (شكل أنسان أو حيوان ١٠٠لخ) أو يطلب منه ذكر الاشياء الناقصة في صور عادية (كالانف أو الحاجبين في وجه الانسان • ذيل الحيوان ، ظل الشخص المواجه للشمس) • ويــرى جلفورد ان هذه الاختبارات للذكاء تعتمد على ما سماه بالتفكير المتقارب Convergent Thinking واكد على الحاجة الى اختبارات لا تحتاج الى جواب مقنن وتعطى الفرد الحرية للتأمل والاختراع والتجديد وتعتمد بدورها

على التفكير المتباعد او المشتت Divergent Thinking اي الابداع ٠

وهكذا فمن المعروف ان اختبارات الذكاء توءكد على قابلية التعليسم والتحصيل المدرسي وتهمل القدرة على الابداع والتفكير المشتت وكذلك فان تطبيق هذه الاختبارات لقياس عقل الطفل وخياله أدى الى اهمال العلاقة بين التحصيل المدرسي والابسداع • فمن المسلاحظ مثلا أن بعض الاطفال الذين لا يحصلون على درجات عالية في اختبارات الذكاء يجستازون الامتحانات يتفوق • ان عذه الاعتبارات أدت الى ضرورة تطبيق الحتبارات الابداع بالاضافة الى اختبارات الذكاء في تقدير قدرات الافراد • وسنذكر قسما من هدده الاختبارات عند البحث عن كيفية اكتشاف القدرات الابداعية •

كيف نكتشيف الإبداع ؟

\ _ طريقة التقدير Rating ويقوم بهذا التقمدير المدرسسون او المشرفون على الطلاب مثلا فيحصل كل فرد من مجموعة محدودة على درجة معينة • وهذه الطريقة معرضة للخطأ الكثير اذ يختلف المقدرون بفهم كلمة (ابداع) وكثيرا ما يخلطون ـ ولاسيما المدرسون ـ بين الابداع والتحصيل المدرسي فيقدرون للطالب المجتهد درجات عالية ، ففي احدى التجارب (Meer and Stein, 1955) وجد بأن مركز الافراد الاجتماعي والثقافي أثر في تقديرات الروسماء لدرجة ابداعهم فكان هذا التقدير متحيزا لحاملي شهادة الدكتوراه • وأخيرا فقد توءثر أهواء المقدرين ورغباتهم في تقديراتهم • ٢ ـ فحص نموذج من العمل Worksample ومن وسائل العثور على

الاشخاص الذين سيبدعون في التدريب الفني هي الحصول على نماذج من وسوم هو الاشخاص مثلا ومقارنتها مع بعضها ١٠ ان هذه الطريقة بلا شك متحيزة الى الذين حصلوا على تدريب سابق ولكنها قد تكون اساسا عادلا لقارئة الاشخاص الذين حصلوا على تدريب متشابه و وبطلبنا من الافراد ان يرسموا أي صورة يشاءون أو ان يقدموا لوحة فنية من اعمالهم لا تجعل المقارنة بينهم مقننة ومن جهة أخرى فان تقنين عمل الطلاب وذلك بفرض نموذج معين عليهم لا يترك مجالا للابداع و واختبار هورن للقدرة الفنية The Horm يحل هذه المشكلة بعض الشيء فهو يضع قيودا ضئيلة على الفرد المبدع و ففي القسم الذي يقيس الخيال يعطى الفرد عدة بطاقات يحتوى كل منها على بعض الخطوط ويطلب منه أن يرسم صورة حول هذه الخطوط على أن تكون جزءا من الصورة و ويحكم مدرسو الفنون على درجة الخيال في هذه الصور وعلى نوعيتها الفنية و يعطى هذا الاختبار الى المتقدمين الخيال في هذه الصور وعلى نوعيتها الفنية و يعطى هذا الاختبار الى المتقدمين الخيال في هذه الفنون والذين غالبا ما حصلوا على تدريب سابق و

على تغيير الاتجاه لمواجهة متطلبات المشاكل المتغيرة •

ا ساختبار مشاكل عيدان الثقساب فيدان الشعاب الفرد أشكالا مربعة ومثلثه باعتبار ان جوانبها تتكون من عيدان الثقاب بحيث الثقاب منه الاشارة بالقلم الى عدد معين من عيدان الثقاب بحيث يترك عددا من المربعات او المثلثات والدرجة التي يحصل عليها الشخص هي المجموع الكلى للحلول الصحيحة •

۲ — اختبار المربعات Squares ويتكون هذا الاختبار من رسوم تشبه رقعة لعبة الشطرنج وقد لونت مربعات الرقعة باللون الاسسود وبصورة متناوبه وعلى الفرد ان يضع عددا معينا من الحرف اللاتيني X في الرقعة بحيث لا يكون اثنان من هذه الحروف على نفس السطراو العمود او القطر • والدرجة التي يحصل عليها الفرد تشكون من المجموع الكلى للحلول الصحيحة •

ب ما المرونة التلقائية Spontaneous Flexibility : وهي (القدرة

على انتاج افكار متنوعة في موقف غير واضح التكوين ٠

" - اختبار استعمالات الطابوق (المروّلة) Brick Uses ويطلب من الفرد في هذا الاختبار ذكر الواع مختلفة من الاستعمالات لقطعة الطابوق والدرجة التي يحصل عليها الفرد تتكون من المجموع الكلي لعدد اصناف أو رتب الاستعمالات لقطعة الطابوق •

٤ ـــ اختبار الاستعمالات غير العادية Unusual Uses : ويتكون هذا الاختبار من قائمة من الاشياء يذكر للفرد استعمالاتها العادية ويطلب منه ذكر ستة استعمالات أخرى يمكن أن تستخدم بها هذه الاشياء والدرجة التي يحصل عليها الشخص تتكون من مجموع الاستجمابات المقبولة -

ه ــ اختبار تسمية الاشياء Object Naming : ويطلب من الفرد ان يذكر عددا غير محدود من الاشياء اللتي تنتمي الى صنف معين والدرجة التي يحصل عليها الفرد هي عدد التغييرات في أصناف الاشياء المذكورة .

ج الاصالة Originality وهى القدرة على انتاج استجابات غير اعتيادية وبمهارة وارتباطات بعيدة المدى بالنسبة للجماعة الخاضعة للدرس (كطلاب صف من الصفوف المدرسية) .

Topics ويطلب من الفرد ان يعطى كل الافكار الممكنة حول موضوع معين كسفرة قطبار · وتوضع استجابات الافكار الممكنة حول موضوع معين كسفرة قطبار · وتوضع استجابات الافراد في جدول ثم يقوم اخصائيون بعلم النفس بوضعها على ميزان تقدير ذي ست نقاط (صفر _ 0) حسب درجتها من المهارة · والدرجة النهائية هي المجموع الكلي للنقاط التي وضعها المقدرون لاستجابات الفسرد ·

۷ ــ اختبار عدم الامكانيات Impossibilities ويطلب من الفرد
 ان يفكر في جميع الاشياء غير المكنة ودرجته تتكون من عدد الاستجابات
 المقبولة ٠

۸ سه اختبار الاشتقاقات Anagrams ويطلب من الشخص ان يشتق أكبر عدد ممكن من الكلمات منحروف الكلمة الانكليزية GENERATION وتوضع جميع الكلمات في قائمة وبعد حساب تكرار هذه الكلمات تعطى درجات تتراوح بين ۱سه وبالنسبة الى الدرجة التى تكون فيها هذه الكلمة غير مألوفة ودرجة الكلمة تقل بازدياد تكرارها في القائمة ٠

د ــ الطلاقة في الافكار أ Ideational Fluency : وهي سرعة انتاج الافكار المناسبة في معناها لفكرة معينة ٠

٩ – اختبار استعمالات الطابوق : نفس الاختبار في المرونة التلقائية •
 والدرجة هي مجموع الاستجابات المقبولة •

١٠ – اختبار تسمية الاشياء : نفس الاختبار في المرونة التلقائية
 والدرجة هي مجموع الاستجابات المقبولة ٠

۱۱ ــ اختبار النتائج Consequences ويسأل الفرد في هذا الاختبار عن يعض أحداث خيالية كالسوءال الآتي : هاذا سيحدث لو صنعت بعض الحبوب التي تعوض بصورة تامة عن الطعام ؟ وعلى الفرد ذكر نتائج هذا الحدث ، والدرجة هي مجموع الاستجابات المقبولة ،

١٢ – اختبار الموضوعات : نفس الاختبار في الاصالة • والدرجة
 عى مجموع عدد الاستجابات المقبولة •

والحقيقة ان هذه الاختبارات لقدرات الابداع لا تزال في المرحلة التجريبية ولا يمكن استعمالها بصورة جدية أكيدة للتنبوء عن هذه القدرات ، وتجدر الاشارة هنا الى اختبار شائع الاستعمال الا وهو اختبار ماير للحكم الفتى The Meier Art Judgment Test والذي يقيس الذوق الفني لا القدرة على الانتاج الفني ويتكون هذا الاختبار من أعمال فنية جيدة حور في تكوينها وتلوينها وبعض صفاتها الاخرى الى درجة فقدت جاذبيتها الجمالية ومن ثم توضع الى جانب الصورة الاصلية ويطلب من الفرداختيار واحدة منهما وبعطى درجة عالية اذا وقع اختياره على الصورة الاصلية و

الابداع والشخصية

كان اهتمام الباحثين متوجها نحو علاقة الابداع الفنى والعلمى بالقدرات العقلية للافراد المبدعين دون الالتفات الى شخصياتهم وعلاقاتها بالابداع ولكن هناك دراسات قليلة تشيير الى ان الاشخاص المبدعين بميلون الى الانطوائية ويتميزون بالاكتفاء الذاتى والتمركز الذاتى وبعدم الاستقرار العاطفى او العصاب ،

(Cattell and Drevdahl, 1955; Barron, 1956; Mackinnon, 1962; Al-Issa, 1964)

فالقدرات الابداعية يمكن التنبوء بها من اتجاه الفرد الاجتماعي واهتمامه بالتعامل مع الافكار والاشياء بدلا من الاسخاص وكذلك يمكن التنبوء بها من قدرته على بذل الجهد المتواصل والجدية في العمل واما السمات العصابية (عدم الاستقرار العاطفي) فيمكن اعتبارها دليلا على دوافعالافراد المبدعين وان المستوى العالى لدوافعهم قد يساهم في ابداعهم ولكن يمكن تصور الحالات التي ترتفع فيها درجة العصاب بحيث تشير الى مرض نفسي وعند ذلك قد يوءثر على ابداع المريض تأثيرا سلبيا وهنا تجدر الاشارة الى العلاقة بين الابداع والامراض النفسية والاعتقاد الشائع بأنه (لا يوجد عبقري بدون لمسة من الجنون والعبقرية او الابداع و ومن ناحية أخرى العرضي او السببي بين الجنون والعبقرية او الابداع ومن ناحية أخرى فان تعريف الاصالة في هذا البحث بأنها استجابات القرد غير العادية او فان تعريف الاصالة في هذا البحث بأنها استجابات القرد غير العادية او

انتاج ارتباطات بعيدة المدى وغير تقليدية يثير مشاكل ذات علاقة بطبيعة سلوك المرضى وتقييمه وهكذا فان سمات الاستجابات الاصيلة (غيراعتيادية وغير تقليدية) شبيهة بالاعراض الرضية البائولوجية في اثناء المقابلة الكلينيكية السريرية والاختبارات النفسية (كاختبار بقع الحبر (رور شاخ)، واختبار تفهم الموضوع واختبار تداعى الكلمات) . ففي بعض الحالات قد تكون استجابات المريض ذات اصالة كبيرة ال درجة يصعب فهمها على طبيب الامراض العقلية او الاخصائي النفساني ، وخير مثال لهذا الخلط بن الاستجابات الاصيلة المبدعة والشاذة الجنونية هو ما يلاحظ منخصائص قصاصية (شيزوفرينية) في الفن الحديث ، وتاريخ الفن والعلم ملى بالشخصيات المبدعة التي تنطبق عليها صفات وأعراض نزلاء مستشفيات الامراض العقلية

(Al-lssa, 1964, Al-lssa, and Robeeston 1964)

هل الابداع مكتسب أم موروث ؟

هناك الرأى القائل بأن الابداع والعيقرية موروثان ليس للتعليم أى دور فيهما ، والرأى الآخر هو انهما قدرات خاصة تنتج من عادات ومهارات عامة اكتسبها الانسان نتيجة للثواب والعقاب على سلوكه من البيئة الخارجية ، والحقيقة ان للتعليم دورا كبيرا في زيادة العمل المبدع واظهاره للوجود ولكنه لا يستطيع خلق قابليات الابداع • وبصورة عامة فالدرس النموذجي للتفكير الابداعي هو أن يطلب من الطلاب اقتراح بعض الافكار بسرعة ويمنع افراد الصف من الانتقادات ويشجعون على التصريح بأى فكرة تمر بخلدهم مهما كانت هذه الفكرة بعيدة عن الواقع • ولا يسمح لاي طالب باصدار الحكم أو تقييم أفكار الاخرين • والواقع ان الجرأة في الافكار واطلاق العنان للخيال والابداع في العمل لا يمكن ان تنمو بدروس قليلة متفرقة فما نحتاج اليه هو تغيير الجو الفكرى الذي يعمل به الاباء والمدرسون والاطفال • فعلينا أن تغيير قيم الآباء اتجاء المواهب والنجاح ومواقف المدرسين ازاء الطلاب المبدعين • وأخيــرا فعلي المربين من آبــآء ومدرسين ان يواجهوا الحقيقة القائلة بأن الابداع ينمو مع الطفل الرضيع فيصل أوجه بين سن الثلاثين والاربعين سنة ومن ثم يبدأ بالتناقض كلما تقدم الفرد في العمر ولهذا فالجمود والاصرار على استعمال اساليب الكبار في الانتاج الفني والعلمي يقتل قابليات الابداع النامية في الجيل الصاعد •

المعرب من كتب كتب المولات الرجلات المرب الأجنب المالات الأجنب المالات الأجنب المالات المالة المالة

ڪورکيسُعوّاد

تمهيسيد

للعراق شهرة بعيدة في العالم منذ أقدم العصور · فقد كان موطنا لحضارات قديمة ، ومقرا للدولة العباسية · وموقعه البغرافي يجعل منه نقطة اتصال بين الغرب والشرق · وآثاره الغابرة تجتذب اليه كثيرا من الناس المهتمين بها · وخيراته الطبيعية الوافرة ، وفي طليعتها اليوم النفط ، تجعل منه قبلة أنظار الدول الكبرى · واختلاف أجناس سكانه ولغاتهم ومعتقداتهم على مر العصور ، كل ذلك جعل منه بقعة بالغة الاهمية ·

فلا عجب اذا رأينا كثيرا من الاجانب يتجشمون المشاق لزيارته والوقوف على أحواله والعمل على استثمار خيراته ·

زار العراق جماعة من « الرحالين » الذين دونوا مؤلفات في صفته ، وفي شؤون سكانه ، وأحواله الطبيعية والاجتماعية والتاريخية .

ولقد اقترح على صديقى الفاضل الاستساذ الشيخ جلال العنفى ، أن أتناول بالبحث من قصد العراق من الرحالة الاجانب بمرور الازمنة ، لينشر في مجلة « الاقلام » المنوى اصدارها · ولما بدأت في وضع « المخطط العام » لهذا البحث ، أيقنت أن الموضوع واسع مترامي الاطراف ، لا يستوعبه مقال ينشر في مجلة سائرة · وانه لسعته وتشعب مناحيه ، يقتضى أن يفود له كتاب قائم بذاته ·

فرأيت أن أحجم عن طرق هذا الموضوع ، في الوقت الحاضر ، ولكنني وعدت صديقي الشيخ أن أوافيه بالمقال بعد أيام معدودات ، فلا مجال اذا الى الاحجام ، ولا سبيل الى التراجع ، فكان على أن أحدد نطاق البحث وأضيق اطاره العام ، فجعلته يقتصر على التعريف بكتب رحلات الاجانب في العراق « المنقولة الى اللغة العربية » ·

وبهذا الوجه لم أتباعد عن الموضوع المقترح ، وكتبت ما كتبت استجابة لدعوة صديقي الجليل · زار العراق منذ قديم العصور ، رحالون كثيرون ، فيهم الرحالة الشرقى والغربى • وفيهم المسلم والمسيحي والبهودى • وفيهم من كان ينتمي الى بعض الاديان الغابرة •

وتتفاوت الغايات والاغراض التي جاءوا من أجلهما · ولكنهم جميعاً يلتقون عند بؤرة واحدة هي التعريف بالعراق وبأحدال العراق · العراق · العراق ·

وهذا الذي سننوه به من كتب الرحلات المنقولة الى اللغة العربية ، سنتبع في ذكره السياق الزمني للرحلة · فنبدأ بتعريف الاقدم منها تسم نتتقل الى القديم فالحديث فالاحدث ·

المنازل الفرثية

المنازل الفرتية ، قطعة من كتاب واسع ، ألفه اسيدورس الكسرخى (Isidore of Charax) احد قدماء الموءلفين الذين عاشوا في القرن الاول قبل الميلاد ، ولعله أدرك بداية العصر الميلادي وهو ينسب الى « الكرخ »، ولا يعرف بوجه التحقيق الى أى كرخ نسب ، فأن هنالك عدة أكراخ ، ومنها كرخ سفسيني (Charax Spasini) التي كانت تقع على خليج البصرة عند مصب مياه دجلة والفرات فيه ، ويحتمل انها مدينة المحمرة الحالية .

وهذا الكتاب ضبط لمنازل ، أى محطات ، كانت الحكومة الفرثية ترعى حراستها ، وواقعة على طريق القوافل ·

ويهمنا منه في هذا البحث ، ما ذكره عن المنازل الفرثية في العراق « بلاد ما بين النهرين وبابل » •

ألف اسيدور كتابه باللغة اليونانية · ومنها نقل الى جملة لغات اوربية، ومنها الانكليزية فقد نقلها اليها شوف(١) · وعلى هذه الاخيرة عول العالم الآثارى الاستاذ فوءاد سفر فى ترجمة هذا الكتاب الى العربية(٢) ·

سىفر ئامە

رحلة نفيسة عظيمة الشأن ، كتبها باللغة الفارسية ، الرحالة الفارسي الذائع الصيت ناصر خسرو ، المولود سنة ٣٩٤ هـ (١٠٠٣م) في بلدة قباديان من أعمال بلخ • وكان قد نال حظا وافرا من الادب • وقام في شبابه بأسفار

عديدة في انحاء ايران وتركستان والهند وبلاد العرب ثم استقر فيمنصب كبير في ديوان السلاجقة بمدينة مرو • ثم سافر لاداء فريضة الحج • وقام برحلات طويلة في الشرق الادني بين عامي ٤٣٧ و٤٤٤ هـ (١٠٤٥_٢٥)(٣) • فرحلته تسبق رحلة ابن جبير بأكثر من مئة سنة •

خلف هذا الرحالة وصفا دقيقا لرحلته يحمل على القول انه كان يدون مشاهداته أولا فأولا ، وانه كان يعنى بالاتصال بالشعوب التى يمر بها ، ويتفهم مظاهر الحضارة التى يشاهدها(٤)٠

تعرف رحلة ناصر خسرو بـ « سفرنامه » • وقد طبع أصلها الفارسى • ونقلت الى الفرنسية والتركية والعربية • وقد تولى نقلها الى العربيةوالتقديم لها والتعليق عليها ، الدكتور يحيى الخشاب(°)•

جال ناصر خسرو في بلاد ايران ، مبتدئا من مرو في خراسان ، مارا بآذربيجان وارمينية والشيام وفلسطين ومصر والحجاز ونجد وجنوبي العراق. وعاد الى ايران منتهيا الى مدينة بلخ في خراسان -

ومن الموسسف أن نجد هذا الرحالة ، لم يمعن في تطوافسه في انحاء العراق ، بل اقتصر على زيارة البصرة وبعض جهات جنوبي العراق ، وقد بلغ البصرة في أواخر أدوار رحلته ، اعنى في ٢٠ شعبان سنة ٤٤٣ هـ (٢٨ كانون الاول ١٠٥١م) ، وخرج منها في منتصف شوال سنة ٤٤٣ (٢٠ شياط ١٠٥٢م) .

ويقع وصفه لجنوبى العراق ، في الصفحات ٩٥ـــ١٠٠ من الترجمةالعربية لكتاب « سفر نامه » • وصف ناصر خسرو مدينة البصرة ، وأنهارها ، وأحياءها والمد والجزر فيها •

ومن طريف ما ذكره عن البيع والشراء في أسواق البصرة ، ان هـذه المدينة «كان ينصب السوق فيها في ثلاث جهات كل يوم: ففي الصباح يجرى التبادل في سوق خزاعة ، وفي الظهر في سوق عثمان ، وفي المغرب في سوق القداحين • والعمل في السوق هكذا : كل من معه مال ، يعطيه للصراف وياخذ منه صكا ، ثم يشتري كل ما يلزمه ، ويحول الثمن على الصراف فلا يستخدم المشتري شيئا غير صك الصراف طالما يقيم بالمدينة» (١) •

فرواد تلك الاسواق ، يوهذاك ، كانوا يودعون أموالهم عند اصحاب المصارف المالية ، ويأخذون منهم اقرارا بتسلمها ، ثم يدفعون قيمة كل ما يشترونه صكا يقبض البائع قيمته من صاحب المصرف · وهكذا لا يستعمل التجار النقود في معاملتهم ، بل يستخدمون الصكوك يدفع قيمتها أصحاب المصارف ·

رحلة بنيامين

بنيامين التطيلي (Benjamin of Tudela) ، رحالة يهودي أندلسي من أهل القرن السادس للهجرة (الثاني عشر للميلاد) • قام برحلة واسعة خلال السنوات ١٩٥١–٩٦٥ هـ (١١٦٥–١١٧٥م) • فقد خرج من تطيلة احدى مدن الاندلس ، وزار بعض أنحاء اسبانية وفرنسة وايطالية واليونان وتركيبة وسورية ولبنان وفلسطين •

ثم قصد العراق ، ومنه الى جزيرة العرب وايران والهند والصين وبعض أنحاء أفريقية وسينا وصقلية ومنها عاد الى بلاده •

ويهمنا من هذه الرحلة بوجه خاص ، ما كتبه عن العراق • فان بنيامين حين جاء الى العراق ، أخذ يتنقل بين دجلة والفرات حتى بلغ الموصل • ثم القي عصا الترحال في بغداد ، فأعجب بما شاهده من عمرانها وأسهب في وصف قصور خلفائها ومعاهدها ومارستاناتها • ولعله أول أوربي ، من غير المسلمين ، جاوز الفرات وبلغ بغداد وخلف عنها مثل هذا الوصف •

ومن بغداد توجه بنيامين الى مدن الفرات الاوسط • وهو فى كل رحلاته فى ديار العراق ، لم يفته الاطلاع على أحوال اليهود المقيمين فى هذه الديار، وزيارة مقامات وقبور الصالحين والاتقياء منهم • ومما زاره ايضا مدينة واسط والبصرة ، والعمادية فى شمالى العراق •

ألف بنيامين رحلته باللغة العبرية · وقد ترجمت من العبرية الى معظم اللغات الاوربية كاللاتينية والانكليزية والفرنسية والهولندية والالمانية والروسية والاسبانية ·

وقد شاء الاستاذ عزرا حداد ، وهو من المتضلعين باللغة العبرية ، أن لا تحرم اللغة العربية من هذه الرحلة القديمة · فنقلها من لغتها الاصلية الى العربية ، وعلق عليها تعليقا وافيا كشف عنغوامضها وأوضح مكنوناتها(٧)٠

رحلة غسبارو بالبي

كان هذا الرجل جوهريا ايطاليا من أهل البندقية · بدأ رحلته سنة ١٩٧٩م - وقد كتبها باللغة الايطالية · ونشرت ترجمتها الانكليزية في لندن سنة ١٨١١ (^) · وقد وصف فيها حلب ـ الفلوجة ـ بغداد ـ البصرة ·

ونود ان نشير الى ان المستشرقة الإيطالية أولغا بنتو (ماوه العراق ، قد أعادت نشر قسم من رحلة بالبي ، وهو القسم الخاص بحلب والعراق ، مع تعليقات وحواش كثيرة لها ، وذلك في مجلة الاكاديمية الاهلية في ايطالية ، سنة ١٩١٢ ، وقد أفردت من ذلك نسخا على حدة ، رأيت واحدة منها في خزانة المرحوم الاستاذ يعقوب سركيس .

وقد جرى بيني وبين الاستاذ سركيس حديث هذه الرحلة ، فتمنى أن

تنقل إلى اللغة العربية ، لتعم الفائدة منها بذلك · فقلت له أن لى صديقاً يحسن الايطالية ، وفي وسعه نقلها إلى العربية · وكان هذا الصديق هو الاب العالم بولس شيخو ، الذي ارتقى بعد ذلك في مناصسب الكهنوت حتى أضحى بطريركا على الكلدان ·

وقد تولى الاب شيخو ترجمة هذه الرحلة الى العربية ، ولكن عله الترجمة العربية لم تطبع حتى الان • وأغلب الظن ان مسودتها ما زالت

محفوظة بين مخلفات الاستناذ سركيس •

ومما جاء في هذه الرحلة ، أن غسبارو بالبي ، غادر حلب في ١٣ كانون الاول سنة ١٥٧٩م ، قاصدا بغداد بطريق البيرة • فركب الفرات ، فوصل اليها في أواخر كانون الثاني ١٥٨٠م • وبعد أن أقام صاحب هذه الرحلة نحوا من شهر في بغداد ، غادرها في ١٣ آذار قاصدا البصرة •

رحلة دلا فاله

بترو دلا فاله(٩) ، ممانح ايطالى ، من أشهر الرحالة الاوربيين الذين أموا بلدان الشرق في أوائل القرن السابع عشر "

ولد دلا قاله سنة ١٥٨٦ وتوفى سنة ١٦٥٢م ، وساح سياحة واسعة استغرقت خمسة أعوام (١٦٢١-١٦٢١م) ، زار خلالها بلاد اشور وبابل وايران وبعض الاصقاع المجاورة الاخرى ، وألم ببعض اللغات الشرقية ، وكان في طوافه في أرض العراق ، عني عناية خاصة بفحص أخربة كثير من المدن القديمة ، كبابل وأور ، ولم يكن دلا فاله سائحا حسب بل كان عالما آثاريا واقفا على ما ورد بشأن الآثار الشرقية في التوراة وفي المصادر الاغريقية ، وهو أول من نقل الى اوربة ألواح الآجر المنقوشة بالكتابات المسمارية وأكسبها شهرة بين الاوربيين ، مع كونه لم يفقه شيئا منها ، وحديث رحلاته في الشرق أودعه رسائل كتبها باللغة الايطالية ، بعث بها الى صديقة شيپانو (Mario) استاذ الطب في نابولي ، وقد طبعت بعدئذ في مجلدين سنسة (Schipano) استاذ الطب في نابولي ، وقد طبعت بعدئذ في مجلدين سنسة نقلت بكاملهالى الفرنسية وطبعت سنة ١٦٦٥م و ونقل ما يخص بلاد نقلت بكاملهالى الفرنسية وطبعت سنة ١٦٦٥م ونقل ما يخص بلاد

ويهمنا في هذا البحث ، أن نشير بوجه خاص ، الى ان السيد جرجس دلال ، مطران الموصل الاسبق على السريان الكاثوليك ، المتوفى سنة ١٩٥١ ، نقل الى اللغة العربية بعض ما يخص بلاد العراق ، ونشره في مجلة «نشرة الاحد » التي كانت تصدر في بغداد(١١)، بعنوان « رحلة السائح بطرس » •

كما انَّ الخوري عبد الآحد جرجي السرياني ، المتوفى سنة ١٩٥٠ ، نشر في تلك المجلة نفسها ، نبذة من رحلة هذا الرحالة ، بعنوان « السفر من حلب الى بغداده(١٢)٠

و نقل الاستاذ سعاد هادي العمري ، وصف بغداد حسبما جاء في رحلة دلا فاله (١٣) ·

ومن طريف ما يذكر من أمر هذا الرحالة ، انه حين اقامته ببغداد ، تزوج بفتاة نصرانية كلدانية اسمها « معاني » ، أصلها من ماردين • وقد رافقته في رحلته الى بلاد فارس وتوقيت سنة ١٦٢١م • ونقل دلا فاله رفاتها معه الى رومة ودفنه هناك • وكان قد رثاها ، ونشر هذا الرثاء في حياته في البندقية سنة ١٦٢٧م •

رحلة تافرنيه

يعد جسان باتست تافرنيــه (١٦٠٥ــ١٦٨٩م) ، في طليعـــة الرحــالين الفرنسيين الذين قصدوا العراق ووصفوا شيئا من معالمه ·

ولد تافرنيه في باريس · ورحل الى عدة أرجّاء من أوربة · ثم ظمن الى آسية عام ١٦٣٦م ، فسافر اليها سنت مرات في ٣٠ سنة ، فأثرى ثراء عظيما بتجارة الالماس والحجارة الكريمة · وقد كان يتكلم معظم لغى اوربة ·

ومن أشهر تآليفه ، حديث رحلاته الست(١٤) المطبوع في باريس سنة ١٦٧٦ في مجلدين ، ثم أعيد طبعه فيها سنة ١٧١٣ ٠

وقد نقل هذه الرحلات جميعا (ج٠ ب٠) الى اللغة الانكليزية ، فنشرت هذه الترجمة في لندن سنة ١٦٧٨(١٠)٠

ويندر أن نجد بين الرحالة الغربيين القدامى ، من ضارع تافرنيه في جوب أصقاع الارض بهذا النطأق الواسع ، فلقد دار في أغلب الاقطار الاوربية، وشاهد بلاد الشرقين الادنى والاوسط ، وبلغ به المطاف الى جزائر الهند الشرقية واليابان ، وأودع أنباء ما شاهده في كتاب رحلاته الست الذى ألمعنا اليه ،

وأسلوب الموالف في حديث رحلاته ، أشبه بكتابة « اليوميات » • فهو يدون ما يريد تدوينه بحسب تعاقب زيارته للمواطن التي يتناولها بالوصف • ظلت رحلة تافرنيه بعيمة عن قراء العربية ، حتى تهيأ لنا : زميلي الاستاذ بشدير فرنسيس وأنا ، أن ننقل الى العربية ما يخص « العراق » من هذه الرحلة الواسعة ، فأفردنا ذلك في كتاب نشر قبل عشرين سنة (١٦) •

اجتاز تافرنيه ببلاد العراق غير مرة اثناء ذهابه من سوريا الى ايران و فقطع كثيرا من البوادى والفيافى ، ومر بمدن وقرى ومواضع جمة وقد وصف من بينها : عانة ، الموصل ، نينوى ، العمادية ، شهرزور ، تكريت ، الدور ، سامراء ، بغداد ، عقرقوف ، العمارة ، القرنة ، البصرة و الدور ، سامراء ، بغداد ، عقرقوف ، العمارة ، القرنة ، البصرة و

وفي وسمعنا القول ان تافرنيه كان في طليعة الرحالين الغربيين الذين أطالوا القول في « الصابئة »·

رحلة نيبور

قد يكون الرحالة العالم الالماني الاصل كارستن نيبور (١٧٣٣_١٥١٥) من أقدم الرواد الاوربيين الذين جاسوا خلال البلاد العربية في القرن الثامن عشر ، وتركوا لنا في صفتها رحلة من أجل كتب الرحلات وأوفرها حظا من الامتاع والفائدة(١٧).

كان نيبور مختصا بعلم الفلك والجغرافية واللغات الشرقية المعاصرة . أوفده فردريك الخامس ملك الدانمرك ، سنة ١٧٦١ ، على رأس بعثة علمية الى بلاد الشرق الادنى وجنوبى جزيرة العرب بوجه خاص ، لدراسة أحوالها الاجتماعية والبعغرافية والتاريخية والاثرية ، زار نيبور في عذه الرحلة البلاد العربية مبتدئا من مصر فالحجاز فاليمن فحضرموت وعمان حتى وصل الى ميناء بومبى ، ثم قفل راجعا الى بلاده ، وعاد منها في رحلة ثانية الى استانبول ثم زار ايران ، ووصل مدينة البصرة حيث بدأ منها رحلته العلمية في العراق، فزار النجف وكربلاء والحلة وبعداد وكركوك واربيل والموصل ، وقد دامت رحلات نيبور في العراق منذ أواخر سئة ١٧٦٥ حتى أوائل نيسان سنة رحلات نيبور في العراق منذ أواخر سئة ١٧٦٥ حتى أوائل نيسان سنة

وغادر نيبور مدينة الموصل متوجها الى ماردين وديار بكر واستانبول، ومنها عاد الى بلاده •

وعلى عظم منزلة رحلة نيبور ، فانها لم تترجم الى اللغة العربية برمتها
 وانما ترجم منها أقسام تتعلق بالعراق

وأولَ ما نود الاشارة اليه في هذا الباب ، ذلك الفصل القيم الذي نقله من الالمانية الى العربية الاستاذ الدكتور محمود الامين وجعله بعنوان « رحلة نيبور في العراق في القرن الثامن عشر «١٨١».

ويدور هذا الفصل على مشاهدات تيبور في رحلته من بغداد الى الموصل ، مارا بطوزخرماتو وداقوق وكركوك والتسون كسوبري وكوي سننجق واربيل وكرمليس والموصل .

وعني الاستاذ الفاضل سعاد هادي العمري ، بترجمة أقسام من رحلة نيبور عن أصلها الالماني ، فأصدر سنة ١٩٥٤ موالها تناول فيه وصف مدينة بغداد(١٩) وأعقبه في سنة ١٩٥٥ بكتاب « مشاهدات نيبور في رحلة من البصرة الى الحلة سنة ١٧٦٥م» (٢٠) البصرة الى الحلة سنة ١٧٦٥م» (٢٠)

ولم يفت الاستناذ العمري ، ان ينوه في فصل خاص ، بما كتبه نيبور عن بغداد ، بعنوان « بغداد كما وصفها نيبور »(٢١)٠

وما كتبه نيبور في بغداد يصور مشاهداته وانطباعاته عن المدينة ، ويشيد بأبنيتها الاثرية وما فيها من كتابات · كما انه يمدنا بتاريخ بغداد وأحوالها الادارية ابان زيارته لها ·

اما مشاهدات نيبور في « رحلتمه من البصرة الى الحلة » ، فتتنساول البصرة والنجف وكربلاء والحلة وغير ذلك من المواضع التى يمر بها خط هذه الرحلة •

رحلة جاكسون

جاكسون رحالة انكليزي من أهل القرن الثامن عشر ٠ زار العراق سنة

١٧٦٧ ودون حينذاك ما شاهده فيه • وقد كان هذا الرجل من موظفي «شركة الهند الشرقية » • تجول في بعض أنحاء العراق أثناء عودته من الهند الى بريطانية •

وأولى المدن العراقية التى أمها الموالف ، كانت البصرة ، وقد خصها بفصل من رحلته ومنها سار نهرا قاصدا بغداد و فمر بالقرنة وسوق الشيوخ وواسط والحي والكوت ومنها وصل الى بغداد ، وقد خصها أيضا بفصل من رحلته ، ثم غادر بغداد متوجها الى كركوك ، فمر بطوز خرماتو وطاووق (داقوق) وقره تبه وكركوك والتون كوبري واربيل وعينكاوا وكلك (اسكي كلك) وقره قوش ، وانتهى أخيرا الى مدينة الموصل وقد خصها هي الاخرى بفصل من رحلته ، ومنها سار متجها الى ديار بكر ،

هذا هو ملخص سبر الرحلة التي عني الاستاذ سليم طه التكريتي ، بنقلها الى اللغة العربية(٢٢) • وقد علق عليها تعليقات نافعة زادت هذه الرحلة قيمـة •

رحلة سستيثي

كان سستيني رحالة ايطاليا من اهل القرن الثامن عشر · زار العراق ، وألف رحلة باللغة الايطالية ، بعنوان « رحلة من القسطنطينية الى البصرة عام ١٧٨١م» ، نقلت الى اللغة الفرنسية وطبعت في باربس سنة ١٧٩٧م(٣٣).

أودع الموعلف حديث رحلاته في وادي الرافدين منذ مجيئه من القسطنطينية الى البصرة سنة ١٧٨١ بطريق الصحراء ثم الاسكندرية •

عني العلامة الدكتور روفائيل بيداويد ، مطران العمادية ، بترجمة هذه الرحلة الى اللغة العربية ، وقد رجع في تلك الترجمة الى الاصل الايطالي والى الترجمة الفرنسية ، ولكنه قبل أن يتهيأ له طبع هذه الترجمة العربية ، جرى ما جرى من احراق مكتبته ونهبها أثناء الاحداث التى انتابت العمادية قبل سنوات قلائل ، وكانت الترجمة العربية لهذا الرحلة في جملة ما ذهب في هذه الحادثة الموسفة ،

ولكن هذا الحبر الهمام لم يقعده ضياع الترجمة العربية لرحلة سستيني، بل أقبل من جديد على ترجمتها ترجمة ثانية، ولعله يوفقلنشرها عما قريب، فيضيف الى الخزانة العراقية مرجعا قيما يفصح عن بعض أحوال العراق في القرن الثامن عشر للميلاد • وما من شك في ان ذلك القرن من الفترات المظلمة في تاريخ العراق •

رحلة ريج

أحرز الرحالة كلوديوس جيمس ريج (١٧٨٧–١٨٢٠) ، شهرة بعيـــدة بين الرحالة الاجانب الذين أموا ربوع العراق ، نظرا الى سعة اطلاعه ودقة ملاحظته · وقد قام برحلة واسعة المدى ، جاب فيها كثيرا من أنحاء العراق ، وأودعها من الحقائق والفوائد شيئا وافرا ، طبعتها أرملته في لندن سنة ١٨٣٦ في مجلدين(٢٤) ·

"كان مسير ربح في رحلت من بغسداد الى كفري وطوز خرماتو وليلان والسليمانية وشهرزور وبنجوين وثم دخل الحدود الايرانية وبعد أن تجول في بعض بقاعها ، عاد الى العراق فزار العمادية وراوندوز والسليمانية واربيل والتون كوبرى وجبل مقلوب وكرمليس ونينوى والموصل ودير مار متى والقوش ودير الربان هرمزد وتل أسقف وتلكيف والحضر ودير مار ايليسا والنسرود والفتحة وتكريت والدور وسامراء والقادسية وبغداد وطاق كسرى وكوت العمارة والحي والعزير والقرنة والبصرة و

في كلام ربح على هذه المواضع العراقية التي ذكرناها وعلى غيرها من الامكنة التي يضيق نطاق بحثنا هذا عن استيعابها ، ايضاحات أثرية وتاريخية وبلدانية وسياسية واقتصادية ، وما دونه عن العشائر الكردية والعربية وعن اليزيدية ، على جانب كبير من النفاسة .

ولم يكن ربيج يمو بمواطن الآثار مرا خفيفا ، بل كان يوليها من العناية ما يسعفه به علمه يومذاك بآثار تلك المواطن .

ولا ربي في أنَّ ما كتبه ربيج عن تلك البقاع العراقية يعد في طليعة ما كتب عن آثار العراق • ومنه ومما كتبه أضرابه من الرحالين الآثاريين ، ولاسيما لايرد وجورج سمت ورولنسن ولوفتس ، تقوم أولى الدعامات لنشأة علم الآثار العراقية القديمة •

يتضمن المجلدان اللذان طبعا عن رحلة ربح ، تسعة عشر فصلا ، احتوى المجلد الاولعلى الفصول الاحد عشر الاولى • وضم الثاني سائر فصول الكتاب وما يتبعها من ملحقات •

وقد عني الاستاذ بهاء الدين نوري ، المتوفى سنة ١٩٦٠ ، بترجمة هذه الرحلة · فنقل منها الى العربية اثني عشر فصلا طبعها بعنوان « رحلة ريج في العراق عام ١٨٢٠»(٢٥).

أما ما تبقى من فصول هذه الرحلة ، فلم يتسن للمترجم نقلها ، فظلت بعيدة عن قراء العربية ·

رحلة المنشىء البغدادي

كتبها باللغة القارسية السيد محمد بن السيد أحمد الحسيني المعروف بالمنشى، البغدادي ، سنة ١٢٣٧ هـ (١٨٢٢م) ، بعد ان تجول في ديار الكرد ومواطن العراق الاخرى ، فذكر القبائل والمواقع الاثرية ببغداد وغيرها • وكان ذلك في أيام ولاية داود باشا •

والمنشىء البغدادى ، من معاصرى المستر ريج ، المقيم البريطاني في العراق يومذاك ، وقسد سبق الكسلام عليه • وكان المنشىء قسد رافسق

ريج في رحلته الى شهرزور وكركوك والتون كوبرى واربل والموصل وغيرها من الانحاء •

جعل المنشىء رحلته عشرة أبواب ، ضمنها وصفا مختصرا مفيدا للمدن والقرى العراقية التي زارها وللطرق التي سلكها .

وقد نقلها العلامة الاستاذ عباس العزاوي ، دن الفارسية الى العربية ، عن نسخة خطية في خرانة كتبه • وأغنى هذه الترجمة بكثير من تعليقاته واستدراكاته ، وقدم لها ، ووضع لها جملة فهارس هجائية ، وطبعها في بغداد(٢٦) •

رحلة فريزر

كان الرحالة جيمس بيلي فريزر (١٧٨٣ــ١٨٥) رحالة اسكتدلنديا ٠ قام برحلات في الهند ولاسيما في جبال همالايا ٠ وأوفد بمهمة رسمية الى تركية وايران ٠ ومن أشهر موءلفاته رحلته الموسومة بـ « رحلات في كردستان وما بين النهرين ٥(٢٧)، كسرها على مجلدين ، قوام المجلد الاول خمسة عشر فصلا ، والناني تسعة عشر فصلا ٠

تناول فريزر في الفصول الخمسة الاولى من المجلد الاولى، وصف رحلاته في ايران وبعد ذلك دخل العراق من جهات السليمانية ، ومنها سار الى كفري وقره تبه وجبال حمرين حتى وصل الى بغداد ، وقد خصها بسبعة فصول ، وهي من الفصل الثامن حتى الرابع عشر ٠

وفي المجلد الثاني ، وصف الموالف رحلاته العراقية الاخرى ، فقد زار سلوقية وطيسفون (طاق كسرى) والمحاويل وبابل والحلة وبرس نمرود وسوق الشيوخ والكوت والوركاء وبعقوبة وشهربان وخانقين ، وقد استغرق كلام المؤلف في صفة هذه الرحلات ثمانية فصول من المجلد الثاني ،

ولنا أن نقول ، أن الموالف في رحلاته هذه دقيق الملاحظة ، مرهف الحس ، يسجل انطباعاته ومشاهداته بصراحة · وهو كبير الاهتمام بوصف الحالة الاجتماعية ، ولاسيما في ذكر عادات وطباع العشائر العربية والكردية التي مر بها ·

وبالرغم من مرور زهاء قرن وربع قرن على هذه الرحلات ، فان ما دونه فريزر ، ما زال بعد مرجعا مهما يصور ما كان عليه العراق في الثلث الاول من القرن التأسم عشر ٠

لقد عني آلاستاذ جعفر خياط بترجمة القسم العراقي من هذه الرحلة الممتعة الى اللغة العربية ، وسيصدر المجلد الاول منها مطبوعا في بغداد عما قريب .

رحلة بكنكهام

يعد بكنكهام (١٧٨٦_١٨٥٥) من أشهر الرحــالين الانكليز في أقطــار الشرق العربي خلال النصف الاول من القرن التاسع عشر ٠ ويأتي كتابرحلته الى العراق(٢٨) في طليعة موءلفاته قيمة ونفاسة ٠

لم يترجم من هذه الرحلة الى اللغة العربية ، غير ثلاثة فصول ، تضمنت صفة بغداد وأحوالها التاريخية والعمرانية ، ونظرا الى ما تنطوى عليه هذه الفصول من فوائد ، فانها يصح ان تتخذ مصدرا مهما عن هذه المدينة في أواثل القرن التاسع عشر ،

وقد عني الاستاذ محمد على حلاوي ، بترجمة هذا القسم الخاص ببغداد من رحلة بكنكهام ، ونشره في فصلين متواليين في مجلة سومر(٢٩).

وكذلك فعل الاستاذ سليم طه التكريتي في ترجمة ما جاء عن بغداد في هذه المرحلة بشيء من التلخيص · وقد نشر ذلك في عددين من مجلة «بغداد» (التي تصدرها وزارة الثقافة والارشاد) العدد ٧ و٨ لسنة ١٩٦٣ ·

رحلة فوك

صاحب هذه الرحلة ، رحالة أميركي زار بلدان الشرق الادنى سنسة ١٨٧٨_١٨٧٨ ، وألف في حديث رحلته كتابا قيما باللغة الانكليزية ، طبع في لندن سنة ١٨٧٥(٣٠) ، ولعل فوك في طليعة الرحالين الاميركيين الذين تناولوا في رحلتهم وصف بلاد العراق والتعريف بأحوالها .

قدم قوك من لندن الى مصر ، ومنها الى فلسطين فالبحر الاحمر فالبحر العربي فايران ، ومنها دخل بلاد العراق .

وصف فوك أحوال بغداد وصفا رائعا · زار بابل وكربلاء ونينوي والفاو والبصرة ، وخصمها بفصول ممتعة من رحلته ·

لقد كان هذا الرحالة دقيقا في تصويره الامور التي أراد ان يصفها لقرائه • فجاءت رحلته طرفة أدبية تاريخية اجتماعية ، حوت من الفوائد ما حملت الاستاذ المحامى عبود الشالجي ، الى تقلها من الانكليزية الى العربية (٣١) ، والتعليق عليها حيثما اقتضى الامر • وترجمة هذه الرحلة لم تطبع • وينتظر ان تنشر في جملة مطبوعات مؤسسة فرنكلين قريبا •

رحلة مدام ديولافوا

السيدة ديولافوا (١٨٥١ــ١٩٥١) ، أدبية فرنسية ، قصدت ديار الشرق سنة ١٨٨١ في رحلة واسعة النطاق ، وخصت ، العراق ، بجانب من رحلتها ، فصورت في كتابها عادات العراقيين وملابسهم وأحوالهمالاجتماعية والسياسية ،

ومؤلفة هذه الرحلة ، هي زوجة المهندس الآثاري مارسل ديولافـــوا (١٩٢٠ــ١٨٤٤) Marcel Diculatoy ، وله مؤلفات شنى في آثــار ايران خاصة ٠

رافقت السيدة ديولافوا زوجها في رحلاته الى العراق وايران ، وصنفت بالفرنسية كتابا كبيرا وسمته بـ « رحلة الى ايران وكلدة والسوس »(٣٢). وقد كلف الاستاذ على البصري بهذه الرحلة التي قرأها في ترجمتهـا

الى اللغة الفارسية ، فأحب أن يشرك قراء العربية بما جاء فيها عن «العراق»، فنقله الى العربية ، ونشره في كتاب ظهر في بغداد سنة ١٩٥٨(٣٣) ، مصدرًا بمقدمة للعلامة الدكتور مصطفى جواد ٠

واذا كان لابد من ذكر المواطن التي زارتها المؤلفة ، أقول ان هـــــذه السيدة وصفت في رحلتها مدينة البصرة ، ونعتتها بكونها « بندقية الشرق » • ثم زارت القرنة والعزير والعمارة والكوت وطاق كسرى • ثم وصلـت الى بغداد ، فقالت فيها انها « أجمل من اسلامبول • ودجلة أروع من البسفور »، وانها « موطن الاشعاع واوربا في ليالى الجهل » •

وقد وصفت المؤلفة خان الاسكندرية وبابل والحلة · ولاحظت ان معظم دور الحلة مبني بالآجر المستخرج من أطلال مدينة بابل ومن غيرها من المدن المندرسة المجاورة لها · ثم زارت برس نمرود وكربلاء ·

ووصف ديولافوا لجميع هذه البقاع العراقية التي مرت بها ، طريف تضمن التفاتات جميلة وملاحظات صائبة وتصويرا دقيقا لما شاهدته ٠ رحلة بج

السروالس بج ، عالم آثاري الكليزي ذائع الصيت ، اشتهر بسعة معارفه في الآثار البابلية والاشورية والمصرية ، وبوفرة مؤلفاته في عده الميادين ، وبما نشره من أمهات التصانيف القديمة في اللغات السريانية والقبطيسة والحبشية ، وقد كانت وفاته في سنة ١٩٣٥ ،

ومن مآثره العلمية الجليلة ، رحلاته في ديار العراق ومصر بين السنوات ١٨٨٦ و١٩١٣(٣٤)٠ فقد أودعها كتابا حسافلا يقع في مجلدين كبيرين أربى مجموع صفحاتهما على ٩٠٠ صفحة ٠

تناول بج في هذا الكتاب رحلاته في كثير من أنحاء العراق ومصر ، وقد عززه بصور أثرية مفيدة ·

ويعنينا في بحثنا هذا ، حديث رحلته العراقية ، فقد وصف رحلاته الى بغداد وبابل والحلة وبورسبا وسيبار والموصل ونينوى وتلكيف والقوش وبايبوخ وخرساباد وبلاوات وحمام على والنمرود واشور وتكريت وسامراء والقادسية واوبيس والكفل والكوفة وغيرها من المواضع العراقية ، وهو حين يصف ما شاهده في هذه البقاع ، يختلف أمره عن بعض السياح والرحالين الذين يتشبثون بالقشور دون اللباب ، فتأتي مؤلفاتهم غثة ، ونظرا الى تعمق بج في دراسة تاريخ العراق القديم وآثاره ، فقد جعل من رحلته هذه كتابا يتضمن وصفا أثريا تاريخيا جغرافيا ، واذا استقصينا ما صنفه أبناء الغرب من موالفات في صفة رحلاتهم الى العراق ، الفينا رحلة بج وقد تبوأت المكانة الرفيعة بين تلك الرحلات ،

وقد عني الاستاذ فوءاد جميل ، بترجمة القسم العراقي من هذه الرحلة القيمة ، فصبه في أسلوب عربي أخاذ ، ووسمه بـ « رحلات الى العراق ، ، وسيدفع به الى المطبعة ، فاذا تم طبعه ، فان قراء العربية المعنيين بالبحسوث

العراقية ، سيغنمون مصدرا نفيسا جليل الشأن •

رحلة فيلبي في العراق

لم يبلغ احد من الرحالين الانكليز المعاصرين من الشهرة ، ما بلغه فيلبي (١٨٨٥_١٩٦) الذي أمضى ردحاً طويلا من حياته في ارتياد البلاد العربية ٠

كان أول مجيء فيلبي الى العراق ، في أواخر سنة ١٩١٥ ، فأمضى فيه سنوات وصفها في موءلف له طبع سنة ١٩٤٨(٣٥)٠

في هذا الكتاب فصل بعنوان « العراق في دور التكوين » ، عني الاستاذ جعفر خياط ، بنقله الى العربية (٣٦)٠

وصف فيلبي في هذا الفصل ، أحوال العراق السياسية حسبما كانت تتراءى له اثناء مكثه فيه ، وذكر ما كان له فيها من أثر • فهو فصل من تاريخ العراق الحديث يمثل وجهة نظر بريطاني واكب تلك الفترة من الزمان وكان له فيها رأي وأثر •

رحلة الليدي دراور

السيدة دراور (E.S. Drower) ، وكانت تعسرف في بعض تآليفها السابقة باسم ستيفنس (E.S. Stevens) ، من السيدات الانكليزيات اللواتي أمضين شطرا حسنا من عمرهن في ربوع العراق ، وكانت خبلان اقامتها فيه ، تتطلع الى الوقوف على أحواله الاجتماعية ، وقد صنفت في موضوعات تلامس المجتمع العراقي موالفات عديدة ، منها كتابها في «اليزيدية»، وكتابها في « الصابئة » ، وكتابها في « الحكايات العامية العراقية » ، وكتابها في « العراق » ، وغير ذلك ، وهي اليوم ، وقد تجاوزت الثمانين من العمر ، تعد الاختصاصية الاولى في اللغة المندائية (الصابئية) وآدابها ، فقد نشرت في ذلك موالفات وبحوثا جمة ، ومن أحدث ما نشرته في هذا الباب نشرت في ذلك موالفات وبحوثا جمة ، ومن أحدث ما نشرته في هذا الباب

ويهمنا في بحثنا هذا أن تقول كلمة بشأن رحلتها العراقية · فقد صنفتها باللغة الانكليزية ونشرتها في لندن قبل نيف وأربعين عاما(٣٧)٠

وصفت المؤلفة في رحلتها ، بعض المدن العراقية المطمورة : نمرود ، اشور ، بابل ، بورسبا ، عقرقوف ، أور .

واشتملت رحلتها على فصل في العتبات المقدسة في العراق ، فتكلمت على النجف والكوفة وكربلاء ومشهد الكاظمين وسامراء ·

وعقدت فصلا كبيرا على مسدن العراق : بغداد والموصل والبصرة · ثم تناولت بالبحث شوءونا عراقية مختلفة : المرأة ، العشائر ، اليهود ،اليزيدية، الصابئة ، الاهوار ، الديارات ، العادات والتقاليد ، وغير ذلك · وقد شناءت همة الاستأذ فؤاد جميل ، أن لاتبقى هذه الرحلة الممتعة بعيدة عن آفاق قراء اللغة العربية · فتولى نقلها الى هذه اللغة ، ونشر الترجمــة موسومة بعنوان « في بلاد الرافدين : صور وخواطر ،(٣٨).

دحلة تسيكر الى منطقة الاهوار

ولفريد تسيكر (Wilefred Thesiger)، رحالة انكليزي له رحلات في العراق والبجزيرة العربية • وقد زار منطقة د الاهوار ، في جنوبي العراق مرازا خلال ١٩٥٧–١٩٥٣ ، فدرس أحوالها الاجتماعية والاقتصادية ،وبحث في النباتات والحشائش التي تنبت في الاهوار ، متحريا عن أسمائها المحلية ومحققا أسماءها العلمية • كما درس حال العيوانات التي تعيش هناك ، فذكر اسماءها المحلية والعلمية ولاسيما الطيور •

وقد ألقى تسيكر في صيف عام ١٩٥٣ ، محاضرة على اعضاء الجمعية الآسيوية الملكية في لندن ، عنوانها « المعدان أو سكان الاهوار الجنوبية في العراق » ونشرها في مجلة تلك الجمعية(٣٩).

تدور موضوعات هذه الرحلة العلمية على وصف الاهوار ونباتاتها ، والمعدان ومساكنهم ، والجاموس ، والوسائط النهرية ، وصيد الاسماك ، وصناعة البواري ، والغناء والرقص ، وحفلات الزواج ، وحفلات الختان ، والطقوس الدينية ، والامراض والاوبئة ، والطيور والحيوانات .

وقد عني الاستأذ باقر الدجيلي ، وهو من ذوي الاطلاع الحسن على منطقة الاهوار ، بترجمة هذه المحاضرة الى العربية ونشرها(٤٠)٠

رحلة ماكسويل الى منطقة الاهوار

استهوت و البطائح ، المعروفة اليوم بمنطقة الاعوار في جنوبي العراق ، غير واحد من الرحالة الغربيين واسترعت اهتمامهم بها ، فشدوا اليها الرحال، يحدوهم الى ذلك حب الوقوف على أسلوب المعيشة البدائية في هذه البقعة ، وقد صنفوا فيها مؤلفات بالانكليزية والالمانية .

ومما نقل منها الى العربية ، كتاب الله بالانكليزية كافن ماكسويل(١١)، ونقله الى العربية الاستاذ صادق عبدالصاحب التميمي(٤٢).

في هذه الرحلة تصوير رائع لمغامرات الموءلف في سبيل التعرف الى فئة من الفلاحين تقطن منطقة الاهوار الممتدة في ألوية العمارة والبصرة والناصرية،

ولا نجانب الصواب اذا ما قلنا انْ كتاب « قصبة في مهب الربح » ، رحلة تنضمن دراسة جغرافية اجتماعية دقيقة شاملة لجزء من جنوبي العراق • ذكر الدكتور شاكر مصطفى سليم(٤٣) ، ان منطقة الاهوار في العراق

قد تكون من أوسع مناطق الاهوار في العالم · فتقدر مساحتها مع الامتدادات الصحراوية التي تتخللها ، بما يساوي عشرين ألف كيلومتر مربع · فمن العمارة ، وهي المدينة الرئيسية في منطقة أهوار دجلة الى القرنة ، يجري نهر دجلة باتجاه جنوبي · والى شرقه تمتد الاهوار الى ما وراء الحدود الايرانية · ويجري القرات في اتجاه جنوبي من الكفل الى الناصرية ثم باتجاه شرقي الى القرنة · والى جنوبه ، بين سوق الشيوخ والبصرة ، يقع عور الحمار البالغ طوله حوالي السبعين ميلا ·

رحلة ماليبارد

ماليبارد ، صحفي عولندي ، أم العراق بصفة كونه عضوا في البعشة التي جاءت الى العراق لدراسة أحواله الاقتصادية والاجتماعية في زيارة استغرقت خمسة أشهر ، توفر خلالها على « التجول بين ربوع هذه البلاد من شمالها الى جنوبها ومن شرقها الى غربها • فجاب مدنها وقراها وريفها ، وتغلغل بين عشائر العرب والاكسراد ، فتعرف على شخصيات كثيرة من زعسائهم وروءساء عشائرهم وسراكيلهم ، وجلس مع فلاحيهم ، وسسر معهم أمسيات عديدة ، واختلط بين مختلف طبقات الشعب الاجتماعية فسجل آراءه وانطباعاته بأسلوب أدبى ، وعقلية أوربية » (أله) •

كتب ماليبارد حديّث رحلته باللغة الهولندية • ثم ترجمه بعضهم الى اللغة الالمانية سنة ١٩٥٦ (٤٠) •

وقد أقبل الدكتور حسين كبه على هذه الترجمة الالمانية ، فنقلها الى اللغة العربية ، ونشر الترجمة بعنوان « نواعير الفرات ، أو بين العرب والاكراد»(٤٦)٠

نيذة ختامية

هذا غيض من فيض من كتب الرحالة الاجانب الذين أموا العراق وخصوه بالوصف والتبيان ·

فما نقل الى اللغة العربية من كتب الرحلات هذه ، لا يعدو أن يكون شيئا زهيدا بالقياس الى ما صنف في مختلف اللغات الغربية ، فضلا عن الشرقية ، من مصنفات في أخبار تلك الرحلات ٠

ويتعذر علينا ، في هذا المقام ، أن ننوه باسما عميم تلك «الرحلات» المصنفة بتلك اللغات ، فهي من الكثرة بحيث يبلغ عددها مئات التصانيف ، وهي في جملتها سه باستثناء ما سبقت الاشارة اليه في تضاعيف هذا البحث ما زالت بعيدة عن قراء العربية ، ولو انها نقلت الى اللغمة العربية ، لملات فراغا متسعا في مصادرنا العربية ، ذلك انه تقوم من هذه المؤلفات ، خزانة

كتب مختارة تضم شتى المراجع التي تصف حال العراق ابان مجيء أولئك الرحالين اليه ٠

نعم ، ان في هذه الرحلات الغث والسمين · وفضل المترجم لها يبدو من خلال ما يضيفه اليها من تعليق وتصحيح وايضاح واستدراك ·

ولسائل أن يسأل : اذا كان سرد أسماء كتب الرحلات الى العراق متعذرا في مثل هذا المقال ، افما تمكن الاشارة الى أسماء موءلفي أشهرها ؟ والجواب على ذلك : بلى ! فهنالك من الرحلات ما هو جدير بالقراءة والافادة منها · واذكر من ذلك ، رحلات المؤلفين الآتية أسماؤهم في الثبت الآتي وقد رتبتها على حسب السياق الزمني لتأليفها :

اسمه بالافرنجية	اسم الرحالة بالعربية	زمن التاليف
Nearchlus	نيرخس (الملاح الاقريطشي،	(القرن الرابع
•	وقائد الاسكندر البوناني	قبل الميلاد)
Xenophon	زينفسسون ﴿ الْمُــوَّرِ خُرَّ ـُ	(۲۷ کے ۱۳۵۰ ق م)
ناني ٠	الفيلسبوف ، القيالد الم	
Marco Polo	ماركــو بولو (الرحالــة	(1777-170E)
	الأيطالي البندقي(٤٧))	
(سيدي علي ريس (التركي)(١٨	1004
L. Rauwolf	راولف	10V2
John Newberry	نيوبري	1041
A. Scherley	السر أنطوني شيرلي	10/1
Pedro Teixeira	تكسيرا	١٦٠٤
T. Herbert	هر برت	1757
M. D. Thevenot	تيفنو	١٦٣٨
O. Dapper	داير	1777
Abbe Joseph de Beauc	بوشامب champ	1749
M. Otter	أ و تر	1747
E. Ives	ا يفز ً	100/
A. Parsons	بأرسنز	
M.D. D'Anville	دا نفیل ّ	
E. Erwin	ادوین	
J.E. Taylor	 تىلى	
G.A. Olivier	أوليفيه	
30 FAMI 1F 6	مرزًا أبو طالب خان	
J.M.L. Rousseau	روسبو	• • •
Dupre	دو بری	

J.M. Kinneir	_	
J.S. Buckingham	کینیر	141.
W. Heude	بكتفهام	1417
R. Ker Porter	. مود	1414
G.T. Keppel	بورتو	1414
E. Mignan	کیبل.	.174
Autony N. Groves	منیان	1444
F.R. Chesney		1441 - 144.
Ross	•	1867 - 1861
W. Ainsworth	روس	
H.B. Linch	اينسورث	1,447
H. Southgate	لنج	1,440
Grant	سآو تكيت	١٨٣٨
A. Wellsted	گرانت	1849
	ولسته	174
J.P. Fletcher	فليتشر	
G.P. Badger	بأجر	
J. Felix Jones	جو نز	
W.K. Loftus	أوفتس	
Sir William Andrew	اندرو	\A•V
J. Oppert	أويرت	
H. Peterman	بيترمان	١٨٦٥
F. Millingen	ميليئكن	۱۸۷۰
George Smith	المستوسدة	1448 - 1444
J. Cernik	جر نيك	rva/
Lady A. Blunt	بلئت	١٨٧٨
H. Binder	بايتدر	۱۸۸۰
O.H. Parry	باری	1494
J.P. Peters	بيترس	1140
رسام الموصلي) H. Rassam	رسام (هومسؤد	١٨٩٧
M. Sykes	سايكس	19.7 - 1899
H.V. Hilprecht	حلبرخت	19.4
Louis Massignon	ماسنيون	19.4 - 19.4
E.B. Soane	صون	19.9 - 19.4
Alois Musil	موسيل	1914 - 19.4
C. Preusser	پرومسىر	19.9
Gertrude L. Bell	المسى بل	19-9

F. Sarre & E. Herzfeld	ساره وهرزفلد	1911
W.A. & E.T.A. Wigram	ويكرام	1912
W.R. Hay	ماي	197 - 1914
C.M. Alexander	الكساندر	1947
A.M. Hamilton	هملتن	١٩٣٧

وقبل أن أختتم هذا البحث ، أرى أن أنوه بمؤلف في همذا الباب ، في القرون الخمسة الاخيرة، (٥٠) وهو (بغداد كما وصفها السواح الاجانب) للاستاذ منعاد هادي العمري وقد ترجمه من مصادر المانية مختلفة ٠

اشتمل هذا الكتاب على صفة مدينة بغداد ، حسبما جاءت في مؤلفات بعض الرحالة والمؤلفين الغربيين ، ولاسيما :

١ - كتاب جغرافية العالم: للجغرافي الالماني كارل ريتر Karl Ritter
 ١٨٤٤ - ١٨٥٩)، المطبوع في برلين سنة ١٨٤٤ .

٢ ــ رحلة السائح الالماني بيترمان H. Petermann المطبوعة في ليبسك سنة ١٨٦٤ • وقد زار بغداد سنة ١٨٥٤ ومكث فيها خمسة اشهر •

والجدير بالذكر ، ان كارل ريتر ، نقل من يعض كتب الوحلات التي تقدمته ، نصوصا جزيلة الفائدة في صفة بغداد · ومن تلك الموالفات ، رحلة كل من :

سيزار فيدريكو (Caesar Federigo) احد تجار البندقية ٠ وقــد زار بغداد سنة ١٥٦٣م ٠

وليونرد راولف (Lr. Rauwolf) الالماني ، وقد زار بغداد سنة ١٥٧٤ .
ودلا قاله ، ونيبور ، وقد مر الكلام عليهما في تضاعيف هذا البحث .
وبوشامب ، وروسو ، واوليفيه ودريري (وقد وصف بغداد وبحث في أحوالها الادارية سنة ١٨٠٨) ، وكر پورتر ، وفريزر ، وقد سبقت الاشارة اليهم ،

ولا مندوحة أيضا عن ذكر كتاب سياحة الرحالة التركي الشهير «أوليا چلبي » • ففي رحلت وهي مطبوعة باللغة التركية في عشرة مجلدات _ فصول ونبذ قد انتشرت في ثناياها ، كتبها سنة ١٦٥٥م • ويا حبذا لو عني بعض العارفين باللغة التركية(٥١) بنقل مايخص العراق من هذه الرحلة ، وهو في جملته لا يتجاوز مئة صفحة •

Parthian Stations by Isidore of Charax: An Account of the Overland Trade Route between the Levant and India in the First Century B.C., The Greek Text, with Translation by W.H. Schoff. (Philadelphia 1914; 47 p.)

- (۲) فؤاد سفر : المنازل الفرئية لاسبيدورس الكرخى ﴿ سواهر ٢ ﴿ يغلط ١٩٤٣]
 س ١٦٥ ـ ١٧٨) •
- (٣) الدكتور زكي محمد حسن : الرحالة المتعلمون في العصور الوسطي ٠ (القاهرة ١٩٤٥ ؛ ص ٥٦) ٠
 - (٤) الرحالة المسطون ٠ ص ٥٧ ٠
- (۵) سفرنامسة م (مطبعة لجنة التأنيف والترجمسة والنشر ــ القاهسرة ١٩٤٥ :
 خ ١٣٤٠ ص) م
 - (٦) سفرتامه و سي ٩٦ و
- (٧) رسلة بنياسين (المطبعة الشرقية ـ بغلاد ١٩٤٥ ؛ ٢٣٦ ص) وبما يخص الحراق
 منها ، يقع في الصفحات ١٣٧ ـ ١٥١ ، ١٥١ ـ ١٩٦ ، ١٩٦ ٢٠٩ *
- : منه ۱۸۸٤ . نشرت ني لندن ترجمة انكليزية لرحلة بالبي ني المراق ، بعنوان (۸) Gasparo Babli, Journey from Baghdad to Busrah in 1580.
- (٩) راجع : العراق في القرن السائع عشر لبشين فرنسيس وكودكيس عواد •
 كاتب هذه السطور (بغداد ١٩٤٤ ؛ ص ١٣٦ ب ١٣٧) *
- Pietro Della Valle, Viaggi di Pietro Della Valle il (1.1). Pellegrino da lui Medesimo in Lettere Familiari.
 - (١١) تشرة الاحد (السنة الالول بغداد ١٩٢٢)
 - (١٢) نشرة الاحد ١ [١٩٣٢] سي ٩٢ ٠
- (١٣) سعاد هادي العمري : بغسلاد كسبا وصفهسا السبواح الاجانب في القبرون الخبسة الاخيرة ، (بغداد ١٩٥٤ ؛ ص ١٩ س ٢٠) .
- Jean Baptiste Tavarnier, Les Six Voyages. (12)
- The Six Voyages of J.—B. Tavernier Through Turkey (10) into Persia and the East—Indies.
- (١٦١) العراق في قافرن السابع عشر كما رآه الرحالة الفرنسي تأفرنيه نقله الى العربية وعلى حواشيه : بشير فر شيبس وكوركيس عواد (مطبعة المعارف ... بغداد ١٩٤٤ ؛
 ١٨٤ ص) •
- Karsten Niebuhr, Reisebeschreibung, (2 vols., (10) Amsterdam 1774-78)
 - وقد نقلت هذه الرحلة الى الفرنسية وطبعت بعنوان :
- Voyage en Arabic et en d'auters Pays Circonvoisins. Traduit de l'Allemend. (2 vols., Amsterdam 1776-1780.)
 - وبها يخص العراق من هذه الرحلة ، يقع في المجلد الثاني *
- (١٨) سواس ﴿ ٩ [١٩٥٣] ص ٢٥٠ سـ ٢٨٠) ثم أفرده في وسألة تقع في ٣٣ ص (١٩) وحلة نيبور الى بغلاد في القرن الثانين عشر • ﴿ مطبعة دار المعرفة سـ بغداد ١٩٥٤ ؛
 - ۱۹ شی ۱۹
 - (۲۰) مطبعة دار المعرفة _ بغاهد ؛ ۱۰۹ ص) -
 - (٢١) بغداد كما وصفها السواح الاجانب (من ٢١ ــ ٣٠) ٠

(٢٢) مشاهدات بريطاني عن العراق سنة ١٧٦٧ • (مطيعة الاسبواق التجارية .. بغداد ١٩٦٢ ؛ ١١٤ ص) •

Sestini (J.), Voyage de Constantinople A Bassora en (77)
1781, par le Tigre et l'Euphrate et Retour a Constantinople en 1782
par le désert et Alexandrie. Traduit de l'Italien. (Paris, 1797).
Claudius James Rich, Narrative of a Residence in (72),
Koordistan and on the Site of Ancient Nineveh; with Journal of a
Voyage down the Tigris to Baghdad and an account of a Visit to
Shirauz and Persepolis. (2 vols., London 1836; XXXIII + 398
and VIII + 410 p.).

(٢٥) وحلة ريح في المراق عام ١٨٢٠ (الجزء الاول - مطبعة السكك الحديدية ،
 بغداد ١٩٥١ ؛ ٢٥٩ ص) ،

(۲۹) رحلة المنشى، البندادى ٠ (طبع شركة النجارة والطباعة المحنودة ـ بغداد
 ۱۹٤٨ : ۱۲۸ ص) ٠

Fraser (James Baillie), Travels in Koordistan, (77) Mesopotamia, etc. with sketches of the Character and Manners of 477 p.)

рис 788 10181 пориод "stox 2) saqial qeлу рис царгоом ацт Buckingham (J.S.), Travels in Mesopotamia. (London (ла) 1827)

۱۹۰۱ سوبر (۱۹۰۱ مین ۱۹۰۱ مین ۱۹۰۰ مین ۱۹۰۱ مین

العربية وغارس وبغداد (٢٠٧ ص من القطع الكبير) • وقد تغضل على صديقى الإستاذ العربية وغارس وبغداد (٢٠٧ ص من القطع الكبير) • وقد تغضل على صديقى الإستاذ • ١٩٥٩ من من هذه الترجم ، مطبوعة بالآلة الكاتبة سنة ١٩٥٩ المترجم ، فأهدى الى نسخة من هذه الترجمة العربية ، مطبوعة بالآلة الكاتبة سنة ١٩٥٩ Dieulafoy (Jeanne Magre), La Perse, In Chaldée et la (٣٢) Susiane: Relation de Voyage. (Paris 1887).

(۳۳) رحملة مدام ديولافوا الى كلدة ... السراق سنة ۱۸۸۱ م ٠ (مطبعة اسعد ... بغداد ۱۹۵۸ ؛ ۱۸۳ ص.) ٠

Budge (E.A. Wallis), By Nile and Tigris: a Narrative (71), of Journeys in Egypt and Mesopotamia on behalf of the British Museum between the Years 1886 and 1913. (2 vols., London 1929). Philby (H. St John), Arabian days. (London 1948).

. (من من المراق ٠ (دار الكشاف _ بيروت ١٩٥٠ ؛ ١٥ ص) . Stevens (E.S.), by Tigris and Euphrates, (London 1823; (٢٧) 349p.)

- نابست بنطبعة شفيق ــ بغداد ١٩٦١ من ٢٦٨ على المداد ٢٦٨) Journal of the Royal Central Asian Society. (London. (٣٩) January 1954)
- ر (27) قصية في مهب الربح · تاليف كافن ماكسويل ، ترجعة صادق عبدالصاحب ا التمييني · (منشورات دار مكتبة الحياة ـ بيروت ، بدون تأريخ ؛ ٢٢٤ ص) ·
 - (27) الجيايشي : للدكتور شاكن مصحفي سليم (۱ [يغداد ١٩٥٦] ص ٢٧ ـ ٢٨) ٠ (٤٤) مقدمة الترجية العربية ٠ ص ٣ ـ ٤ ٠
- Maliepaard (C.H.J.), Wasserräder am Euphrat, Oder (10)
- (٤٦) مطبعة الرابطة لل بغداد ١٩٥٦ ؛ ٢٨١ ص معالية الرابطة لل بغداد ١٩٥٦ ؛ ٢٨١ ص •
- Zwischen Arabern und Kurden.
- (٤٧) المطبوع من هذه الرحلة بالعربية ، لا صلة له بما تعدت به ماركر يولو عن العراق. (٤٨) عالج الاستاذ عباس العزاوي ، ترجمة هذه الرحلة ، من وقت يعيد ، ولسم طبع بعد .
- روع) كانت عندي نسخة خاصة معربة من هذه الرحلة ، مكتوبة بالآلة الكاتبة ، لا أتذكر الآن اسم مترجمها .
- (و أَيُّ طَبِعَ بِمطَبِعة 10 المعرفة .. يتفاد ١٩٥٤ ؛ ١٣٢ ص ، وقد أشرنا اليه في هذا المقال غير مرة ،
- "(٥١) ترجم الاستاذ جميل بندي الروزبياني ما يتعلق ببغداد من هذه الرحلة الى العربية ولا تزال محفوظة لدى مشرجمها لم تطبع بعد ٠٠



نسٹیدعکریں ،

خالدالشواضي

« للوحدة ٠٠ والاشتراكية ومعركسسة المسسير »

الى المجلد ٠٠ مجلد الحياة تخوض لظى المعتسرك الى الوحسدة المبتغاة على دربنا المشسترك

هدى المصطفى وخلال العرب أمانيهم بالغـــد المرتقــب يوحسه في نهجسه السائرين وتسبق فيه خطسي الثائرين

فللمجد ٠٠ مجد الحياة نخوض لظيى المعترك وللوحدة المبتغساة عسلي دربنا المسسترك

فعا من حقسسود وما من احن وتشركهسا في تعيسم الوطسن يداً بيد كالبناء الرصيف تسموي العدالة بين الصفوف

فللمجد · · مجدد الحياة نخوض لظى المعترك وللوحسدة المبتغساة عسلى دربنسا المسترك

وبيرقنسا الخافق الواحسد وتساريخ أمتنسسا الخالسيد فللمجد ٠٠ مجـــد الحيـــاة نخوض لظى المعترك وللوحـــدة المبتغـــاة عــــلى دربنــــا المشــــترك

 لموعسدنا يا أبساة ٠٠ وللنصسر في المعترك وللوحسدة المبتغساة عسلي دربنسا الشسترك

المحدود السبياسية بين افتطار الوطن العربي .. حدود مصطنعة

الكرورنوري خليل لبرازي

لقد حبت الطبيعة اقليم الوطن العربي بشنقيه (الشرق العربي والمغرب العربي) موقعا جغرافيا فذا فهو الذي يربطُ بين قارات ثلاث ، أورَبا واسيا وأفريقيا • ويمتد من الخليج العربي شرقا الى المحيط الاطلسي غربا ومن البحر الابيض المتوسيط شيمالآ الى المحيط الهندي والمنطقة الاستوائية بأفريقيا جنوبًا ، ومعنى هذا أنه يقع ما بين خطي عرض ٣٧ و ٤ شمال خط الاستواء وما بين خطي طَول ١٠ غريًّا و ٦٠ شرقًا ٠ ومما يزيد هذا الموقع خطورة هو وقوعه على سناحل البحر الابيض المتوسيط كما تنقابل فيه الخطوط الجوية والبحرية والبرية ، والى سواحل هذا البحر تنتهي أنابيب البترول العراقية والسعودية وشنمالي أفريقيا (المغرب العربي) ، هذا بالاضافة الى وجود قناة السويس البوابة الوحيدة التي تربط البحر الابيض بالبحر الاحس وبالتالي ربط المحيط الاطلسي بالهندي وأخديرا العمالم الغربي بالشهرق الاقصى تلك العالمين الذين يكمل كل منهما الاخر • لقد خلق هذا الموقسم الجغرافي قواعد استراتيجية عالمية يتنافس عليها المعسكر الشرقي والغربيء وقد دلت الحربان العالميتان الاولى والثانية ما لهذه المنطقة من أهمية حربية امتازت بها على سائر الميادين الاخرى • فأذا ما استعرضنا التاريخ فسنرى ان هــذا الاقليم له اهميته ومركزه الاستراتيجي الملحوظ منذ العهــــود القديمة ، فقد كان ميدانا لجيوش الفرس والاغربق ومن بعدهم الرومان الاقليم انتصاراتهم على دولتي الفرس والبيزنطيين ومن ثم أعقبت ذلك حملات الصليبين التي بدأت في أواض القرن الحادي عشر حتى جاء المستعمر الاوربي الانكليز والفرنسيون أثناء الحرب العالمية الاولى ولا يزال العالم العربي يعاني من هذا الاستعمار الويلات التي آلت به الى التخلف في مختلف ميادين الحياة وحقولها •

ان لهذا الاقليم وحدة جغرافية وأخرى بشرية وذلك بدليل اشتراك

المنطقسة في مقومات اساسية هي الموقيع الجغرافي ، وتشابه مظاهر البيئة الطبيعية وكذلك التكوين العنصري ، والمظهر الحضاري ، والتاريخ الواحد ووحدة الهدف .

ففي حالة تضاريس المنطقة نجد أن ما فيها من مظاهر طوبوغرافية لا تعتبر حواجز تمنع الاتصال أو تعرقل الانتقال بين أجزاء الوطن العربي ، فالحبال الموجودة في جهاته تخترقها المنافذ والمعرات التي تسمع بعبور المواصلات من جزء لاخر ، ففي شمال النطاق الافريقي يمكن الانتقال من السواحل المصرية برا وبحرا حتى الجزائر ومراكش غربا ، لان امتداد الجبال عنا عرضي وتتخللها الاودية التي تسمع بالانتقال والدليل على ذلك هـو انتقال العرب الفاتحين في صدر الاسلام بسهولة عبر هذه الاقاليم نحو الغرب ونحو الجنوب .

وفي حوض النيل انتشر العرب من الشمال الى الجنوب على طسول المتداد وادي النيل حتى جنوب السودان وانتشرت الثقافة العربية والدين الاسلامي ، وكذلك عبر العرب البحر الاحمر من شواطئه الشرقية الى شواطئه الغربية ، وانتقل العرب من قلب شبه الجزيرة العربية في الاتجاء الشمالي والشمال الشرقي بسهولة ولم يقف في طريقهم من العواجز ما يعرقل حركتهم حتى وصلوا الى بلاد الشام وسواحل البحر الابيض المتوسط والى سهول بلاد الرافدين ، وكذلك اجتازوا صنحراء سيناء متجهين غربا حتى أصبحت في نهاية المطاف هذه المناطق الاسبوية والافريقية وطنا عربيا .

ان التنوع في مظاهر السطح لا يعتبر حاجزا يعزل بين اجزاء همذا الاقليم ، بل يعتبر ميزة لانه يعطى المنطقة صفة التنوع في الانتاج ، وهذا ما يساعد على التكامل الاقتصادى لهذه البيئات المختلفة في مظاهر السطح والمناخ والنبات .

الى جانب هذه العوامل المختلفة هناك تشابه في البيئات ، فسهل دجلة والفرات يشبه السهل الزراعي في حوض النيل ، كذلك المنطقة الساحلية في سوريا ولبنان تناظر البيئة الساحلية في عمان وحضرموت وسواحل المغرب العربي بافريقية ، وقد نتج عن هذا التمائل في البيئات مظاهر حضارية ونشاطات اقتصادية متشابهة ،

وخير دليل على ذلك ظهور الفينيقيين واتصالهم بالبيئات المجاورة بسبب بيئتهم البحرية وهذا ينطبق على الحضارمة والعمانيين في المحيط الهندي واتصالهم بشواطيء افريقية وجزر الهند الشرقية وقد قاموا بنشر الحضارة الاسلامية في هذه الربوع الافريقية والآسيوية وهناك الحياة البدوية في البوادي الافريقية والعربية التي تعطينا خير دليل على انعكاساتها الاقتصادية والاجتماعية والحضارية المتشابهة .

أما اذا ما تتبعنا النشاط البشري في هذه المنطقة منذ العصور القديمة فاننا تجد في فجر التاريخ وطوال التاريخ القديم ان المنطقة المعروفة في العالم

كانت هي الاقليم المعروفة الآن بالعالم العربي • لقد كانت هذه المنطقة هي مركز النشياط البشري وموطن أقدم الحضارات وأرقاها ، كما كانت الوسيط التجاري الرئيس في العالم القديم • كلنا يعرف تاريخيا أن الفينيقيين أول من ركب البحر الابيض المتوسط وتجـــولوا فيه غربا حتى جبل طارق ٠ وكذلك الحضارمة سكان جنوب الجزيرة العربية هم الجماعة الاخرى التى ارتادت المحيط الهندي نحو الشرق الاقصى ونحو سأحل افريقية ألشرقي وتبادلوا مع سكان تلك الاصقاع التجارة • ان نشاط العرب يمتد الى أبعدُ من هذا فقد امتزجت حضارتهم بحضارة الاغريق والرومان والفرس بسبب مـوقع بلادهم الجغرافي • اســـتمرت قوة العرب تنمو ونجمها يظهر حتى بدا وأضحا بظهور الاسلام ففي ظله انتشر العرب من شبه الجزيرة العربية غريا حتى الاندلس وشرقا حتى الصين حاملين معهم مظاهر حضارتهم التي نمت وازدهرت طوال الحكم الاموى والعباسي . وكان ظهور الاسلام عاملا حاسمًا في توحيد اجزاء الوطن العربي وربطها برباط واحد ، ففيه انبشقت الثقافة الاسلامية العربية في جميع ربوعه حتى انطبعت المنطقة بطابع ثقافي متشبابه وتقاليد اجتماعية واحدة واصبح العالم العربي وسبطا جغرافيا بالنسبة للعالم الاسلامي كما أصبيح هو نقسه عالما عربيا موحدا ٠

ظل الوطن العربي بعد سقوط الدولة العباسية تحت مد وجزر من الاوضاع السياسية حتى ظهرت بوادر الاستعمار الاوربي حيث كانتفرنسا سباقة اليه اذ بدأت بالاستعمار الاستيطاني في الجزائر عام (١٨٣٠)، واحتلت الكلترا عدن في عام (١٨٣٩) وبدأ الانكليز بالسيطرة على الخليج العربي في النصف الاول من القرن التاسع عشر ، اما في عام ١٨٨٨ فقد احتلت بريطانيا مصر ، ومنذ ذلك الوقت أخذ النفوذ الاجنبي يتزايد توغلا في الوطن العربي حتى حدثت الحرب العالمية الاولى ، وهنا كانت نهاية الوطن العربي حيث تمزق بين انكلترا وفرنسا لخوفهما من اتحاده وتكوين دولة واحدة وبذلك يكون خطرا على مصالحهما ،

ان الامة العربية التى كانت قبل تمزيقها وحدة مترابطة لا تفصلها حدود مصطنعة أصبحت اليوم بعد دخول المستعمرين مفككة مبعثرة بسبب هذه الحدود المصطنعة التى لا تستند الى حواجز طبيعية أو بشرية • لقد هدف المستعمرون من اقامة هذه الحدود خلق شخصية اقليمية لكلوحدة سياسية وذلك لاحداث التفرقة بين هذه الاقاليم العربية ، وقد نجحت هذه السياسة ولا تزال نتائجها تجثم على صدر الامة العربية في كثير من بقاعها ان الاسباب التى دفعت الاوربيين الى تطبيق هذه السياسة هو تحقيق مبدأ ه فرق تسد » تلك السياسة التقليدية التي تهدف منها هذه الدول المحافظة على مصالحها في المنطقة التي يأتي في مقدمتها الحصول على الموارد الطبيعية التي يأتي في مقدمتها زيت البترول الذي يمثل عصب الحرب وشحصم السلم ، وكذلك تعتبر المنطقة الاستراتيجية والمحطة الرئيسة للمواصلات

البحرية والبرية والجوية كما وأنها تتحكم في مداخل البحار وتشرفعليها بموانيها التجارية والعسكرية ، خاصة وانها تقع بين اكبر قوتين عالميتين هما المعسكر الشرقي والمعسكر الغربي .

في ضمده العرض تجاول أن نستعرض تاريخ الدول العربية والمراحل العربية والمراحل التي مرت بها من استعمار أنهك قواها ومن سياسة مستقلة ناضل من أجلها و لا تزال هذه الدول تنفض عنها غبار التخلف وتصفية التركة التي خلفتها العصور العجاف :

الجزائر:

قبل عام ١٨٣٠ كانت الجزائر تابعة للدولة العثمانية نظريا وفي حقيقة الامر كانت مستقلة تحت حكم اسرة «حسين داي ه هذه الاسرة التركيسة الاصل التي رضي بها الاهالي لاسلامها ولانها استعربت وتمتعت الجزائر تحت حكمها بكيان دولي وجيش كبير واسطول قوي في البحر الابيض المتوسط ولقد كانت فرنسا حينئذ مدينة لحكومة الجزائر بمبالغ كبيرة عن أثمان الحبوب التي اشترتها منها في عهد حكومة الديركتوار(۱) وقد سئم «الداي » من التسويف في سداد فرنسا لهذه الديون مدة طويلة وفي أثناه حديث له مع قنصل فرنسا يوم ٣٠ نيسان سنة ١٨٢٧ احتدم غضبا وألقى مروحته التي كانت بيده على وجه القنصل فاعتبرت فرنسا هذا العمل والقي مروحته التي كانت بيده على وجه القنصل فاعتبرت فرنسا هذا العمل طلبت ترضية علنية عن هذه الاهانة وارسلت اسطولا صغيرا الى ميناه المجزائر ليضرب حصارا بحريا عليها الى أن تتم الترضية المطلوبة والجزائر ليضرب حصارا بحريا عليها الى أن تتم الترضية المطلوبة والجزائر ليضرب حصارا بحريا عليها الى أن تتم الترضية المطلوبة والجزائر ليضرب حصارا بحريا عليها الى أن تتم الترضية المطلوبة والجزائر ليضرب حصارا بحريا عليها الى أن تتم الترضية المطلوبة والجزائر ليضرب حصارا بحريا عليها الى أن تتم الترضية المطلوبة والجزائر ليضرب حصارا بحريا عليها الى أن تتم الترضية المطلوبة والمها الى المهانة والهائه والهائم والمهائم والمها الى المهائم والمهائم والمهائ

وقد تذرعت فرنسا بمقولة غسل الاهانة • فارسلت حملة عسكرية بحرية وصلت الى ميناء الجزائر بتاريخ ١٩ حزيران ١٨٣٠ تتمثل في اسطول مكون من مائة سفينة حربية وخمسمائة سفينة أخرى نقل عليها جيش في سنة الاف جندي مع كمية كبيرة من الاعتدة • واستمر الغزو الفرنسي على الجزائر حتى احتلت من قبل فرنسا منذ ذلك التاريخ • لقد ظلت الجزائر مسرحا للغوضي منذ عام ١٨٣٠ حتى نهض أبناؤها الميامين أمثال عبد القادر الجزائري بالدفاع وانشاء مملكة في غرب البلاد • ولذلك لم يحتل الغرنسيون في العشر سنوات التالية سوى المناطق الساحلية •

وفي عام ١٨٤٤ أستولوا على بسكره وتوغلوا في جبال أوراس أما في الغرب فقد كان الصراع مع عبد القادر صراعا مريرا حيث شنت عليه فرنسا حربا نظامية مستعمرة استمرت من عام ١٨٤١ حتى عام ١٨٤٧ انتهت بالاستيلاء على مدن اقليم التل والهضبة جميعا ثم حددت التخوم بين الجزائر ومراكش في اتفاق عام ٢١٨٤٥) وبعد حملات أمكن لفرنسا اخضاع بقية المدن للاقاليم الباقية ولكن هذا لم يخمد من عزيمة الشعب العربي في الجزائر والتواقين الى الحرية والاستقلال فأخذوا يقومون بأعمال المقاومة ويقدمون التضحيات الجسام في سبيل عزة الجزائر و

وفي منتصف ليلة أول تشرين الثاني سنة ١٩٥٤ دوت أول رصاصة أشعلت الثورة الجزائرية الكبرى التي نادت بسقوط الاستعمار الفرنسي في الجزائر والقضاء على فكرة الجزائر فرنسية - وفي ١٥ من اذار ١٩٦١ أعلنت الحكومة الفرنسية أنها على استعداد للدخول في مفاوضات رسمية مع زعماء الجزائر .

وفي يوم ٣٠ أيار ١٩٦١ بدأت المفاوضات في ايفيان وأعلنت السكومة الفرنسية وقف اطلاق النار من جانبها مدة ثلاثين يوما واطلاق سراح ستة الاف جندي جزائري • ونقل أحمد بن بللا وزملائه الاربعة الاسرى الى اقامة محدودة في قصر تور كانت بالقرب من سومور(٣) •

وبعد تطورات كثيرة أثرت على موقف الجانبين • أعلن في ١٩٦٩ اذار ١٩٦٢ توقف القتال رسميا بين قوات الاستعمار الفرنسي وقوات جبهة التحرير الجزائرية بعد مفاوضات ايفيان • وتضمنت الاتفاقية اعتراف فرنسا بحق الجزائر في الاستقلال وتقرير المصير والاعتراف للشعب الجزائري بحق السيادة على أراضيه • كما اعترفت الحكومة الفرنسية صراحة بأن الصحارى جزء من الجزائر بهذا احتفظت الجزائر بحق الاستقلال بوحدة أرض الوطن ، ولكن الفرنسيين كانوا يعملون كل هذا وهم مترددون وبذلك فق محدث في اليوم الثاني من شهر تشرين الثاني ١٩٦٣ الصراع المسلح بين الجيش الوطني الجزائري وقوات المغرب في مناطق عديدة على الحدود المغربية الجزائرية المستركة بحجة عائدية الحدود في مناطق عرج لطفي وحاسي منير وحاسي بيضا ويونو وتنجوه وهذه المواقع تقع شمال تندوف التي اعترفت فرنسا بأنها جزائرية أثناء مفاوضات ايفيان (٤) •

مراکش :

آحتلت عام ١٩١٢ من قبل فرنسا ويظهر في مسرحها التآمر الاستعماري بين فرنسا وبريطانيا حيث عقدتا وفاقا سياسيا عام ١٩٠٤ تطلق فيه فرنسا يد بريطانيا في مصر والسودان بينما تتغاضى فيه بريطانيا عن توسع فرنسا في بلاد المغرب ، وعقد مثل هذا الاتفاق أيضا بين بريطانيا وايطاليا عام ١٩٢١ حيث أباحت بريطانيا لايطاليا التوسع في ليبيا ،

وحاولت فرنسا تمزيق الوحدة الوطنية في مراكش فأصدرت في عام ١٩٣٠ قانونا ينص على الاعتراف بكيان بربري يختلف عن الكيان العربي بعادات وتقاليد بربرية وأثارت الخلافات القبلية وشجعت على تكوين جمعيات بربرية و ولكل منها سكرتير فرنسي بل لقد ذهبت أبعد من هذا وزعمت أن البربر من أصل أوربي مسيحي وقد استطاع المغرب الحصول على استقلاله عام ١٩٥٦ واعترفت الحكومة الفرنسية باستقلال مراكش ووحدة أراضيها وسيادتها الداخلية والخارجية وحق الحكومة المراكشية في ادارة منطقة الاحتلال الاسباني كجزء من الدولة المغربية وانتهى العمل بقوانين تدويل طنجة ولم تعد مدينة دولية بل مدينة مغربية ولم يكن لمراكش في يوم تدويل طنجة ولم تعد مدينة دولية بل مدينة مغربية ولم يكن لمراكش في يوم

من الايام عاصمة قومية ثابتة تتجه لحوما القبائل المختلفة ولذلك لم تتمتع مطلقا بالوحدة السياسية الشاملة فالطبيعة ساعدت على تمزيق وحدتها كذلك افتقار البلاد لعاصمة ذات مركز متوسط يتخذها المراكشي مركزا رئيسا الامر الذي أدى الى تعدد العواصم بتعدد الدويلات الكثيرة التى تتابعت على تربة هذا الوطن .

فقد بدأت فرنسا في التمهيد لاحتلال مراكش وبدأت ذلك بتوغل عسكري واقتصادي من الجانب الجزائري في بداية القرن الحالى وكسان التقدم نحو التل المراكشي من الهضبة الجزائرية من الامور الصعبة كما أن ساحل مراكش المطل على البحر المتوسط تحتضنه جبال الاطلس ويمكن أن تعتصم به القوات الوطنية وقد مهد الفرنسيون سنة ١٩٠٣ للنزول الى ساحل مراكش المطل على الاطلسي وقد كافحت فرنسا كثيرا حتى استعمرت مراكش استعمارا رسميا سنة ١٩١٨ ولم تستطع فرنسا بعد كل هذا أن تطمس معالم ثقافة أعل مراكش الوطنية التي وجدت في معاقلها الجبلية خير ما يصونها من الاندثار فلا غرو أن كانت أولى دول المغرب في استرداد حريتها .

ليبيدا:

عانت ليبيا كثيرا من الاحتلال الايطالي منذ ١٩١٢ حتى قيام الحرب العالمية الثانية وكان الايطاليون أيضا ينشئون فيها مستعمرات استيطانية لتقبل قرى ايطالية بأكملها ، وكذلك كانت ليبيا مسرحا لتحركات الجيوش المتحاربة على طول سواحلها أتناء الحرب العالمية الاخيرة .

ورغم أن بريطانيا قد ساومت ايطاليا على اقتسام ليبيا فأن مشروع بيفن سفورزا قد فشل ، واستطاعت الدول المثلة في مجلس الوصاية على ليبيا الضغط على بريطانيا وأعلنت الامم المتحدة استقلال ليبيا عام ١٩٥٢ .

وأيبيا مملكة متحدة مكونة من ثلاث ولايات ، برقة وطرابلس وفزان » لكل منها حكومتها وبرلمانها ، ورغم ان عدد سكانها لا يزيد على ٢٩١٥٨٣٠ نسمة فان الصراع الاجنبي يظهر في ليبيا في المعاهدات العديدة التي عقدت بينها وبين كل من بريطانيا والولايات المتحدة وفرنسا ، نظير مساعدات مانية تقترحها تلك الدول الثلاثة للملكة الليبية الناشئة ، فقد عقد حد بربطانيا معاهدة التضامن الدفاعي بينها وبسين ليبيا عام ١٩٥٣ وخولت لبريطانيا حقوق انشاء المطرق والجسور والمطارات وحق مراقبة الطائرات والسفن في ليبيا ،

كما أن أمريكا قد عقدت معاهدة مع ليبيها أمدها عشرين عاما ابتداء من ١٩٥١ وأصبح لامريكا الحق في انشباء القواعد العسكرية على الاراضي الليبية.

أما فرنسا فكانت مستضرة في احتلال فزان حتى ١٩٥٥ عندما عقدت معاهدة صداقة مع ليبيا كسبت بها بعض الامتيازات نظير الجلاء عن مـــدن براك وغدامس وتابتي • ولفرنسا حق استخدام مطار كبير في سهبا •

هذا هو المغرب الجناح الغربي للعروبة وقد داب الاستعمار الاوربي على تفتيته الى أجزاء تكالبت اسبانيا وفرنسا على تقسيم مراكش الى مراكش الاسبانية ومراكش الفرنسية ، ثم اقتطع ظهيرها الصحراوي ، ورغم أن مراكش قد حصلت على وحدة أراضيها الا أن هناك اقليم موزيتانيا لا يزال منفصلا عنها ولم تعترف دول الجامعة العربية ما عدا تونس باستقلالها الذي أعننها عام ١٩٦١ وموريتانيا في الحقيقة هو اقليم السودان الغربي والطريق الذي سلكه التجار والمبشرون بالاسلام في القرن الحادي عشر ، والحلقة الني تربط بلاد المغرب بالسودان الغربي والسنفال ومالي ،

ولا يزال لدول الاستعمار الغربي قواعد احتلالية في بـلاد المغــرب وتونس وليبيا ولا تزال لهذء الدول قواعد ونفوذ سياسي وعسدري -

تونسي:

تمتد بين خليج تونس وساحل البحر المتوسط في الشمال ووادي مجردا في الجنوب وحدود الجزائر في الغرب وتمتاز تونس بالخلجان والرؤوس على طول الساحل وقد ساعد هذا على اتجاهها نحو البحر المتوسط أي نحسو الشرق وبذلك تعطي ظهرها الى الجزائر ولا تتصل بها في بعض الجهات الا بصعوبة •

اجتذبت تونس أنظار الفرنسيين فظنوا أن وادي مجردا بارضه الخصيبة ونظام الملكية فيه وقلة سكانه سيساعد على الاستعمار الزراعي الفرنسي في هذه الجهات التي نظروا اليها كامتداد لاستعمارهم لاقليم التل في الجزائر والواقع أن الاستعمار الفرنسي الذي أبقى على ادارة الباي مع انفراد المقيم العام الغرنسي بالشؤون الخارجية قد اتبع نظام الحكم المباشر على عكس ما هو مألوف عن سياسة الاستعمار الفرنسي وقد عنى الفرنسيون بنزع الملكيات الكبيرة في منطقة مجردا فوزعوها بين الشركات أو الملاك الكبار المراد

وتونس كوحدة سياسية تشبه كلا من الجزائر ومراكش في الظروف الجغرافية التي تتلخص في التباين الواضح بين ظروف البحر الابيض المتوسط والصحراء • غير أن لموقع تونس بين حوض البحر المتوسط الشرقي والغربي أثره المهم لانه يمثل حلقة اتصال بين العالم الشرقي الذي استحدث منه حضارة قرطاجنة التي لعبت دورها وحضارة العرب وثقافتهم والدين الاسلامي التي خلعت على تونس طابعها المميز بين العالم الغربي الذي وقعت في قبضته مرتين حين غزتها روما وحين فرضت فرنسا حمايتها عليها وبين ما يشبع في أجوائها من روح شرقي يستقبل تراث الشرق •

لقد مرت على مصر فبرات متوالية من استعمار واستغلال كما توالت عليها الحملات الغربية كحركة نابليون وتعرضت الى استعمار غربي وهو الاستعمار البريطاني كما خضعت لحكم السلاطين المماليك والباشوات أيام السرة محمد على باشسا وكانت دائما خيرات البلاد تذهب الى جيوب المستعمرين أو صنائعهم من الحكام •

كما أن موقع مصر الاستراتيجي شبجع أطماع الدول المستعمرة للتكالب عليها ، فمصر عبارة عن همزة وصلّ بين الشرق والغرب وكانت من نوايا بريطانيا أيضا احتلال مصر لتمكين سيطرتها وبسط نفوذها في منطقة الشرق الاوسط ولتأمين الطريق الى الهند التي كانت في ذلك الوقت المع جوهرة في التاج البريطاني والعراق والجنوب العربي والتحكم في ممرات البحر الاحمر وبالتَّالَى التحكُّم في الملاحة فيه ، كما أن لطبيعة مصر الزراعية أثر في جلب المستعمرين وطمعهم في الغزو ونحن نعلم أن دوافع الحملة النابليونية عَلَى مصر ليست بدافع استراتيجي وحسب انها اقتصادي أيضا ٠ وتوالي على دست الحكم في مصر مارك كان اخرهم فاروق الذي طرد بعد ثورة الشعب المصري سنة ١٩٥٢ وبدأ زحف الشعب العربي نحو الحرية والاستقلال والبناء والنهوض في البلاد والقضاء على التركة الثَّقيلة التي خلفتها السنون العجاف • ومصر تمثل بيئة جغرافية فريدة ٠ اذ تقتصر منطقة السكن والعمران على شريط محدود من الارض لا تتجاوز نسبته ٣٪ من مساحة البلاد ، ويتركز العمران ومظاهر الاستغلال الاقتصادي الكثيف حول نهر النيل الذي تدين مصر الزراعية أو مصر العامرة له بالشيء الكثير · ومن ثم تبدو هذه المنطقة المتي تعج بمظاهر الحياة النشيطة وتمثل مركز احتشاد كبير وقد احيطت بحدود واضحة تماما من الاراضي الصحراوية الجرداء الجافة الواسعة التى تشغل أكثر مساحة البلاد • فان لها دورا مهما لا في حياة البلاد الاقتصادية بمعادنها وثروتها الحجرية فحسب ولكن كذلك في سياسة البلاد وطبيعتها الاستراتيجية فكانت سيهاجا حفظ البسلاد شر الغزوات فترة طويلة كما تخترقها طرق المواصلات التي تربطها بجيرانها في الشرق والغرب والجنوب. واذا كان النيل قد وفر للانتاج الزراعي أسمباب النمو والازدهار وكفلت الصحراء للبلاد الطمأنينة مما مكن للحضارة الزراعية في مصر أن تمتاز بالعراقة والنمو المتصل • فان موقع البلاد الجفرافي هو الذي لم يجعل مصر واحة ضخمة خصيبة فحسب شأن بعض الواحات النائية في فيافي الصحراء بل خلق لها مركزا تاريخيا مهما من مراكز الحضارة • كان ولا يزالُ ملتقى تيارات الحضارة وطرق الجغرافية والسياسية العالمية بين القارات المختلفة والحضارات المتباينة والبيئات المتباعدة • فكانت مهدا صالحا لقيام حضارة متقدمة نشرت ثمارها في منطقة واسعة · كما تلقت في عالمها الكبــير التي تنقطع علاقاتها به حتى اذا ركدت فيها الحضارة وأرادت الانطواء عللي

نفسها لم تشركها هذه المناطق المحيطة بها لتعكف على نفسها وهكذا نشأت مصر كما عرفها التاريخ تمرة تفاعل وتضافر عوامل طبيعية معقدة تتصلل حينا بظروف بيئتها وحينا الحر بموقعها وعلاقاتها المكانية .

ســوريا:

لم يكن حظ سوريا بأسعد من أخواتها العربيات فقد تعرضت أيضا لغزوات المستعمرين وخاصة بعد الحرب العالمية الاولى بعد أن كانت احدى الولايات العثمانية النابعة للحكم العثماني وفي بداية الحرب العالمية الاولى كانت بلاد الشام تنقسم الى ثلاث ولايات مستقلة عي ولايات سوريا وحلب وبروت وكانت ولاية سوريا تضم نضلا عن مركز الشام (دمشق) والاقضية التابعة لها متصرفيات حماه وحوران والكرك وكانت ولاية بيروت تضم فضلا عن مركز بيروت والاقضية النابعة لها ، متصرفيات نابلس وعسكا وطرابلس واللاذقية والاقضية الرابعة الما ولاية حلب فكانت تسضم فضلا عن مركز حلب الولايات والمتصرفيات تدار وفقا للقوانين والانظمة المقررة لجميع البلد العثمانية - غير أن متصرفية لبنان كانت تتمتع بامتيازات ادارية خاصة ولذلك كانت تسمى متصرفية معتازة و

وعند جلاء الجيوش العثمانية بعد الحرب العالمية الاولى وقعت فريسة بيد الفرنسيين ، ونحن نعلم كم مرت على البلاد من حركات تحريرية هدفها القضاء على الاستعمار الفرنسي وطرده من بلاد الشيام ^ وقد حصلت على استقلالها عام ١٩٤١ بعد ثورات دامية وهكذا بدأ الحكم الوطني منذ ذلك التاريخ وتعاقبت على سوريا حكومات مختلفة ومرت بأدوار سياسية معينة • كما أن حظ لبنان لم يكن مثل حظ سوريا فهي أيضا كانت خاضعة للدولة العثمانية وقد تعرضت البلاد لغزو فرنسا ، واحتلالها - كذلك كان العراق مستعمرا وخاضعا للدولة العثمانية وبعد الحرب العالمية الاولى كان من تصيب بريطانيا التي رأت في العراق مرتعا خصيبا وفيرا بخيراته النفطية وموقعه الاستراتيجي وطبيعته المناخية فقد كانت نية بريطانيا مبيتة بعلمه الحرب العالمية الاولى لغرض الانتداب على العراق وهكذا خضع العراق للانتداب البريطاني بعد نهاية الحرب العالمية الاولى الى أن قامت تورة لعشرين وحورت العراق من قيود بريطانيا الا أن بريطانيا لا ترضى بأن تترك العراق وخيراته واقتصادياته وموقعه الاستراتيجي المهم دون تدخل فقد ارتبطت مع حكامه الذين يسيرون في فلكها بمعاهدات اقتصادية وحربية وذلك للاحتفاظ بحق استثمار النفط ودخول العراق في المنظمة الاسترلينيّة • بقيت الحال هكذا الى أن قامت ثورة ١٤ تموز وحررت العراق من الحكم الملكى ٠

فلسسطين:

منَّذُ نهاية الحرب العالمية الاولى سقطت عن البلاد العربية سلطة الدولة

العثمانية وهنها فلسطين وأصبحت مستقلة بنفسها غير تابعة لاية دولة أخه وأعلنت معاهدة لوزان أن أمرها لاصحاب الشان فيها واذا لم تكن قد كلفت من يتولى أمورها فأن ميثاق عصبة الامم في سنة ١٩٩٩ لم يقرر النظام الذي وضعه لها الاعلى أساس الاعتراف باستقلالها وفوجودها واستقلالها الدولي من الناحية الشرعية أمر لاشك فيه وكما أنه لاشك في استقلال البلاد العربية الاخرى وإذا كانت المظاهر الخارجية لذلك الاستقلال ظلت محجوبة لاسباب قاهرة فأن فلسطين شأنها شأن سائر أقسام الوطن العربي مستقلة منذ سقطت عنها الولاية العثمانية أثر الحرب العالمية الاولى وأن الانتداب البريطاني على فلسطين الذي قررته عصبة الامم هو ذاته تأكيد لهذا الاستقلال لان الانتداب لا يكون الاعلى دولة مستقلة ، وبعد النكبة التي أصابت العرب تجاه احتلال الصهيونية لفلسطين حاول الاستعمار وحاولت أمريكا فرض أعمله على العرب مع اسرائيل والصلح على العرب مع اسرائيل والتعلية العرب مع اسرائيل والتعلية العرب مع اسرائيل والصلح على العرب مع اسرائيل والتعلية العرب مع اسرائيل والعرب مع العرب مع العرب مع العرب العلية العرب مع العرب العرب

أما حالة السمودية فهي معلومة من حيث خضوعها للدولة العثمانيــة وقيام الشريف حسين بمعاونة الانكليز للتخلص من حكم الاتراك كما أن الانتداب فرض أيضا على السعودية ·

ومعلوم أن اقتصاديات السعودية فقيرة جدا وتقوم على انتاج البترول لان البلاد في معظمها صحراوية وان حالة الشعب السعودي هي في المستوى البدوي ، وان هذا البلد بالنظر لطبيعة موقعه الجغرافي وطوبوغرافيت يشكل جزءا متصلا بالاطراف المحيطة به من البلاد العربية أكان من الجنوب أو الشمال أو الشرق لذلك باتت الحدود اسما بلا مسمى .

الجنوب العربي

عسسالن :

تقع عدن على الساحل الجنوبي من شبه الجزيرة العربية على مساحة مائة ميل شرق مضيق باب المندب وتبلغ مساحة عدن ٧٥ ميلا مربعا وحتى عام ١٩٥٩ كانت جزيرة بريم وجزر كوريا موريا تعتبر جزء من مستعمرة عدن ثم تقرر بعد ذلك فصلهما عن عدن والحاق ادارتهما مباشرة بحاكم عدن ثم أما جزيرة قمران فيتولى ادارتها حاكم عدن رغم انها لا تعتبر جزء من عدن أو من محميات عدن .

ويبلغ سكان عدن ٢٢٠٠٠٠ نسمة ويكون العرب غالبية السكان وبنسبة ٢٥٥٧٪ ولقد بدأ الاحتلال البريطاني لغدن في عام ١٧٩٩ مما اضط سلطان لحج الى الاقامة خارج عدن التي كانت عاصمة بلاده في ذلك الوقت وفي عام ١٨٣٩ أعلنت بريطانية ضم مستعمرة عدن الى الهند البريطانية بحيث تدار بواسطة حاكم الهند واستسر عذا الوضع قائما حتى عام ١٩٣٧ ومنذ عام ١٩٣٧ انفصلت عدن عن مستعمرة الهند البريطانية واعتبرت مستعمرة منفصلة تابعة مباشرة للتاج البريطاني والى جانب استعمار عدن نفسها بسطت بريطانيا حمايتها قبل وبعد الحرب العالمية الاولى على عدد من

المسيحات والمحميات والامارات المحيطة بعدن التي سمييت بمحميات عدن وقد بلغ عددها حوالي ٢٤ وحدة سياسية (٦) ولقد أبرمت بريطانيا عددا كبيرا من اتفاقيات الحماية مع مشايخ هذه الاقاليم وبمقتضي هذه الاتفاقات احتفظت بريطانيا لنفسها بالحق في ادارة العلاقات الخارجية لهذه الاقاليم وتعهد المشايخ بعدم الاتصال بغير بريطانيا وبعدم منح الدول الاخرى اية امتيازات وحقوق كما أصبح من حق بريطانيا ان تعين مستشارا في كل اقليم من هذه الاقاليم ٠

ولقد عارضت اليمن في شرعية وضع بريطانيا في هذه المناطق على أساس انها اجزاء من اقليم اليمن وقام نزاع مسلح بينهما وانتهى الامر بأبسرام معاهدة في ١٩٣٤ بين بريطانيا وبين اعام اليمن بقصد المحافظة على الامسر

الواقسع •

وَمنذ عام ١٩٥٤ بدأت بريطانيا تبذل محاولات شاقة بقصد تجميسح عدد من هذه المحميات في نطاق اتحاد فدرالى وفي ١١ شباط ١٩٥٩ تكــــرن اتحاد الجنوب العربي •

البحريسسىن:

تقع جزر البحرين في الخليج الفارسي غرب شبه جزيرة قطر وقسسرب فاعدة الظهران في المملكة العربية السعودية وتبلغ رقعتها ٥٨٩ كيلومتسرا مربعا وعدد سكانها ١٤٣ ألفا ١ أما عاصمتها فهي منامة وكل سكانها مسن العرب(٧) والبحرين مملكة يحكمها شيخ هو السعيد سليمان بن حاد الخليفة وقد نصب شيخا منذ عام ١٩٤٣ والى جانبه حكومة مكونة من عشرة مسن اقربائه يؤلفون فيما بينهم مجلس ادارة المشيخة ، بينما تمارس الحكم في المدن المجالس البلدية(٨) ،

لقد كانت البحرين من البلاد التي تدخل الاستعماد في رسم مقدراتها فهي محمية بريطانية منذ عام ١٨٦١ وفي عام ١٨٨٠ و٢٩٢ أيضا عقدت بريطانيا عدة معاهدات إضافية مع شيخها تعهد بموجبها لبريطانية بسألا يسمح لاية دولة أن ترسل الى البحرين بعثات دبلوماسية ولا أن تنشىء فيها فنصليات ولا أية محطات بحرية للوقود والا يبيع أو يؤجر الجزر أو اجزاء منها وهذه المعاهدات ساعدت في الحقيقة على تحويل البحرين الى مستعمرة اصبحت بريطانيا تتحكم بطريقة مباشرة في كل مقاصدها بواسطة أحسد مستشاريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين الى مستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين الى مستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين الى مستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤١ من ايران الى البحرين المستشماريها الذين نقلتهم في عام ١٩٤٦ من ايران الى البحرين المستشمارية المس

ومنذ هذا التاريخ وعدد من الموظفين البريطانيين في حكومة البحرين في ازدياد مستمر حتى أصبح عددهم حوالي ٧٠ مستشارا يهيمنون على مختلف وظائفها ومناصبها الرئيسة ٠

وهذا الى جانب النزاع على البحرين من الخارج اذ تدعى كل من ايران والبلاد العربية حقها فيها • فايران تعتبر البحرين مقاطعة ضمن حدودها وهو ما ترفضه بريطانيا مما تسبب عنه أكثر من أزمة بينهما •

وتعتبر الزراعة في البحرين مظهرا اقتصاديا رئيسا وذلك الى جانب اعمال صيد السمك واستخراج اللاليء والزيت وصناعة الفخار وبناء السغن ويعتبر البلح والبرسيم المحصولين الرئيسين في البحرين وإن كانت زراعة الموز والعنب والبطيخ والبطاطا والموالح قد نجحت أيضا .

ولكن الزيت في الواقع يمثل العنصر الرئيسى في الدخل القومي في البحرين • الله تصل عائدته الى ٥ مليون جنيه في السنة • كما تقدر الكميات الكامنة في باطن الارض بحوالى ٣٣ مليون طن • ومع ان التنقيب عن الزيت لم يبدأ في البحرين الافي عام ١٩٥٢ الا ان النشاط البترولي بوجه عام أسبق من هذا التاريخ • اذ انشأت الولايات المتحدة الاميركية ومعها بريطانيا شركة البحرين للبترول في عام ١٩٣٢ (١٠) والبحرين تتصل بالعالم الخارجي عن طريق مطارها الدولي القائم في مدينة محرق • وهو مطار حديث يصلح لهبوط الطائرات اللغائة •

أما النشاط الاقتصادي لهذه البلاد فتكاد تسيطر عليه ٤ بنوك أجنبية معظمها بريطانية وكذلك ١٦ شركة للتأمين كلها بريطانية أيضا ٠

أما الكويت فقد كانت كاخواتها مدن الجنوب فقد خضعت للاستعمار البريطاني واستغلت مواردها البترولية والنفط هو المورد الوحيد الذي تعتمد عليه الكويت وقد منحت بريطانيا الكويت الاستقلال مؤخرا وهذه هي الادوار التي مرت بها الدول العربية وطبيعة هذه الادوار سماواء كانت استعمارية تسعى الى استغلال موارد تلك البلدان وفرض سيطرتها السياسية والتحكم في مقدراتها وتسير سياسة الدول حسب أهوائها و

اَنَ لَهِذَه السياسة أكبر الآثر في تفتيت قوى الامة العربية وتفككها فبعد نحرر البلدان من ربقة الاستعمار كانت النوازع الاقليمية التي تسيطر على حكام الدول تدفعهم لكي يسلكوا سياسة اقليمية بعيدة عن ركب الدول العربية الاخرى .

لذا فالحل الامثل لجمع شتأت الامة العربية وللقضاء على هذه الحدود المصطنعة هي الوحدة ولاسباب اقتصادية وسياسية وقومية فان الوحدة آتية لابد منها • فالوحدة حقيقة علمية تؤيدها وحدة اللغة ووحدة العنصر ووحدة الثقافة ووحدة العقيدة ووحدة الماريخ ووحدة المصالح الاقتصادية المشتركة ووحدة المصير •

ولقد ظهرت في هذه المنطقة أقدم وأعظم حضارتين في العالم القديم وهما المحضارة المصرية القديمة على ضغاف النيل وحضارة بابل وآشور على ضغاف الرافدين والتقت هاتان العضارتان في بلاد الشام واثرتا في تاريخ البشرية كلها حتى اليوم وكانت هذه المنطقة بوتقة انصهرت فيها كل الهجسرات والسلالات التي جاءت اليها سواء من الشرق أو الغرب أو الشمال أو الجدوب وكانت لديها القدرة دائما على المزج بين الاجناس وامتصاص العناصرالغريبة وكانت هذه المنطقة منذ أقدم العصور معبرا للتجارة بين الشرق والغسرب

نلتقى فيها الطرق وتفترق •

والصلات التجارية المتبادلة بين سكان هذه المنطقة ترجع الى أزمان موغلة القدم • فنحن نذكر على سبيل المثال تلك الصلات القديمة بين دلتا النيل وبلاد الشام وبين الدلتا والبلاد الليبية وبين صعيد مصر والسودان واليحسن •

وفي هذه المنطقة ظهر التوحيد الخالص لاول مرة في تاريخ البشرية على يد سيدنا ابراهيم الخليل ونزلت رسالات السماء على موسى وعيسى ومحمد وعرف الناس التوراة والانجيل والقرآن ·

فمنذ أقدم العصور وسكان الوطن العربي تربطهم صلات وثيقسسة وفي فترات كثيرة وطويلة من التاريخ القديم كان أهل وادى دجلة والفسرات والشمام ووادى النيل تجمعهم دولة واحدة ٠

ويرجع تأريخ الوحدة الاولى بين سكان هذه المنطقة الى نحو ٢٥٠٠ مسئة حينما قامت دولة كبرى في الشرق عاصمتها ((طيبة)) في صعيد مصر وذلك في الفترة ما بين سنة ١٥٠٠ وسنة ١٢٥٠ قبل الميلاد أى أنها استمرت قرنين ونصف قرن من الزمان ٠

وأما الوحدة المتألية فقد تمت في ظل دولة بابل ثم دولة أشور في وادي دجلة والفرات في الفترة ما بين سنة ٦٦٨ و٣٣٥ قبل الميلاد أى أنها استمرت زهاء مائة وثلاثين عاما ٠

وأما الوحدة الثالثة فقد قامت بعد ظهور الاسلام وكانت تتمثل فسى المدولة العربية الكبرى في العصر الاموى والعباسي وكانت عاصمتها دمشق تم بغداد ثم القاهرة ٠ وقد استمرت هذه الدولة ثلاثة قرون في الفترة ما بين سنة ١٨١ وسنة ٩٧٣ ميلادية ٠

وكانت تلك الدولة تمتد من المحيط الاطلسي غربا الى الخليج العربية شرقا وشملت كل أجزاء الوطن العربي تقريبا وقد ظهرت وحدة الامة العربية في أروع صورة خلال الحروب الصليبية التي استمرت حملاتها المتكررة ١٦٢ عاما في الفترة ما بين سنة ١١٠٦ وسنة ١١٦٨ فوقفت الامة العربية صحفا واحدا تحت قيادة صلاح الدين الايوبي في وجه الغزاة من الفرنجه الذيب جاءوا الى بلاد الشرق بقيادة بعض الملوك والامراء الانجليز والفرنسيين بحجمة تخليص الاماكن المقدسة في بيت المقدس وتحريرها من ايسدى بحجمة تخليص الحجاج المسيحيين في حين أن هؤلاء الغزاة كانسوا للسلمين ، وتأمين الحجاج المسيحيين في حين أن هؤلاء الغزاة كانسوا يضمرون أغراضا أخرى استعمارية - وقد استطاعت الامة العربية اخر الامر ونماسكها ،

ان هذه الحواجز السياسية المصطنعة التي تفصل بين الاقطار العربية لا تستند الى عوامل جغرافية طبيعية أو بشرية ، فالحدود السياسية الحالية بين البلاد العربية تعتمد في معظمها على خطوط وهمية فرضها المستعمر -

وانما قامت هذه الحواجز المصطنعة بين الاقطار العربية بفعسل الاستعمار والتدخل الاجنبي في شؤون الوطن العربي .

فقد حدث هذا التمزيق للوطن العربي كنتيجة للغزو الاجنبي مثل اغارة النتار على وادى الرافدين وتدمير بغداد واسقاط الدولة العباسية وجيئيا فرض الاستعمار الاوربي (البرتغال والاسباني والفرنسي والبريطاني والايطالي) سلطانه على أجزاء مختلفة من الوطن العربي خلال القرون الستة الاخيرة التي تبدأ من القرن الخامس عشر الى القرن العشرين وحينما انتقلت المخلافة الاسلامية من بغداد الى استنبول في القرن السادس عشر وقلمت المدولة العشائية التي ضمت جميع الاقطار العربية بفرض اللغة التركية كعة رسمية في بعض تلك الاقطار ومنها الشام ومصر ، وتقسيم المجتمع العربي الى طبقات متطاحنة ، مثل طبقة الحكام الاتراك وطبقة الباشوات والبيكوات الى طبقات متطاحنة ، مثل طبقة الدكام الاتراك وطبقة الباشوات والبيكوات النين منحهم السلطان الاقطاعيات الواسعة ضمانا لولائهم ثم طبقة الغلاحين والصناع الاجراء المعدمين الذين كانوا أشبه بالعبيد .

ومن الناحية انقانونية كانت كل الارض الزراعية في جميع الاقطار العربية ملكا للسلطان العثماني وكان للاهالي حق استغلالها فقط وظلت هذه الحال قرونا ولم تتقرر الملكية الزراعية الافي وقت متأخر وكان العسف بالإهالي والظلم في فرض الضرائب وجبايتها وأعمال السخرة وضرب الناس بالسياط كان كل ذلك من الوسائل التي اتبعتها السياسة التركية والحكام الاتراك الذين نصبوا ولاة من قبل السلطان على تلك الاقطار العربية الخاضعة لمدولة العثمانية ولاضعاف القومية العسربية بل للقضاء عليها نهائيا وتذويبها في القومية التركية ولكنها لم تنجع فيما كانت تصبو اليه والمنادئة في القومية العربية كانت أقوى من كل هذه الاساليب الخارجية الطارئة المسائلي تتكسر عليها الامواج والانواء والتي تتكسر عليها الامواج والانواء والتي تتكسر عليها الامواج والانواء والانواء والتي تتكسر عليها الامواج والانواء والونواء والونواء والونواء والونواء والانواء والونواء وال

وكان من أهم أسباب تمزيق أجزاء الوطن العربى أيضا تدخل الدول الاستعمارية الاوربية في شؤون الدولة العشمانية نفسها ، واستخدام السلطان مطية لتحقيق المطامع الاوربية في منطقة الشرق الاوسط والشرق العربي والشمال الافريقي العربي والمسال الامرالي تنازل السلطان العثماني بكل بساطة عن بعض الاقطار العربية في شهها افريقية لبعض السلول العربية المسلطان العربية المسلمان العربية المسلمان العربية المسلمان العربية المسلمان المربية المستوضاء لها والاستعمارية الاوربية استرضاء لها و

ولما تضعضعت الدولة العثمانية في أواخر أيامها وأصبح السلطان يعاني من سوء أحوال الدولة السياسية والاقتصادية والاجتماعية ، وجد الاستعمار الاوربي فرصته المذهبية فتدخل في شؤون تلك الدولة وفي شؤون الاقطار العربية جميعها تدخلا سافرا حتى وصل الامر الى احتلال الانجليز لمصسر والسودان واعلان حمايتهم على مصر بعد قيام الحرب العالمية الاولى ،

ولما وضعت تلك الحرب أوزارها وخرجت منها تركيا مهزومة وقعت

الاقطار العربية فريسة باردة للاستعمار الاوربي فاستأثرت بريطانيا بوادى النيل وفرضت حمايتها على العراق وأصبحت المحاكمة بأمرها في فلسلطين تحت ستار الانتداب من قبل عصبة الامم لادارة شؤون فلسطين وأما سوريا ولبنان وأقطار بلاد المغرب فكانت من نصيب فرنسا • وبسط الاستعمار نفوذه على تلك البلاد بصورة او بأخرى سافرا احيانا ومقنعا أحيانا •

لقد حاولت الدولة العثمانية التي ظلت تفرض سلطانها على الوطين العربي نحو أربعة قرون أن تذيب القومية العربية وان تصرف العرب عسن وحدتهم فأخذت تدعو الى فكرة الجامعة الاسلامية والوحدة الاسلامية بيسس الاقطار الاسلامية تحت راية تلك الدولة ، وقد حمل لواء هذه الفكرة بعض كبار الادباء والكتاب والمفكرين المسلمين ومنهم السيد جمال الدين الافغانسي الذي زار مصر وأقام فيها عدة سنوات في عهد الخديو اسماعيل وقد ادعى لنفسه حق التحدث باسم الامة المصرية والمطالبة بالدستور والامر الندى لا يقبل الجدل ان الدين وحده ليس عنصرا كافيا لقيام الوحدة بين الاقطار وحتى لخلق القومية وقيام الدولة الحديثة كما ان اختلاف الظروف الجغرافية والسبياسية والاجتماعية واختلاف اللغة بين الاقطار الاسلامية لا يجعل قيام هذه الجامعة الاسلامية التي تحدث عنها الافغاني وتلاميذه من أمثال الشميخ محمد عبده والسبيد عبدالله النديم ومصطفى كامل أمرا سهلا أو حتى ممكنا ولما وطد الاستعمار الاوربي أقدامه في الوطن العربي في القرنين التاســـع عشر والعشرين نجأ هو الآخر الى بذور الفرقة بين أبناء الاقطار العربية بل بين ابناء القطر العربي الواحد وذلك عن طريق تأليف الاحزاب السياسية المتناحرة تارة وعن طريق الفتنة الدينية أو العنصرية تارة أخرى فنحن نذكر على سبيل المثال دسائس الاستعمار في مصر للتفرقة بين عنصرى الامة من المسلمين والاقباط ودسائسه في العراق للتفرقة بين الشبيعة والسنة وبين العرب والاكراد • ودسائسه أيضا في الشام للتفرقة بين الدروز والموارنــة ودسائسه في السودان بين المصريين والسودانيين وفي المغرب العربي بين العرب والبربو

وأخذ الاستعماريين ان العرب ليسبوا من أصل واحد (عنصر واحد) والمصريون والاستعماريين ان العرب ليسبوا من أصل واحد (عنصر واحد) والمصريون من نسل الفراعنة ، والبربر سكان شمال افريقية من الوندال والرومان واللبنانيون من نسل الصليبيين الافرنج وانهذه الادعاءات لاتنظوى علىحقيقة علمية لان سكان الوطن العربي ينتمون جميعا الى سلالة البحر المتوسسط بغرعيها السامي والحامي والذي استطاع هضم جميع العناصر الغربية التي دخلت اليه من خارج الاقطار العربية والامتزاج بها وبقيت له خصائصسة الانثروبولوجية التي من أبر ذها سمرة البشرة ونحافة البنية والقامة المتوسطة فانت لا تجد فروقا جوهرية في تقاطيع الوجه أو شكل الرأس أو الانف أو طول القامة أو نوع الشعر بين أغلبية سكان الجزيرة العربية وسكان وادى

الرافدين أو وادى النيل أو بلاد المغرب العربي • فكلهم من ناحية السلطانة البشرية سواء • وهذه حقيقة علمية ثابتة لا تقبل النقاش •

وقد عمل الاستعمار الفرنسى بصفة خاصة الى عزل الشمال الافريقسى العربي عن المشرق العربي ، وظل يعمل جاهدا أكثر من قرن من الزمان على تتقيف الشعب العربي في بلاد المغرب وصبغه بالصبغة الفرنسية حتى انه حرم تعليم اللغة العربية والقرآن الكريم والدين الاسلامي في المدارس وجعل اللغة الفرنسية لغة التعليم واللغة الرسمية في دواوين الحكومة ولغة التعامل في الاعمال المالية والتجارية ، وقد نحا نحوهم الايطاليون في ليبيا ، بالرغم من كل هذا تجد أن الاقطار العربية صمدت لهذه السياسة من جسانب الاستعمار التركي والاستعمار الاوربي ولم تنس قوميتها العربية ووحدتها في يوم من الايام ،

لقد انسخلت الامة العربية في بادى، الامر بمقاومة المستعمر لاخراجه من أراضيها فظن الاستعمار ان كل قطر من الاقطار العربية أصبح مشمخولا أبعصالحه المخاصة ولا يفكر في غيره من اشتقائه ، وكان الاستعمار نفسه يروج للافكار الشعوبية والاقليمية والانعزالية طوال سيطرته على هذه الافكار ،

وحين قامت جامعة الدول العربية ــ وهي جامعة حكومات رسمية الإجامعة العبية ــ فقد كان قيامها متمشيا معظروف الحرب العالمية الثانية ورغبة الدول العربية النصرة في تلك الحربيق مشاركة العرب في النشاط الدول الذي يرمي العربية المنتصرة في تلك الحربيق مشاركة العرب في النشاط الدول الذي يرمي الى تكتيل جهود الامم واتحادها للمحافظة على السبلام العالمي • وكانت بريطانيا نفسها تأمل في قرارة نفسها بل أنها خططت سياستها على أساس استغلال تلك الجامعة كأداة سياسية لتحقيق مآربها الاستعمارية عن طريق الدس بين الدول العربية الاعضاء واستخدام بعض الحكومات العربية مطية المحافظة على المصالح الاستعمارية في المنطقة وبذلك تلعب بريطانيا الدور المربية وتضمن مصالحها في البلاد العربية .

لكن يظهر أن تقدير بريطانيا لم يكن دقيقا من هذه الناحية فقد خاب أملها وكان الاستعمار يعلم مقدما كفاح الامة العربية في نصف القرن الاخير ويقدر أن تلك الامة ستحصل على حريتها واستقلالها أن عاجلا أو آجلا ولذلك رسم الاستعمار خطة بعيدة المدى وهذه المخطة تقوم على انشاء دولة صهيونية استعمارية في فلسطين وهي دولة اسرائيل التي تمثل راس جسر للاستعمار الغربي لكي يظل مسيطرا على المنطقة العربية ويغزو الاسسواق العربية ويعزو الاسسواق العربية ويعزو الاسسواق

وقد قامت اسرائيل بمعاونة الاستعمار سنة ١٩٤٨ وطردت العسرب الفلسطينيين من بلادهم وسلبت أراضيهم وأصبحوا مجرد لاجئين و فاسرائيل هي السرطان الجديد وبديل الاستعمار الذي يهدد حياة الامة العربية باسرها واذن فالوحدة العربية بين جميع الاقطار العربية هي الطريق الطبيعي بل الحل العملي الوحيد للتخلص من الاستعمار والصهيونية ومن يسير في بل الحل العملي الوحيد للتخلص من الاستعمار والصهيونية ومن يسير في

ركابهم · والوحدة ستمكن العرب من خلق القوة العسكرية القادرة عسلى الوقوف دائما في وجه الاستعمار وعلى دحر الصهيونية والقضاء على اسرائيل · وردع أى معتد اثيم تسول له نفسه المساس بالوطن العربي او الاضسرار بمصالح العرب · بالإضافة الى كل هذا فان للوحدة اهداف اقتصادية لا تقل أهمية عن الاهداف السياسية · ان الوحدة ستمكن العرب من استغلال موارد بلادهم الطبيعية وطاقاتها المادية وامكانياتها البشرية على خير وجه لذلك فهي الطريق السليم لتنمية الاقتصاد العربي ورفع الدخل القومسي عن طريسق المتعنيع وزيادة رقعة الارض المزروعة وتحسين انتاجية الارض وزيادة الغلة الزراعية وبذلك يزيد الدخل الفردي والقومي ·

ان نظرة الى خريطة الوطن العربي وما تمحتويه من موارد طبيعية هائلة ومتنوعة نباتية ومعدنية وما يتوافر فيها من مصادر كثيرة للقوى الطبيعيسة والبشرية تكفى للاقتناع بان هذا الاقليم يؤلف وحدة اقتصادية متكاملة ·

ان الوطن العربي يستطيع أن يصل الى مرحلة الاكتفساء الذاتي في الصناعة والزراعة والتجارة ويجد كل حاجاته من المواد الغذائية والقسوى المحركة دون الحاجة الى الاستيراد من الخارج بل أن الوطن للعربي قادر على استغلال موارده الطبيعية محليا والاستفادة منها وذلك لسد حاجة السوق العربية كلها بدلا من تصدير بعض هذه الموارد الى الخارج كما يحدث حاليا في تصدير بعض هذه الموارد الى الخارج وكما يحدث حاليا في تصدير معظم منتجاته البترولية الى أوربا وامريكا ، أو تصدير بعض محاصيله الزراعية كالقمح أو الفواكه او الطباق الى البلاد الاجنبية في حين ان بعض اجزاء الوطن العربي يستورد الان هذه المنتجات ،

وهناك مساحات شاسعة تقدر بملايين الافدنة من الارض القابلة للزراعة في العراق وسوريا والسودان ولا ينقصها الا الايدى العاملة نظرا لقلة عسد سكان هذه الاقطار وفي الامكان تيسير هذه الايدى من الاقطار العربية الاخرى فالوحدة هي التي تستطيع أن تحقق هذا التكامل البشرى وان تخضست الاقتصاد العربي للتخطيط العلمي من اجل تهيئة حياة أفضل للعرب .

⁽١) البلاد العربية والسولة العثمانية : ساطع العصري سنة ١٩٦٠ .

⁽٢) الدولة العربية الكبرى : محمود كامل المحاس ١٩٥٨ .

۲۲) الجزائر « كفاح شعب ومستقبل امة » حمدى حافظ ٠

 ^{(3) *} أسرار العلوان الغربي على الجزائر » محمود عبدالرحيم •

 ⁽٥) الاقليمية : ساطح الحصرى -

⁽٦) مجلة الافتصادي المصرية العدد ٢٠٠ في ١٩٦٣...٢٠١٣ -

⁽V) الأقتصادي العدد ٢٠١ في ١٤٦١.

⁽٨) الحرجع السابق ٠

⁽٩) الاقتصادي العدد ٢٠١ في ١١٦٤-١٠ .

العقلة العلمة المبرعة عندالعرب

جَعفل الخياط

لا يخفى أن من مقومات القومية العربية في عصرنا الحديث الاعتراف بالتراث العربي الخالد المعبر عن حضارتنا الزاهرة وتاريخنا الحديث وخير ما في هذا التراث الشروة العلمية الزاخرة ، المنبثقة عن الحضارة العربية التي حملت مشاعل المدنية والتقدم ردحا طويلا من الزمن كانت تنظ خلاله مراكز المدنية الاوربية الحديثة في سبات عميق وقد اضطلع العرب في تلك الاثناء بالواجب الحضاري الذي ألقاء على عاتقهم تطور الازمان وسير الانسانية الحثيث نحو معارج الرقي والتقدم و فكان لهم أثرهم المعروف في وضع الاسس التي ابتني عليها تقدم العلوم الحديثة في شتى ميادين المعرفة ، وخاصة في الطب والكيمياء والرياضيات والفيزياء والنبات والاجتماع والفلك والجغرافية وغير ذلك و

لم يعد من الممكن انكار ذلك التأثير البين الذي صار يعترف به كبار علماء الغرب وأساطين المعرفة فيه من أمثسال سسارطون وغب وغوستاف لوبون وسيديو وهمبولد ونيكلسوف ولالاند وتايلور وسجويك ودي بور وغيرهم ولا يمكن أن ينكر ذلك الا المعرضين من أعداء العرب والمحاقدين عليهم من أمثال رينان الافرنسي الذي يعتقد ان المسلمين جميعهم ، لا الرب ولحدهم ، يذهبون الى أن البحث العلمي لا طائل فيه .

على أن القول الفصل في هذا الشأن ما قاله العلامة الفرنسي الكبير غواستاف لوبون في كتابه (حضارة العرب) عن تمدين العرب لاوربة فأنه يقول: « أنه كان للحضارة الاسلامية تأثير عظيم في العالم ، وان هذه الحضارة مدينة للعرب وحدهم في هذا التأثير ، وان الشعوب التي اعتنقت دين الاسلام لا تشاركهم فيه ، وان العرب وحدهم مدنوا البرابرة الذين قضوا على دولة الرومان ، وانهم فتحوا لاوربة باب المعارف العلمية والادبية والفلسفية التي كانت تجهلها ومدنوها وظلوا أساتذة لها مدة سستة قرون ٠٠٠ » .

غير أن العرب مع كل هذا الفضل المعترف به لهم ، ومع جميع ما اسهموا به في تقدم الحضارة الانسانية ، لا يزال الكثيرون من الاوربين وغيرهم يعتقدون انهم مع سائر الاقوام السامية ، وان يكونوا قد أدوا واجبهم كاملا غير منقوص في اسبير بمدنية الانسان أشواطا بعيدة نحو التقدم والازدهار ، فإن الحضارات التي أنشأوها لم تكن حضارات مبدعة وانما كانت حضارات متقولة عن أقوام غير سامية ، وهم يعتبرون على هذا الاساس أن مدنية الكلدانيين والبابليين في وادي الرافدين كانت مستمدة من حضارة السمريين غير الساميين ، وإن الحضارة العربية الزاهرة التي قامت في بغداد ودمشق والقاهرة والاندلس وغيرها من مراكز العروبة قامت في بغداد ودمشق والقاهرة والاندلس وغيرها من مراكز العروبة الشرقيين المسلمين في الغالب ، وهم يفعلون ذلك بلا شك ليخرجوا بالقول أن أولئك المسلمين في الغالب ، وهم يفعلون ذلك بلا شك ليخرجوا بالقول أن أولئك المسلمين غير العرب يرجعون في أصلهم إلى الآريين الذين تنتمي اليهم الاوربية نفسها ،

وذلك لعمري كلام مردود من نواح عديدة - فأن الحضارات الانسانية كلها قد أبدعت ونقلت في وقت واحد ، وليس من الممكن أن يوضع حد فأصل بين الابداع والنقل لدى أمة من الامم دون أخرى -

وقد نقل الاغريق كشيرا من مقومات الحضارة عن الكلدانيسين والبابليين، ونبغ الكثير منهم وهم في بيئات غير البيئات اليونانية التي يمكن أن تسبغ عليهم الخصائص الاغريقية الخاصة • أما السمريون فانهم، وان لم يثبت أصلهم ثبوتا قاطعا حتى الان ، لم يصل الينا من آثار حضارتهم ما يصخ أن يسمى سمريا محضا • فلم تصل الينا تلك الآثار الا وهي غير خالية من السمات السامية أو العربية فيها •

واذا عدنا الى الحضارة العربية نفسها نجد أن الامم الاعجمية التي دخلت الاسلام ، فشاركت الامة العربية في تكوين حضارتها بتأثير الاسلام نفسه ، لم يكن لها فضل على العنصر العربي في الدراسات النظرية ولم تنهض فيدب دبيب الحياة فيها الا بعد أن اهتدت بالاسلام وأهله ، يضاف الى ذلك أن العرب حينما خرجو امن جزيرتهم العربية لنشر الاسلام وهداية الناس به ، وحينما كونوا امبراطوريتهم الكبيرة وأشادوا صرح مدنيتهم الزاهرة ، شغلوا بقيادة الجيوش وفتح البلاد وانصرف أصحاب القابليات منهم الى ادارة شؤون الدولة وحكوماتها في شتى أنحاء الامبراطورية ، وقد ظهرت مواهبهم وقابلية ابداعهم في تلك الميادين ، ولم يتسن للكثيرين من ظهرت مواهبهم وقابلية ابداعهم في تلك الميادين ، ولم يتسن للكثيرين من ذوي القابليات والابداع منهم أن يبرزوا في الميادين العلمية التي تركت لابناء الاعاجم في الغالب ، ومع هذا قان قيام العرب السؤولين وغيب السؤولين برعاية الثقافة وتشجيع رجال العلم والمعرفة ، وخاصة في أيام السؤولين برعاية الثقافة وتشجيع رجال العلم والمعرفة ، وخاصة في أيام الدولة العباسية وخلفائها ، كان له أثر لا ينكر في تقدم البحث العلمي الذي التجاهرية غروة علمية زاخرة خدمت الانسانية خدمة يعترف بها الجميع ، لان

الفلاسفة ورجال العلم من ذوي الاصل غير العربي وجدوا الجو المناسب للبحث العلمي في ظل السادة العرب وراحوا يمارسون أعمالهم وأبحاثهم وهم على ثقة من حسن الجزاء والمكافأة · كما وجدوا في كثير من المناسبات من يمدهم بالرسائل المادية الملازمة لذلك ويغدق على أعمالهم المثمرة بالصرف والانفاق ·

هذا كله بالاضافة الى أن النابغين في العلوم والفلسفة والمبدعين في أبحثاهم الاصيلة من الذين كانوا يمتون الى أصل غير عربي خالص كانوا ينتمون الى أمم وأقوام كثيرة متعددة جمعها الاسلام وآخى بينها ، وليس من الانصاف أن يقارنوا من حيث الكثرة والعدد وبمجموع قومياتهم وأجناسهم بمجموع من نبغ من الامة العربية وحدها التي توزع أبناؤها على أنحاء الامبراطورية كلها من الصين الى بحر الظلمات ، وتفرقوا وهم منصرفين الى أداء واجبهم الرئيس في حمل رسالة الاسلام والهداية .

ويقول الاستاذ العقاد (١) في هذا الشان و ١٠ فالقصور العنصري سبب لا تلجئنا اليه الحقائق ولا تزكيه عند المنصغين وأما الثابت من هذه الحقائق فهو أن الدفعة التي أحيت الحضارة في رفعة الدولة الاسلامية قد جات من السلالة العربية وان حضانة الدولة الاسلامية هي التي سمحت ببقاء ما بقي من حضارات الغراعنة والاغريق والفرس والهنود ولولا قوة (موجبة) في العبقرية العربية لما جاءت تلك الدفعة ولا تيسرت تلك الحضائة » والحضائة » والحضائة » والحضائة » والحضائة » والعنور العنورة العربية الع

ومّع كل هذا وذاك فأن الامبراطورية العربية حينما استقرت أمورها أخذ أبناء العروبة الاصليون يرتادون آفاق العلم والمعرفة فنبغ منهم كثيرون في شتى أنحاء الامبراطورية وأبدعوا أيما ابداع وقد اشتهر من هؤلاء بادى، ذي بدء الكندي ومحمد بن ابواهيم الفزاري وأبناء موسى الثلاثة : محمد وأحمد والحسن ، ثم اشتهر بعدهم الجاحظ وابن يونس وابن الهيثم وابن حزم الاندلسي وابن بأجة وابن طفيل وابن رشد وابن البيطار والادريسي وابن خلدون ، فضلا عن عدد كبير آخر لابد أن يكون ذكرهم قد انطمس بفقدان آثارهم وكتبهم .

 وفيلسوف العرب · كان عالما بالطب والفلسفة والحساب والهندسة والمنطق والنجوم وثاليف اللحون وطبائع الاعداد · · » ولذلك أعجب به روجر بيكون فقال فيه « ان الكندي والحسن بن الهيثم في الصف الاول مع بطليموس » · وذهب الفيلسوف الاوربي غاردانو الى أبعد من ذلك فقال « إن الكندي من الاثني عشر عبتريا الذين هم من الطراز الاول في الذكاء » ·

واعتمال السبب في شهرة الكندي وكثرة انتاجه هو ايمانه بالعقل ايمانا لا مزيد عليه ، وتوصله إلى الطريقة العلمية التي أدت به الى الابداع والتفرد بمعرفته العلمية والفلسفة الاسلامية الخاصة • فقد كان يحكم العقل والحواس في طريقته العلمية ، ولذلك نراه يهتم بالرياضيات ويذهب الى القول بأن الفلسفة نفسها لا يمكن نيلها الا عن طريق الرياضيات • وبذلك يقول دي بور « والواقع أن الكندي بني فعل الادوية كما بني فعل الموسيقي على التناسب الهندسي ، والامر في الادوية أمر تناسب في الكيفيات المحسوسة وهي الحار والبارد والرطب واليابس ، » ويخلص الى القول من ذلك بأن « • • الكندي عول على الحواس ولا سيما حاسة الذوق في الحكم على هذا الامر ، حتى نستطيع أن نرى في فلسفته شيئا من التناسب بين الاحساسات ، » • .

ولذلك فليس من المستغرب أن نراه يستهجن الاشتغال بالكيمياء القديمة من أجل الحصول على الذهب، ويعتقد أن ذلك من شأنه أن يضيح الرقت والمال ويذهب بالعقل والجهود هباء ٠ حتى انه صنف في هذا المآل، رسالة خاصة بعنوان (رسالة في بطلان دعوى المدعين صنعة الذهب والفضة وخدعهم) ٠ وهـو لا يعتقـ ... بالمنجمين والتنجيم ، ولا يؤمن بتأثير الكواكب على شؤون الناس وأحوالهم ، ولا بالتنبؤات المبنية على ظهور الاجرام السماوية وحركاتها وما تتصف به من السعد أو النحس ٠ وبتفكيره هـذا السماوية والحقيقة فوق أي اعتبار آخر ، وفي هـذا الشان يقول : ه ٠ وينبغي أن لا نستحي من الحق واقتناء الحق من أين أتى ، وان أتى من الاجناس القاصية عنا والامم المباينة لنا فانه لا شيء أولى بطالب الحق من الحق ٠ ه ويقرم منهجه الخاص في الفلسفة قبل كل شيء على تحديد المفهومات بالفاظها الدالة عليها تحديدا دقيقا ، وهذا ما يؤثر في طريقت العلمية ويؤول الى الابداع بلا شك ٠

وقد كان أبناء موسى بن شاكر الثلاثة يمتون الى أصل عربي كذلك وقد اشتهروا باشتغالهم بشتى العلوم ونقلها الى العربية حينما كانوا يشتغلون في (بيت الحكمة) الذي انشأه الخليفة المأمون وكان بين ما عرفوا به أنهم برعوا في علم المقلك وأجادوا به وقد عينوا بضبط لم يكن معروفا قبلهم مبادرة الاعتدالين ، ووضعوا تقاويم لامكنة التجسوم السيارة وعينوا بالضبط في سنة ٩٥٩ من الميلاد درجة عرض بغداد فكانت درجة وعشرين دقيقة (٢) .

أما الجاحظ العربي فقد كان تسيجا وحده بين العلماء الذين وصلتنا أثارهم · فهو وان كان بخلط الادب بالعلم ذو عقلية موسوعية تحيط بالكثير من ضروب المعرفة التي كانت معروفة في أيامه وعصره ·

ومن المكن أن يستنتج بسهولة ويسر من آثاره التي وصلت الينا ، وأجلها كتاب الحيوان ، بأنه كان ينزع نزعة علمية أصيلة تمهد للابداع الله درجة غير يسيرة ، ويستدل من كتابه هذا على أنه كان يحوم بتفكيره حول الكثير من المذاهب التي لم تتكامل معرفتها للانسان الا في عصرنا العلمي هذا ، وقد جاء في دائرة المعارف الاسلامية في هذا الشأن قولها « ٠٠ وفي هذا الكتاب بعض مذاهب في ابتداء أمرها كالنشوء والارتقاء ، والتلون بألوان البيئة ، وروح الحيوانات ، الى غير ذلك من المذاهب التي لم يتكامل نموها الا في القرن التاسع عشر ، ، ومن الممكن أن يؤتي بالكثير من الشواهد على هذا مما يضيق به نطاق هذا المقال ،

وتتجلى من دراسة كتاب الحيوان عقلية الجاحظ العلمية ، وتبدو من الوصافة واستشهاداته طريقته العلمية التي عرفها قبل أن يتوصل اليها روجر بيكون بعدة قرون وهي تتلخص في التجربة والعيان ، والتأكد مما يسمع قبل تصديقة ، والاستعانة بالعقل والحواس ، وبالنقد العلمي والشك والتعليل و فهو يقول « ليس يشفيني الا المعاينة ، والمعاينة عنصر من عناصر التحقيق بلا شك ولا ريب و ثم يقول ان كل قول « ٠٠ يكذبه العيان فهو أفحش خطأ ، واسخف مذهبا ، وأدل على معاندة شديدة أو غفلة مفرطة »(٣) ولذلك نراه يلخص في مقدمة كتابه بأسطر معدودة الاصول التي يتبعها في بحثه و فهو يقول « وهذا كتاب تستوي فيه رغبة الامم ، وتشابه فيه العرب والعجم ، لانه وان كان عربيا أعرابيا ، واسلامية جماعيا فقد أخذ من طرف الفلسفة ، وجمع معرفة السماع وعلم التجربة ، واشرك بين علم الكتاب والسنة ، وبين وجدان الحاسة واحساس الغريزة » و

على أنه لم يكن يكتفي بالاستعانة بالحواس في طريقته العلمية من دون أن يشكك ويحكم العقل • فهو يقول « ولعمري أن العيون لتخطي ، وان الحواس لتكذب ، وما الحكم القاطع الاللذمن ، وما الاستبانة الصحيحة الاللعقل ، اذ كان زماما على الاعضاء وعيارا على الحواس »(1) • ولذلك نراه يوسي بالجمع بين معونة الحواس والعقل حين يقول « • • فلا تذهب الى ما تريك العين واذهب الى ما يريك العقل ، وللامر حكمان : حكم ظاهر للحواس ، وحكم باطن للعقول ، والعقل مو الحجة »(٥).

ويلتقي الفيلسوف الفرنسي ديكارت مع الجاحظ الذي عاش قبله بعدة قرون في اعتماده على العقل والتشكيك بكل ما يعرض للباحث والعالم، أو غيرهما • فان ديكارت يقول « لا تصدق الا ما كان واضحا » بينما يقول المجاحظ « لا أجعل الشيء الجائز كالشيء الذي تثبته الادلة » • ويقول كذلك « • • وبعد فاعرف مواضع الشك وحالاتها الموجبة له لتعرف بها

اليقين والحالات الموجبة له ، وتعلم الشك في المشكوك فيه تعلما ، • أما التجربة والعيان في طريقة الجاحظ العلمية فكتبه ملأى بوصف ما كان يصنعه بشأنهما ، وخاصة كتأب الحيوان ، وليس بوسعي أن أورد تماذج من ذلك في هذا المجال للتدليل على طريقة الجاحظ العلمية ، لكنني سأكتَّغي بذكر ما جاء عنهما في الدراسة القيمة النِّي قام بها الاستاذ شفيقً جبري عن حياة الجاحظ ٠ فهو يقول قبل أن يورد نماذج طريفة من تجارب الجاحظ " ٠٠ فقد جرب في أصناف ششى من الحيوان كالضب والحيــات والظليسم والخنفسساء والسمك والعقبارب والجرد والنمل ، وجرب في النبات . وكان في كل تجربة من تجاربه يذهب مذهبا خاصاً ، ففي بعضها كان يقطع طائفة من الاعضاء ، وفي بعضها كان يلقي على الحيوان ضَربا من ائسهم ، وَحينا كان يرمي في تجربته الى معرفة بيض الحيوان والاستقصاء في صفاته ، وحينا كان يعزم على ذبح الحيوان وتفتيش جوفه وقانصته ، ومرة كان يدفن الحيوان في بعض النبآت ليعرف حركاته ، وهرة كان يذوق الحييران . وكان في أوقات يبعج بطن الحيوان ليعرف مقدار ولده ، وفي أوقات يجمع أضداد الحيوان في آنا، من قوارير ليعرف تقاتلها ، وكان يلجأ في بعض الأحايسين الى استعمال مادة من مسواد الكيمياء ليعسلم تأثيرها في الحيوان »(٦) ·

ومن العلماء العرب المبدعين أبو سعيد عبد الرحمن بن يونس المصري المتوفى سنة ١٠٠٩ من الميلاد ، مخترع الرقاص (بندول الساعة) الذي يعزى اختراعه خطأ الى غاليلو العالم الايطالي الذي عاش من بعده بسنين كثيرة • وكان ابن يونس هذا رياضيا بارعا قام ببحوث أصيلة في الفلك والرياضيات وبرع في المثلثات فأجاد • ويعتقه الكثيرون من مؤرخي العلوم أن ابن يونس كان أول من توصـــــل الى ايجاد قانون رياضي خاص كان يستغيد منه علماء الفلك قبل اكتشاف اللوغاريتم لتحويل عمليات الضرب الى عمليات جمع بسيطة · ويقول الاستاذ قدري طوقان « · · وبحوثه في المثلثات فاقت بحوث كثيرين من العلماء ، وكانت معتبرة جدا عند الرياضيين ولها قيمتها الكبيرة في تقدم علم المثلثات • وقد حل أعمالا صعبة في المثلثات الكروية واستعان في حلها بالمسقط العمودي للكرة السماوية على كل من المستوى الافقي ومستوى الزوال »(٧) · والمعروف كذلك أنه في سنة ٩٧٨ . رصد الكسوف والخسوف في القاهرة فأثبت منهما تزايد حركة القمر ، وحسب ميل دائرة البروج فكان حسابه أقرب ما يكون الى الصحة قبل اتقان آلات الرصد الحديثة • ومن أعماله أنه صنع (الزيج الحاكمي) الذي أمر به الخليفة الفاطمي الحاكم بأمر الله ، وأصلح زيج يحيى بن منصور ﴿ ويعترف سيديو أن زيجه هذا كان يقوم مقام المجسطي والرسائل التي ألفها علما، بغداد من قبل ٠

وكان الحسن بن الهيثم البصري العربي المتوفى سنة ١٠٣٩م أشهر

علماء العرب المبدعين وأشدهم تأثيرا في تقدم العلوم الفيزيائية العديشة ، وخاصة في البصريات وعلم المناظر ، اذ يقول الاستاذ مصطفى نظيف في دراسته الخاصة عنه « انه قلب الاوضاع القديمة وأنشأ علما جديدا أبطل فيه علم المناظر الذي أنشأه اليونان ، وأنشأ علم الضوء العديث ، وان أثره في الضوء لا يقل عن أثر نيوتن في الميكانيك » ، ومن الثابت ان كيلر العالم الفيزيائي المعروف أخذ معلوماته في الضوء مما كتبه ابن الهيئم في كتبه ، وخاصة في موضوع انكسار القنوء في الجو ، ولذلك قال عنه أحد الباحثين الامريكان « ان ابن الهيئم أعظم عالم ظهر في الفيزياء عند العرب ، بل أعظم علماء الفيزياء في القرون الوصطى ، ومن علماء البصريات انقليلين الشهورين في العالم كله ، » » .

وقد أودع ابن الهيشم نظرياته المبتكرة وابداعاته الفيزيائية في كتابه المشهور الذي سماه (كتاب المناظر) · ويقول المطلعون أنه استوفى به بحوث الضوء الاساسية معظمها وبوبه تبويباً لا يقبل عن تبويب الكتب العالية الحديثة · وقد فاق في ما جاء به حتى البعض من الكتب الحديثة نفسها ، وخاصة في مواضيع انكسار الضوء وتشريح العين وكيفية تكوين الصور على شبكة العين · فأحدث انقلابا في علم البصريات وجعل منه علما مستقلا بذاته · ولذلك ظل الاوربيون يعتمدون عليه في معاهدهم لعسدة قرون ·

ومما جاء به من معلومات حديثة أبطل بها معلومات اليونان المغلوطة تفسير رؤية الاشياء التي كان يعتقد انها تتم بخروج الاشعة من العين نفسها في حين أن الصحيح عو أن الضوء تتساقط أشعته على الجسم المرثي من مصدره فتنعكس الى العين وتتم الرؤيا .

وكان ابن الهيشم علاوة على ذلك رياضيا قديرا برع في تطبيق الهندسة والمعادلات والارقام في الفلك والغيزياء وقد بعث في المعادلات التكعيبية بطريقة قطوع المخروط و وتمكن من استخراج حجم الجسم المتولد عن دوران القطع المكافىء حول محور السيئات والصادات ثم وضع قوانين أربعة لا يجاد مجموع الاعداد المرفوعة الى القوى ١ و٢ و٣ و٤ ، واستعمل نظرية افناء الفرق ، وطبق الهندسة على المنطق (٨) .

وقد اشتغل ابن الهيثم في علم الفلك أيضا · وتبلغ رسائله فيه شيئا يزيد على العشرين رسالة · ويستدل مما وصل الينا منها انه استنبط طريقة جديدة لتعيين ارتفاع القطب لجأ فيها الى استعمال التحليل الرياضي فكانت بحوثه ونتائجه خالية من الاخطاء · ومما فعسله كذلك أنه بسط سير الكواكب وتمكن من تنظيمها على منوال واحد ، فكان هذا من المعلومات الجديدة التي أضافها الى علم الفلك فأدت الى تقدمه ·

ويعد أبن حزم الفيلسوف الاندلسي من خيرة المفكرين العرب وأكثرهم تحررا وابداعا . وقد تناول العلماء الاوربيون آراءه فشرحوها وعلقوا عليها

وأبانوا أثره في الفكر والمنطق والتاريخ .

رب و. بور ي السيار طون في تاريخ العسلوم « • • ان ابن حزم أعظم عالم في الاندلس ومن أكبر المفكرين المبتكرين المسلمين فيها • • » •

وقد كانت له آراء مستقلة خاصة يحكم فيها العقبل ويعتمد عليها ولذلك نراه يحمل حملات شعواء على الخرافات ويندد بها ، ثم يدعو الى الاخذ بالعلم الصحيح والعقل على الدوام وقد هاجم على الاخص التنجيم والتنبؤ بالنجوم ، ونفى تأثيرها على حياة الانسان فهو يقرل « • وليس للنجرم تأثير في أعمالنا ولا لها عقل تدبرنا به الا اذا كان المقصود انها تدبرنا طبيعيا كتدبير الغذاء لنا وكتدبير الماء والهواء ونحو أثرها في المد والجزر وكتاثير الشمس في عكس الحر وتصعيد الرطوبات • والنجوم لا تدل على الحوادث المقبلة • • » •

ومن آراء ابن حزم العلمية ونظرياته الفلسفية نظرية المعرفة التسمى سبق بها الفيلسوف الالماني كانت بسبعة قرون ونصف عليه العرفة في رأيه تكون (١) بشهادة الحواس ، أى بالاختبار لما تقع عليه الحواس و(٢) بأول العقل ، أي بالضرورة وبالعقل من غير حاجة الى استعمال الحواس الخمس و(٣) ببرهان راجع من قرب أو من بعد الى شهادة الحواس وأول العقل(٩) .

اما ابن باجة فهو من فلاسفة العرب في الاندلس الذين تأثر بهم عدد كبير من الفلاسفة والمفكرين العرب والافرنج على سواء • وقد بنسى فلسفته العقلية على الطبيعيات والرياضيات ، فحاول الفيلسوف الالمساني كانت تقليده به • واشتغل علاوة على ذلك بالفلك والطب والرياضيات ، فكانت له ملاحظات على نظام بطليموس في الفلك وأشار الى نقاط الضعف فيه • وتأثر البطروجي الفلكي المعروف بارائه فقال بالحركة العربية • وقد اعتمد ابن البيطار عسلى آرائه في مفسردات الادوية ورسالته في الطب • والمعروف بين الفلاسفة والمطلعين ان البن باجة خلع عن الفلسفة الاسلامية والمعروف بين الفلاسفة والمعلم الصحيح •

ويعتبر ابن طفيل الفيلسوف العربى الاندلسي من كبار الذين تركوا اثارا خالدة في ميادين الفلسفة والتفكير العلمي ، وجبابرة المفكرين في القرون الوسطى في رأى الكثيرين ولذلك نجد أن قصته المشهورة (حي بن يقظان) التي ضمنها الكثير من أفكاره وآرائه تعد في مقدمة الاثار العربية التي تستحق الخلود في تاريخ تقدم الفكر الانساني على حد ما يقول الاستاذ قدرى طوقان و فليس من المستغرب والحالة هذه أن يكون تأثير هذه القصة عظيما في مفكري الافرنج ، وخاصة في اناس مثل القديس توما والفيلسوف

ويرى الكثيرون من الفلاسفة والمطلعين ان ابن رشد كان أعظم حكماء القرون الوسطى وأكبر فلاسفة الاسلام · وقد أعجب به بيكون جد الاعجاب

فقال عنه أنه « • • فيلسوف متين متعمق صحح كثيرا من أغلاط الفسكر الانساني وأضاف إلى ثمرات العقول ثروة قيمة لا يستغنى عنها • » ولذاك اقتبس الغرب فلسفة إبن رشد بكاملها وكان عن حسناتها إنها حلت عقال الفكر الاوربي وفتحت أمامه أبواب الفكر والمناقشية على مصاريعها كما يقول الاستاذ طوقان •

وكان ابن البيطار أعظم عالم نباتي ظهر في القرون الوسطى ، لانه كان يحمل عقلية مبدعة أهلته لدراسة النباتات دراسة علمية في البلاد المختلفة التي رحل اليها ، وقد أودع المعلومات التي توصل اليها ، ونتائج التجارب التي كان يجريها ، في كتابيه المعروفين اللذين ظلت المدارس الاوربية تستعين بهما وتنهل منهما زمنا طويلا ، ومما أتى على ذكره في كتابيه منتا نبات جديد وضعها وجاء بمعلومات جديدة عنها للعالم في ذلك الوقت ،

أما الادريسي، العالم العربي المشهور الذي كان روجو الثاني مسلك صقلية يعتسر بسه ويزين بلاطه بوجسوده، فقسه كسان أبرز الجغرافيين والمخراقطيين في القرون الومسطى، ويقول الدكتور فيليب حتى في كتابه من تاريخ العرب، ان المادة التي أودعها الادريسي في كتابه (نزهة المشتاق في اختراق الآفاق) تدل على سعة نظر ملحشمة، والمام بالمعلومات الجغرافية الاساسية مثل كروية الارض وما أشبه، وقد صنع الادريسي للملك روجر الشاني بالاضافة الى ذلك كرة سماوية متقنة وخارطة قرصية الشمكل للعالم من الفضية.

ويتنجلي الابتكار والابداع في عقلية ابن خلدون صاحب التاريخ المعروف ومقدمته التي طبق ذكرها الخافقين • وردا على الكثيرين الذين يعتقدون ان ابن خلدون لّم يكن من أصل عربي أثبت الدكتور حتي في كتابه انه ينتمي الى أسرة عربية من قبيلة كنده نزحت من اليمن الى الاندلس في القرن التاسع من الميلاد ، وقد بقي نسلها في اشبيلية الى القرن الثالث عشـــــــر · وتستند وديوان المبتدا والخبر) • فقد عرض فيها لاول مرة تظريَّة التطور التاريخي التي تأخذ بنظر الاعتبار العوامل الجوية والجغرافية بالاضافة الى القوى الاخلاقية والروحية • وهو حينها يحاول في مقدمته البارعة وضع قوانين خاصة لتقدم الاقوام والامم يمكن ان يعتبر المؤسس الحقيقي لعلم الآجتماع . فلم يسبق لاى عربي آخر ، أو لاى أوربى ، أن يتخذ مثل هذه النظرة الفلسفية في دراسة التاريخ • ولذلك فقد أجمع النقاد قاطبة على ان ابسن خلدون كان أعظم فيلسوف مؤرخ أنجبه الاسلام ، وواحدًا من أعظم من ظهر **في تاريخ العالم في هذا الشان · وعلى هذا يقول المؤرخ الانكليزي المعاصر** توينبي • • • ان ابن خلدون في المقدمة التي كتبها لتاريخه العام قـــد أدرك وتصبورٌ وأنشأ فلسفة التاريخ • وهي بلا شك أعظم عمل من نوعه خلقه أي

عقل في أي زمان ومكان ٠٠ »

وبعد هذا كله لابد ان أختم مثل هذا المقال بنبذ ثلاث ، اقتبسها من كتاب ، حضارة العرب ، للفيلسوف الفرنسي غوستاف لوبون ، للتدليل على فضل العرب في العلوم والاشارة الى عقليتهم العلمية المبدعة ، فهو يقول ، ، ، يقول الاوربيون ان بيكون أول من قال بالتجربة والمساهدة اللذين هما ركن المباحث العلمية الحديثة ، ولكن الانصاف يقضى بأن نعترف بأن الفضل في ذلك للعرب وحدهم ، وقد أبدى هذا الرأى مع ذلك جميع العلماء الذين درسوا مؤلفات العرب ولا سيما العالم همبولد ، ،

ويقول كذلك و ويتراى لبعض الفضلاء ان من العار أن تكون أوربة مدينة في خروجها من دور التوحش للعرب الكافرين ، ولكن من الصعب أن يحجب مثل هذا العار الوهمي وجه الحقائق ١٠٠٠ » ثم يختم كتابه النفيس بالنبذة التالية : « لقد تم الكتاب فلنلخصه في بضع كلمات فنقول : ان الامم التي فاقت العرب تمدنا قليلة الى الغاية ، وان ما حققه العرب في وقت قصير من المبتكرات العظيمة لم تحققه أمة ، وان العرب أقاموا دينا من أقوى الاديان التي سادت العالم ولا يزال الناس يخضعون لها ، وأنهم أنشأوا دولة تعد من أعظم الدول التي عرفها التاريخ ، وانهم مدنوا أوربة ثقافة واخلاقا ، وان الامم التي سمت سمو العرب وهبطت هبوطهم نادرة ٠٠ »



⁽١) أثر العرب في الحضارة الاوربية (الطبعة الثانية ١٩٦٠) ٠

⁽٢) حضارة العرب •

⁽٣) كتاب الحيوان ، ج ٣ ، ص ١١٢ .

کتاب « الجاحظ ه للاستاذ شفیق جبری ٠

⁽٥) كتاب الحيوان ج ١ ، ص ٩٧ ٠

⁽٦) الخالمون العرب الص ٩٩ -

٧٠) الجاحظ معلم العقل والادب _ شفيق جبري ، الص ١٢٥ .

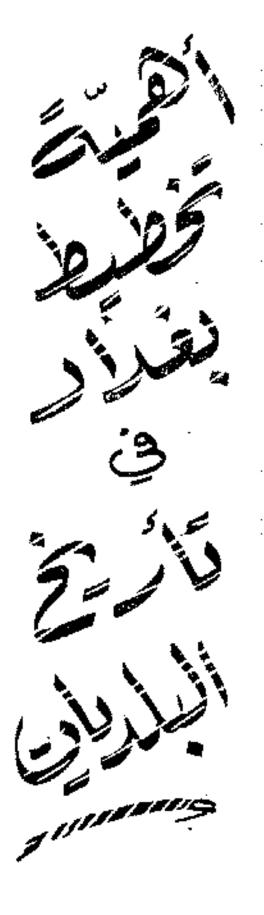
⁽٨) الخالدون العرب ٠

 ⁽٩) عبقرية العرب سعمر فريوخ .

 ⁽٩٠) حضارة العرب ، ترجمة محمه عادل زعيش ، اللص ٩٩٥ .

كتب المؤرخون مجلدات ضخية عن تاريخ بغداد ، وذكروا كيف اختار المنصور موضعها ، وأشاروا الى محاسن هيدًا الموضيع ، وفسيروا استها ، واختلفوا في أصله ، ورووا كيف أن المنصور ختطها حين عزم على البناء ، وسجلوا تفصيسلا أعسال التأسيس والانشاء والتعمير ، وحددوا مساحات والانشاء والتعمير ، وحددوا مساحات العاصمة الجديدة وتفقات بنائها ، ولم يغفلوا من تاريخها صغيرة أو كبيرة ، يغفلوا من تاريخها صغيرة أو كبيرة ، كانت تستخدم في البناء وأوزاتها .

والباحث في كتب المؤرخين والرحالة العرب يستطيع أن يرسم من وصفهم لمدينة المنصور صورة صادقة دقيقة واضحة لمعالمها عند تأسيسها وعلى ممر الاجيال ، صورة ترتسسم فيها أسوارها وأبراجها وأبوابها وطاقاتها وطرقها وقطائعها ومحلاتها ورحباتها وقصورها ومساجدها ومنازلها وأسواقها وحماماتها وقد يرسموا مخططا مختصرا لبغداد على يرسموا مخططا مختصرا لبغداد على عهد المتصور



أوضح الموسرخون والرحالة العرب جميع معالم بغداد ، ولكنهم لـم يشبيروا غير اشارات عابرة الى السبب الذي حبب الى المنصور أن يجعل العاصمة الجديدة مدينة « مدورة » ، على غير ما كانت عليه من قبل جميع المدن التي استحدثها العرب بعد الاسلام، في بلادهم وفي البلاد التي فتحوها • صحيح أن الموءرخين أجمعوا على أنه لم يكن في الدنيا مدينة مدورة سنوى مدينة السلام · وصحيح أنهم ذكروا أن « صفة » هذه المدينة قبل تخطيطها كانت في « نفس » المنصور ، وأنه هو المدني « أحضر المهندسيين وأهل المعرفة بالبناء والذرع والمساحة وقسمة الارضين ، ومثل لهم هذه « الصفة » ، وطلب منهم أن يخطوها بالرماد ، وأن يجعلوا على تلك الخطوط حب القطن ويصب عليه النفط » ، وقال الموسرخون « نظر اليها والنار تشتعل ، ففهمها وعرف رسمها » وذكر موءرخ آخر ان الرائي تراوح بين النظام المربع والنظام المستدير وأن المنصور استحسن هذا النظام الاخير • وليس في هذه المعلومات الضئيلة ما يبور اختيار النظام المدور لعاصمة الخلافة ١٠ الا أن بعض الموءرخين ذكر أن المنصور أراد أن تكون مدينته مدورة « لئلا يكون بعض الناس فيها أقرب اليه من البعض ، • ولم وأخذ أحد من علماء الآثار بهذا السبب الوحيد ، ولم يعتبره عاملا كافيا لاختيار نظام جديد في التخطيط جعل من (مدينة السلام) مثلا رائعا من أصم نماذج تخطيط المدن التي عرفت في التاريخ ٠

أخذ علما الآثار يبحثون في سبجلات التاريخ عن أمثلة لمدن مدورة، لعلهم يجدون في احداها مصدرا لاشتقاق تخطيط مدينة بغداد ،وهداهم البحث الطويل الى العثور على أطلال اثنتي عشرة مدينة مبعثرة في أنحاء العالم ، وفي مراحل التاريخ ، أقدمها عهدا كانت قائمة قبل بناء بغداد بخمسة عشر قرنا من الزمان ، وأقربها عهدا الى بغداد كانت قد اندثوت في القرن الثالث الميلادي .

ولا شك في أنه كانت لهذه المدن جميعا التي اكتشفها علماء الآثار السوار مستديرة أو شبيهة بذلك • وقد كشفت مديرية الآثار العراقيسة حديثا عن مدينة أخرى هي « الحضر ، جنوب غربي (الموصسل) • وهي مدينة كانت ذات « روعة وجمال » وكانت محاطة بأسوار مدورة مشيدة بالحجارة ، وكانت محصنة ذات قلاع •

وذهب علماء الآثار الى أن المنصور اشتق نظام مدينته من احدى هذه المدن ، وذكروا في تعليل ذلك الاشتقاق أن النظام المدور كانت له مزايا حربية تفوق مزايا غيره من النظم ، فضلا عن أن فيه اقتصدادا في نفقات البناء ، لان محيط الدائرة بالنسبة لمساحة معينة أقصر طولا من المحيط المربع أو المستطيل لهذه المساحة نفسها المدائرة بالنساحة نفسها المدائرة بالنساحة نفسها المدائرة المساحة نفسها المدائرة المدائرة المساحة نفسها المدائرة ال

ولكن ألباحث المدقق في هذه المدن جميعا يلاحظ أمورا ثلاثة ، اذا كان يستهدف منها مصدر اشتقاق لتخطيط بغداد *

الامر الاول ــ انها كانت جميعا أطلالا مندثرة في عهد المنصور ، لا حركة فيها ولا حياة ، فضلا عن أنها كانت بعيدة المنال ، تائية عن موقع الانظار •

والامر الشانى - انها لم تكن عدورة تماما ، بل كانت شبيهة بذلك ، ولم تكن أسوارها ترسم على ظهر الارض دائرة هندسية منتظمة ، مثلما رسمه « أهل المعرفة بالذرع والمساحة وقسمة الارضين » عند تخطيط بغداد .

والامر الثالث ـ انها كانت معظمها مدنا محصنة ، ذات أسوار وأبراج ، وأن الذى اقتضى استدارتها هو فكرة التحصين وغلوب الرأى عند بناتها بتفوق الابراج المستديرة مناعة على الابراج المربعة أو المستطملة .

ولهذه الاسباب الثلاثة يبدو لى أن وجه البحث فيها عن مصدر اشتقاق لتخطيط بغداد لا يستند على أسس ثابتة ، وأن مثله مثل الذي يحاول أن يستمد من اطارين وجها لمقارنة بين صورتسين رائعتين من روائسع فن التصوير ، أو ذلك الذي يقارن بين كتابين بغلافيهما لا بموضوعيهما .

ومع ذلك كله ، فلنفترض أن أحد المهندسين العرب كأن قد شاهد أطلالا من هذه المدن ، وأعجبه منها استدارة أسوارها ، وحبب هذا النظام الى المنصور ، فأشتقت بغداد نظام استدارة أسوارها وأبراجها من احدى تلك المدن ، ولتكن مدينة العضر ، التي كانت أقربها موضعا من بغداد ، ولكنى سأحاول أن أبين أن اهمية تخطيط مدينة بغداد لم يكن يقتصر

على أسوارها المدورة ، بل انه كان ينبعث من « صفتها » التي كانت في « نفس » المنصور ، فقد كانت أهمية بغداد بالنسبة لتخطيط المدن في جوهرها أكثر منها في مظهرها .

كتبت فى كتاب ظهر لى منذ سنة تعقيبا على ما ذكره أحد علماء الآثار من أن تخطيط مدينة بغداد يعتبر مثلا رائعا وانسوذجا من أهم نماذج تخطيط المدن التى عرفت فى التاريخ « اننى أستطيع أن أقرر فى ثقة تامة أنه ليس لهذا التخطيط نظير فى أى مدينة من المدن السابقة للفتوحات العربية ، وأنه تخطيط مبتكر صدر عن خيال الخليفة المنصور ، وحققه على الطبيعة كبير المهندسين الحجاج بن ارطأة وأعوائه ، بعد تداول الرأى مع « أهل المعرفة » من مواطنيهم » .

ان أهمية تخطيط بغداد يكمن في مركزها وهو الذي يستمد منه محيطها أهميته كذلك ، وفي هذا وحده لم يأت المنصور بجديد ، كانت الفكرة السائدة في انشاء المدن الاسلامية الاولى ، أن يكون أول ما يخط فيها هو المسجد ودار الامارة وبيت المال ، هذا ما حسدت في البصرة والكوفة والفسطاط والقيروان ، وكانت هذه المباني الثلاث في كل من هذه المدن مركزا بنيت المنازل بالقرب منه ، وانتشرت الخطط من حوله ، وأخذت

تلك المدن تنمو وفقا للظروف الطبيعية والاجتماعية والسياسية التي أحاطت بكل منها ·

كان قلب المدينة العربية اذن هو المسجد ودار الامارة وبيت المال ، وهكذا كان العال في بغداد ، كان أول ما فكر فيه المنصور حين اختار موضعها أن يحدد مركزها وقلبها واتبع المنصور في ذلك المبدأ الرئيسي في تخطيط المدينة العربية الاسلامية ، وجعل من هذا القلب « رحبة عظمى » ، بنى فيها قصر الخلافة ، قصر الذهب ، والى جنبه المسجد الجامع ومنازل أولاد الخليفة وبيت المال وخزانة السلاح ، وما كان يتبع القصر من دواوين الرسائل والخراج والخاتم والجند وغير ذلك ، وامتدت من هذه الرحبة العظمى الى الابواب الاربعة العظام ، أربعة طرق رئيسية فسيحة ، هى « الطاقات » ، شرقا الى باب البصرة ، وغربا الى باب الشام ، وشمالا الى باب خراسان والطريق الرابع جنوبا الى باب الكوفة .

ليس في هذا جديد في نظام تخطيط المدن العربية ، ولكن المنصور، فيما يذكره الموءرخون ابتكر فكرة تخطيطية جديدة • فقد ذكر الرواة عنه أنه أراد أن يكون موقع القلب من المدينة بحيث « لا يكون بعض الناس فيها أقرب اليه من البعض الآخر » • أي أن يتساوى البعب بين قصر الخلافة وبين جميع أطراف المدينة ، وهذا معناه في لغة الحساب والهندسة، أن يكون القصر مركزا ، وأطراف المدينة وأسوارها منه دائرة ومحيطا •

وهذا هو الوجه الاول فيما أسميته ابتكارا ، فلم يحدث قط من قبل، أن اختطت مدينة من المدن على هذا الاساس من التفكير ، ولم يحدث من قبل بغداد ، وخاصة في جميع المدن المدورة التي أشرت الى اكتشاف علماء الآثار لها ، أن كان لها مركز هام في وسطها تساوت أبعاد أطرافهسا ومحيطها من حوله .

أما الوجه الثانى من ابتكار المنصور فائه يتضع من المخططات التى تربط قلب المدينة باطرافها ، وقصر الخلافة بأسوارها لم يحدث كذلك من قبل أن انبثقت من كل ناحية من نواحى هذا القلب ، وتشعبت ، شرايين مستقيمة ممتدة الى الاطراف ، فكأن قصر الخلافة التى كانت تعلوه القبة الخضراء الشهيرة كان شمسا ، وكأن السكك التى تفرعت من حول القصر كانت أشعتها • أو أن تخطيط مدينة بغداد كان ، على حد قول أحد علماء الآثار شبيها بأطار العجلة الذى تربطه بمركزها احدى وأربعين عقلة، هي السكك المتدة فيما بين الطاقات •

وكان هنالك وجه نالت من أوجه الابتكار في تخطيط بغداد ذلك أن المنصور قسمها الى أربعة أقسام متساوية ، أو اربعة اربع ، هي الارباض وجعل فيما بين كل ربض وربض صفا من تلك الطاقات الاربعة التي أشرت اليها والتي كانت تمتد من الرحبة العظمى الفسيحة الى الابواب الاربعة العظم وكان كل ربض قائما بذاته ، تعتدل فيه السكك والشوارع

والدروب ، فى صورة منتظمة ، بحيث تتناسق المنازل وتتقارب المسافات بين الدرب والدرب والسكة والسكة والشارع والشارع · وما أحسب أن مثل هذا التنظيم المدائني قد روعى بصفة عامة أو مقتضبة في أية مدينة من المدن قبل انشاء بغداد ·

أما الوجه الاخير في مبتكرات تخطيط بغداد فهو أن المنصور قد أولى عناية خاصة بأن يكون كل قسم من أقسام المدينة الاربعة مكتفيا اكتفاء ذاتيا وذكر الموءرخون أنه أمر المهندسين « أن يكون في كل ربض من المساجد والحمامات ما يكتفي بها من في كل ناحية ومحلة » ، كما أمرهم أن يوسعوا في الحوانيت ليكون في كل ربض سوق جامعة تجمع التجارات » ، وكانت هذه الحوانيت في الطاقات الاربعة الكبرى المعتدة الى الرحبة العظمي من الابواب الاربعة العظام ،

ان هذا الوجه الاخير من مبتكرات تخطيط بغداد يكفى وحده للدلالة على أهميتها في تاريخ المدن والبلديات • فلم يحدث من قبل ، أن خطبت مدينة من المدن على أساس الاكتفاء الذاتي لكل حي من أحياتها • بل ان هذه الفكرة التي طبقت لاول مرة في بغيداد قد أصبحت اليوم عنصرا رئيسيا من عناصر تخطيط المدن الحديثة •

ولهذا فلست أرى حرجا في أن يكون المنصور قد شاهد أطلال مدينة مدورة مثل مدينة و الحضر ، فاعجبته استدارة أسوارها وأبراجها ، اذ انه يكفيه فخرا ، هو والحجاج ابن أرطأة وأعوانه المهندسين وأهل المعرفة بالبناء والعلم بالذرع والمساحة وقسمة الارضين أنهم ابتدعوا أول مدينة و مدورة » روعى في تخطيطها أن يكون لها قلب نابض يقع بالضبط في المركز الهندسي لتلك الدائرة ، وأن يتصل هذا القلب مباشرة اتصالا متعادلا بجميع أطرافها ، وأن تنتظم فيها الطرق وتستقيم وتتيسر شبكة المواصلات ، وأن تنقسم الى أحياء واضحة المعالم ، مكتفية عمرانيا وتجاريا اكتفاء ذاتيا .



الأصالت وتطويميقومانت الشعر

نعمان مالقرالكنعاني

دأب الادباء والنقاد منهم خاصة منذ القديم على جعل الشعراء طبقات ، وخصصوا لهم مواقع ودرجات • وكان التخصيص يشمل شعراء معاصرين لهم تارة، أو شعراء حقبة معينة تارة، ويشمل شعراء عدة حقب أخرى • ثم ذهب البعض منهم الى أن جعل تخصيصه يشمل شعراء العربية عبر القرون •

بَجِيْتُ مِنْ اللهِ ا الله الله الله الله الله الله على الله الله الله الله اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ ا

وقد يأخذ النقد أو الحكم صورا وأسماء متعددة ، هي طورا معلقات ، وتارة مفضليات وحينا ملاحم ، وآخر اخوانيات ، بل أخذ في بعض الاحيان السماء الفصول أو الاماكن ، فقالوا في بعض القصائد الربيعيات ، وقالوا المبغداديات ، وكل عدد الصور والاسماء انما هي عناوين لمقاصد النقاد والادباء في أحكامهم على المنظوم ، وإن كان الاعم الاغلب هو تسمية الاحكام تسمية قاطعة ، فيقولون أن أحسن شعر الشاعر الفلاني هي قصيدته الميمية مثلا ، أو خير شعره الوجدانيات ، أو الروميات ، أو الملاحم ...

على مثل هذه المقاييس سار النقاد والادباء وما زالوا سانرين • ولا يضر الشعر ولا نقده أن يسير النقاد والادباء على مثل هذه المقاييس أو على غيرها ما دامت الاصالة الشعرية هي التي تملى الاحكام سواء نالها بعض الحيدان أم لم ينلها فهي المرجع الذي اليه يرجع النقسد وهي المعين الذي تستقى منه الاحكام .

آلا أن الناقد الحديث والاديب المعاصر يريد من الشعر ألى جانب ما أراده منه قدامى النقاد والادباء أشياء أخر أوحت بها طبيعة العصر ، ومن هنا استحدث مقاييس وظهرت أحكام حالف بعضها التوفيق وخالف البعض الآخر ومن بين هذه المقاييس ، العناية بالصور والظلال والالوان ، حيث صار بعض المعاصرين من رجال الادب يحلونها معل الديباجة والمعنى وسعة الخيال و بعض المعاصرين من رجال الادب يحلونها معل الديباجة والمعنى وسعة الخيال والالوان ، حيث سار

وعلى الرغم من التغيير الجزئي في مقاييس الشعر ، هذا الذي أشرنا اليــه وعلى الرغم من حماسة بعض نقاد العصر لاحكامهم الجديدة على الشعر ، بقيت الاصالة في مكانها الرفيع وبقى المعجبون من المعاصرين يطربون لابي فراسى حين يقول :

أراك عصبي الدمسع شسيمتك الصبسر أما للهسسوى نهسى عليسك ولا أمس

وللمتنبي في قوله :

ان كسان سركم ما قيال حاسدنا فعسا لجسوح اذا أرضاكهم ألسم

وللشريف الوضىي وهو يودد :

سمسهم أصباب وراميسه بذى سيسلم حسن بالعسراق لقسد أبعسدت مرمساك

أقول بقي لهذا الشعر معجبون كثر من المعاصرين لم تقف في وجه اعجابهم أحكام ومقاييس المدرسة الجديدة في النقد ، والتي حاولت أن تجعل من أحكامها ومقاييسها المحدودة الاساس في النقد والموازنة ، وذلك حين أعطت للتراكيب المخفاقة مكان الديباجة المشرقة ، وللهمسة المحالة محل الرنة الاخاذة ،

فالنفس الانسانية تتأثر بما يلائم مشاعرها وعواطفها قبل تأثرها بما هو خاضع لفحص الفكر وتدقيق الوعي لان عمل هذين يتأخر عن فعل العاطفة والوجدان ، وصلة الشعر بالاخيرين أسبق وأسرع ، ومما تقدم تظهر لنا فكرة في سؤال أو سؤال في فكرة .

لماذا اشتهرت بعض القصائد دون سواها فرددتها الاجيال أكثر مما زددت سواها ؟ .

ولماذا أجمع النقد قديمه وحديثه على رفعة مكان هذر القصائد في عالم الشعر ؟ ٠

والجواب على هذا السؤال لا يكتفي بان تنسبه الى الاصالة الشعرية بل لابد للناقد من التعرف على مقومات أخرى الى جانب هذه الاصالة لان الاصالة مفترض توافرها في كل شعر رفيع وما أكثره في شعر العرب .

والتعرف على هذه المقومات يوجب علينا دراسة هذه القصائد المخالدة التي رددتها ـــ وما زالت ــ الاجيال ، وانهــا جديــرة بان ترن في ســمع الاجيال .

وما أحسب أن هناك بأسا لو جعلنا الحديث في هذه القصائد الخالدة من أوائل منظومات العرب ليكون الحكم أشمل والنقد اعم وأوسع . قال الافوم الاودي وهو من أقدم شعراء الجاهلية :

البيت لا يبتنى الاله عمسد فيان تجمع أوتاد وأعمدة لايصلح الناس فوضى لا سراة لهم تلفى الامور بأهل الرشدما صلحت

ولا عمساد اذا لسم توس أوتساد وسماكن بلغوا الامر الذي كادوا ولا سسراة اذا جهالهسم سسادوا فسان تولسوا فبالاشسرار تنقساد

هذه الابيات من الشعر الذي رواه النقاد والادباء ، منذ قاله الافوه حتى اليوم ، وهو كما ترى شعر أصيل تتضح اصالته في الفكرة والاسلوب الما الفكرة فهي فكرة التوجيه الاجتماعي الخير الهادف ، واما الاسلوب فهو اسلوب التسلسل المنطقي في عرض الصورة ، وقربها من ادراك السامع ، في ذلك العصر عصر الخيمة وبيوت الشعر ، فالبيت الذي ينشده الناس للسكن لا يرتفع دون عمد ، والعمد لا تثبت دون أن تشدها الحبال الى الاوتاد ، فاذا تيسرت الاعمدة والاوتاد المشدودة ، كمل البيت ، ولكن ما جدوى بيت خلا من الساكن ؟ فاذا اجتمع الساكن الى البيت ، بلغ الناس ما ينشدونه من الراحة والاطمئنان .

وهؤلاء الناس لابد لهم الى جانب السكن المريح المطمئن ، من ضوابط تجمعهم على الخير وتحرل بينهم وبين الشر ، وأول هذه الضوابط هو التخلص من الفوضى التي تعم مجتمعات ليس فيها قادة مدركون أو المجتمعات التي يقودها جهال مخربون ، ذلك لان الحياة الرشيدة هي التي يوجهها أهل السداد والرشاد فان غابوا عنها ، آلت الى أهل الشر والضر ، لانهم يحلون محل الاخيار ليملأوا الفراغ الذي حدث بغيابهم .

لقد عبرت الابيات عن فكرة اجتماعية صورتها صورة واضحة لاهل ذلك العصر ، فرسمت البيت في لوحة التصور ، وحددت أبعاده وسمت الركانه والتفتت الى السر من وجوده فاشترطت وجود ساكنه ، ثم انتقلت ببراعة فائقة الى تعميم الفكرة الهادفة فعبرت عنها تعبيرا درج مدرج المحكمة ، وشخصت معالمها في أثر الفوضى على عدم صلاح المجتمع ، وأشارت الى دور العقلاء والجهال فيه ، وشعر اشتملت اصالته على جودة الفكرة وبراعة الاسلوب جدير بأن يعيش كل هذه القرون ،

وُقَالُ تَأْبِطُ شرا ، وهو من الشيعراء الفرسان في أواسط القرن السادس الميلادي :

اذا المرء لم يحتسل وقد جد جده ولكن أخو المحزم الذي ليس نازلا فذاك قريع الدهسر ما عاش حول أقدول للحيان وقد صفرت له منا خطتا أما أسسار ومنسة

أضباع وقاسى أمسره وهسو مدير به الخطب الا وهو للقصد مبصر اذا سد منسه منخسر جاش منخسر وطابي، ويومي ضيق الجحر معور(١) والقتل بالحسر أجدر

وعلى الرغم من انفراد البيت الاخير بالذيوع والشهرة من بين الابيات المتقدمة والابيات اللاحقة التي لم تذكر ، فأن الابيات جميعها من الشعر

الاصيل ذي المقومات التي أسبغت عليه الخلود * بدأت الابيات بفكرة داعية الى الحيطة في مهمات الامور عند استقامتها خشية من ضياعها وصيرورتها الى الخراب والادبار ، وحكمت لاخي الحزم الذي المت به ملمة كان له سابق نظر فيها وتوقع لها ، ثم وصفت هذا الحازم بانه دائم اليقظة اذا اصابه الدعر احتال عليه وتخلص منه بمسلك مرسوم وخطة مهيأة وكانت البراعة ظاهرة في قوله اذا سد منه منخرا جاش منخر فهدا المصراع من البيت حوى تعبيرا يأخذ طريقه الى السمع بيسر وسهولة فكان أحد مقومات التوفيق في التعبير الشعرى فاذا أراد الشاعر الانتقال من ناحية من نواحي الفكرة ألى ناحية أخرى استحضر أمامه صاحبا له هو (لحيان) وخاطبه في وقت كان الشاعر عسيرا عليه ثقل الحوادث فوصف له النهج الذي يراه في طريسة المساعر عسيرا عليه ثقل الحوادث فوصف له النهج الذي يراه في طريسة الحياة وهو منهج يتلخص في ان الحياة تسير على طريقين متضادين هسا الحياة وهو منهج يتلخص في ان الحياة تسير على طريقين متضادين هسا أما الرضى بالذل والاسار واما خوض المعركة حتى نهايتها التي يلوح فيها شبح الموت ولكنه شبح هو أحب الى الشاعر من الهوان والاسار ، وهذا الانسجام في التعبير والتسلسل في عرض الفكرة :

حما خطتا اما أسار ومنة واما دم والقتل بالحر اجدر

هما من مقومات الشعر الاصيل الذي تردده الاجيال .

وقال الافوم ، وقيل لابن أخته الشنفرى في رثاء احدهما الاخر وقد ترجمها الالمان الى لغتهم ودعوها نشيد الانتقام :

خبس ما نابنا مصمئل برنسي الدهسو وكان غشسوما ولانسي الدهسو وكان غشسوما ولسلم ولسلمي وسسري يركب الهسول وحيدا ولا يصروا ثم أسروا كسل ماض قد تردى بماض فأدركنا الشار منهم ولما فاحتسسوا انفاس نوم فلما فلئن فلت هذيل شهسماه فلئن فلت هذيل شهسماه

جل حتى دق فيمه الاجل ٢٠٠٠ بأيسي جساره مما يسلل وكلا الطعمين قد ذاق كل ٢٠٠٠ سحبه الا اليماني الأفسل ليلهم حتى اذا انجاب حلوا كسنى البرق اذا ما يسل ينسج ملحيين الا الاقسل عوموا رعتهم فاشمعلوا ١٠٠٠ لبما كان هاذا لا يفلل المسلل ا

يبدأ الشاعر بوصف فداحة الخبر الذي اصبحت كل أخبار البلايا ضنيلة بالنسبة له وينتقل الى ظلم الدهر الذي انزل هذه البلية بالشاعر لفقده رجلا جليلا لا يناله الذل ، هذا الرجل الذي هو حلومر مجازف مطعان ، ثم يعرج الى ذكر غارة صحبه فيها على اعداء لهم معهم ثأر أدركوه منهم ، وينتهي الى نفسه فيعرب عن تصميمه على الخصومة حتى يكف عنها اولئك الاعداء ، ولكن الشاعر لم يسرد كل هندا الذى قاله سردا عادياً لا روئق فيه ، بل صوره تصويرا فيه اصالة وفيه الوان لا يقدر عليها غير الشاعر المتمكن فلنعد الى المقطوعة ثانية لنقرأ :

وليه طعمان أري وشييري وكبلا الطعمين قبد ذاق كبل والى قوله :

فأحتسوا أنفاس نوم فلما مومسو رعتهم فأسمعلوا أثم الى قوله:

صليت مني هذيل بخيرق لا يصل انشر حتى يصلوا

تجد في كل بيت منها تعبيرا خاصا وتصويرا مؤثرا لا يتأتى لكل من يريد أن يعبر عن ذات المعاني • وما أبعد الفرق في أن تقول فناموا قليلا فهاجمتهم فثاروا ، وبين أن تقول :

فاحتسبوا أنقاس نوم فلما هومسوا رعتههم فاشهعلوا مما تقدم من نماذج شعرية يعود عهدها الى أوائل عهد الشعر لمسنا الاصالة الى جانب المقومات الشعرية التي يصاحب بعضهما المبعض دائما ولدى الشاعر المتمكن خاصة ولم نتطرق الى نماذج من عصور أخرى اذ ان ذلك يقتضينا أحاديث أخر ربما نعود اليها في أعداد قادمة ٠



⁽١) الوطاب ، جمع وطب وهو سقاء اللبن - والمعود السيء السيرة -

 ⁽٢) المصمئل ، المنتفع غضبا • والمصمئلة الداهية والكارثة •

⁽٣) الاري ، المسل ، والشرى ، المحنطل ،

⁽٤) ملحيين ، من الحيين ٠

 ⁽a) هوموا ، أمالوا رؤسهم من التعاس · اشتعلوا ، تاروا وحيوا ·

نماذج مزيلان العراقي القديم

الدكتور فيصل الوائلي

لم يقتصر اهتمام العراقيين القدماء على تدوين الاحداث المهمة او وصف الانجازات التي تحققت على يد ملوكهم الذين تعاقبوا على الحكم في شمال العراق وجنوبه او على كتابة العقود التجارية والوثائق الاقتصادية التي كانت من الحوافز المهمة التي دفعت العراقيين القدامي لاختراع الكتابة ، وانما انصب اهتمامهم كذلك عمل وصف هشاعرهم وأحاسيسهم وانفعالاتهم وخلجات قلوبهم شعرا أو نشرا فخلفوا لنا بذلك تراثا أدبيا غنيا في مواضيعه رائعا في أساليبه دقيقا في تعبيراته جميلا في أوصافه وفيه من المميزات والصفات ما يجعل منه أدبا عاليا يتلذذ به كل قارى، .

وليس الغرض هنا أن نقدم دراسة عن هذا الادب الجم ، وانما رأينا ان نقدم الى قرا « الاقلام » نماذج منه ليقفوا على ما قيه من جمال ، مبتدئين بأدب الادعية الذي وصل الينا منه الشيء الكثير اذ أن البابليين القدماء تميزوا بالتقوى والورع والتضرع الى الآلهة فنجم عن ذلك عدد كبير من الادعية والترانيم والصلوات ، وسنبدأ بترنيمة موجهة للالهة عشمتار الهة الحب والحرب .

ترنيمة الى عشىتار(١)

النسخة الشعرية:

الحمد للالهة ، اكثر الآلهات رعبا . ليبجل المرء سيدة الشعوب ، أعظم « الاجيجي »(٢) مجد « عشستار » ، اكثر الآلهات رعبا . ليبجل المرء ملكة النساء ، أعظم « الاجيجي » . انها ألبست بالمسرة والحب ،
انها مليئة بالحيوية والفتنة والشهوانية ·
عشنتار ألبست بالمسرة والحب ·
انها مليئة بالحيوية والفتنة والشهوانية ·

مي عذبة الشفتين والحياة في تغرها .
(١٠) عند ظهورها تكتمل البهجة .
انها جليلة ، براقع تلقى على رأسها .
قوامها جميل ، عيناها لماعتان .

الالهة _ تتوفر لديها المسورة(٣) .
مصير كل شيء في يدها .
بنظرتها تتحقق البهجة .
قوة ، وجلال ، الالهة الحامية والروح الحارسة .

انها تثق ، انها تستجيب للمودة والحنان · والى جانب ذلك ، انها حقا تمثلك وداعة · فلان كان عبدا ، او فتاة غير مفتونة ، او اما فانها تحفظ رها) · (٢٠) المرء يذهب اليها ، وبين النساء يذكر اسمها ·

> من سالعظمتها من يستطيع أن يكون ندا؟ . قوية ، ومبجلة ، ورائعة قراراتها . عشمتار سالعظمتها من يستطيع أن يكون ندا؟ قوية ، ومبجلة ورائعة قراراتها .

> > انها مفضلة بين الآلهة ، ومقامها سام . محترمة كلمتها ، انها عالية (؟) عليهم . عثمتار بين الآلهة ، عجيب مكانها . محترمة كلمتها ، انها عالية(٢) عليهم .

انها ملكتهم ، ويعملون على الدوام على تنفيذ اوامرها • (٣٠) جميعهم ينحنون امامها • انهم يستقبلون نورها قبلها(٤) حقا النساء والرجال يبجلونها •

فى مجمعهم كلمتها قوية ، انها سائدة . امام ه آنوم ، ملكهم هى توءيدهم تاييدا كاملا . انها مغمورة في الذكاء والفطنة والمحكمة . انهما يتشاوران سوية ، هى وربها .

حقا انهما يشغلان قاعة العرش سوية .
في الصالة الالهية ، عقر البهجة ،
أمامهما تأخذ الآلهة اماكنها .
والى نطقهما يوجه انتباهها (أي انتباه الآلهة) .
الملك مصطفاهما وحبيب قلبيهما ،
يقدم لهما بجلال قرابينه الطاهرة .
آمي - دينانا ، كقربان طاهر من يديه ،
يجلب اعامهما ثيرانا وغزلانا سمينة .

من «آنوم» قرینها ، کانت مسرورة ، لتطلب له حیاة باقیة طویلة . سنوات حیاة عدیدة لآمی ـ دیتانا . قد وهبت ، عشمتار قد صحمت أن تعطی .

> بأوامرها قد الخضمت له مناطق العالم الاربعة عند قدميه ، ومجموع كل الشعوب · قد صممت على جعلهم عبيدا له ·

 ⁽١) لقد اعتمدت في هذه الترجية على كتاب : Prichard عليا انه لم يشر النص
 إلى المنطقة التي رجد فيها اللوح ، ولقد كتب هذا النص في الفترة الاخيرة من حكم سلالة بابل
 الاولى حوالى سنة ١٦٠٠ ق.م٠

⁽٢) اسم عام لآلهة السماء العظيمة -

 ⁽٣) هذه ترجمة حرفية الا أن المقصود بأن الألهة من الاهمية بحيث تستشار من قبل الآلهة.
 (٤) أي قبل تجليها ٠

فلسفت اللون في الفن

الموريجية لراوعي

الالوان في العلم ، هي الموجات الضوئية التي تتفاوت أبعادها تفاوت أثر كل واحد منها في شبكية العين ، واحساسها به •

والالوان في الفن، هي قوام العمل الفني وروحه والتصوير في تحديد (برادين)(۱)هو : «الفن الذي يلهو باللون لهو الموسيقي بالنغم» وهذا التعريف الذي يفتقر الى ما يشبه البلورة ، يفسر لنا تلك العملية الغامضة التي يأتيها الفنان حين استخدامه الالوان والخطوط للتعبير عن طاقة نفسية برمز عياني، أو التمثيل لموضوع محدد في الفراغ بشكل مسطح على قطعة قماش وهذا العمل هو الذي يوء كد قدرة الفنان على ابداع موضوع ملون ، وجمالى ، بينا لا يعرف الناس ، أن هناك فرقا بين رصف ألوان مماثلة للطبيعة ، بشكل يوء ثر على حساسية العين ، وبين تلك العملية الفريدة التي يوديها الفنان لابسداغ « بديل » أو « مماثل » للطبيعة وليست الطبيعة ذاتها .

وهكذا نجد أن الالوان في الغن ، هي ليست ذات الالوان المعتورة في الطبيعة ، وانها هي « بديلها » • وحينما يعمد الفنان الى توزيعها في استواء اللوحة ، ببعدين منظورين ، فانه يحاول ... بواسطتها تمثيل ما هو «كلى»، كما يحاول ايهام النظر بوجود بعد ثالث : عمق • وبعد زمني رابع •

هنا تبرز حقيقة جديدة في البحث عما يجعل الصورة ٠٠ اللوحة الفنية ، مبدعة ، متفردة الخلق ، أو منسوخة عن الطبيعة بشكل بليد خاو من طاقة الفنان وروحه المتيقظة ٠ وهنا أيضا ، يتجلى دور المصور الناسخ في فصل اللون عن النور ، ودور الفنان المبدع في توحيدهما ٠ فالمسور ، يقوم «بتصوير» الالوان ، بينما يحاول الفنان أن « يجعل من ملونته نعوذجا اكثر منها واسطة ٠٠ نموذجا للعمل الانساني الذي ينزع اللون بصعوبة، عن الشيء الذي ربطه به الادرالة التصوري ٠٠ وعلى الفنان في هذه الحالة، ألا يعيد ربطه من جديد ، بل عليه أن يستمر في الجهد التحريري الذي كانت الملونة ، ثمرته الاولى ٠ عليه أن يستمر في الجهد التحريري ان يعتمده

واسطة لتمثيل الموضوع بصورة مفايرة لصورته في المين (٢) وهلى ضوء ما تقدم ، تكون روءية صورة فنية بعين ناظر عادى ، قريبة جدا من نظرةذلك المصور الهاوي الذي وضع على قطعة القماش ألوان الاشياء، باعتبارها وصفاتا، وليست مواضع متغيرة ، للظل والضوء ، خاضعة في تغيرها لاسباب غريبة عن الاشياء الملونة ذاتها – كما يحسها الفنان ويوديها مفرغة في حدود الشكل المرئى • وفي هذه الحالة ، لا تعود روءية الموحة الفنية مجرداثارة حسية تنعكس في شبكية العين الى رؤية مصورة ، بل عملا باطنيا يستحيل في النهاية ، الى ادراك عقلي هانيء ، يغرد في أعماق النفس اغرودة الاغتباط والنشوة • وهذا الشعور ، هو أقصى ما تصل اليه النفس البشرية من رضى وسعادة •

لقلم وقلح العلماء لل فيما هم يبحثون عن تأثيرات اللبون المتبادلة في عالم الحساسية _ على عدد من الحقائق التي تمثل استجابات النفيس . البشرية للالوان • واستلهاما للقاعدة القائلة بتتابع « الاحساس الذي ينتظر احساسا اخر يكمله » و تمادي هذه العملية في حلقة مفرغة ، نجد أن تلك والظاعرة البارزة لتتابع لونين متكاملين وتبادلهما ابتداء من انطباع شبكي قوى ، يبرز بصورة أكَّيدة ــ فيما لو ثبتنا النظر تحت ضوء شديد ، على لون معين ـ ان ادراكنا يلمس نوعا من التبادل • فاذا نظرنا الى سطح أحمر « مثلا » ، وجدنا أن اللون الاخضر « الذاتي » يظهر بعد ذلك ، ثم يليه بعد مدة وجيزة لون أحمر يتلوه في حركة « تواسيه » لون أخضر ٠٠ ويظل هذا التغير المتتابع مستمرا حتى يدخل عنصر فيزيائي جديد يقف دون استمرار تلك الذبذباتُ الى ما لا نهاية • وهذا العنصر هو « التعب » الذي يخضـــع له عضو متعلق بالكائن الحي هو : « العين » · وحينتذ ينشأ تأثير آخـر يتمثل في نقصان الحساسية تجاه ذلك اللون الذي كان في باديء الامر مثيرا للله أو الرغبة • وعند هذه النقطة ، يبدأ شعورنا الملح بضرورة التنويع كي نعيد الحياة الى حساسيتنا التي أرهقتها آلية الذبذبة اللونية الثنائية ، ونصل في النهاية الى النقطة الحرجة التي ينفرط فيها طيف الالوان الشمسي ، لتنسحب غلالاته عن عالم روءية جديد ، ينهل منه الفنان ما شاء له هواه أن ينهل * ولهذا السبب ، يكون الفنان اكثر استجابة الدواعي التنويع بما جبلت عليه نفسه من حساسية مفرطة تتناسب رهافتها . طردیا مع شهرته کملون مبدع ۰

ان استحالة الفصل بين اللون والحقيقة الموضوعية التي نومز لها به (المادة) ، يو كد لنا أن الرمز الذي يحمله اللون ، يشبير الى معنى الى أن المادة ترتقى في عملية الخلق الفنى الى مرتبة عالية من الاستحالة ، لانها تتحول من شكل مرئي الى معنى ، الى عنصر جمالي بحت ، من ذرات ذات حجوم دقيقة غير مرئية ، الى احساس مجرد ، يثير في النفس البهجة والغبطة ، وبهذا يتم تفسير تملك العملية المعقدة التي تسقط بها الاشعة

الضوئية على جسم معين ، لترتد الى العين وهي مترجمة الى الوان ذلك الجسم المنظور •

ان جمالية الرمز الفنى ، مستمدة فى الحقيقة ، من تلك المادة التى يصاغ بها ٠٠ من المارن ، باعتباره الحقيقة التى تفسر الشكل لعين الناظر الما عملية الايهام البصري بالابعاد (٣) ، فتأتي في المرحلة الثانية لاكسساب الشكل منظوره الكامل فى الطبيعة ، وهى اعادة بناء للعالم المنظور ، كمسا يراه الفنان من زاويته الخاصة ، أو كما هو متصور فى ذهنه ، فاذا تم هذا التفسير بشكل محاكاة للظواهر الماونية فى الطبيعة ، لم يعد هناك من مكان لابداع الفنان الذى هو انعكاس لا شعورى للون فى ذاته ، ولكان ما يصوره نقلا علميا يخلو من العمق التعبيرى الذى يطمح الفنان لتحقيقه ،

لقد حولت الانطباعية عملية « الرسم بواسطة الدماغ »(٤) الى عملية تسجيل ضوئي عبر الاحساس المتيقظ اعلى درجات اليقظة ، المتلهف لالتقاط الموجات الضوئية ، وترجمتها الى لونية تحليلية ، فيها من العلم قدر ما فيها من الالهام الوجداني ، المسريل بشعور الغبطة الصوفية • ولأول مرة في تاريخ الفن ، تأخذ انوار الطبيعة ٠٠ الابعاد الفضائية المسحونة بالذرات ، مكانها بصورة رئيسة في اللوحات الفنية ، مهملة مادة الشكل اهمالا كليا ، متغاضية عما يكمن فيها من قوة دينامية تستند على العلاقات الاولية للمادة. وهكذا وجدنا أن الانطباعية بدأت تصب اهتمامها على تسجيل اللمحةالزمنية، قبل أن تفوت ، وهي مغرقة بالضوء ٠٠ اللون ٠٠ « الشخصية الرُّئيسية في الصورة »(٥) : ومن يومئذ ، توقف البحث عن المادة ، ليبدأ البحث عن الومضة العابرة ، المنزلقة على سطوح المرئيات • ولم يعد للشكل من قيمة بذاته ، بل بما يعكسه من الوان هي في جوهرها المزيج القوسي للطيف الشبيسي الذي كشف عنه ووضع قواعده العلمية : هلمهولتز ، وشيفرول ، ونيوتن ، ورود ، من العلماء • واهتم به ــ قبل الانطباعيين ــ قيرونيز ، وكوياً ، وديلاكسروا ، من الفنسانين • غير أن وصبع فن التصوير في هذا المفترق التاريخي ، أعطى للمبادى، الجديدة قوة الزمَّت الاجيال التالية بأن توءمن ، وهي في كامل وعيها بالصورة ، أن ما تنظره العين هو اللون الذي يسبح في عالمه النوراني مشمهد الطبيعة ، وليس كثافته أو حجمه أو حدوده الماديةً • وان ما احرزه الاولون من قيم نظرية تتلخص في ايهام النظر ــ عن طريق اللون _ برجود بعد ثالث ، ما هو الا الوهم بذاته ! • وهذا ما قاد الفن ال البحث عما يحقق ذلك البعد فيما تلا الانطباعية من مدارس ومذاهب واتجاهات فنية معقدة ، متشابكة الجذور *

حينما انعطف الفن في مطلع هذا القرن لتصوير الحقيقة المنظورة عن طريق تجميع البلورات المنشورية ، وتفكيك الشكل الى مكعبات واسطوانات ومخاريط ، كان هذا ايذانا بأفول دور الالوان من مسرح النظر ، ولقد كان

هذا التحول ، يعكس روح التمرد على « الحديدة » التى وصلت اليها الانطباعية باعتبارها آخر مرحلة من مواحل التصوير الكلاسيكي ، وبانتها دورها الذي لعبته في شق الطريق أمام مدارس الفن الحديث برمتها ، وقفت عند حدها التاريخي لتنشأ بعدها مذاهب وتيارات أخسرى اكثر تصديا للحقيقة ، وأعمق اغوارا في نظرها الى العالم ، وهكذا كان اللون الخارق الحدة الذي جاء به «فان جوخ» نبي التعبيريين ، ايذانا ببزوغ فجر الالوان الضارية، ذات الدفق الوحشي، والغنائية المتفجرة أسى ولوعة و فلقد استعاض «فان جوخ» عن ذلك البعد الوهمي بـ (البعد الذاتي) فيما حققه من تعبير «فان جوخ» عن ذلك البعد الوهمي بـ (البعد الذاتي) فيما حققه من تعبير انفعالي ثائر لم تكن مادته المطر أو الغيوم ، أو الاشعة _ وهي مواد عاكسة. للضوء _ بل كانت جحيم الالام الذي تستعر النفس بضرامه وهي في تساميها لتحقيق صفاء مستحيل ! •

هنا يجدر بنا أن نلتفت الى الماضى قليلا ، لنجد اسماء عظماءالملونين ، رمبراندت ، وروبنز ، وتيسيانو ، تلتمع فى ظلمة المتاحف ، كما تلتمسع النجوم فى دجنة الليل البهيم ٠

لقد اعتمد رمبراندت نور الكوة الساقط بعنف على يد معروقة ، أو وجه كثير الغضون يحير في أديمه نور هو نور الشمعس ، وهو نور الشمعة أو مصباح الزيت في آن واحد(١) ، فعقسق بذلك ، ليس اكتمال القاعدة الكلاسيكية لمنظور الالوان ، بل رسوخ البناء الملحمي لعالم الانوار والالوان المنبجسة من حلكة الظلام ، وهذا ما أطلق عليه العلماء فيما بعد به (التضاد النوراني) الذي لم يسبق لفنان قبل رمبراندت أن حققه بمثل ذلك الإعجاز .

ومن رمبراندت الاتباعي الثائر على الاتباعية ، في جميع مسا صب على اجساد شخصياته من أنوار تغاير مساقطها في قواعد المنظور ، وبما تركه وَ جِراته الواثقة الخشينة من نغمات لونية عنيفة التأثير ، الى كونستابل وتيرنر اللذين استخدما الالسوان المتألفة في رسم مناظر الطبيعة ٠٠ الى تطبيقات ديلاكروا الاختيارية المنفصلة عن الواقع ٠٠ مر الفن بكثيـــر من التحولات التي لم تتناول مادة العمل الفني حسب ، بل تناولت طريقة استعمالها في سبيل باوغ أقصى قوة تعبيرية ممكنة ٠ وهذا ما حدا بملوني الانطباعية الاول الى الاستغراق في تأمل انوار الطبيعة استغراقا صوفيا ، بعد أن تناول العلم الجانب المادي من تكوين اللون ، وبدأ يضع له التفسيرات، والتحليلات في سبيل الوصول إلى الجوهر الخفي من مكنوناته • وهكذا إبدأ الفنانون ، يبحثون ـ بطريق الحس المجرد ، والمشاهدة العيانية ، عن تراجم مثيرة لضوء الطبيعة وعو في تغيره الدائم عبر ساعات النهار • لقد كأن (مونية) واحدا من اولئك الذين وهبرا أنفسهم للكشف عن أسرار الضوء، والنفاذ الى اعماق اللون ، ولم يكن يدري وهو يجول في مركبه الذي اتخذه مرسماً يجرى في السين على هواه ، أن ما كان يفعله يومذاك ، هو بالذات ، تجريد الاشتكال من لبها الحقيقي للتسامي باللون الي مرتبة الموسيقي المطلقة

والشعر الحر ولكنه كان مأخوذا بسحر تلك الفتوحات التى جاء بها عصر ينتفض ويزمجر فى وجه كل الاساليب الشكلية التى انحدرت من العصور السالفة ، نمير آبه بما سيوءول اليه ، تصوير حزمة من الحصيد يوما بطوله، أو ما سيقيد منه تسجيل واجهة كاتدرائية قديمة ، وهى تستحم بأضواء النهار المتغيرة الراقصة بين الاصفر الذهبى والوردى المشرب بألوان ما بعد الغروب البنفسجية ! •

ولعل أول من فتح الطريق أمام الفنانين الانطباعيين لاستلهام الطبيعة بالصدوع لندائها الحبيب ، هم جماعة «الباربيزون» الذين خرجوا من مراسمهم ذات الاضواء الشاحبة الى حدائق الباربيزون في ضواحي باريس، ليرسموا تحت دفق الشعاع السنى المنهل من شمس ربيعية سخية ، وبذلك حققوا انتصارهم على التقليدية بتسجيلهم مباشرة مشاهد الطبيعة ، بالوانها الغنية الثرة ، وجوها خالص النقاء .

مصادر البحث

١ حول الفن الحديث ــ تأليف ــ جورج فلانجان ترجمة ــ كمال الملاخ
 ٢ ــ تأملات في الفن ــ بول فاليرى

٣ _ اتجاهات القنون التشكيلية المعاصرة - عفيف بهنسي

Modern French Painting

Arts and the Mon. (an itroduction to aesthetics-fruin Edman ___ o

(استاذ الفلسفة في جامعة كولومبيا)

⁽١) واحد من كبار اسائدة علم النفس في فرنسا -

⁽٢) برادين السدر ذاته ٠

 ⁽٣) اكتشف الاغريق المنظور والابعاد في القرن الخامس عشر ق٠٠٠ واستخدم فنانو عصر
 النهضة الالوان لابوالز الصورة كما حى في الواقع ذات أبعاد وأعماق ٠

⁽٤) ليوناردو دائنشى ٠

 ⁽٥) عندما سئل الفنان مانيه عن أهسم شخصية في لوحة له تضم عددا من الاشسخاص
 قال : ﴿ ان أهم شخصية في اللوحة هو الضوء ٠)

 ⁽٦) تهيج وامبراندت في استخدام الظل والضوء الخاضعين للاضواء الاصطناعية ، نهجا جديدا عرف فيما بعد بـ (الشامق والفاتح) •

اقصوصة لنرلسية

المشكرديكن

محتميم ولرعلوش

كان الجو جميلا ؛ فالسماء صافية زرقاء ، والهواء رقيق بليل ، وقد جنعت الغزالة للمغيب ، تجرر أذيالها وتجمع أشعتها الذهبية لتختفي وراء الافق الغربي ٠

وقد اجتمع القوم وسط حديقة غناء ، بساطها سندسي خضر، وأشجارها كثيرة نضرة ، تزهو فيها ثمارها اليانعة ، وتفوح رواثح أزهارها الرائعة ، وبدت تلك التماثيل المرمرية الجميلة التي أبدع الفنانون صنعها ، كأنها دبت فيها الحياة ، وتدفق الماء النمير من النافورات البديعة فملا الاحواض المزخرفة الملونة ، ولكن القوم لم يستطيعوا أن يمدوا أنظارهم الى الافق البعيد للتمتع بهذه المحاسن ، لانهم كانوا يطيلون النظر الى سيد القصر ، ورب الصولجان ، فان هيبته تطغى في الحفل ، وجلاله يغطى المجلس ، وفوق ورب الصولجان ، فان هيبته تطغى في الحفل ، وجلاله يغطى المجلس ، وفوق هذا كله فهو يدير دفة الحديث ببراعة ، ويقود زمام التفكير فيه بمهارة ، وغدا الجميع متعلقين به ، اذهائهم متجهة نحوه ، وأبصارهم شاخصة اليه ، وغدا الجميع متعلقين به ، اذهائهم متجهة نحوه ، وأبصارهم شاخصة اليه ، وتحدث عن شعر الوصف ، والشعراء الذين أبدعوا فيه ، وما كاد حديثهم وتحدث عن شعر الوصف ، والشعراء الذين أبدعوا فيه ، وما كاد حديثهم يصل الى وصف الفاكهة ،حتى انتفض المنصور كمن تذكر شيئا ، م صفق بيديه فسارع اليه أحد الحجاب ، ووقف أمامه ينتظر منه الامر ، وقال المنصور :

أحضروا مائدة الفاكهة هنا ، فانى ارغب فى أن نتمتع بها فى هذا الهواء الطلق ، وبين أحضان الطبيعة الخلابة ، ٠٠٠ وما هى الا لحظات حتى كان الخدم قد أكملوا اعداد مائدة حافلة بالوان الفاكهة الشهية ، ولم يك أبو عامر قد أنهى حديثه بعد ، فاقبل على المائدة يحف به ندمياؤه وجاس خلال أطباقها معجبا بثمرها ، طالبا ممن حوله أن يقرأوا خير ما سمعوا فى وصفها ، مشمجعا الشعراء منهم على الارتجال ، معجبا بما تجود به قرائحهم ، ووقع نظره على طبق فيه (تمر) يتلالا كأنه الياقوت ، فلفت اليه الانظار قائلا :

ليصب كل واحد منكم نصيبه من هذا التمر ، فما وجدت في مائدتنا هذه الله منه طعما ولا أشهى مذاقا ، ولا أشد حلاوة ١٠٠ وامتدت أيدى الحاضرين الى طبق التمر تتسابق اليه وهي تكاد تتدافع يقودها الى ذلك تلبية دعوة المنصور ، وتحدوها سهرته التي طبقت آفاق جزيرتهم ، ويحثها حب هذه الفاكهة الغريبة التي سمعوا بها كثيرا ولم يذوقوا طعمها من قبل وقال واحد منهم وقد ملا التمر نفسه نشوة ، وفمه حلاوة : رحم الله من نقل هذا التمر من المشرق الينا مع احتفاظه بطراوته وحلاوته ، وبهجته وطلاوته ، وأراد المنصور أن يسحد قرائحهم ويهز نفوسهم ، ويحرك أوتار قلوبهم ويثير كوامن مواهبهم ، ليستمع الى أقوالهم ويتمتع بما يبدعون ، فقال :

من الذي يستطيع أن يتحفنا بوصف التمر ويسجل لنا تكهته ولذته ٠٠ وقبل أن يغوصوا في لجج الخيال ويسبحوا في فيض الاحاسيس ، وقبل أن يدخلوا وادى عبقر ليستعينوا بما فيه من شياطين الشمر ووحى الابداع ، قال المنصور :

رحم الله (صقر قريش) فقد أبدع أى ابداع حين خاطب شجرة التمر يوم وجدها وحيدة في قصر الرصافة، شامخة في السماء، متعالية بوحدانيتها في عذا الافق، فقال:

> تبدت لنا وسط الرصافة تخلة فقلت: شبيهي في التغربوالتوى نشأت بارض أنت فيها غريبة

تناءت بأرض!لغربعن موطن النخل وطول اكتمابي عن بني وعن أهلي فمثلك في الاقصاء والمنتأى مثلي

كان المنصور ينشد الشعر انشادا ، ويهتز جسمه اهتزازا ، اعجابا بالشعر وتأثرا ، واردف بعد ذلك يقول : الشجر من المشرق ، والشعر من المشرق ، والشاعر من المشرق ، افنلام اذا أعجبنا بكل شرقى وقربناه ورفعناء ، وقدمناه واتبعناه !؟

وتعالمت أصوات من المجلس توءيد المنصور ، رترى رأيسه ، وتذهب مذهبه ، وتبدى اعجابها بالمشرق وبكل ما يأتي منه ٠٠ واغتنم المنصور هذه المغرصة ، واقتنص هذه المناسبة ، فقال وفي صوته قليل من الحماس ،وفي نغمته شيء من الانتصار ، وفي نبرته بعض الابتهاج :

أبقي بينكم واحد يعجب من تقديرنا لهــذا الرجل القادم الينا مـــن المشرق، ويلوم على تقديمنا اياء، ويغضب لاعجابنا بأدبه ؟

رسرن و ريس من يستطيعة لم يكن القوم يتوقعونها ، أثرت في نفوسهم فلم يعد بينهم من يستطيع المنافشة ، أو يقوى على الرد ، أو يطيق المعارضة ، وغيم عليهم المسمت وساد بينهم السكون ، غير أن واحدا منهم ظل يتململ في مكانه يكابد ألما ويخفى غيظا ، ويحاول أن يعارض ما ذهب اليه المنصور لكن هيبة المنصور حالت دون ذلك ، وظل يفكر ويطيل التفكير باحثا عن

بداية حسنة يبدأ بها هجومه ، انه الحسين بن العريسف عدو (صماعد) اللدود ، وغريمه في كل موقف ، وخصمه في كل نزاع ٠٠٠ وأنعم الله عليه بفاتحة حسنة فسأل المنصور قائلا :

أي قادم تعني يا مولاي ؟ أصاعدا تريد أم غيره ؟

وأجاب المنصور: انك ، لا شك ، تعلم أننى لا اقدم على صاعد سواه ، ولا يعجبنى أدب قبل أدبه ٠٠ وهو عنوان لما وصل الينا من المشرق من مفاخر ، ورمز المواهب الكثيرة التي بعثت بها الينا عبقرية آبائنا العرب من هناك .

ووجد ابن العريف أنه لن يستطيع أن يزحزح جبل الاعجاب هذا مهما قويت هجماته • • وبدأ يجرب حظه في سبيل آخر ، باحثا عن سلاح جديد • أما المنصور فقال موءيدا ما ذهب اليه :

ألم بأتك نبأ آخر ما وصل اليه ابداع صاعد حين وصف قطرة خمرة متحيرة في فم الابريق اذ قال :

وقهوة في فم الابريق صافية كدمع مفجوعة بالالف مغبار كان ابريقنا والراح في فمه طير تناول ياقوتها بمنقهار

فقفز ابن العريف كالديك حين ينزو ، منتصرا على خصمه ٠٠ وقال وفي صوته كثير من الدهشمة والعجب :

· حاشباك يا مولای أن تظن أن صاعدا لم يسبق لهذا المعنى ، فــــان الشعالبي روى لابي البركات العلوي هذا البيت :

كأنما ابريقنا طائر يحمسل ياقوتا بمنقار

وترددت أصوات الاعجاب، وتتابعت عبارات الاستحسان، وانتشرت في المجلس أقوال توءيد ما ذهب اليه (ابن العريف) وتعترف بأن صاعدا لابد مستفيد من هذا الشعر، مفترف من معينه، وقال قائل منهم:

لاشك ـ يا مولاى ـ ان هذا الرجل جاء بصور شعرية كثيرة معــه ، لمن عاصره أو سبقه من شعراء المشرق ، يستعين بها فيما ينشده لنا من شعر ، وهو يظن أن سرقاته لا تبين لنا ، وأن أخذه ينطلي علينا .

وتشبخع (ابن العريف) ، فقد وجد من يقف الى جانبه ، وتغير الجو الذى كان لا يستطيع أن يتكلم فيه بصراحة حول صاعد ، وغدا بمقدوره أن يقول :

اننا لا نشك _ يا مولاى _ فى أنه رجل موهوب ، ولا نطعن فى أدبه ، الا اتنا نقول انه كثير المزاح ، كثير الكذب ، كثير الاختلاق ، ولا يمكن أن نسكت على هذا وعلينا أن نفضحه ، وقد اختبرنا الكثير من الكتب المطولة فى اللغة ، وتفحصنا الاسفار العظيمة فى الادب ، فوجدنا صدق ما أتهم به، وتأكد لدينا كل ما دار حوله ، وقد تكشف لك بعض هذا فى ما أجريت

له من امتحانات ٠٠ ومع فشله في تلك الامتحانات كافة ، فما تزال تتغاضي عن عيوبه ، وتقر له بادعاءاته ٠ وليس أهامنا الا أن ندعوك الى ختباره اليوم في موضوع يسير ، لتعرف كذبه واختلاقه ٠ وتململ المنصور في مجلسه ، وبدأ يتكلم على مضض ، وكأنه يخرج الكلام مجبرا ، ويتحدث على كره منه: اذا كنتم تصرون على ذلك فلا مانع لدى ، ولكن في أي شيء ستجرون

الاختبار ؟ ومأذا سيكون الموضوع ؟ ومن سيضع السوءال ؟

وقال أبن العريف بصوت تشويه رنة تنم عن الفرح والابتهاج ،وتبدى السرور والانتصار : خير البر عاجله ، يا مولاى ، وعلينا أن نعدله الآن سوءالا ثم ترسل من يعضره لتختبره بنفسك .

ورد المنصور عليه يقول: لا حاجة بنا لارسال من يحضره، فانه يعضر بعد قليل لا محالة، وقال واحد همن يخفي لصاعد الكره والعسد: ما دام الامر كذلك سيا مولاى مد فلتأمر بالتعجيل في الاتفاق على الاسئلة، وانبرى آخر ممن يناصرون (ابن العريف) ويرون رأيه في (صاعد) يقول: لنخترع كلمة لا اصل لها، فاذا حضر صاعد سألناه عن معناها، ولم يعجب المنصور ذلك فقال: هذا ليس بشيء، ولتبحثوا عن موضوع آخسو،

ولم يوءثر قول المنصور في نفوس العاضرين ، اذ كانت تلك الفكرة قد سرت بينهم سريان النار في الهشيم ، وأبدى معظمهم رضاه عنها واعجابه بها ، بل لقد بدأ معظمهم يفكر في الكلمة التي سيسال صاعد عن معناما ، فلم يجد المنصور بدا من النزول عند رغبتهم والسير معهم ، وقال ابن العريف :

ماذا يقول مولانا أبو عامر في أن تكون الكلمة شرقية نشتقها من هذه الفاكهة التي أكلناها اليوم ولا تزال أفواهنا معجبة بحلاوتها وطعمها ؟

وأبدى المنصور رضاه بالفكرة ، واعجابه بالمناسبة فقال : ما دامت هذه الفاكهة هي التي جرتنا الى المحديث عن ابي العلاء ، وأدت بنا الى امتحانه فليكن فيها السوءال .

وانطلقت أخيلة الحاضرين تبحث عن الكلمة الموعودة ، كل يتمنى أن تفوز الكلمة التي يشتقها بقصب السبق فيختارها المنصور للامتحان معلى وقلبوا الاحرف الثلاثة : « التاء والميم والراء » على شتى الوجوه ، تقديما وتأخيرا ، قلبا وتحويرا ، تصحيفا وتحريفا م ولكنهم لم يبتكروا ما يستحق الفوز وما يستأهل أن يختاره المنصور وقطع ابن أبي عامر سلسلة تفكيرهم ، وخيب كيار آمالهم اذ قال بعد أن وجد ما يقول : لقد كنت قبل قلبل أحث كل واحد منكم على اكل هذه الفاكهة ، فماذا كنت أقول ؟

فرد واحد ممن يتميزون بالالمعية وقوة الذاكرة :

كنت تقول : «كل التمر » •

وادهشت فراسته المنصور فقال : بورك فيك من المعي فطن، ثم أردف :

فاذا قلبت العبارة فماذا تقول ؟ فقال على عجل كأنه يريد أن يوءكد المعيته ويثبت فطنته :

ه الشمر كل ،

فقال المنصدور مع شيء من الاعجاب : « أحسنت ! هذا ما أردت . ولتكن هذه العبارة كلمة واحدة هي : (التمر كل) ».

وحفظ الجميع هذه الكلمة العزيزة الغالية المهمة ، وتركوها بعد هنيهة ، وانشغلوا بأحاديث الادب والادباء والعلم والعلماء ، ولم تكدتمضى حقبة من الزمن قصيرة حتى جاء المحاجب يعلن عن قادم جديد ، وارهفت الآذان ، واتجهت المسامع اليه ، كل يريد أن يعرف من القادم ، لعله الرجل المطلوب ، أجل ، فقد قال الحاجب : « صاعد يطلب الاذن بالدخول ، يا مولاى » وأسرع المنصور بأذن له بالدخول ،

ومرت لحظات كلمح البصر كانت دهـرا على نفـوس من في المجلس المشوقين الى طلعته المتشوفين الى روءيته • ودخل بعدها صاعد يبدو على محياه الفرح والمرح • • فسلم على الجميع وحيا كل من في المجلس ، ورحب به المنصور خير ترحيب • • واستقبله أحسن استقبال ، ولم يكد يستقر في مجلسه حتى بدأ المنصور يسائله في بعض شوءون الادب ويناقشه في شيء من مفردات لغة العرب • ولم يكد يجد الفرصة مواتية حتى بادره يقول :

قل لي بربك يا أبا العلاء ٠

قرد عليه صاعد وهو مصغ اليه بكل جوارحه : لبيك يا مولانا ٠ أنا . رهن اشارتك ٠ فسأله : ما « التمر كل » في كلام العرب ؟

فأجابه صاعد دون أن يتردد أو يتلكأ ، ومن غير توقف أو تلعثم ،

وكأنه يقرأ في كتاب مِن كتب اللغة ، أو كأنه قد أعد الجواب من قبل :

« يقال : تمر كل الرجل يتمر كل تمر كلا اذا التف بكسائه » ·

ودهش المنصور ولم يدر ماذا يقول · ودهش العاضرون جميعا ، وفغرت أفواههم وفقدوا السيطرة على نفوسهم لحظات ثم عاد المنصور يقول بعد أن نفد صبره ولم يطق السكوت : اهكذا تختلق الاجابة يا أبا العلاء ؟ انما ركبت لك هذه الكلمة من التمر والاكل ، فمن أين جلت بهذا الاشتقاق ؟ وكيف توصلت الى هذا المعنى ؟

وضع الحاضرون بالضحك والسخرية ، ولكن صاعدا أصر على ما ادعى واندفع يقول : ليكن الامر كما تقول يا مولاى ، فقد وافق ذلك أمرا كان. وهذا موجود في لغة العرب .

واندفع ابن العريف يقول وفي صوته كثير من الشماتة والتشفى · ألم أقل لك ، يا مولاى ، انه بارع في الكذب والانتحال ؟

الصيلات بكين المعتباسييين والمفرنك

سعيدالديوه هجي

في سينة ١٣٢هـ (٧٥٠م) قوضت الجيوش المسبودة دعائم الدولــــة الاموية ، وخلفتها الدولة العباسية ، وكانت أعظم دولة في الشرق ·

ورث العباسيون عن الامويين الحروب المستمرة مسم البيزنطيين ، الذين كانوا ينافسونهم في الشرق ، وصارت لهم غزواات متتالية في كل سنة تسمى بالصوائف ، وكانت لهم الثغور المحكمة المسمونة بالجيوش والعدد ، للدفاع عن بلاد الاسلام، ويرابط في الثغور المتطوعون، وبعضهم ممن اوقفوا انفسهم للدفاع عن البلاد الاسلامية ، خاصة وان المرابطة في عده الثغور من أهم الامور التي تقرب العبد من الله تعالى ،

وصار للثغور والعواصم المارة مستقلة ، يتولاها أهم القادة الذين لهم الطلاع واسع في الحرب ، واستمرت الحروب بين العباسيين والروم ، فلكل خليفة غزوات وزحوف الى بلاد الاناضول ، ولا ننسى ما فعله هارون الرشيد بهدينة هرقلة ، وزحف المعتصم على عمورية ، وفتكه بالروم النح .

أما في الفرب فبعد قيام دولة العباسيين بسنتين (٧٥٢م) ثار ببين القصير ، حاجب الملك شلدريك الميرفنجي بوجه الدولة ، لما شاهده مسسن ضعفها ، واستفتى البابا فيمن يجب أن يتولى الملك : هل يكون حامل لقب بلا قوة ؟ أو صاحب قوة بلا لقب ؟

وكان البابا يرغب بقيام دولة قوية في الغرب ، تكون سندا له في مقاومة القسطنطينية التي لا تعترف به ، فأجابه البابا : الن صاحب القوة هو الذي يستحق اللقب والملك ، وهكذا انتقال الملك في فرنسا الى الاسترة الكارولوفنجية ، ولم تكن علاقتها مع القسطنطينية حسنة ، وحاول ببين أن يسوي العلاقة بينهما ، ولكن مطاليب البابا - الاعتراف بكنيسته البابوية ، واحترام الصور الدينية - النغ ، عرقلت الامر وباء بالفشل .

أما في الاندلس فقد فر عبدالرحمن الداخل اليها ، وأسس فيها الدولة الاموية ، وقضى على المنازعات الداخلية ، وصار هو رئيس دولة مرهوبة الجانب •

وكان المنصور يخشى خطر الدولة الاموية التى لم تعترف بخلافته ، ويرى من الضروري القضاء عليها وارجاعها تحت ظل الخلافة العباسية .

واخذ يحوك بعض الزعماء الذين أخضعهم الداخل لحكمه ، وارسل جيشا بقيادة والى القيروان « العلاء بن المغيث اليحصبي » ليغزو شاطى، الاندلس ويساعد بعض الثائرين من أصحاب المطامع ، وكان عبدالرخمسين يترقب هذا بحيطة وحذر ، ولما نزل الجيش في باجة سنة ٧٦٣م انقض عليهم وقتل منهم ما يزيد على سبعة آلاف رجل وارسل رؤوس كثيرين منهم الى مكة أيام الحج ، ولما علم المنصور بهذا بهت ودخله الفزع وقال « الحمد لله الذي جعل بيننا وبينه البحر » ولكنه مع هذا كان يترقب الفرصة السائحة للقضاء عليه ،

ولجأ بعض الثوار الذين نجوا من المذبحة الى شارلمان ، واتصلوا بسه سنة ٧٧٧م وحملوا الرايات المسودة ، وأعلنوا الطاعة للخليفة العباسى ، وحرضوا شارلمان على الانتقام من عبدالرحمن .

وكان شارلمان بن ببين أعظم امبراطور في الغرب ، يود التقرب مـــن العباسيين على ماكان عليه ابوه ، ويريد القضاء على الامويين الذين كـــان يخشى ان يفعلوا معه ما فعلوه مع ابيه ببين القصير ، وما قام به عـــرب الاندلس أيام شارل مارتل ، ووجودهم خطر يهدد امبراطوريته .

وفي سنة ٧٧٨م عبر الى اسبانياً يؤاذره بعض التوار فارتد خائبا ٠ وعلى هذا فان اللول الكبيرة في الشرق والغرب انقسست الى قسسين :

١ – الدولة العباسية في الشرق : وهي أعظم دولة والعداوة مستحكمة بينها وبين البيزنطيين .

٢ ــ امبراطورية الفرنك : وهي أعظم دولة في الفرب ولم تكن علاقتها
 حسنة مع الدولة البيزنطية .

٣ ــ الاندلس في اسبانيا انسلخت عن الخلافة السياسية وصارت من
 الدول التي يحسب لها ، ويطمع بها كل من العباسيين والفرنك .

٤ ـــ الدولة البيزنطية وعلاقتها غير حسنة مع العباسيين والفرنك .

وكانت الدولة العباسية متفوقة بقوتها وسعتها وحضارتها لذا نرى البيزنطيين والفرنك يحاولون التقرب البها • ولكن مجاورتها للبيزنطيين ، وتصادم المصالح على الحدود ، كان يباعد بينها ، ويضرم نار الحروب ، ولذا فقد كانت كفة الفرنك راجحة في التقرب الى العباسيين •

المتصور وببين

في سنة (٧٦٥م) ارسل ملك الفرنك ببين القصير وفدا الى بسسلاط التخليفة العباسى ابي جعفر المنصور معهم هدايا ثمينة • ولا تذكر المسسادر شيئا عن مهمة هذا الوقد • ومهما يكن من أمر فانه كان فاتحة عهد جديد بين الفرنك والعباسيين •

وكان وصول الوقد بعد الحملة التي شنها المنصسور على الاندلس، ولربها الراد ببين أن يشعر المنصور بقوته ، وانسه يعاضده فيما يريده ، خاصة وان ببين كان يحذر من قيام عبدالرحمن في الاندلس ، كما كان يحذر من البيز تطيين اعداء المتصور ،

وعاد الوقد بعد ثلاث سنوات يصحبه رسل من الخليفة ابي جعفت المنصور يحملون هدايا نفيسة الى ببين القصير •

استقبل الفرنك رسل الخليفة بحفاوة واكرام وقضى الوفد فصل الشتاء في مدينة (متز Metz) وضرب لهم الملك ببين القصير موعلم المقابلته في ١٠ نيسان ٧٦٨م في مدينة (سبيلس Selles) وفيها جسرت مراسيم الزيارة وقدموا للملك الهذايا التي كانوا يحملونها اليه فسر بها كثيرا ٠

وبعد انتهاء مهمة الوقد ارسل معهم وقسدا اوصلهم الى مرسيليا ، فاقلتهم سفينة الى بلاد المشرق ، ومهمة هذا الوقد وما دار بينه وبين الملك ببين لم يزل في طي الكتمان · على اننا لا نشبك أن الوقود التي ارسلت من الجانبين كان باعثها الحروب التي كانت تدور بين البيزنطيين والعباسيين من جهة ، وعدم ارتياح العباسيين من قيام الدولة الاموية من جهة أخرى ، وانها أدت الى صلات ودية بين العباسيين والفرنك الذين كانوا يحددون ممن يحدر منهم العباسيون ·

الرشيد وشارلان

خلف شرلمان الكبير ببين القصير على عرش فرنسا ، وعلاقته مع القسطنطينية غير حسنة على ما كانت عليه في عهد والده • واراد البابا ان يستفيد من قوة شرلمان ، فتوجه سنة ١٠٠٠م المبراطورا للدولة الرومانية المقدسة ، ليقاوم به المبراطورية البيزنطيين ، الذين كانوا يرون انهم أحق من غيرهم بها • وكان البابا يسمى الى توثيق صلاته ببطارقة المشرق في بيت القدس وانطاكية والاسكندرية • وشاركهم في مقاومة عبادة المصور والتماثيل المقدسة التي كان يذهب اليها اهل القسطنطينية ، وهذا مما دفع شارلمان ان يتقرب الى بطارقة المشرق ارضاء للبابا ، وطمعا ان يكون حاميا للمسيحيين في الديار المقدسة •

وهارون الرشيد في نزاع مستمر مع البيز نطيين وقد أذلهم واضعط ملكتهم أريني ان تدفع اليه جزية سنوية على أن يوقف هجماته عن بسلاد الاناضول ، كما كان يترقب حوادث الامويين في الاندلس بحدد ، وكان شرلمان نفسه يحرض الثوار الاندلسيين على التمرد ضله عبد الرحمن الداخل ، وأرسل حملة لمساعدتهم فرجعوا عنها خالبين .

كل هذه الامور سناعدت على استثناف الصلات بين الخليفة هــــرون الرشيد وشرلمان الكبير • وكان لبطريرك القدس يد فعالة في هذه الصلات ، غانه طلب الى شرلمان ان يحث المسيحيين على زيارة بيب المقدس ، ولذا كانت الوفود تصل الخليفة عن طريق بطريرك القدس .

فارسل شارلمان وقدا مؤلفاً من ثلاثة أشخاص « كونت لانتغريب... وكونت سيكموز وتاجر يهودي يعرف اللغة العربية اسمه اسحق » ·

وخرج الوقد من فرنسا (سنة ٧٩٧م) فوصل القدس وقابل بطريرك القدس وابلغه ما ارسل به اليه • ثم واصل الوقد سفره الى بغداد للاتصال بالخليفة هرون الرشيد •

ولا تعلم شيئا مما دار بين الوقد والخليفة فكان هذا يسوده الكتمان وكل ما تعلمه ان الوفد بقى في بغداد مدة شهر ثم استقبله الخليفة .

وان هرون الرشيد أرسل وفدا الى شرلمان سنة ١٠٨م وعسلى رأس الوفد شخصان احدهما فارسى ، خرج من بغداد بأمر الخليفة ، والاخسر من افريقيا من قبل البراهيم بن الاغلب أمير القيروان ، وأمر شرلمان ان يستقبل هذا الوفد الذى مثل بين يديه في تموز سنة ٢٠٨م في اكس لاشابل واخبراه بأن الكونتين قد توفيا وان اسمحاق في طريقه الى فرنسا ، وقدموا لشمارلمان السماعة الماثية الدقاقة ورقعة شطرنج من العاج وفيلا اسمه عبدالله وهداما أخرى ،

ويظهر أن هذه الصلات لم تنقطع بل كانت متواصلة بين الطرفين وفي سنة (٨٠٢م) الاسل شارلمان وفدا آخر الى الخليفة هرون الرشيد، وكان أحد أعضاء الوفد أسمه رادبرت ، وانه مضى الى الاراضى المقدسة وقابل بطريرك القدس ، ثم توجه الى بغداد وقابل الخليفة الرشيد وعاد سنة ٨٠٦ الى أوربا .

وبعد وصول هذا الوقد الى الرشيد أرسل وقدا آخر مؤلفا من ثلاث أشيخاص : راهبين وشخص اخر اسمه عبدالله • فوصلوا شارلمان في سنة ١٠٠٨م وحملوا اليه هدايا جعيلة من تحف الشرق منها صيوان علون بالوان متنوعة ومنسوجات من الحرير والكتان • ورواقع عطرية وبلسم وسلماء ماثية واوانى نحاسية كبيرة ، وأقام السفراء الثلاثة مدة عند الامبراطور ، ثم ارسلوا الى ايطاليا فابحروا عنها الى المشرق • ثم تنقطع عنا أخبار هله السفارات ولا تعلم سببا لهذا •





حمشيل البحبوري

اشتخاصها :

أ ــ من المسلمين ــ المقداد بن عمر الكندي وسعد ابن معاذ الحبشي
 وعمير ابن الحمام وعوف ابن الحارث

ب _ من قریش _ امیه بنخلف وابن المطبعوابو جهل وضمضم وعتبه بن ربیعه والاسود المخزومی

الكسان مكة الكرمة والدينة النورة وبطاحها الزمان ما السنة الثانية للهجرة ، ٦٧٤ اللميلاد

- 1 -

ــ في الطريق الموصل بين مكة والمدينة ، جماعة من المسلمين يقصدون المدينة المدينة وعدد من خصوم الاسلام يقصدون مكة ·

تسمع أصوات المسلمين من بعد تنشد:

طلع البدر علينا من ثنيسات الوداع وجب الشكر علينا ما دعا لله داع البعوث فينا جثت بالامر المطاع

ثم تقترب رويدا رويدا ، وتصاحب النشيد الدفوف •

أمية بن خلف : ما هذا ؟ افريق آخر يبغي الاسلام ٠٠٠ يخيل لي ان محمدا سيفتن الجزيرة برمتها ببدعته الجديدة . أبن المطيسع : ولم لا ، وفي كل يوم فئة جديدة يفتنها الدينالجديد، أي محمد هو ، لقد سيطر على نفوس الناس وأخدد بمجامع قلوبهم ، أن في الأمر وحق العزى لسمارا ای سر ۰ أميــــة على رأسك يا ابن اخي ، لا سر ولا اسرار ، انها حيلة ، فرية ، يريد محمد أن يتبوأ بها مكان الصدارة في قریش ، انه طموح ، ما فی ذلك شك ، لكنه برید ان يصل اهدافه بطرق ملتوية شائكة دون بلوغهسا خرط القتاد • ابن المطيسع : لا اجدني موافقك فيما ذهبت اليه ، اتني اذكرهــــا وكأنها حدثت الساعة ... أميــــة 9 131 --- : ابن الطيسع عندما ذهبوا الى عمه ابى طالب _ اقبيال قريش وزعماوءها ــ يرجونه ان يكف ابن اخيه عن دعوتـــه ويعدونه بالملك والسيادة والسلطان، لقد كان جوابه الشمس في يميني والقمر في يساري على أن أترك هذا الامر ما تركته ، . أميــــة : انه صعب وعنيد ٠ ابن الطيسع ولم لا تقل انه موممن صادق • موضمن صادق ، ماذا اسمع يا ابن المطيع ٠٠٠ تفسى أعبسسه تحدثني بأنك توءيد دين محمد . ابن المطيسع اتريد العق ، ٠٠ أراني اميل الى ما جا، به ٠ : يا للعزى ، يا لهبل ، يّا لمناة ، حتى انت يا من كنا أهيسسة ندخره ليوم القضاء على هذه الفتنةودعاتها ، تجاهرني بميلك دونما خشبية ولا حذر ٠ ولا خجل ٠ ابن المطيسع ولم الخجل ، وهل من مواربة في الحق ؟ اتسمى هذا حقا ، لقد أهانوا الالهة وسفهوا ديننا أميسسة وخرجوا على موروثاتنا وتقاليدنا ، وبعد كل هذا ، وفوق كل هذا ، بدأوا يتحرشون بقوافلنا يريدون انتهاب تجارتنا ، مورد رزقنا ، هم يويدون القضاء علينا وتسمى عملهم حقا ، اين رشدك يا ابن المطيع ٠٠ أبين عقلك وحلمك وبعد نظرك ٠ انها في رأسي ، وقد رسمت لي طريق الإسلام . ابن المطيسع

أميسية عل أصابك مس أم أنت تهذي • ابن المطيسع بل انشى اتكلم من وحي عقل عاقل ٠ أميسية قبح عقلك ورأيك ٠٠ اغرب عن وجهي ٠٠ لله شر هذَّه الفتئة ، لقد سرت في الناس مسرى النار في الهشميم ، فحتى من كنا تعتقد برسوخ ايمانهسسم ادركتهم اللعنة • يا أمية ، يا أبن خلف ، الى يا أمية ان لى معك امر ا ، ابن المهنسد ما لك تحث الخطى هكذا ٠ أميـــــة دعني من امرك وشوءونك الصيبوت بحق الألهة عليك ، قف لاخبرك ، الخبر جد مهم . أميسسة تجارة رابحة أو خاسرة ،اليس كذلك ؟ وماذا تجدينا التجارة بعد ، دعني إيا ابن المهند من امور دنياك هذه ، فقد ضاع ألدين ٠ ابن المهنساد واخباري من تلك الاخبار ، نشاط الفتنة ودعاتها ، أميسة .: یا للعزی ، انشباط جدید ؟ ابن المهند بلى وحق الإلهة أميسسة ر ر 🗈 قل ، ماذا ؟ تكلم • أبن المنسد ا طرق سبعي أن محمدا كان قد ارسل عمه حمزة مع تلاتين مهاجرا لمهاجمة القافلة القرشبية التي كسان يقودها (أبو حكم) ، تأمل ، ماذا يضمرون لنا ، لم يكفهم تسفيه معتقداتنا فتمادوا حتى الى مهاجمية قو افلنا الحبار عنيقة ، هناك ما هو اجد منها واخطي ٠ أهيسسة صوت اخر عم صباحاً یا این خلف • أميسية : وصباحك انعم · المسبوت ة ابن انت يا امية ، لقد تعبت في البحث عنك حتى اخبروني بمكانك • وماذا ورائل • أميــــة : بلغني أن محمدا أنفد سعد بن أبي وقاص والمقداد الصبوت بن عمر الكندي وعددا من انصلاه تقطيع الطريسق على قافلتنا القريشية ٠ اتتني اخبارها يا قرشي • فلقد تمادت العصابة في أميسسة غيها بعد أن مر يوم (نخلة) ولم نرد لهم الصاع بنس ما عملوا في ذلك اليوم المشوءوم ، ما ذكرت الصيوت (نخلة) ويومها الا وتميزت غيظا • 🕝 🦟

أبن المهند : والانكى من ذلك أن عبدالله بن جحش لم يعمل بما اوصاه به محمد . أمــــــة عاذا اوصاء ؟ اتصدقون كل ما يقال ٠٠ ان مئ الا حيلة يريدون بها تغطية فعلتهم الشنبيعة م ابن المنبد الله الله الله على ، النبى مأكد من اخبار اثق كل الثقــة برواتها • لقد اعطى محمد لعبدالله بن جحش كتابا وأمره ان لا يفتحه الا بعد يومين من مسيره فیمضی لما امره به · وقد قرأه ابن جحش بعد مرور المدة فاذا به يقول : « اذَا نَظُرت في كتابي هذا فأمضي حتى تنزُل نتخلة بين مكة والطائف فترصد قريشا وتعلم لنا مسلن اخبارهم . أميــــة لیت ابن جحش اکتفی بما اوصاء به محمد -الصسوت كانت جريمة نكراء بحق الدنيا وحق الالهة -اميسية كيف لا وقد استباح القتال في الاشهر الحرم • أين المناد قيل أن محمدا عنفه على القتال في هذه الأشهر. • أم____ة ايكفى التعنيف وقد قتلوا عمر بن الحضرمي ، ذلك البطل الصنديد، ٠٠ والاسرى ، والاسلاب ، ٠٠٠ حديثهم يا اخى يفطر الاكباد . · · تنتهي مسيرتهم الى مجلس قريش ـ في المجلس: : أأحييكم وفمي يعبه الدم • صوت هن المجلس : حدست هذا من وجهك المربد وقسماتك التي تنم عن الشر -أميسية كيف لا ـ يا ابن اخي ـ أيصح الاستبشار والاخطار تتهددنا من كل جانب ، أبعد حملة حمزة وإبن أبي وقاص وخروج محمد نفسه الى (الابواء) وافسيادة دين القبائل المناصرة لنا يصبح الاستبشار ؟ ، ثسم تالشة الاتافي هذه ٠٠ أخبار اليوم ٠ أبو جهل أشر جديد للفتنة الجديدة • أجل يا أبا حكم ، لقد صمح عندنا أن محمدا خرج مع حملة تزيد على مئتي مقاتل الى (عشسيرة) وانتظر خروج قافلة أبي سنفيان ، ولو لم تسر القافلة غربا بمحاذاة البحر لحدث ما لا تحمد عقباه ٠ أبو جهل لقد بلغ السبيل الزبي ، أما لهذا الليل من اخر ، أم أن قريَّشنا اسْتنامت على الذل واستكانت على الاهانة لا ، لا ، هذا كثير ، هذا أوان الشد فأشتدي زيم .

: ونحن كلنا معك ، فلم يبق لمحمد الا أن يطردنا من الصيسوت ديارنا بعد أن سنفه ديننا وتطاول على قوافلنا • : لابد من وأد الفتنة والا استفحل الخطب • صــوت لنتدبر أمرنا فلم يعد فيه متسع أبو جهل عمو صباحا أشراف قريش ٠ قــــادم : وصباحك أنعم ، أمن سفر طويل ٠٠ أم لعلك قادم أبو جهل من البطاح المجاورة • بل من طريق الشيام الشيمالي، وعندي اخبار الاتسركم القسسادم ولكنني أردت اخباركم لتجمعوا أمركم فقد بسات الخطر يتهددنا ا : ماذا ؟ قل أبو جهل : أبن يا رجل أميـــــة لقد التقيت برجل يدعى (ضمضم) جاء من حدود القسسادم بلاد الشام يحمل رسالة أبي سفيان التي تخبركم أن محمدا يترصد طريق القافلة العمائدة • وان أموالكم في خطر والقافلة في مأزق • هذا ما كنا نخشاه ، وما حذرنا من مغبته مرارا ، أبعد أبو جهل كل هذا يصبح السكوت على أعمال هذه الشرذمة ٠٠ أبعد كل هذا ٠٠ : _ مقاطعا _ اسمع ، اسمع ٠٠ ما هذا ؟ أمىــــة : من المنادي ؟ أبو جهل لصوت ضمضم من بعيد ، ثم يقترب روايدا روايدال : يا معشر قريش ، اللطيمة ، اللطيمة ، المال والتجارة ضهضيج الغوث ، الغوث ، أموالكم مهودة ، القافلة في خطر فانقذوها ، المحقوا بأبي سفيان والا ضاع المال والولد : أم يبق في قوس الصبر منزع ، الا يكفي ما لقيمًاه أبو جهل حتى تنتظر ما سنلقاه . : يا معشر قريش ، هذا رسول (أبي سفيان) جاءكم أميــــة يطلب الغوث ، وسنتكون اموالسكم ــ ان لم تنقذوها ـ في أيدي عدركم ، ولسب أشك في أن الهلاك ينتظر رجال القافلة • بالامس مرت أيام (تخلة والابواء وعشيرة) ويخيل لي اتنا سنضيف الى أيامنا السود هذه يوما اخر ، قما بالكم استنمتم على الضبيم وقبلتم الهوان - ماذا تنتظرون بعد أن سفه دينكم ودنست معتقداتكم واحتقرت الهتكم ، انكم ان مسمحتم

للمسلمين تعاديهم فعاقبتنا جد وخيعة . الى القتال ، معاشر قريش ، فأما حياة عزيزة كريمة والا فالموت أجدى من حياة الذل والهوان ، لنضبع حدا لسكل هذا ، فانتهزوا الفرصة وقولوا كلمتكم والا ضاعت ٠ ولات ساعة مندم ٠

- ¥ -

المسلمون في بطاح المدينة المنورة بعد أن خرجوا لاعتراض طريق القافلة القريشية الا أنها نبجت نتيجة تغييرها طريقها فاستعدت قريش لحربهم

ا المقداد بن عمر الكندي: وكانه يتم حديثا سابقا ــ فيا رسول الله المض لمسا أمرك الله فنحن معك ، والله لا نقول لك كما قالت بنو اسرائيل لموسى : إذهب أنت وربك فقاتلا : إنا ها هنا قاعدون : ولكن اذهب أنت وربك فقاتلا انا معكما مقاتلون • فوالذي بعثك بالحق لنكونن مسن بين يديك ومن خلفك وعن يمينك وعن شمالك أو يفتح الله ولو سرت بنا الى (برك الغماد) لجالدنا بالسَّيوف معك من دونه حتى تبلغه ٠

قادم عسلم : السلام عليكم ورحمة الله وبركاته -

: وعلى القادم القادم الكريم السلام ، تفضيل الجميسع

القيسادم : اننى أحمل ، معاشر المسلمين ، من أخبار قريسش واستعدادها لحربنا الشيء الكثير ٠

: ماذا ؟ قسل صحيابي

القيسادم : هكذا أمام القوم ، انني أريد أن أقولها لرسسول الله وحده ٠

صعحسابي : أن رسول الله منصب اليك ، وأمرنا شورى بيننا ، فأخبر القوم بما تعلم .

القسسادم : لقد انقسمت قريش على نفسها بعد أن نجت القافلة عندما سلكت طريق الغرب بمحاذاة البحسر وأراد

قسم منهم الرجوع حيث لم يروا ثمة داعيا للحرب . مسحسابي وهل عرفت من هم أولاء الذين لا يرتأون الحرب ٠

القيسادم عرفت أن من كبار حملة هذا الرأي عتبة ابن ربيعة وأخوه شبيبة •

 أبوك يا أبا حذيفة لا يريد قتالنا صحسابى

القيسادم ولذلك اتهمه أبو جهل بأنه انما يعارض الحرب حفاظا

على دم ابنسه عندما قال لهم : « والله لان أصبتموه لا يزال الرجل ينظر في وجه رجل قتل ابن عمه أو ابن خاله أو واحدا من عشيرته : يا قوم : اعصبوها برأسي وقولوا جبن عتبة وأنتم تعلمون اني لست بأجبنكم »

لله در أبي جهل ما أجهله ٠

بل هو التعطش لدمائنا وهو الخصم العنيد •

كما انه ذكر عامر بن الحضرمى بمصرع أخيه في يوم
 (نخلة) * ولقد رأيت بعيني رأسي عامرا يصسرخ ويصبيح : واعمراه : واعمراه *

اذن قر رأيهم على القتال • ..

نعم ، وهو ما جئتكم به من الخبر اليقين .

: كتا نقدر كل هذا ولذلك اجتمعنا لنتبادل الرأي •

 نقد صبح عندنا اذن عزم قريش على قتالنا • واستمعنا لرأي المهاجرين على لسان المقداد بن عمر المكندي فليت شعري ما هو رأي الانصار •

الرأي عند سيد الاوس سعد بن معاذ -

ته لقد إمنا برسول الله وصدقناه وشهدنا أن ما جاء به هو الحق وأعطيناه على ذلك عهودنا ومواثيقنا على السمع والطاعة ولعلكم تخشون أن تكون الانصار ترى أن لا تنصره الا في ديارهم وها أنذا أقسول عنهم « أظعن حيث شئت وصل حبل من شسئت وسالم من شئت وعاد من شئت وخذ من أموالنا ما شئت فما أخذت منا كان أحب الينا مما تركت «فأظعن يا رسول الله لما أردت فنحن معك و فو الذي بعثك بالحق لو استعرضيت بنا البعر لخضياه معك ما تخلف منا رجل واحد وما نكره أن تلقى بنسا العدو وانا لصير في الحرب صدق عند اللقاء ولعمل الله يريك ما تقر به عينك فسر على بركة الله و

: السملام عليكم ورحمة الله وبركاته ·

وعليك السلام ورحمة الله •

 معاشر المسلمين أصغوا الي و جاءني أن قريشا أنفذت أحد أفرادها الاستطلاع قواتنا وقد جاءهم بأخبسار فيها لصالحنا الشيء الكثير »

: كيف ، ماذا تقول ؟

قال لهم صاحبهم أن عددهم ثلثمائة رجل ولكن يا

صحبابي صحابي آخر القىسادم

صحابي القـــادم صحابي آخر صحابي آخر

صحابي آخر سعد بن معاذ

> قادم اخر الجميـــع القـــــادم

صحابي آخر

معشر قريش رأيت البلايا تحمل المنايا فهم خرس لا يتكلمون ، يتلمظون تلمظ الافاعي ، لا يريدون أن ينقلبوا الى أهلهم ، قومليس لهم متعة الا سيوفهم، ووالله ما نرى أن نقتل منهم رجلا حتى يقتل منكسم رجل ، فاذا أصابوا منكم أعدادهم فما خير العيش بعد ذلك ؟

مبحسابي صحابي آخر

الحمد لله الذي زرع الرعب والفزع في قلوب أعدائنا
 نحمده ونشكره ، انه نعم العون ونعم النصير ...

- 4 -

۔ العركسية ۔

صيحوت على الله الله الله عبار خبولهم فلنستعد للمعركة

جَمَّاعة من الانصار: نحن الفداء يا رسول الله -

جِمَاعة من المهاجرين: بل منا الفداء .

صحابي : المسلمون سواسية وكلنا فداء ديننا .

- مؤثرات لاقترا*ب* خيول قريش _

صبوت : استعدوا يا شباب الانصار

مناد من قريش : بل الرجعوا فما لنا بكم من حاجة

عنبه بن وبيعه : يا محمد ، اخرج لنا أكفاءتا من قومنا .

عييده بن الحارث : أنا يا رسول الله -

حصرة : وأنا يا نبي الله -

صحابي : لقد قال رسول الله صلوات الله وسلامه عليه : ان

الصير في البأس مما يفرج به الله تعالى الهم وينجي به الغم : وها نحن أتيناكم نفرج همومنا فاستعدوا.

الاسعود المغزومي : من قريش : تتهكمون ها ؟ أعاهد الآلهة لاشربن من حوضكم ولاهدمنه أو لاموتن من دونه -

صوت أسلامي : بل ستموت بعون الله ، خذها طعنة اسلامية

الاستسود " أه ٠٠ قتلتني شَلت يداك ٠

أصبوات : الله أكبر ، الله أكبر .

صوت قريشي : قتلتم الاسود ، ان دمه بدمائكم جميعا .

صوت أسلامي : وسنلحقك به .

القريشي : أنت ؟

المسلم : نعم أنا ، وهاك خدها من يدي .

صوت أسلامي : نصر الله الاسلام ، قتل شيبة بن ربيعة .

: يا لليوم التعيس ، قتل الوليد ، لنهجم هجمة رجل من قريش وإحد -من الاسلام لنكر على عتبة وننصر عبيدة . الله أكبر ، نصر من الله وفتح قريب ٠ هن الإستلام : يا معشر قريش ، هل تطيب لكم حياة بعد مقتل من قريش عتبة بن ربيعة وشيبة والوليد ، أهجموا وأوردوهم حياض الموت ا من قريش نحن معك ، نحن معك ، نعاضدك ونشد أزرك مؤثرات لاحتدام المعركة ... : يا معشر المسلمين ، أن رسبول الله يوصيكم « إن دنا صحيابي القوم منكم فأنصمحوهم واستبقوا نبلكم ولأتسلبو السيوف حتى يغشبوكم ، ٠ : سمعت بأذني رسول رسول الله صلوات الله عليسه صحبابي يناجي ربه ويقول « اللهم هذه قريش أتت بخيلاتها تحاول آن تكذب رسولك فنصرك الذي وعسدتني ، اللهم اتى انشىدك عهدك ووعدك ، اللهم ان تهلك هذه العصابة فلا تعبد : يا معشر المسلمين ، أنى أزف لكم يشرى ، لقد انتبه أحد المسلمين رسمول الله من خفقة نعاس فخرج وتناول حفنة من تراب رمي بها وجه العدو وصاح قائلا ه شسساهت الله اكبر ، الله أكبر ، وما النصر الا من عدد الله . مسئم اخر : يا معشر قريش ، لقد سمعت رسول الله صلوات الله صحسابي وسلامه عليه يجهر بصوته ويقول « والسندي نفس محمد بيده لا يقاتلهم اليوم رجل فيقتل صابسسرا محتسباً مقبلاً غير مدبر الاأدخله الله الجنة . • : بغ ، بغ ، ما بيني وبين ان ادخل الجنة الا ان يقتلني عمير ابن الحمام هؤلاء ، والله أن بُقيت الوك هذه التمرات أنها لحياةً طويلة ٠٠ إلى الارض (يرمى بتمرات كن في يده) : « ركضا الى الله بغمير زاد الا التقى وعمسل المعاد والصبير في الله على الجهاد ﴿ وَكُلُّ زَادُ عَرَضُهُ الْنَفَادُ غير التقى والبر والرشاد : يا معشر المسلمين ، لقد سألت رسول الله عما يرضى عوف بن الحارث الله من عبده فقال « غمسة بده في العدو حاسمرا » فأغيسوها ونولوا رضأ الرب

بلى ، فقد سأل رسول الله عندما نزلنا في أدنى ماء من بدر : أهو منزل انزلنا به الله فلا نستطيع تغييره أم هو الرأي والمحرب والمكيدة ، قال الرسول ، بل هو الرأي والحرب والمكيدة ، قال الأ يا رسول الله ان هذا ليس بمنزل فانهض بالناس حتى تأتي أدنى ماء من القوم فننزل ثم نردم ما وراءه من الإبار ثم نبني عليه حوضا فنملاه وتقاتل فنشرب ولا يشربون .

الصحيوت : نعم الرأي . اصوات دعاء : من قلب

صــوت

إلال الحيشي

صحيابي

الصسسحابى

سسسلال

أميسية

صيسوت

الصيييوت

آخسسر

بسلال

من قلب المعركة __
 اللهــم ، لا عيش الا عيش الآخرة

اللهم ، ارحم الانصار والمهاجرة بالله ، الترسيم أن الله بقاته برنفسه .

صوت على الله ، ان رسول الله يقاتل بنفسه . آخسر : الله واكبر ، انها نهاية الفداء .

ان رسول الله أشدنا بأسا -

هوذا ، هوذا ، أليس هو ؟

: من يا بلال ؟

أمية ابن خلف ، سيدي في أيام الضيلال ،

ة نعم ، انه هو ٠

: انت يا لعين ، لقد قتلتني شلت يداك .

بطل نادر وايم الحق ، لكن بطولته قتلت أباء .

ت وماذا يعمل ، لا خيار له في الامر ، كان عليه أما ان يقتل أو يقتل ، ان أباه قصده فولى عنه ابو عبيدة فلم يكف عنه والح في قتله فكان لابد ممال ليس منه بسد .

۔ اُصوات دعاء _

اللهم لا عيش الا عيش الاخرة •

صوت من المسلمين : ابو جهل ، انت ، رأس الكفر ، خدما من يدى يا عدو الله .

ـ اصوات مبارزة ـ

: أحد ، احد ، الله أكبر ، الله أكبر .

: قتل أبو جهل ، لحق بعتبة وشبيبة والوليد •

: نقد نصر الله دينه وعلت كلمة الحق -

: اشتماوا وطاردوا الفلول ، هيا جنود الله ٠

: مرحى جنود الحق ، دعوهم يهربوا أمامنا ، ما أجمل مرآهم يهربون -

: انها خلاوة النصر •

: معاشر المسلمين لا تتوانوا ، اقتلوهم والا فأقبضوا عليهم أسرى فما أرادوا الا ابادتنا -

وهل بقي منهم من يخشى بأسله ؟

تحمد الله الذي أمدنا بنصر من عنده « فلم تفتلوهم ولكن الله ومي » • الكن الله قتلهم وما رميت اذ رميت ولكن الله ومي » • اصوات غناء بالدفوف :

من ثنيات الوداع ما دعسا لله داع جئت بالامر المطاع طلع البدر علينسا وجب الشكر علينا ايها المبعسوث فينا

= النهاية =

صوت اسلامي

صوت اسلامي

صوت اسلامي

صحبابي

صنحابی آخر

صحابي آخر

صحابي آخر

صنحابي آخر

صحابي آخر

مزايا الحرف العربي

ان الحرف العربى - فضلا عن تميزه بجمال الشكل - يعتبر اختزالا للكتابة • محمد رضا الشبيبي

اننا أمة انتفعت بحرفنا أمم أخرى فكتبت به .

عبدالرزاق محيى الدين

تتمثل في الخط العربي ــ مع جمال حروفه وأشكاله ــ سهولة الكتبابة وسرعتها . عبدالعزيز الدوري

الخط العربي يمكن عده أجمل الخطوط العالمية قاطية -

ناجى معووف

قل العلامة الشبيخ محمد رضا الشبيبي رئيس المجمع العلمي العراقي وعمو مجمع اللغة العربية في القاهرة •

عندما أقدمت بعض الدول الشرقية أو الاسلامية على التخلي عن الحروف العربية الى الحروف الافراجية في كتابتها وذلك قبل نحو من أربعين سينة تقريباً ، ظهر في الشرق العربي من يدعو الى ترسم هذه الخطوة ومنهم بعض الكتاب اللبنانيين والمصربين وقلدهم في هذا بعض العراقيين .

وحجتهم في ذلك تجنب الاوهـــام والاخطساء قان الحركات في الخطوط الافرنجية مدمجة في الكلمة نفسها وليسنت الحركات في الحروف العربيــــــة كذلك ٠٠

^() من خطة « الاقلام » طرح ما يهم من المواضيسع على ذوى الربأى والاختصاص لتشبيست أرائهم فيها ، وسنتنابع المجلة خطتها علمه في سائر أجزائها .

وقد ثار على أثر ظهور هذه الآراء في الشرق العربي نقاش كثير رجعت فيه كفة المدافعين عن الحرف العربي ·

ان العرف العربي ـ فضلاً عن تميزه بجمال الشكل ـ يعتبر اختزالاً للكتابة ، فما يحتاج الى صفحة في الخطوط الافرنجية لا يحتاج لاكثر مسن نصف ذلك في الكتابة العربية ٠٠

وقد دارت بحوث ومناقشات في هذه المسألة بيني وبين غير واحد من المعنيين بهذه القضايا _ لا في العراق حسب ولكن في القاهرة وغيرها _ وقداستقر الرأي عندي عسلى أن العرب والمسلمين أحوج ما يكونون في هذه العصور العصيبة التي شنت فيها الغارات على ثقافتهم وحضارتهم ان يحتفظوا بمشخصاتهم ومقوماتهم مهما كلفهم الامر ٠٠ ومن تلك المسخصات والمقومات هذه الحروف العربية التي دون بها محصول الثقافة العربيسة والاسلاميسة ٠٠

وقد علممنا أن غير واحد من رجال الفكر في بعض الدول التي أقدمت على الاخذ بالحروف الافرنجية بدلا من الحروف العربية وقفوا موقسسف المعارض المندد بهذه الحركة وما زال موقفهم كذلك حتى اليوم .

والمشكلة المزعومة في الكتابة العربية هي مشكلة تورط القراء ببعض الاوهام والاغلاط ، وقد بالغ من بالغ بهذه المشكلة فهي لا تستدعي التغكير في استبدال الكتابة العربية باحدي الكتابات الافرنجية ٠٠ هذا مع العلم بأن الكتابات الافرنجية لا تخلو من مشكلات ومن شواذ كثيرة خصوصا في اللغة الانكليزية ومثلها اللغة الفرنسية وهما اشهر اللغات الغربية ٠٠

ومن رأينا أن هذه الفكرة بعد وضعها على بساطها التمحيص كما تقدم قد طوي بساطها ونستبعد أن تقوم لها قائمة بعد اليوم ·

ولا يخفى أن عضوا واحسدا من أعضاء مجمع اللغة العربية أثار عسدًا الموضوع في مؤتسر المجمع قبل أكثر من عشرين سمنة وقد جوبه بنقد دقيق والنخذ المجمع يومذاك فرارا بتأجيل البحث في الموضوع الى أجل غير مسمى ولم يتقدم أحد باثارة البحث بشأن الاقتراح المذكور حتى اليوم .

وقد وقفنا على نماذج غير قليلة من الحروف المقترحة في أضابير مجمع اللغة العربية في القاهرة وفي عدد من الرسائل المنشورة والمخطوطة التسيي تدعو الى اختزال الحرف العربي وتحويره فلم أجد أنا ولا غيري من أعضاء المجمع اللغوي على الاكثر مزية ترجمح الاخسذ بشيء من هدده النماذج على

الإطــــلاق ٠٠

وقال الدكتور عبسد الرزاق محييالدين نائب رئيس المجمسع العلمي العراقي :

الكتابة طريقة من طرق التعبير عن الافكار ، وكما ان لكل امــة ذات شان لغة وأسلوبا في التعبير باللسان كذلك فان لها طريقــــة في التعبــــير

بالكتابة ، وتنازل الامة عن أى منهما يعني التنازل عن أهم مقوم من المقومات و و الحدك فأن الدعوة الى العدول عن الكتابة العربية بالحرف العربي يؤدى القصد وبدون قصد الى التنازل عن بعض مقومات تلك الامة ١٠ ولقد ترضى بعض الامم التي لم تكن لها منزلة الامم ذات الشأن ان تتنازل لسبب وآخر عن لغتها أو عن كتابتها ولكن لم يحدث لامة كالامة العربية أن تنازلت عن حرافها وطريقة كتابتها ولكن لم يحدث لامة كالامة العربية أن تنازلت عن حرافها وطريقة كتابتها ولكن لم يحدث لامة كالامة العربية أن تنازلت عن

والكتابة العربية منذ نشأتها حتى عهد قريب قبلت التطور والتغيير كلما اقتضتها ضرورة التطور والتغيير فبعد أن كانت حروفهسا غير معجمة ورأت ضرورة الاعجام أعجمت تلك الحروف ٠٠٠

وبعد أن رأت حاجتها إلى الحركات والسكنات أوجدت تلك العركات والسكنات ، ومعنى هذا أنها كتابة قبلت التغيير والتطوير كلما اقتضاها إذلك ١٠٠ والاملاء العربي أو الخط العربي يقوم على أساسين من فلسفته :

الاول : الاستغناء عما يمكن الاستغناء عنه من الحروف لان تركيب لا يضير بالفهم ، وزيادة ما يجب زيادته من الحروف لان في زيادته ما يستوجب العون على فهم المقصود ، فليس في الكتابة العربية حرف يحذف الا لعيدم وجود ضرورة له ، وليس في الكتابة العربية حرف يزاد الا لضرورة تقتضي عذه الزيادة ٠٠

فالالف بعد واو الجماعة تزاد من اجل التفريق بين الفعل للجماعية وبين الفعل المعتل بالواو المفرد ٠٠ والالف تحدف اذا وقعت بين علمين وفي سطر واحد من كلمة « ابن » لان الغاءها لا يضير بفهم المعنى ١٠ ان بعض الحروف توصل بما قبلها حينا وتفصل عما بعدها حينا من أجل التميين بين الحرفين لاختلافهما في المعنى كما في كلمة (ما) الكافة و(ما) الموصولة حين تقترن بهما « ان » ، وكما في حذف ألف (ما) الاستفهامية والاكتفاليم المجردة ، وكما في كلمة الذين واللذين للتمييز بين الجمع والتثنية والمهم المجردة ، وكما في كلمة الذين واللذين للتمييز بين الجمع والتثنية والمهم المجردة ، وكما في كلمة الذين واللذين للتمييز بين الجمع والتثنية والاكتفادة المالة المالة المالة الله المن أجل المن أجل التفهيم والتمييز والايضاح ٠٠

والاسماس التاني: القصد الى التزيين والتحسين في شكل المعرف ، ولهسذا اختلفت اشسكال المعروف بين خط عربي وخط عربي آخر واصبح للعربية أكثر من خط واحد تنوعا في الكتابة وذهابا وراء الجهال .

وعليه فأى تغيير في الخط العربي لا يعتبر حدثا جديدا ولا شيئا نابيا أذا احتفظ للامة بالتمييز الخطى الذي حافظت عليه طيلة القرون الماضية ، واذا لم يؤد ذلك الى الجهل بقراء الكتب السابقة واقامة حاجز بين أجيالنا وبين آثار امتهم السابقة ٠٠

نحن امة نختلف عن كثير من الامم ، ذلك اننا امة ليست حديثـــة الوجود وليس تراثها الحضارى بالشيء الذي يمكن ان تستغنى عنه ، وليس حالنا حال الامة التي لم تفقد شيئا لانها ما كانت تملك شيئا ، ولا حــــال

الامة التى تريد ان تنشىء لها « أبجدية » من جديد ، وليست لغتنا أهجة من المة اخرى حتى ترجع الى لهجة الام ٠٠ لذلك فان أمرنا يختلف عن حال هذه الامم التي غيرت من خطها ومن حرفها ، بل نضيف الى ذلك اننا امة انتفعت بحرفنا أمم اخرى فكتبت به وانتفعنا بعقول أثم اخرى لانها كتبت بخطنا والتقت عقولنا وعقولهم في هذا المحيط الحرفي ٠٠

ونحن اذ نترك هذا الحرف _ لو تركناه _ فسنترك مالنا وما للامم الاخرى التي شاركتنا الانتفاع بهذا الحرف .

ومع اعترافي بأن تعلم الخط العربي فيه مشقة ، ولكنها مشقة لا تخلو منها كتابة في العالم ، ولعل بعض الامم التي نحاول تقليدها الان هي اكثر منا شعورا بالمشقة التي تعانيها من كتابتها ، وخلاصة رأيي ان اى تغيير في الخط العربي يجب ان يتم على الصورة التي حدثت فيها التغييرات السابقة فالخط العربي كما قلت ليس واحدا في كل العصور ، واختلاف كتسب الاملاء وطريقة الكتابة تشهد بان التطور كان يحدث بين جيال وآخر نفالتغيير بمعنى التطوير ممكن وغير مضر ، والتغيير بمعنى المسخ واخذ حرف أجنبي، مضر وغير ممكن وغير مضر ، والتغيير بمعنى المسخ واخذ حرف المنابئ المنابئ بمعنى المسخ واخذ القبيل عبد المرابئ المنابئ المنابئ بمحموعها ، وافتراض شيء على أمة من هذا القبيل عبد الا يستجاب له ، و

ومع هذا فاني لا أجد بأسا ولا أحول دون أن تتخذ تجارب وتسلك سبل في تعلية الخط العربي وتوضيحه ، على أن يترك امر ذلك الى الناس في حالة رفضه أو قبوله ، وأن لا يعمد الى القوة والتشريع المجمعي في فرض نوع من الكتابة على الناس ٠٠ ولا أن يبلغ الالحاح بصاحب المعسوة الى تسخيف ما كان عليه الخط أو تزييفه ، فأن ذلك يعنى في نظرى الجهسل بفلسفة الخط العربي القديم والتحامق في فرض الاراء على الناس ٠٠

وقال الدكتور عبدالعزيز الدوري رئيس جامعة بغداد :

ان أية لغـة أصيلة ، تكون وحدة متماسكة في كلماتها وأصوائهــا وأساليب التعبير فيها ووسيلة كتابتها أو حروفها ·

وَهَذَا يَصِدَقَ بُوضُوحَ عَلَى الْعَرَبِيَةَ فَهِي فِي تَكُويِنَهَا وَفِي جَوْهُرُهَا وَفِي حَرُوفُهُا عَلَى الْمِرْبِيةَ وَفَيْ الْبِيئَةُ الْثَقَافِيةُ الْعَرَبِيةَ • حَرُوفُهَا تَمْثُلُ وَحَدَةً مَتَكَامِلَةً نَشَأَتُ وَنَمْتُ فِي الْبِيئَةُ الْثَقَافِيةُ الْعَرَبِيةَ •

لقد عرف السلاف العرب سكان الجزيرة _ الذين نسميهم مجازا بالساميين _ بعبقريتهم في ايجاد وتطوير حروف الكتابة ولم يتعلموا الحروف من غيرهم بل كانوا معلمين لغيرهم في كثير من الحالات ، وقد قام العسرب بنفس الدور فيها بعد في حروف الكتابة العربية ، ويتبين من تتبع تاريسخ الحرف العربي انه بدأ من اوليات قديمة أوجدها أسلافهم وانه نما وتطور وتفرع وتكامل عبر التاريخ ، ليكون ملائما لمستلزمات اللغة العربية وحاجاتها

ومنسجها مع الذوق العربي ومع النفسية العربية - وتمثل في اشكال الحرف العربي وطرق رسمه جانب مهم من الاستعداد الفني عند العرب ومــــن مواهبهم الفنية •

ولا يخفى ان تطور الخط العربي مرتبط كل الارتباط بنشوء الفصيحى وتطورها ، وان حروفه استجابة واضحة لها ، فمع وجود لهجات او لغات محلية عربية قبل الفصيحى ، ومع استمرار اللهجات بعد قيام الفصيحى والى الان فان الحرف العربي هو حرف للفصيحى ووعاء لها ، وهذا هو الذي يفسر عدم وضع حروف معترف بها لبعض الاصوات الموجودة في اللهجات العامية رغم سهولة ذلك وتوفره ،

وتتمثل في الخط العربي ــ مع جمال حروفه وأشكاله ــ ســهولة الكتابة وسرعتها اذا قيس الحال بالحروف اللاتينية وهذه ظاهرة استرعت انتباه الكثيرين ويتضم ذلك اذا لاحظنا أن العربية لا تكتب بالحروف المنفصلة المتباعدة كما هو حال اللغات التي تكتب بالحروف اللاتينية بسل تتصنل الحروف في رسم الكلمات ، بأشكال تكون فنا رفيعا قائما بذاته .

ومن هذا يتضح أن الحروف العربية ليست ملابس تخلعها وتستبدل بها غيرها ، فهى جزء من كل متماسك هو اللغة العربية ، وهي وعاء لتراث ضخم ، وهي جانب رئيسي في الفن العربي وفي الريازة العربية .

قد تكون الدعوة للتخلي عن الحرف العربي جزء من الدعوة الى تقليد الغرب ، والتنكر للذات وقد تكون الدعوة تعبيرا عن رأي من يريد التخلى عن الفصحي ويريد الرجعة الى اللهجات العامية وهذا ما لا نرتضيه ولا نقره وقد يتعلل آخرون بالميل الى البساطة ، وهذا تعليل لا يخلو من طرافسة ولكنه لا يتمشى ومنطق الحضارة او التاريخ او الواقع .

ورد الاستاذ ناجي معروف عميد كلية الآداب بعيامعة بغسداد ، عسلي سؤال الاقلام بالمقال التالي :

هذا سؤال وجهته الي مجلة الاقلام التي تصدرها وزارة الثقافسية والارشاد بواسطة أحد محرريها الذي زارني في كلية الاداب وبعد مناقشة طويلة قلت له : مناحدتك عن هذا السؤال من ناحيتين : الاولى شسسكلية • والثانية موضوعية •

أما الناحية الشكلية فالخط العربي يمكن عده أجعل الخطوط العالمية قاطبة ، قديمها وحديثها ، بدليل أن العرب ، والمسلمين استعملوه في الكتابة ، وفي الزخرفة في البلاد العربية والاسلامية كافة ، سواء أكازذلك على الآجر ، والرخام ، والحجر ، والخشب ، والجبس ، والبحص ، والبرئز ، والفخار والمخزف أم على الاقمشة ، والملابس، والانسجة ، والحلل المختلفة ، أم على المنحاسية ، والفضية ، والذهبية ، وسسواء أكان ذلك في دور المسكوكات النحاسية ، والفضية ، والذهبية ، وسسواء أكان ذلك في دور

الطراز، أم في المساجد، والمدارس، والربط، والزوايا · أم على الاسواد، والقسلاع، والقناطر، والجسور، أم في المخطوطات في العالمين العربيين والاسلامي، وعند الامم الاجتبية ·

وقد استطاع الفنان العربي أو المسلم أن يبدع فيه ما شاء له الابداع والابتكار على شكل حروف ، وكتابات هندسية ، وعلى شكل حروف مشجرة مزهرة او مؤرقة فابتكر صورا فريدة ، ونهاذج رائعة من هذا الخط بأنواعه المختلفة من نسخي ، ورقعة ، وديواني ، وتعليق ١٠ الى آخر ذلك مما هو منسوب الى أشهر الخطاطين الذين نبغوا بفضيل هذا الخط وجودوه وجعلوا له اصولا فنية وقواعد علمية ٠ كابن البواب الملقب بـ « قلم الله في أرضه » وإبن مقلة وهو تحفة الخطاطين ، والمهندس الاول للخط العربي ببغداد على رأس الثلاثمئة من الهجرة ، وهو الذي طوره ووضع القواعد لحروفه ، وتفنن في تنويعه حتى قالوا فيه : « أفرغ الخط في يده كما أوحي الى النحل في تسديس بيوته» وياقوت المستعصمي الملقب بـ «قبلة الكتاب» وتاج الدين بن السباك الحنفي الذي كان خطه « رياضه مونقة مايرضي أن يكون ياقوت المستعصمي فصا في خاتمه » *

وقد نابت عده الروائع عند المسلمين مناب التماثيل ، والمنحوتات ، والتصاوير التي عند الامم الاخرى، وكان من ذلك ثروة ضخمة لايشبهها ماعند الاجانب ، يعتز بها كل عربي ، وكل مسلم ، ولذلك فان تبديل هذا الخط الجميل بغيره يحرم العالم العربي والاسلامي من هذه الصور القنية التسي تتمنى الامم الاجنبية ان يكون لديها مثلها أو ما يشبهها .

آن الأجانب ما يزالون يرون في هذا الخط العربي نوعا جميلا من أنواع الزخرفة الفنية ، فالاسبان كما رأيتهم في غرناطة سنة ١٩٦١م يحاولون احياء في مصنوعاتهم الخشبية حين ينقشون عليها « ولا غالب الا الله » أو حين يطرزون بعض المطرزات من أفرشتهم وبعض ثيابهم • ولا تحزال المصنوعات الايطالية تحمل تقليدا للخطوط العربية في بعض الانسجة ، والاقمشة ، والصواني والاواني • ولا سيما المصنوعة من الصفر أو الشبه وهو النحاس •

وفي الوقت نفسه ما يزال الاوربيون يعتزون بالاحقاق العاجية المطوقة بالكتابات العربية ، والتي تجمل بعض آثار قديسيهم ، كما يعتزون بملابس رجال الكهنوت ، وبزاتهم الدينية ، ومخلفاتهم الاخرى التي رسمت عليها الحروف العربية في مختلف الكنائس وبخاصة تلك التي في صقلية وايطالية واسبانية والبرتفال حيث مدن العرب هذه الاقطار · ولبثوا فيها قرونا عديدة ويعتبر الاوربيون ذلك من تراثهم المقدس على الرغم من جهلهم بما قد تدل عليها من فكرة التوحيد والاعتراف برسالة محمد (ص) ·

 تبديل حروفها العربية بغيرها سيحرم العالم العربي والاسلامي وحتــــى الاجنبى من تراث ضخم يمتد مئات السنين قد تبلغ نحو أربعة عشر قرابا وفي الوقت نفسه لا يستطيع العرب والمسلمون أن يستعيضوا عنها بأحسن منهـــا .

ويتبادر الى الاذهان سؤال هو: ما الذي يحملنا على تغيير هذا الخط الجميل ذي التراث العظيم بخط اجنبي نجهله ولا يمت الينا بصلة ؟ فان كان السبب في ذلك هو تأخر العرب بسبب حروفهم قان هذا الخط العربي لم يؤخر العرب ولا المسلمين في العصور الوسطى أن يكونوا سادة الاهم ، وأن يقدموا للعالم تلك العلوم ، والآداب التي درسها العرب والمسلمون والاجانب ونبغوا فيها ، وكان منهم علماء عظام دونوا نتاج افكارهم بهذا الخط العربي الذي انهارت أهامه خطوط أهم ، وحضارات أقوام عريقة ، فقد انهار أهام الخط العربي الخط الهيروغليفي بعصر ، والخط المسماري في العراق ، وخطوط فارس والهند عما انهارت أهام حضارة العرب الحضارات المصرية والفارسية فارس والهند عما انهارت أهام حضارة العرب حتى اليوم أمة قائمة لها وجودها وكيانها ومقوماتها ، من لغة بليغة ، وتاريخ مجيد ، وأمجاد رفيعة ، وينما أصبحت تلك الامم وعلومها وخطوطها في ذمة التاريخ أمما اثرية لا وجود بينما أصبحت تلك الامم وعلومها وخطوطها في ذمة التاريخ أمما اثرية لا وجود ويدرسونها في المتاحف ومعاهد الاتار ،

بينما نجد أن مؤلفات العرب ، ومصنفات المسلمين المدونة بالخطوط العربية قد أصبحت مصادر لتاريخ تلك الامم ، ومراجع لجغرافية بلادهم وثقافاتهم المختلفة ، وكان الاوربيون يسارعون الى الارتشاف من مناهلها الئرة إبان عصر النهضة الاوربية عن طريق الاندلس وصقلية وبلاد المشرق ،

ولنفترض أن العرب رضوا بتغيير هذا الخط ورغبوا في تغييره فعلا فما النتائج التي ستنتج عن تحقيق هذه الفكرة الخاطئة المجرمة بحق العرب وحق تراثهم الحضاري الزاهر ؟ يمكننا أن نجيب على ذلك بالامور الآتية :

١ – ١ كانت الامة العربية اليوم لا تحكمها دولة واحدة فلا يمكن أن يفرض هذا التغيير على كل البلاد العربية ، ولو أخذ بذلك أكثر الدول العربية وبقيت دولة عربية واحدة أو اكثر فستحصل البلبلة من دون شك بين العرب ، وسيكون من نشائج ذلك : التباعد بين العرب أنفسهم ،

٢ — ولو أن العرب أجمعوا على تبديل هــذا الخط ولم تتخلف دولة واحدة من دولهم أو اماراتهم ـ وهذا غير ممكن ـ فهل من مصلحة الامـــة العربية أن تبتعد عن أمم ودول عديدة تكتب بخطنا ، وتعتز بتراثنا وعددها يزيد على خمسة أضعاف العرب أو بما يقدر بنحو ١٠٠ مليون ممن يكتبون بالخط العربي في آسية وافريقية وأوربة ، ويعتزون به منذ ما يزيد على ألف سينة، وهم يحرصون عليه كل الحرص؟ أضف الى ذلك أنهم اليوم ينشرون بسنة، وهم يحرصون عليه كل الحرص؟ أضف الى ذلك أنهم اليوم ينشرون بسنة، وهم يحرصون عليه كل الحرص؟ أضف الى ذلك أنهم اليوم ينشرون بسنة، وهم يحرصون عليه كل الحرص؟ أضف الى ذلك أنهم اليوم ينشرون بسنة، وهم يحرصون عليه كل الحرص؟ أضف الى ذلك أنهم اليوم ينشرون بسنة ميدون عليه كل الحرص؟ أضف الى ذلك أنهم اليوم ينشرون منه بعدون عليه كل الحرص المناهد الى ذلك أنهم اليوم بنشرون المناهد المناهد

تراثنا العربي المخطوط بهذا الخط في مطابعهم المحلية ، كالهند وباكســـتان وايران ٠٠٠ الخ ٠

" لو افترضنا اننا قمنا بثورة على خطنا وأخربنا بيوتنا بأيدينا ، فماذا ستفعل بثروتنا المطبوعة والمخطوطة عند تبديل هذا الخط يغيره؟ وماذا سيكون مستقبل ذلك التراث التالد الخالد ؟ هل سنعيد طبع هذه الالوف المؤلفة من كتبنا بالحرف الجديد ؟ أليس هذا ضربا من الجنون وأمرا مستحيلا عجزت عنه تركية وهي قطر واحد محدود الرقعة وليست مثل العرب في سعة بلادهم وامتداد اطرافها وتعدد أقطارها ودولها . ثم ألم تتأخر أكثر من قرن من الزمن بشهادة الخبراء الاجانب! ألم تعجز عن الافادة من مخطوطاتها ومطبوعاتها المكتوبة بالخط العربي! أضف الى ذلك أنها انفصلت عن ماضيها الذي كان قوام حياتها وعزها . .

٤ ــ ان خطنا العربي هو خط عربي الاصل والنشأة ، وجد في جزير تذا العربية ولم نستعره أو نقتبسه من غيرنا لنتساهل في نهذه أو تبديله بمثل هذه السهولة! ولذلك فالتفريط فيه تفريط في شرفنا وفي تراثنا وفي حضارتنا الاصيلة ، ولا يمكن تركه أو الاستهانة به ، وئنن فعل ذلك غيرنا فنسذوا جروفهم وخطهم فلانهم لم يكن لهم خط يعتزون به ولا تراث يعضون عليه بالنواجذ، ولذلك كان سيين عندهم أن يغيروا خطأ أجنبيا بخط أجنبي آخر.

أه ـ ان خطنا قد نما وتطور خلال العصور ، ولكنه لم يتغير عن أصله بل بقى ثابتا بحروفه وحركاته منذ أول نشأته حتى اليوم فهو بذلك كاللغة العربية يمكن فهم نصوصها ومدوناتها القديمة منذ العصر الجاهلي بيسروسهولة كفهم نصوصها الحديثة ، بخلاف اللغات الفرنجية فهى اليسوم غيرها قبل أربعة قرون أو أقل . بينما العربية هي اليوم نفسها قبل نحو خمسة عشر قرنا أو أكثر .

والخط العربي الذي دونت فيه هذه اللغة وآدابها وتراننا الحنساري كله يمكننا ان نقراه ونفهمه ونستوعبه بكل سهولة بينما تغير الخط الفرنسى والانكليزي خلال العصور واختلف رسمهما كثيرا بحيث أصبحا يختلفان عما كانا عليه قبل بضعة قرون • وأنت ترى أن هذه ميزة كبيرة المخط العربي واللغة العربية ، لا تجد مثلها عند الامم الغربية الحديثة •

٦ ـ انها اذا غيرنا هذا الخط بغيره فان الاجيال العربية القادمة ستنظر الى التراث العربي الخالد وكأنه تراث أجنبي لابد لفهمه من تعلم الخط العربي الى جانب الخط الجديد الموهوم ، ومما لاشك فيه أن العربي أو المسلم ينكر هذا انكارا تاما ولا يرتاح له ، واذا كانت الارقام العربية التي تكتب في المغرب على غير صورتها التي عندنا ونحن في المشرق ننكرها عليهم أو هم ينكرون غلينا الارقام التي نستعملها ، فكيف بنا لو فعلنا بالخط العربي مثل ذلك ؟ الا يكون التناكر بين العرب أنفسهم وبين المسلمين من الامم الاخرى أشد وأبلغ ؟ ان مثلنا في ذلك كمن يمتلك من الكسب المحلال

ثروة طائلة لا حصر لها ولا عد ، ثم يفرط بها ليستجدي من الغير دراهم معدودات يريد أن يقيم عليها مجده ويبني مستقبله ، اللهم انه لمنكر ــ اذ يعتز غيرنا بخطنا وتراثنا ــ أن نعتز تحن بخط غيرنا !! .

من أجل ذلك رحب مؤتس وزراء التربية الذي انعقد ببغداد قبل عدة أشهر بالاقتراح الذي قدعناه في اللجنة الاولى وعو يقضي أن تحافظ الدول العربية على المخط العربي الى جانب اللغة العربية وقد تبنى المؤتس هسذا الاقتراح واولاه ما يستحق من العناية باعتباره من صميم مقومات القوميسة العربية .

ونود أن تناقش سؤالا آخر ، هو ماذا يكمن وراء الدعوة الى تغيير الحروف العربية بالحروف اللاتينية ؟ ولماذا يستعي بعض العلماء والمستشرقين الى اقتاع العرب بهذه الفكرة ؟ ولماذا يشايعهم على ذلك بعض المتخدعين من الكتاب العرب ممن لا يدركون خطورة هذه الدعوة ؟ يمكننا تلخيص الجواب على هذه الاسئلة بالامور التالية :

ا مما لاشك فيه ان الغرض من ذلك ايقاع التفرقة بين العسرب أنفسهم أى بين من يرغب في هذا التبديل وبين من لا يرغب فيه و وبالنتيجة ستكون التفرقة والشقاق بين السدول ،والحكومات العربية ، والشعوب العربية ، والكتاب ، والمؤلفين ، والمطابع ، وأصحاب المكتبات ، ودور النشر ، والمدارس ، وهذه من دون شك كارثة تمنى بها الثقافة العربية والاسلامية ، وتحقيق لهدف استعماري بعيد ينطوي على التفرقة والبلبلة والدس للامة العربية .

٣ ــ ولا شبك في أن الغرض من ذلك أيضا هو ابعاد البلاد الإسلامية عن البلاد العربية ، وهي أمنية طالما تمناها المستعمر الذي يرى في الاســـلام أقوى أعدائه ، وألد خصومه ذلك أن العرب أن غيروا خطهم وحروفهم بحروف أخرى فأن البلاد الاسلامية التي ستحافظ على خطها العربي ستبتعد عـــن البلاد العربية التي غيرت حروفها ، وبذلك يضعف الاسلام ككل عن مناوأة الغرب وأهدافه الاستعمارية ،

على أننا نعتقد إن العرب إن حافظوا على تراثهم واعتزوا بلغتهم وخطهم وأصبحوا أمة محترمة ، مرهوبة الجانب فستسارع البلاد الاسلامية إلى تعلم اللغة العربية واتخاذها لغة رسمية لهم بدلا من اللغات الاجتبية لان العربية لغة القرآن ولغة الدين الاسلامي ، ولكن العرب من هذه الناحية مقصرون كل التقصير في نشر لغتهم على الاقل في البلاد الاسلامية التي تحترم العسرب وتقدسهم ، وتحرص على تعلم لغتهم وخطهم .

٣ ــ يضاف الى ما تقدم امر مهم آخر هو : ماذا سيكون موقفنا مــن الفرآن الكريم ؟ على نغير حروفه بالحروف الفرنجية الجديدة ؟ أم نبقيــه بحروفه العربية فما الذى يجبر البلاد الاسلامية على تغييره ؟ أليس في ذلك بلبلة وأي بلبلة بين من يغير هذه الحروف العربية على تغييره ؟ أليس في ذلك بلبلة وأي بلبلة بين من يغير هذه الحروف العربية

وبين من يحافظ عليها ؟ ألا نكون مضطرين حينئذ أن نتعلم الخط العربسي القديم والاجنبي الجديد في آن واحد ؟ ثم أليس في ذلك من ضياع الجهسد ما نحن في غنى عنه *

٤ ــ واذا كان الغرض من هذا التغيير هو تسهيل الكتابة وتيسيرها باعتبار إن الخط العربي صعب على ما يتوهمون فهل الكتابة بالحسروف الانكليزية والفرنسية أسهل من الكتابة بالخط العربي ؟

آننا نجد الامر على عكس ما يدعون لان العربية ليست أصعب مـــن الالمانية أو الفرنسية • ولان الخط العربي ليس معقدا كالخط الفرنسي أو الانكليزي بل هو أخف منهما بكثير ، ذلك لان كثيرا من الحروف باللغـــة الانكليزية لا يتلفظ بها في الكلمية الواحدة • تقول :

Write, Know, Knight, night, light, though. Thought, through knowledge, neighbour...etc.

وفي الفرنسية أيضا تكتب الكلمة بأكثر من عشرة أشكال ونلفظها لفظا واحدا تقريبا وفي كل كلمة حرفان أو ثلاثة أو أربعة أو خمسة لا يتلفظ بها مما لا نجد له مثيلا في العربية لاننا نكتبها كما نسمعها ونلفظ كل حروفها ومع ان التصريف في اللغة الفرنسية قياسي يتبع قواعد معينة الا أن التلفظ يكاد يكون واحدا والرسم أو الاملاء مختلف جدا ، فالفعسسل manger يلفظ كالاسم أو الاملاء مختلف جدا ، فالفعسسل le munger يلفظ كالاسم والتصريفات العشريفات عليمة كالاسم عليمة والتصريفات عليمة للمفرد والجمع والتصريفات عليمة للمفرد والجمع وتقول :

je mangeai, je mangeais, j'ai mangé وتقسول : je mangeais, j'ai mangé وتقسول :

و تقسيول : و تقسيول :

ه _ وهناك أمر آخر له أهميته ، وهو أن عددا من الحروف العربية غير موجود في اللغات الاجنبية كالضاد والصاد ، والعين والقاف ، والحاء ، والخاء ، والطاء ، والظاء ، والطاء ، والظاء ، ووالخاء العربي الضافة حروف أخرى الى الحروف الاجنبية أو تنقيط بعضها ، أو وضع بعض العلامات عليها للتلفظ تلفظا آخر يدل على حروف أخرى كما يفعل المستشرقون والعلماء حين يجعلون مثلا للحرف ال الذي يقابل (هـ) بالعربية نقطة من تحته فيكون هكذا اللم لينطق (ح) كما يجعلون للحرف نفسه علامة من تحته هكذا اللم لينطق (خ) ومثل ذلك يقال في الحروف الاخرى التــى

يصلحوا الخط الانكليزي والفرنسي وغيرهما من الخطوط الغربية • تــم اليس في عمل الاميركان باتخاذهم طريقة خاصة في رسم خطهم ما يثبت أنْ الحروف الانكليزية بحاجة الى مثل هذا الاصلاح والتيسميير والتسهيل ؟ المشكلة والتي تصبيح مشكلة الخط العربي ـــ ان صبح وجودها ـــ أمرا تافها أمام هذه المشاكل المعقدة التي في الغرب والشرق ، فلماذا يرون الاصلاح لنا ولا يرونه لانفسهم ؟ ذلك ما كنا تشرحه باستمرار لطلابنا في الجامعــة في شتى الظروف والأحوال بالشكل الذي نوهت به آنفا ٠ وبهذه المناسبة اذكر للتاريخ أن مناقشة حادة في هذا الشان جرت ببغداد في سنة ١٩٣١م عندما كنا طلابا في دار المعلمين العالية على أثر ذيوع بعض الأراء الشعوبية الرامية الى تبديل هذا الخط بالحروف اللاتينية وترويج الدعـــوة لهــا • وكانت المناقشة بين عدد من كبار أساتذتنا يومئذ أذكر منهم الاستاذ ساطع الحصري والاستاذ أحمد حسن الزيات • والمرحوم طه الهاشمي والمرحوم طه الراوي والمروحم ناجي الاصيل والمرحوم محمد درويش المقدداي وكان معهم استاذان آخران لم تدرس عليهما ، هما المرحوم عبدالعزيز الثعالبي التونسي والمرسوم معروف الرصافي واذكر ان عؤلاء الاساتذة ــ كما أخبرنّا الاستاذّ ساطـــع الحصري في الحدى معاضراته الصفية ــ أجمعوا على أنه لا مصلحة للعـــــربّ البتة في تبديل الخط العربي بغيره ، وانهم أجمعوا على ضرورة المحافظة عليه، وشجب الاراء المناهضة لهذه الفكرة .

وبعد قاني أرى في تبديل هــذا الخط العربي بغيره غاية استعمارية وفكرة شعوبية حاقدة لضرب الحضارة العربية ، والثقافة الاسلامية · وردة تبغي القضاء على العرب والمسلمين ينبغي استئصالها والقضاء عليها ·



اللواووالية

نوري لفتسي

١ _ في كتب اللغة

الراية واللواء قديمان قدم الحرب نفسها ، لانهما صاحباها منذ البداية وعاشا في خضمها منذ اول اشتباك وقع بين جمعين ، ولان الغماية من استعمالهما جمع الشمل وتوتيق العرى وتوحيد الكلمة ، فهما الرمز الذي يلاذ به ويلتف حوله ، فاذا رفعا رفعت الروءس وغلا في النفوس حماس الاندفاع للمعركة وأثيرت الهمم ، وهما على الرغم من كونهما خرقما على عصى أو رماح فهما أهيب في القلوب وأهول في الصدور وأعظم في العيون وقد حمل لنا التاريخ في ثناياه كثيرا من قصص البطولة النادرة لاولئك الإبطال الذين حملوا الرايات وظلوا محتفظين بهما على الرغم من ميول الرماح المتهاطلة عليهم وحزم النبال المتساقطة ، يدافعون عنها بكل ما يستطيعون ويبذلون دوتها الارواح فتتهاوى جثثهم تحت ارماحها لتظل الراية خفاقة ويبقى اللواء مرفوعا ٠٠

لذا فقد اتجهت انظار المقاتلين الى صاحب الراية ، لان سقوطه يعنى سقوطها فاذا وقع أصاب المقاتلين الذعر ، وتملكهم الفزع والرعبوغشيتهم رهبة الهزيمة والتخاذل وعندها يجد الخصدوم الفرصة ملائمة لتشديد الهجوم ، مستغلين الضعف المعنوى الذي يصيبهم .

ومن هنا كان حملة الرايات من أصلب المقساتلين عودا وأثبتهم فى الممارك جنانا وأكثرهم جلادا وتجربة ، وأصبرهم على نسواذل الحسرب وشدائدها ، لان هوءلاء وحدهم يقررون النصر ، وعلى ثباتهم فى الممسركة يتوقف الفوز ،

لقد كان للعرب في جاهليتهم رايات مختلفة ترفع وقست الحسرب لتنتظم القبائل تحتها وتتجمع حولها، فهي امارة القيادة ورمز الجيش، فاذا خرجوا الى المعركة أخرجوا الراية التي كانت تحفظ عنسد صاحب الراية ١٠٠ فاذا اجتمع رأيهم على أحد سلموه اياها ٠٠٠

وقد وردت في الشعر الجاهلي اشارات كثيرة الى الراية واللواء والعلم والعقاب والعصبة والخال ، كما حقلت كتب التاريخ بهذه المصطلحات ولكن الذي يصعب تمييزه هو الاختلاط الواضح في استعمالها والملابسات التي تكتنفها ، وان هذه الصعوبة لم ينفرد بها القدماء فحسب بل تجدها قائمة حتى بالنسبة للمعاصرين فأطلقوا كلا منهما محل الآخر بلا تحديد ولا توضيح للفرق بينهما .

فقد جاء فى كتاب النهاية فى غريب الحديث والاثر : الراية : العلم · وحديدة مستديرة على قدر العنق تجعل فيه ومنه الدين راية الله فى الارض يجعلها فى عنق من اذله ·

وذكر صاحب لسان العرب (في مادة لوى) ان اللواء العلم والجمع الوية والويات جمع الجمع قال :

جنح النواصي نحو الوياتها ·

وفي الحديث لواء الحمد بيدي يوم القيامة ، اللواء : الراية ولا يمسكها : الا صاحب الجيش قال الشاعر ،

غداة تسمايلت من كل أوب كتائب عاقدين لهم لوايا قال وهي لغة لبعض العرب تقول احتميت احتمايا -

والالوية : المطارد وحمى دون الاعلام والبنود ، وفي الحديث لكل غادر لواء يوم القيامة أي علامة يشهر بها في الناس لان موضوع اللواء شهرة مكان الرئيس ·

وما جاء في اللسان هو عين ما جاء في الصحاح وغيره من القواميس.
اما صاحب المخصص فيذكر ان الغاية : الراية وقد غييت غاية _ عملتها
وأغييتها _ نصبتها ، والعلم الراية والجمع اعلام وكذلك العقاب وهي انشي
وقيل هي العلم الضخم وعن ابن دريد ، الخال : اللواء وام الرمح اللسواء
وما لف عليه -

وذكر النويرى فى نهاية الارب ان الام هى العلم الذى يتبعه البحيش ويقال خفقت الراية اذا اضطربت والعلم الراية وقيل الذى يعقد على الرمح، والعقاب العلم الضخم، والغاية هى الراية واللواء دون الاعلام والبنود .. وأورد القلقشندى فى صبح الاعشى ان الاعلام هى الرايات التى تحمل خلف السلطان، وهى من شعار الملك القديمة .

وقد ورد أن النبى (ص) كان يعقد لامراء سراياء الرايات عند بعثها . ثم قد يعبر عن بعضها بالعصائب جمع عصابة وهى الالوية الحذا من عصابة الرأس ، لان الراية تعصب رأس الرمح من اعلاء ، وسميت الراية بذلك لانها نكون في اعلى الرمح ...

وجاء في بلوغ الارب (للآلوسي) واما اللواء ويسمى العلم ايضاً فكان في الاصل أن يمسكها رئيس الجيش ثم صارت تحمل على رأسه ، قال ابو بكر بن العربي : اللواء غير الراية فاللواء ما يعقد في طرف الرمح ويلوي عليه ، والراية ما يعقد فيه ويترك حتى تصفقه الرياح ٠٠ وقيل اللواء دون الراية وقيل اللواء : العلم الضخم ، والعلم علامة لمحل الامير ، يدور معلم حيث دار ، والراية يتولاها صاحب الحرب ٠ وكانت عادة جميل العسرب اتخاذ اللواء في حروبهم ومن عاداتهم جعل الرايات في اطراف الوماح ٠

أما جرجي زيدان فقد اورد في تاريخ التمدن الاسلامي ان اللواءوالراية شيء واحد وربما كان اللواء اصغر من الراية أو ان الراية تسمى لواء اذا عقدت للحرب، وهي الاعلام أو البنود أو البيارق في اصطلاح هذه الايام "

والرآية قديمة في التاريخ أتخذها المصريون القدماء ومن عاصرهم أو أخذ عنهم وكانت شائعة في عرب الجاهلية قبيل الاسلام وكان لكل قبيلة راية تجنمع تحتها •

ومن هذه النصوص التي ذكر ناها نستطيع أن نلمس الخلط بين هده الصبطلحات والملابسات التي تحيط بكل لفظة من تلك الالفاظ ٠٠ على ان هذا الخلط لم يكن مقتصرا على كتب اللغة والادب وانما تعداه الى كتب العديث والسيرة والتاريخ ٠٠

٢ _ في الشعر الجاهلي

اماً الشعر الجاهلي فاذا رجعنا اليه وجدنا هذه الالفاظ تتكررفي الحاديث الشعراء وتبرز خلال قصائدهم وهي تحمل معاني اخرى الى جانب المعاني المحربية وخصوصا كلمة الراية .

وسينحاول في هذا الحديث تصنيف المعاني التي جاءت فيها عبسارة اللواء ثم الراية ثم العقاب مستدلين على ذلك بما وجدناه من النصوص •

قهذا التابغة الذبيساني يخاطب زرعة بن عمرو العامري ويصنف قومه فيقول •

مستحقبي حلق الماذي يخدمهم شم العرانيان ضرابون للهام لهم لواء يكفى ماجد بطل لا يقطع الخرق الاطرفه سام فلواء قومه يحمله بطل ماجد

وعنتره العبسي يصف قومه في يوم عراعر فيقول

كتائب شهب فوق كل كتيب قل واء كظل الطمائر المتصرف فاللواء يخفق فوق كل فرقة من جيش قبيلته وهو كظل الطائر المتنقل وقيس بن الخطيم يشير الى شجاعة قومه فيقول

وقد جربت منى لدى كل مأقط وحى اذا ما الحرب القترداءها وانا اذا ما ممتر والحرب بلحوا تقيم بأساد العرين لواءهما وهذا الحارث بن حلزه يفخر بقومه عندما هاجمهم قوم من بنى شيبان

فيردوهم وقتلوا منهم فيقول •

آية شارق الشقيقة اذ جا وا جميعا لكل حي لواء

وقد يطلقون على اللواء اسم الخال كما ورد في قول عنترة في حديثه عن قتل قرواش وقتل عبدالله بن الصمة اخي دريد ·

فأن يك عبدالله لاقى قوارسا يردون خال العارض المتوقسد

وكما ورد في قول الاعشى يرد على بني عباد ومالك ابني ضبيعه مكنيها عن الهزيمة بتقهقر اللواء ·

نقيم لها سوق الجلاد ونعتلى بأسيسافنا حتى نوجه خالهسا

والذى نستطيع أن نقوله فى ذلك هو ان اللواء كان يرفع فى الحرب ويدل على قبيلة معينة كما هو واضح من النصوص المتقدمة ، فالنابغة عندما يصف قومه يصفهم وهم يحملون لواءهم وعنتره يفخر بهم ولواوءهم يخفق فوق روعوسهم وقيس بن الخطيم يشيد بقومه وهم يقيمون اللواء . .

وكما كان اللواء يرقع في الحرب ويحمله بطل ماجد يعرف بين قومه بالشبجاعة ، فقد كان يحفظ في بيت من بيوتات القبيلة تتميسز بالعبزة والرفعه ، فقد ظل اللواء في ربيعة لعظم شأنها في تاريخ العرب ، وكان لواوءهم في عنزة وكانت سنتهم أن يوفروا لحاهم ويقصوا شواربهمم قلا يفعل ذلك من ربيعة الا من يخالفهم ويريد حربهم ، ثم تحول اللواء الى عبد القيس وكانت سنتهم أذا شتموا لطموا واذا لطموا قتلوا من لطمهم ، ثم تحول اللواء الى بم تحول اللواء في النمر بن قاسط وكان لهم غير سنه من تقدمهم ثم تحول الى بكر بن وائل فساءوا غيرهم من تم تحول اللواء الى بنكر بن وائل فساءوا غيرهم من تم تحول اللواء الى تغلب فوليه منهم الى بكر بن وائل فساءوا غيرهم من تم تحول اللواء الى تغلب فوليه منهم واثل بن ربيعه وعو (كليب) فكانت لهم سنة يتبعونها .

وللواء في بيت قصى قصة طويلة تدل على أهمية هذا المنصب ٠٠ فقد اجتمعت لقصى المحجابة والسقاية والرفادة والندوة واللواء والقيادة ٠

والحجابه سدانة البيت أى تولى مفاتيحه ، والسقاية ، اسقاء الحجيج الماء العنب الذى كان عزيزا بمكه ، واسقاوءهم كذلك نبيذ التمر ، والرفادة اطعام الحاج جميعا ، والندوة رياسة الاجتماع كل ايام العام ، واللواء راية يلوونها على رمح وينصبونها علامة للعسكر اذا توجهوا الى عدو ، والقيادة المارة المجيش اذا خرجوا الى حرب وكانت هذه المناصب كلها معتبره في مكة المارة المجيش اذا خرجوا الى حرب وكانت هذه المناصب كلها معتبره في مكة وكان قصى شديد الحب لعبد الدار ، وكان عبدالدار مضعوف فجعل

و ال قصى شديد العب لعبد الدار ، و ال عبدالدار مضعوف فجعل له بعده دار الندوة والحجابة واللواء والرفادة والسقاية ، وقد ظل اللواء في بنى عبدالدار حتى كان لواء المشركين يوم بدر مع طلحه بن ابي طلحه بن عبدالدار ، وكان لواء رسول الله (ص) مع مصعب بن عبدالعزى بن عشمان بن عبدالدار ، وكان لواء رسول الله (ص) مع مصعب النجير بن عمير بن هاشم بن عبدمناف بن عبدالدار بن قصى ، وكان لواء

المشركين يوم أحد أيضًا مع طلحة بن أبي طلحة فقتله على بن أبي طالب عليه السلام .

" أنم الحد اللواء بعده الحوه ابو سعد بن ابي طلحة ، وقامت النساء خلفه وعن يقلن :

ضبربا بنسي عبد الدار ضربا حماة الاديسار

فقتله سعد بن ابی وقاص ثم اخذه عثم بن ابی طلحه و هو ابو شبه ابن عثمان وجعل یقول

ان على كل رئيس حقماً أن يخضب الصعدة او تندقا

فقتله حمرة بن عبدالمطلب (رض) ضربه ضربة بدا منها حقوم،، ثم رجع وهو يقول :

أأنا أبن ساقى العجيج .

ثم حمله مسافع بن طلحة بن ابى طلحه فقتله عاصم بن تابت بن ابى الاقلع الانصارى ثم اخده اخوه الجلاس بن طلحه بن ابى طلحه ، فرهاه غاصم بن ثابت الاوسى ايضا فقتله فلما احس بالموت دفع اللواء الى أخيه كلاب بن طلحة بن ابى طلحة ، فرهاه قزمان حليف بنى طغر من الانصار فقتله ، فأخذه الحارث بن طلحة بن أبى طلحه فقتله قزمان ايضا ، وكان قزمان منافقا فقاتل حمية ثم اخذه شرحبيل بن هاشم ويقال هو عبد شرحبيل بن هاشم بن عبير مع وظل ينتقل اللواء بن عبد مناف بن عبدالدار فقتله مصعب بن عمير مع وظل ينتقل اللواء حتى اخذه مولى لهم يقال له صواب حبشى فقطعت يمينه ، قطعها قزمان فأخذه بيساره فقطعت فالتزم القناة وهو يقول « أعذرت يا بنى عبد الدار » فرماه قزمان فقتله ووقع اللواء وتفرق المشركون فأخذته عمرة بنت الحارث بن علقمة بن زراره بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت وين علقمة بن زراره بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن علقمة بن زراره بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن علقمة بن زراره بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن عليه به بناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه حسان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه به بنان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه به بنان بن ثابت و بن عبد مناف بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبدالدار فقال فيه به بن ثابت و بن عبد مناف بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبد الدار به بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبد الدار بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبد مناف بن عبد مناف بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبد مناف بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبد مناف بن عبد مناف بن عبد الدار بن عبد مناف بن عبد

عمرة تحمل اللواء وولست عن صدور القنا بنو مخزوم لم تطق حمله الزعانف منهم انما يحمل اللسواء الكريسم

فلما اسلم بنو عبدالدار قالوا: يا نبى الله ، اللواء الينا ، فقال (ص) الاسلام أوسع من ذلك فبطل اللواء ، ولما قتل مصعب بن عمير ، ومعه لواء رسول الله (ص) اخذ اللواء (ملك) تشبه بمصعب حتى دخل المدينة ويقال اخذه أبو الروم أخوه وكان من مهاجرة الحبشة فدخل به المدينة وقسال حسان :

فخرتم باللواء وشر فخر لواء الكفسر رد الى صدواب جعلتم فخركم جهسلا وجبنسا لآلام واطسىء عفسر التسراب وكما كان اللواء يرفع في الحرب فقد كان يرفع للهجاء ، فقد كانت العرب تنصب الالوية في الاسواق الحافلة لغدرة الغادر لتشهير فعله الخسيس الذي يفتضح به بين الناس اذا ظهر والى ذلك يشير زهير بن ابى سلمى .

وتوقد ناركم شررا ويرفح لكم في كل مجمعمة لمواء

وفى حديث الرسول عليه الصلاة والسلام :لكل غادر لواء يوم القيامة يعرف به ، دلالة اخرى على ارتفاع اللواء لغرض التشهير والاعلام بصفيسة الغدر ليذمه اعل الموقف ٠

٣ - في كتب الحديث والسيرة

لقد اشسرنا الى الملابسات التى رافقات الفاط اللواء والرابة فى معاجم اللغة والقواميس وما شابهما من الغموض والإبهام فصعب التميز بينهما ١٠ وعلى ان هذا الخلط كما بينا لم يكن مقتصرا على تلك الكتب فقط وانما تعداه الى كتب السيرة والحديث والتاريخ ، فقد جاء فى صحيح البخارى فى باب ما قيل فى لواء النبى (ص) اللواء بكسر اللام والمدالراية وهى العلم أيضا أو هو غيرها ، وهى ثوب يجعل فى طبرف الرمح ويخلى كهيئته تصفقه الرياح ١٠ والعلم يعقد أو هو دونها أو هو العلم الضخم ، وعلى التفرقة قوم كالترمذي ويوءيده حديث ابن عباس المروى عنه واحمد ٠ كانت راية رسول الله (ص) سوداء ولواوءه ابيض ومثله عيد الطبرني عن بويده ٠

والذي صرح به غير واحد من اهل اللغة نرادفهما ، فلعل التفرقة بينهما عرفية وقد كانت الراية يمسكها رئيس الجيش ثم صارت تحمسل على رأسه ، واها العلم فعلامة لمحل الامير يدور معه حيث دار ، وكان اسم رايته عليه السلام العقاب .

وكان عليه الصلاة والسلام يدفع الى كل رئيس قبيلة لواء يقاتلون تحته ، وقد أعطى الرسول (ص) الراية للامام على (رض) فقتح الله عليه خيبر وقال (ص): لاعطين الراية غدا رجلا يحبه الله ، وعن نافع بن جبير قال ، سمعت العباس بن عبدالمطلب يقول للزبير بن العوام (رض) امرك النبى (ص) أن تركز الراية ٠٠

ومن هذا نستطيع أن نقول بأن الراية لم تكن خاصة بشخص بعينه بل كانت تعطى في كل غزوة لمن يريده الرسول (ص) وإن الواية لا تركز الا بأذن الامام أو القائد لانها علامة عليه وعلى مكانه ولا يمكن أن يتصرف فيها الا بأمره .

ویذکر ابو داود فی سننه فیقول حدثنی یوسی بن عبید مولی محمد بن القاسم الی البراء بن عازب یسأله عن بن القاسم الی البراء بن عازب یسأله عن رایة رسول الله (ص) ما کانت ؟ فقال : کانت سوداء مربعه من نسره (هی

برده من صوف یلبسها الاعراب فیها خطوط من بیاض وسواد) ،
وفی حدیث لابن الزبیر عن جابر یرفعه الی النبی (ص) انه کان
لواوی یوم دخل مکه ابیض وفی روایة عن سماله عن رجل من قومه عن
آخر منهم قال : رأیت رسول الله (ص) صفراء وعن ابن استحاق وابن
سعد ، لم تکن الرایات الا یوم خیبر وان الرسول (ص) فرق الرایات
یومئذ بین ابی یکر وعمر والحباب بن المنذر وسعد بن عبادة (رضی) وانما
کانت الالویة و کانت رایة رسول الله (ص) سودا من برد لعائشة (رض)
تدعی العقاب ،

وفى كلام المقريزى لما ذكر رتب الرياسة فى الجاهلية ذكر النالعقاب كان فى الجاهلية راية تكون لرئيس الحرب وجاء الاسلام وهى عند ابى سفيان ٠

وفي سبيرة الحافظ الدمياطي كانت له (ص) راية سوداء مربعة من نمره مخملة يقال لها العقاب وكان له راية صفراء ولواوءه ابيض دفعه الى الامام على كرم الله وجهه .

ويذكر الحافظ الدمياطي ايضا انه كانت الويته (ص) بيضا وربما جعل فيها الاسود ولعل السواد كان كتابة في ذلك العلم ولعل هذا اللـواء الذي فيه الاسود هو المعني بما جاء في بعض الروايات .

ويذكر صاحب السيرة الحلبية في مكان آخر ان قول (ص) لارفعن الراية اطلاق على اللواء ومن ذلك قوله (ص) لعلي كرم الله وجهه ، خذ هذه الراية وتقدم ، فالراية قد يطلق عليها لواء هذا وفي كلام بعضهم أن أبا سفيان كانت اليه الراية المعروفة بالعقاب التي كانت لا يحبسها الا رئيس اذا حميت الحرب ، ولعل تسمية رايته (ص) بالعقاب لكونها كذلك .

وفي رواية أخرى أن النبى (ص) اليس الامام عليا درعه العديد وشد ذا الفقار في وسطه وأعطاه الراية ووجهه الى الحصن فخرج علي (كرم الله وجهه) بها يهرول حتى ركزها تحت الحصن ، وقيل دخل (ص) وعلى رأسه المغفر وقيل عليه عمامة سوداء حرقانية قد ارخى طرفيها بين كتفيه بغير احرام ورايته سوداء ولواوءه اسود وعن عائشة (رض) كانلواوءه يوم الفتح ابيض ورايته سوداء تسمى العقاب .

واما تكثير الرايات وتلوينها واطالتها فقد ذكر ابن خلدون ان القصد به التهويل لا اكثر وربما يحدث في النفوس من التهويل زيادة في الاقدام وأحوال النفوس وتلوناتها غريبة ، ثم ان الملوك والدول يختلفون في اتخاذ هذه الشارات ، فمنهم مكثر ومنهم مقلل بحسب اتساع الدول وعظمها ، فأما الرايات فأنها شعار الحروب من عهد الخليقة ، ولم تزل الامم تعقدها في مواطن الحروب والغزوات لعهد إلنبي (ص) ومن بعده من الخلفاء .

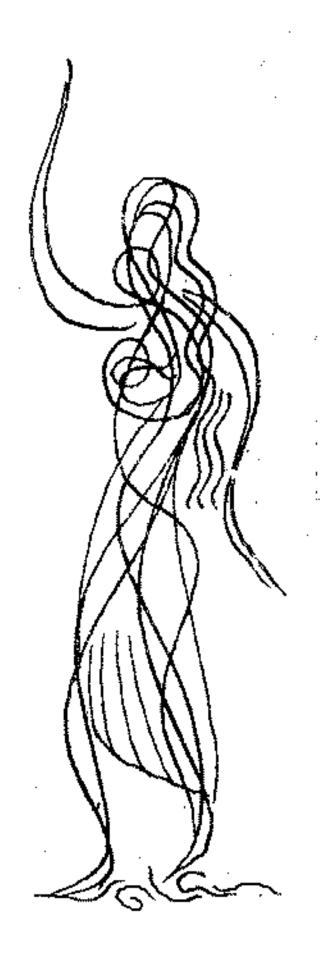
⁽١) الحقو بالفتح : الازفر وشده والخصر •

من مظاهر تأثيرالأدب العَربي سنة الأدسب الفارسي

احديضيف لجنابي

شغل الباحثون المحدثون ببيان (تأثير الادب الفارسسي في الادب العربي) خلال عهود الاتصسال التسام بين البلدان الاسلامية (١) وتوسعوا في البحث حتى غالوا في بعض الاحايين في تعيين نوع التأثير ومداه

ومع اعترافنا بأن التأثيا موجود ، ولكن لا كما صوروه أو أرادوا تصويره · ومع كشرة البحوث التي تناولت تأثيرات الادب الفارسي في الادب العربي في بحث فسلا نجد تلك الكثرة في بحث الفارسي أن العربسي في الادب العربا الفارسي أن مع وجود [تأثيرات الفارسي أن مع وجود [تأثيرات متبادلة] بين الادبين · ولهسنا بحثت في تأثير الادب العربسي في بحث الفارسي ومظاهره ·



مظاهر التأثير :

(أولا) أول مظهر للتأثير ترك كثير من اهالي ايران بلادهم الى «بغداد» أو غيرها من عواصم البلدان الاسلامية ، وامتزاجهم بأهلها ، لان الاسلام قد جمع بينهم فهو وطن وجنسية ولم يكن احدهم يحتاج الى شيء لكى يدخل اى بلد من بلاد الاسلام سوى الاسلام • حتى في عهود التفكك السياسي في القرن الخامس والسادس وحتى السيامي والثامن وما بعدها • وقد حدث الامتزاج منذ القرن الثاني الهجرى • حتى اتى زمن لا يعرف قيه الابناء لغة آبائهم واجدادهم ، وتأريخ الادب زاخر بهذه الاسماء(٢) • • • وكان قسم من الادباء المعروفين في تأريخ الادب يتقن الفارسية والعربية (٢) • وأشهر هو الاسعدى الشيرازي) شاعر ايران العظيم الذي امتد اثره الى اوربا فأثر ، ومعنى ذلك ان على وجه الخصوص ، في شاعر المانيا الشهير جوته (٤) • ومعنى ذلك ان الادب العربي أثر في الادب الالماني عن طريق سعدى بصورة غير مباشرة •

(i) حافظ وجوته والادب العربي:

لقد أثر حافظ في الادب الالمساني وخاصة في أدب بوته المسادة في ديوانه بوته (Goeffie تأثيرا واضحا(°))، وقد صرح بذلك جوته نفسه في ديوانه الذي سماه « الديوان الشرقي » ، الذي مجد فيه السيرازي وعظمه ، فقد خصص في ديوانه هذا كتابا سماه (كتاب حافظ)(١) وقد اعلن جوته عن هذا الكتاب في المجلة الشرقية (سنة ١٨١٦ رقم ٤٨ صفحة ١٨٩)، ما يأتي: (هاهو ذا كتاب حافظ ، وقد كرس لوصف هذا الرجل العظيم وتقديره وتمجيده - كما أن به تعبيرا عن الصلة التي تربط بين السماعر الفارسي والشاعر الالماني الذي تحمس له وتعلق به الى درجة من الوجد هائلة ونعته هنا بأنه لا يستطيع أن يبلغ شاوه ، ولا أن يلحق به) ، وسمى الكتاب التالى: (كتاب العشق او عشق نامه)(٧) وهو ماخوذ عن سعدى أيضا ، وفي الديوان اشارات كثيرة الى حافظ وتصريحات واضحة على لسان جوته بأنه تأثر بعافظ واقتقى أثره(٨)،

(ب) حافظ والادب العربي

ولد مصلح الدين عبدالله بن شرف بن مصلح بن شرف المحروف بالشيخ سعدي في شيراز (كما يقول في كلستاف صفحة ١٣٦) في أوائل القرن الرابع الهجرى وكان رجال اسرته كلهم علما، ومات والده وهوطفل (راجع كتابه بوستان صفحة ٧٠) وفارق شيراز لانها كانت مضطربة (قبل سينة ٦٢٣هـ) فأتى بغنداد (٩) وأقام بها مدة طويلة ودرس في النظامية واتصل بأساتذتها وأشهر من اتصل بهم :

 ١ – أبو الفرج عبدالرحمن بن محيى الدين المعروف بابن الجوزى ويقول سمعدي عنه :«أمرني الشميخ الاجل أبوالفرج ابن الجوزي بنرك السماع»(١٠).

۲ سـ شهاب الدين ابو حفص عمر بن محمد السهروردى ، وهو غير السهروردى صاحب المذهب الاشراقى المعروف المقتولسنة(٥٨٧ هـ = ١٩٩١م)
 واسم الاخير يحيى بن حبش بن اميرك السهروردى(١١)٠

وقد عاصر السعدي سقوط بغداد وقتل الخليفة العباسي المستعصم وقتل كثير من أهلها سنة ٦٥٦ للهجرة ، فرثاهم بقصيدته العربية المشهورة التي تزيد على تسعين بيتا · واولها :

حبست بعينى المدامع لا تجرى نسيم صبا بغداد بعد خرابها لان هاك النفس عند أولي النهى تسائلنى عما جرى يوم حصرهم أديسرت كووس الموت حتى كأنه بكست جدد المستنصيرية ندبة

فلما طغی الماء استطال علی السكر تمنیست لو كانت تمر علی قبری احب لهم من عیش منقبض الصدر وذلك مما لیس یدخل فی الحصر روءوس الاساری ترجمن من السكر علی العلماء الراسخین ذوی الحجر

وسافر من بغداد الى الشام وتركيا (بلاد الروم آنذاك) وزار كثيرا من الممالك الاسلامية ثم رجع الى بلدته شيرازومات(١٢) هناك سنة (٦٩٤ هـ) وأكثر سعدى الاقتباس من الامثال العربية والقصص وتجدهما مبئوئة في ثنايا كتابه و كلستان ، وقال مجد العلى « اغلب قصص كلستان الاستاذ الاجل سعدى منل أكثر الكتب الفارسية المعتبرة مد ترجمة من الاخبار والآثار العربية، (١٣):

کما أنه أكثر من أخذ معانی الشعر العربی وخاصة من (المتنبی): فقد أخذ من معانی المتنبی ما يزيد علی مائة معنی(۱۶) وأعجب بالمتنبی كثيراً ، وهو القائل : « كنت انظر فی جزء من شعر المتنبی سفینة بحر المعانی الحافل بالدر النفیس،(۱۰)،

وقد تأثر سعدى بغير المتنبى ولكن تأثير المتنبى فيه لا يقارن بغيره · فقد « كان سعدى عارفا معانى اللغة العربية كامسل الاطلاع على دواويسن شعرائها ، وقد استعمل تلك المعانى بمهارة تامة(١٦)».

(ثانیا) ومن مظاهر التأثیر (المتبدل) ، ذلك الامتزاج العجیب بین الموافقات الادبیة التی كتبت بالفارسیة حتی « آن كثیرا من الموافقات الادبیة فی هذه الفترة لم تكن فارسیة خالصة ولیست عربیة خالصة ، بل انها مزیج من ذلك · حتی الكتب الفارسیة كانت تجمع كثیرا من الاستشهادات العربیة الخالصة (۱۷) .

فالراوندى يروى فى كتابه (راحة الصدور) كثيرا من الشعر العربى المخالص (١٨) مع أن الكتاب فارسى والدراسة الفاحصة لكتاب وحدائق المحر فى دقائق الشعر و لرشيد الدين الوطواط (المتوفى سنة ٥٧٣ هـ)

ترينا مدى امتزاج البلاغة الفارسية بالعربية في الفرن السادس الهجرى * والكتاب ذو أهمية خاصة من هذه الناحية *

وأزيد الامر وضوحا فأقول: إن أشهر الشعراء الذين نظموا اشعارهم بالفارسية او كتبوا كتبا في الادب الفارسي، وكانت الغاية منها تقديمها الى قراء الفارسية في ايران خاصة ، كانت تحتوى على مئات الكلمات العربية او على كثير من الاستشهادات العربية و بل بعض الكتاب كان يورد بيتا شطره الاول بالفارسية والثاني بالعربية ويتبعه ببيست شطره الاول يحتسوى على تفعيلات لوزن عربي وشطره الثاني شطر شعر عربي المراد الثاني شعر عربي المراد المراد الثاني شعر عربي المراد المراد الثاني المراد المراد

(ثالثا) وثالث عده المظاهر يمكن حصره في نقاط أهمها ما يأتي :

(i) ظهور موالفات بالفارسية لا يتمكن من مطالعتها الا من القن الفارسية ومع ذلك فهى ذات عناوين عربية خالصة • ومن امثلة ذلك : دراحة الصدور، المراوندى ، و د حدائق السحر في دقائق الشعر » لرشيد الدين الوطواط و د المعجم في معايير اشعار العجم د لشمس الدين محمد بن قيس الرازى وغيرها كثير •

(ب) انتشار الكلمات العربية بكثرة في الموالفات الفارسية بحيث نستطيع أن نقول: أنه لا يوجد كتاب في الفارسية حد كتب منذ القرن الثاني حتى الان ، الا وفيه قوائم بالتعابير والكلمات العربية ، حتى أنك تجد احيانا كلمات فارسية نسى أصلها الفارسي وأخذت عن العربية ، كما أورد التعالبي في فقه اللغة .

رج) وجود كثير من معانى الشبعر العربى في الدواوين الشعرية الفارسية بل ان أكثر من تأثر بالشبعر العربي هم أكثر شعراء ايران شهرة واليك قائمة بأشهرهم مرتبة حسب تواريخ وقياتهم(٢٠):

(۱) العنصري المتوفى سنة ٢٦٦ عجرية (٢) المندچهري المتوفى سنة ٤٣٢ هجرية (٤) المندچهري المتوفى سنة ٤٣٢ هـ (٣) قطران التبريزى المتوفى سنة ٤٦٦ هجرية (٤) الاديب صابر المتوفى سنة ٥٦٥ هجرية (٦) العديب المتوفى سنة ٥٦٥ هجرية (٦) سعدى المتوفى سنة ٩٩٤ هـ ٠

وأكثر من تأثروا به هو ابو الطيبالمتنبي. ويوءيد هذا الاديب الايراني رشيد الدين الوطواط فيقول « كل الشعراء الإسلاميين عيال على المتنبي (^{٢١})» وكان سعدى يطلق على ديوان المتنبي (سفينة بحر المعاني(^{٢٢})) . ويظهر أن كتاب سعدى المعروف بالكليات كثير التأثر به(٣٣).

وُلَعَلَ ذَلِكَ يَرْجُعُ _ فَيَمَا أَرَى _ الى أَنْ كَلَا مَنَ المُتَنَبِي وَسَعِدَى كَانُوا يَمِيلُونَ الى الحكمة والفلسفة في شعرهم .

ومما يرجح ذلك أن الشعراء العرب الذين أكثر الشعراء الفرس الحسد المعانى الشعرية عنهم هم : المعانى المتنبى بالدرجة الاولى

ابو تمام بالدرجة الثانية صالح بن عبدالقدوس بالدرجة الثالثة

ولا يخفي ما في شعر هوءلاء من معان فلسنفية كثيرة وحكمة ٠

أما ما أخذوه من الشعراء الاخرين فلا يكاد يخرج عن هذا النحكم في الغالب •

ويو المتوفى سنة ٥٦٥ عجرية) لم يشر فى ديوانه الا الله المتنبي المسهور (المتوفى سنة ٥٦٥ هجرية) لم يشر فى ديوانه الا الى قصيدة المتنبى) احاد ام سداس فى احاد)، ولا يخفى ما فى هذه القصيدة من معان فلسفية .

فقد فسر البيت الاول من القصبيدة وهو

أحاد أم سداس في احاد لييلتنا المنوطة بالتنادي بالبيت التالي :

كأن بنات نعش في دجاها ﴿ خُرَائُهُ سَافِرَاتُ فِي حَدَادُ

وقد فسره هماسینیون» گذلك وجعل العدد (۷) رمزا لبنسات نعسش واعتبر طه حسین رأی هماسینیون» طریفا(۲۴).

ولا غرابة فى ذلك فقد كان المتنبى ــ كما يقول الاستاذ ضيف ، مثقفا بالثقافة الفلسفية التى عاصرته يستعير حكمها وبعض أفكارها وما يطوى فيا من اقيسة منطقية وقوالب فلسفية(٢٥).



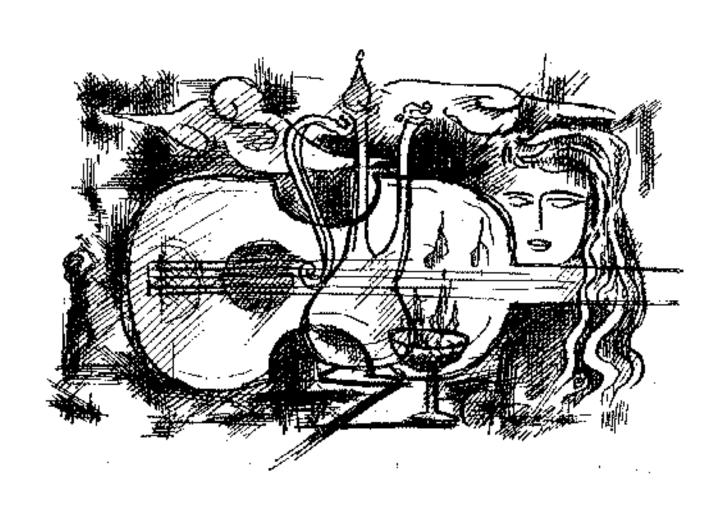
 ⁽١) احمد لمين : ضحى الاسلام ١٨٢/١ وما بعدها (الطبعة الخامسة ١٩٥٦) ، وشوقي ضيف : الفن ومذاهبه في الشعر العربي صفحات ١١٧ـ١٩٦١ (الطبعة الرابعة ١٩٦٠) .

⁽٣ ، ٣) على بن الحسن الباخرزي : صية القصر ص ٢٨٧ ومواضع متغرقة ،

 ⁽٤) ولد و جوته به في فرانكفورت ١٧٤٩ و توفي في ١٨٢٢ في فايسار Weimar
 واشهر مودلغاته و فاوست ، و و آلام فرتر ، و والحقيقة والشعر، والاخير تاريخ حياته و (٥) الشرق والإسلام في ادب جوته : صفحات ٦٩ وبها بمدها .

⁽۱) جوته : الديوان الشرقى للموالف الغربى ، صفحات ١١٦١١١٥ ترجعة عبدالرحمن بدوى طبعة مصر ١٩٤٤ ،

- (٧) نفسه ۱۳۸ وبها بعدها ٠
- · 177 . 107 . 189 dundi (A)
- (٩) الدكتور حسين سعفوظ المتنبي وسعدى صفحات ٥ وما بعدها ٠
- (١٠) سعدى الشيرازى : كلستان ص ٦٥ ، (عن الكتاب السابق) ، وانظر ابو الجوزى:
 تلبيس ايليس ص ٢١٤ وما بعدها لمعرقة معنى « السماع »
 - (۱۱) عبدالرحمن بدوى : شخصيات قلقة ص ٩٥٠
 - (۱۲) المثنبي وسعدي ص ۲۲
 - (۱۳) نفسه ۱۲ ۰
 - (۱٤) نفسه : صفحات ۲۲٦ ــ ۲۷۹ ٠
 - (۱۵) تفسه ص ۱٦ ٠
 - (۱٦) المتنبي وسعدي ص ٦٤٠
- (١٧) بحثنا : مدارس الشعر في العراق وايران في القرن الخامس والسادس ، المدخل
 - (لم ينشر بعد)٠
 - ر(۱۸) انظر الرابوندي : راحة الصدور صفحات ۲٤٠ · ۲۲۱ .
 - (۱۹) انظر المانتين وسعدی ص ۱۵ ، ۱۲ ۰
 - (۲۰) المتنبي وسعدي : ص ۱۸ ۰
 - (۲۱_۲۲) نفشه : صفحات ۱۱ ، ۱۷ ، ۱۸ ۰
 - (۲۵) مع المتنبى : حن ۸۵ (ط دار المعارف يعصر ۱۹۶۹) *
- (٢٥) شوقي ضيف: (لفن ويعفاهيه في الشمر العربي ص ٢٣٨ (ط ناد المعادف بمصر ١٩٦٠).





لقارمع الفناق

ِ رُڪرم شڪري

رسمت «الاقلام» لنفسها خطة تستهدف عقد اللقاءات التي تطرح فيها للنقاش أبرز قضايا الفسكر والعلم والفن مع واحد أو أكثر من المبرزين في تلكم المجالي

الاستاذ أكرم شسكري عدير المعارض العسام وكان ضيف العساد الاول الرسسام المعروف

قلمًا للفنان « شكري » حدثوا الاقلام عما تختارونه من موضوعات الساعة

في مجالات فن الرسم ٠٠٠ فقال اعطوني مفاتيح النقاش لالج الموضوع ٠٠٠ فكان السوءال :

_ هناك من يذهب الى أن العراق يحتل مكان الصدارة في فن الرسم بين الاقطار العربية ، كما ان له مكانته العالمية ٠٠ ما هو رأيكم في ما ذهب اليه اصبحاب هذا الرأى ٠٠٠ ثم ، كفنان معاصر ينتهج المدرسة الفنية الحديثه ٠٠ ما رأيكم بالقديم والحديث وما بينهما ؟

قأل الاستاذ الفنان اكرم شكرى :

موضوع « طليعية » العراق في فن الرسم موضوع طالما طرق و توقش وأختلف فيه ٠

وعندى اننا اذا ما أردنا ان نقيم المسألة ونشينها على اسس فنية مدروسة الإبد لنا ان نضع جانبا نزوات الشباب ونطرف المحدثين ومبالغات العاطفيين اننى لا اشك مطلقا في ان حركة فن الرسم بانعراق تتمتع بخير وعافية لكن ذلك لايعني البته (طليعية) العراق في هذا الفن والواقع انني ـ انطلاقا من واقع ملموس ـ ارى ان الحركة الفنية في عراقنا طفرت طفرات بارزة في فترات معينة ولكن ذلك لا يعطيها مكان الصدارة ولا يبوأها منزلة السمو ولنضرب على ذلك مثلا من واقع الحركة الفنيسة العربية ـ وارجو أن يكون واضحا اننى أقصد بالحركة الفنية حركة فن الرسم دون غيرها من الفنون ـ واضحا اننى أقصد بالحركة الفنية المتحدة أكثر من عشرة فنائين لهم مكانتهم الفنية دوليا ويتمتعون بكل امتيازات الفنان العالمي بينما لا نجد في العراق اكثر من فنائين اثنين لهم سمعتهم الدولية وان لم يبلغوا الشاو الذي بلغه الزملاء في الجمهورية العربية المتحدة .

واذكر في عدا المجال ان الجمهورية العربية المتحدة شاركت في معرض (بروكسل للفن الحديث) وفي معرض (فينس الدولي المسمى البياناله) بأربعة فنانين بينما لم يشسارك العراق ، فهلا ينفى ذلك رأى السدين يصرون على (طليعية) العراق بين الدول العربية في فن الرسم ويدحضه ؟ ا

والسبب عندى يكمن فى حقيقة موضوعية تلك هى ان فن الرسم هناك بني الجمهورية العربية المتحدة بدرج تدرج تدرجا طبيعيا ودرس وفحص وقدرت نتائجه وقيمت اهميتها بينما فسح العراق مجال « الطغرة » الفنية ، فحسدت اكثر من خروج جانبى واحد عن المفهوم الفني المعروف ولنتساءل بعد ذلك كله _ وما دام السؤال يتناول موقفي _ كفنان _ من مدرسة الرسم الحديث، على ان حركة الرسم الحديثة هى كل الفسن _ اعنى فن الرسم ، ام انها جزء منه ؟ •

قبل كل شيء اود ان اثبت هنا اننىلا زلت من ممارسيها – حركة الرسم الحديث ب ولكن ذلك لا يمنى عندى انها طليعة الفن ١٠ اننى انتهجتها طريقة ولى فيها رأى ١٠٠ اصار حكم اننى اشعر بضرورة اعادة النظر في موقفي واننى اذا سرت في درو بمعينة فعلي أن أرجع قليلا الى الوراء اتفحص الاثر وأتدارس

انش أؤمن بالتطور وأشترطـــه في الفن فذلك لا يعني أبـــدا ان
 اضع رساما حديثا أبدع في لوحة او لوحات مكان الاساتيذ من ذوى الخبرة
 القديمة والامكانيات المشهودة

وقد يسألنى سائل عن تقدم وتطور فن الرسم بالعراق ٠٠ فاقول مجيبا على السوءال ، ان حركة فن الرسم كانت متقدمة فعلا في العراق ما بين عام ١٩٤٥ وعام ١٩٥٦ ولكن _ بعد ذلك _ اضر النفع الخاص بالمستوى الفنى واهبطه وما من شك في ان اجادة الفدان تقل اذا ما شغلته المادة ٠

ولذلك اسباب كثيرة تتحمل اكثرهاالسلطة ويتحمل اقلها الجمهور، ولذكر في هذا المجال اننا عرفنا عند اقامة المعرض السورى في بغداد قبل عام ان وزارة الثقافة والارشاد السورية في عهد الوحدة بين صوريا ومصر رسبت لنفسها سياسة تستهدف تشجيع الفنون ، كل الفنون ، وبمختلف السبل والوسائل وقد استمر تنفيذ هذه السياسة بعد الانفصال وكان من ثمارها المعرض المشار اليه .

والمهم – في رأيبي – ان تكون الحركات الفنية مدروسة ومنتظمة الخطي وان يكون لها من يدفع مسيرتها الى الامام ·

ومن الطبيعي انتى لا اتشيع للون معين من الفن فى فترة معينةوارفض ما عداء ، وليست المسألة مسألة قدم فحسب ٠٠ وليس ادل على ذلك منواقع ومكانة فن الرسم فى باريس مثلا ٠٠

فهناك منات أنّ لم نقل ألوف الفنانين فيها ومدرسة باريس في الرسم مدرسة عالمية وكل كبار الفنانين اضطروا أن يعيشوا بباريس فترة منالزمن لمواكبة الحياة الفنية ومدارستها هناك ولكن _ ومع ذلك كله _ لا توجد اليوم دولة ناشئة تقبل بالحركة الفنية الدولية في باريس لانها لا تخلو من اشياء كثيرة يرفضها الفنان الاصيل ومن بينها ، وبصراحة ، الدجل والتفسخ .

ان الفن الحديث تجمعه اليوم عشرات المدارس الفنية ولكنني اتلمس اصبع « بيكاسو » في كل مدرسة منها ·

وبيكاسو هذا رجل يوءمن بفلسفة «خالف تعرف ، ويريد الى حد القرف ان تلوك الالسنة اسمه ١٠٠٠ انه يرغم نفسه ويكرهها على عمل شيء ما وان لم يكن هناك ايحاء ذاتي لتجسيد العمل الفني ، ومدرسة كهذه تستهوى الشباب ولا شك ، وهناك من يشجعها لاسباب سياسية ، واستنتاجي هذا _ أعني تشجيع تلكم الفنون بدوافع سياسية _ مبنى على حقيقة موضوعية ، فمثلا ، لغرض وجود جالية اجنبية في العراق وان لهذه الجالية نشاطات وفعاليات من ينها تشجيع الحركة الفنية فهل من المنطقي والمعقول أن تشجعني _ هذه الجالية _ انا الفنان _ على رسم الموضوعات القومية والقضايا الوطنية ؟ •

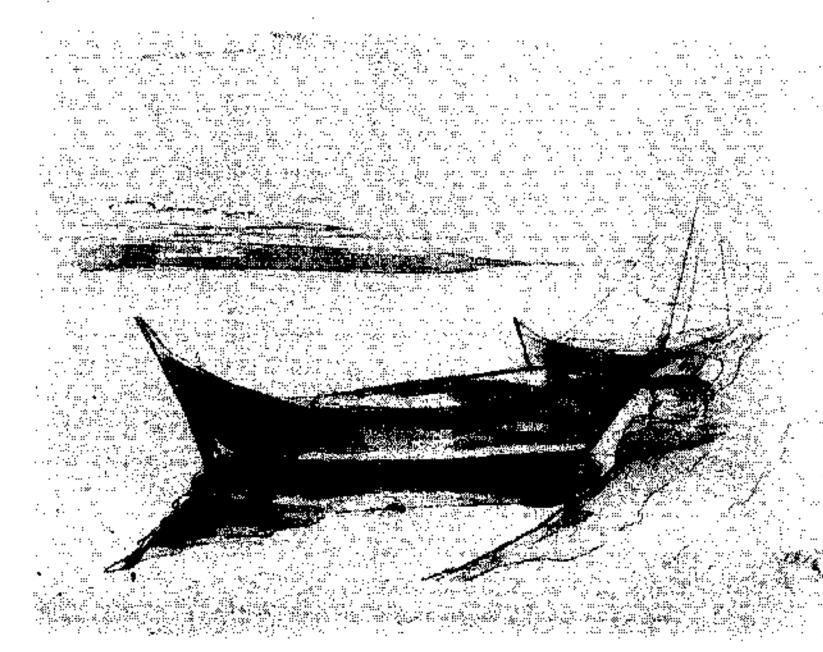
لا شك أن الجواب السلبي على هذا التساوءل أمر من تحصيل الحاصل و ولكن من المعقول جدا والمنطقي ألى أبعد الحدود أن تشجعني على رسم القضايا

البعيدة عن المحتوى الوطني والتي تخدم أهدافها ، من قريب أو من بعيد • تلك حقيقة لا تحتملَ الخلاف ٠٠٠ وعندي صراحة ، ان أهداف النفوذ الدخيل ، أيا كان توعه ، وبأي لباس تسربل تعمل على تشجيع الجنوح عن الاطار القومي والمحتوى الوطني في البلد الذي تطمع في السيطرة عليه ، كلا أو جزءا ، وما تشبعيع «الفرنجة» و «الافتعالات الفجة» و «التظاهر السقيم» في ذوات بعض الادباء والفنائين عندنا من قبل ذوى الاطماع الا من ذلك المنطلق

فمصالح الطامعين تتوسل بكل السبل وبمختلف الوسائل والاستعمار

دائما وأبدا _ في صراع عنيف مع الشعور القومي والروح الوطنية · ذلك استطراد عام قادني اليه سؤالكم ، ومن تداعي الخواطر ومواصلة الاستطراد أود أن أشير الى أنني ارى في حركة النحت العراقي ما يبشر بخير للمستقبل وأن كانت الحركة ذاتها لما تزل حركة ناشئة •

وعندي إن الفنان (محمد غني حكمت) بدأ يرتاد الطريق السليمة التي _ لا اشك _ في انها سنتوصله الى الهدف المرجو يوما أن هو وأصل خطاه بعيداً عن مغريات المالَ ١٠ اتما لا نشك مطلقا ان المال عصب الحياة وان الفنان – اي قَدَانَ _ قد يحتاجه اكثر من غيره ولكنه قد يخسر القنان فنه أن هو اندفع في



طلبه وغالى فيه وهذا هو الذي غير خط الكثير من فناني النحت الذين انصرفوا الى الرسم وتركوا هوايتهم الاصلية جانبا ٠

بعد كل هذا اود أن اتساءل ، في معرض الاستطراد ، وعلى ذكر الفن ،
 قديمة وحديثه ، : هل أن الفن الحديث هو كل الفن ؟

المعروف أن الانطلاقات الحديثة في الفنون ــ كل الفنون ــ بـــدأت في أوقات متقاربة في أوربا والسبب واضع جلي فان للتطور أحكامه ، وهنساك موء ثرات مشتركة يخضع لها الفنان وتوء ثر فيه ويتفعل بها فتنعكس في فنه. فالحرج الاقتصادي مثلاً يجعل الفنان ينفعل انفعالات خاصة ٠٠ يتطلع ٠٠ يندفع ٠٠٠ يعاني الكثير من اللحظات المنفعلة ، ولهذا كله أثره في الفن ٠٠ ثم هنَّاكُ الشَّعُورُ والتحسس بتجارب الحياة المعاشَّة ذاتها ، هذه الاختراعات ، الاكتشافات ، الصعود الى الاقمار ، مبدعات الحضارة الحديثة بما فيها من زخم وقوة ١٠٠ كلها دفعت الغنان الى ان يجدد نفسه ، وفنه ، ويوعطر انفعالاته واحساساته في آهاب فني جديد فكانت المدرسة الحديثة ٠٠ ولكن ٠٠ هناك جَفْلَةً تَسَاوَءَلَاتَ تَعَقَّبُ عَلَى ارَاءَ الْفَنَانِينَ الْمُتَبَايِنَهُ * فَالْمُحَدَّثُونَ يَقُولُونَ : اذَا كَانَ الفن هو شعور وعواطف فليس ثمة فائدة ترجى في أن يجهد الفنان نفسه لكي يرسم موضوعا معينا: وطبيعي أن قاموس الفن لا يورد كلمة « فأندة » اصلا٠٠ وغيرهم يذهبون الى إن الموضوع هو هدف الرسام وغايته • ولست اشك في ان المحدثين اذا ما راجعوا انفسيهم يجدون انهم تطرفوا كثيرًا • انني او من بأن هذاك فنا قديما له أسسه الرصينة وهناك الفن الحديث واذا ما تحقق هذا عبو تطورات فنية منطلقة من ذاك فهو عندي الافضل • فكما أن صناك من نقاد الشدعن من يرى ضرورة اتقان الشبعر القديم واوزانه وقوافيه كمقدمة لازمةقبل ممارسة الشعر الحديث فنقاد الرسم - او بعضهم على وجه الدقة - يذهب هذا المذهب • وطبيعي أن ذلك لا يعني مطلقا أننا نرفض فنانا حديثا مبدعا لانه لم يتقن مدرسة الفن القديم ٠٠٠

وبعد ، انته لا تستطيع ان نضع للفن حدودا ، كما تحدد قضايا العلم، وهذا هو السبب الذي جعل « الخروج » و « الانعطاف » و « المحاولات » التي يقدمها الفنان اجزاء لا تنفصل عن الكيان الفنى .

واود أن أذكر في هذا المجال أن الشيعور الذي يعطينا أياه الفن المحديث . يشبه الى حد ما ما كنا نحسه ونحن أطفال عندما كنا « نبرم » قلم الطباشين على السيورة المبللة فيعطينا منظرا يستحرنا -

فاذا كان الفن الحديث يتببه ذكريات الطفولة فلا شك ان حده الذكريات لا تنتج لوحات ذات مكانة فنية ، اما اذا كان هناك غير ما هو شبيه بتلك الذكريات فالفنان الحديث مطالب بالتفسير على ان لا تخرج تفسيراتهم عن مفاهيم مقبولة بعيدا عن حذلقة الالفاظ ومطاطية الجمل ، كان يقال مثلا في نقد كتب عن معرض اجد الفنانين « البناء في لوحات الفنان نام بشكل مرجاني على قواعد تغوص في اعماق المحيط ، وهي لذلك لا تمثل تجميع الافكار

من نشر الحياة اليومية بل تذهب بعيدا اليما وراء الظاهرات لتحل بلغتها دون اللجوء الى ءاية بنية تشكيلية، معروفة ، ما هو مخبوء وراء الحقيقة المتطورة •

وفي هذا الاتحاد الصوفي بالذات وهي تسبح في مداراتها الازلية ، تعمير الرموز اشكالا مستقلة عن كل ما هو خارجي ، ذات (لغة لا يعرفهسا الا في التصوير نفسه) • يجدر بنا منا أن ندهب بعيدا في اكتشاف العالم الذي بناه الفنان بجهده لنعرف الى أي مدى يكون فيه عمل ألذهن واليد ٠٠ الشعر والحقيقة ٠٠ الصورة والجوهر ، وقد تعولا الى مثال صاف بلورى النغمة أجش صارخها ، ٠

وقد يسالني سائل ، كيف تشكلم هكذا وأنت من الفنانين المحدثين ؟ •

شعورا معمقا أن بقيت مائة سنة أرسم هذا الفن الحديث فسوف لن أزيد شيئا على تجاربي ، الامر الذي يجعلني امام ضرورة تغيير الخط الذي بدأته لكيما احقق النتيجة التي اريدها ٠ لقد اخترت الفن الحديث بعد سأم ثقيل ، وها انني أسمام ثانية فأحاول أن أتخذ طريقة جديدة في الفن أقرب الى الواقعية ٢٠

بعد ذلك قلنا للفنان شكرى :

« المعروف ان حركة الادب ــ والمسرحي منها بوجة خاص ــ مرت عبـــر القرن المنصرم بثورات وانقلابات تمثلت فىالواقعية التىدعتالادباء والفنانين الى دراسة الانسان دراسة علمية منطلقة من واقعية العصر وروحه محترمة هذا الواقع ، شاجبة تزييفه ، رافضة التحليق في اجواء خيالات ادباء الرومانسية ، وفي (المذهب المنطقي) الذي مثل قمة التطرف بالنسبة للواقعية • كما مرت بعد ذلك بمذاهب الوجودية والسريالية • وقد نادى السرياليون بأفلاس العقل والمنطق الانسانيين بعد ان عجزا عن الوصول الى حل لمنع الحرب العالمية الاولى واكدوا على أن الامر والنهى في الانسان أنما يعود الى مجهود ما نسميه بالعقل الباطن أو اللاواعي ٠٠ وكذلك فعلت الوجودية فقد ارتفع صوتها في القرن العشرين منادية بحرية الانسان لنفس السبب داعية الى ان يكون الانسان هو قدر نفسه بعد هذا الافلاس الشنامل ــ من جراء الحرب ــ ولتكن له حريته في اختيار مصيره وليكن هو وحده المسؤول عن هذا الصير ، فالانسان هو المحرية كما يقول الوجوديون ت

ما رأيكم في هذا كفنان رسام ، وهل تعتبرون الفنون الجديدة في الرسم تظيرة لتلكم المدارس في الفكر والادب ؟

قال الفنان:

الواقع أن الاختلافات في مجالات فن الرسم جزئية أما الاسس فتكاد تجمع عليها الاراء ، ولقد لعب (التكنيك) دورا بارزا في مدارس الرسم الحديثة حتى أن الكثير من الفنانين الجدد بداوا في التكنيك مدرستهم الفنية ومنه الطلقوا الى تأطير فنونهم وتحديد شكلها ومضمونها • وليس ادل على ذلك من

اننا نجد بعض المدارس الفنية تعتمد التكنيك المحض ٠

ولو سئالتني رأيي في هو الاهلام ترددت في القول انهم يهدفون الى الشهرة والشبهرة وحدها الامر الذي جعل الاندفاع من اجل (بعد الصبيت) يلعب دوره الكبير في واقع فن الرسم المعاصر •

ولنن كانت (البوهيمية) طرز من التفكير والسلوك الحياتي ففي مذاهب الوجوديين ما يشابه ذلك الى حد بعيد · والواقع ان ليس عناك فن وجودي صرف ولكن (الدادانية) فيها من «السأم واليأس» ما يقرب من الوجودية او يوازيه ·

وهذه الحركة في الفن — اعني الدادائية — نشأت من جراء عدم الثقة بمثل المجتمعات الاوربية اثر ما جرته الحرب العالمية الثانية من ويلات وقد اتجهت الى التمرد على كل اتجاه بناء الامر الذي جعل تطورها يسير نحو الهدم بشكل واضح وحيث أن تذمرها بلغ حدا لا يخلو من الشذوذ والخروج على القيم العامة فقد اضمحلت وتلاشبت بسرعة و

من هذا التمهيد نستطيع أن نتابع اتجاهات المدارس الفنية الجديدة التي تمردت على الاساليب القديمة ·

فى عصر النهضة مثلا كان (مايكل انجلو) عبقرى عصره ولقد دان له كل فنانى مدرسته الا ان الفنان الحديث رفض ان يدين لاحد ــ ايا كان ــ وعمل على تأكيد ذاته وانه ــ هو الاخر ــ يستطيع ان يفكر وان يوجد طريقة جديدة مبتكرة فى الفن .

لقد كان على الفنان القديم ان يظل في رعاية الفنان الكبير – الاستاذ بردحا طويلا من الزمن حتى يصل الى المكانة التي يريد وقد لا يصلها البته ، بينما نجد اليوم كل شاب فنان ... في باريس مثلا ـ يطمع بالمجد وان كان مغمورا ومن هذا المنطلق بالذات اتجه بعض الفنانين الى جمع الاوراق الممزقة الكالحة الالوان ولصقها بشكل زخرفي يلفت النظر الامر الذي جعها تبهر البعض فاعتبروها انعطافا فنيا واشتهر الفنان ٠٠٠ هكذا ، وبهذه البساطة ٠ ولا شك ان هذه احدى وهدات فننا المحديث ٠

ان منطق العصر ومدنيته يفرضان ــ لا شبك ــ على الفنان قيما جديدة ــ سلبا او ايجابا ــ ولعل الكثير مما نشاهده اليوم من نتاجات هو حصيلة منطق عصرنا الحديث .

و «الاقلام» اذ تشكر الفنان الاستاذ اكرم شكري على حديثه الصريح ، المطريف ، المعتنع ، تضعه ــ بروح نقدية متسامية ــ موضع النقاش وتأمل أن تكون صفحاتها معرضا للرأى الحصيف ومسرحا للفكر الخلاق .

أكرم شكري :

من مواليد عام ١٩١٠ .

سَاقر بعد اكماله الثانوية في بعثة دراسية الى انكلترا لدراسة الرسم والنحت ٠

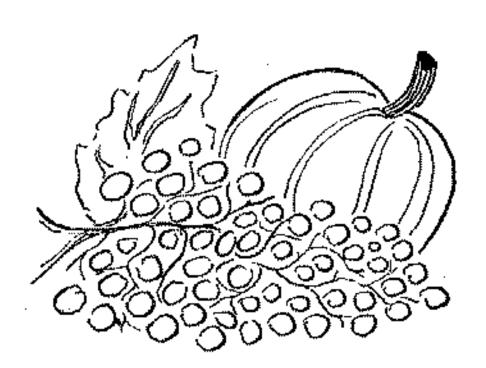
درس بعد عودته في الرسم بالثانويات ثم نقل عمله الى مديرية الاثار القديمة العامة عام ١٩٣٦ وبقى فيها حتى اختير مؤخرا مديرا عاما لمصلحة المعارض العامة في وزارة الثقافة والارشاد •

قام وجماعة من أصدقائه بتأسيس (جمعية أصدقاء الفن) التي واصلت جهودها الفنية واقامت المعارض الموسمية والسنوية أكثر من خمس سنوات ، وفي هذه الفترة شاركت الجمعية باشرافه _ نتيجة للجهود التي بذلها لاقناع المسؤولين يومذاك - في معرض دولي أقيم في القاهرة عام ۱۹٤۷ ٠

وفي عام ١٩٤٨ تمكن من اقناع المسؤولين على مسلركة العراق في المعرض القنى الذي أقيم في بيروت بمناسبة انعقاد مؤتمر اليونسكر الثالث فيها ضمن معرضالمول العربية وبأشرافه ع

حصل على زمالة عام ١٩٥٣ للاطلاع على المناحف الفنية في أوربا وأمريكا وبعد رجوعه ادخل طريقة الرسم بـ ﴿ اليَّايْرُوكُسَلِّينَ ﴾ التي كان لهـــا أثرها بين الجماعات الفنية •

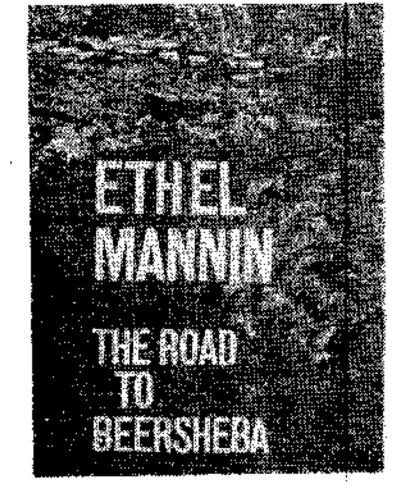
في الفترة التي تلت ثورة تموز عام ١٩٥٨ أخرج من جمعية الفنانيين العراقيين ثم عاد الى مزاولة نشاطه فيها بعد ثورة رمضان عام ١٩٦٣ ، حيث انتخب رئيسا للجمعية



كتابيط وتيط ويترسيع

للكاتبة الانكليزية ايشل مائن

عرضه ولخصه دعلق عليه الر الكرلمتورجميل سعيد



هذه القصة جديرة بأن يقرأها كل عربي ، لا لتثير احزانه الى فلسطين وأهلها ، ان نفوس العرب قد امتلات بأحداث فلسطين ، بمثل ما تمثلي به مياه البحار ، مرارة وملحا ، ولكنها جديرة بأن تقرأ ، لانها ليست من هذا القصص الحزين ، الذي يملأ النفوس حزنا ، فيثبط عزيمتها ، ويذلها او يميتها ، على نحو ما يقرأ القارى العربي في « عبرات المنفلوطي » مثلا ، يميتها ، على نحو ما يقرأ القارى العربي في « عبرات المنفلوطي » مثلا ، او في « آلام فرتر » ، ولكنها من هذا القصص الذي يكون فيه الحزن وقودا لا يقاظ النفوس ، وشحذ الهم وحثها على العمل المتواصل والتضحية ،

ومن هنا كانت جديرة عندى بأن يقرأها كل عربى · وانا ــ لهذا السبب ــ اتحدث عنها الان ·

* * *

والقصة طويلة تكتبها الكاتبة الانكليزية ايثل مانن Ethel Mannin تتحدث بها عن عدوان اليهود ، على العرب في فلسطين ، ومساندة الانكليز خاصة ، ودول هيئة الامم عامة ، لهذا العدوان ،

والكاتبة لندنية ، من اصل اسكتلندى ، يعرفها الغرب كاتبة شهيرة فى السياسة والاخلاق ، وقاصة شهيرة ، بدأت كتاباتها تشيع منذ عام ١٩٢٢م ، وكان عمرها اذ ذاك اثنتين وعشرين سنة ، ومنذ ذلك الغين، وهي توالي كتاباتها فتخرج قصة في كل عام ، هذا علاوة عما تخرجه من كتب أخرى في الرحلات ، وفي السياسة وفي دراسة الشعر والشعراء ، وقد طوفت في الدنيا برحلات كثيرة ، زارت بها البلدان واطلعت على أحوال الامم ، فأكسبتها هذه الرحلات خيرة واطلاعا ، وجعلتها تحس بما

يعسه أهل هذه البلدان ، ولا سيما الشرقية منها ، فكتبت عن الهند ، وعن اليابان ، وعن بورما • وطوفت في فلسطين وكتبت قصتها الطويلة هذه • وقد ترجمت كتبها الى الفرنسية ، والالمانية والهولندية ، والاسبانية، والإيطالية ، والى اللغات الاسكندنافية • وقد ترجمت قصتها هذه الى العربية •

ومع أن ملامع الناس ، لا تكون دائما صادقة الدلالة عليهم ، مع هذا فالصور في كثير من الاحيان تعبر التعبير الصادف عن أهلها • وأن صورة الكاتبة لتطلع عليك بطلعة قديسة ، تفيض بالاحساس والعطف والرحمة وتقرأ ما سطرته في قصتها هذه باحساسها بأدق العواطف ، فتتمثل لك الطلعة الخيرة ، تحب الخير ، أيا كان • وتكره الشرير ، أيا كان ، ولو كان من جنسها ، وبنى قومها -

لقد استعملت كلمة « الخروج » • ولا ارى المعنى المعجمى الان يوفى هذه اللفظة القديم » يكلمة « الخروج » • ولا ارى المعنى المعجمى الان يوفى هذه اللفظة حقها • ان سفر الخروج » بنى اسرائيل من مصر • ان معنى اللفظة الايحائى ، الحديث عن « خروج » بنى اسرائيل من مصر • ان معنى اللفظة الايحائى ، يوحى بالعذاب والظلم ، الذي يفضل معهما المواطن أن يهجر بيت ووطنه ويرتحل • وقد اعطيت لهذا المعنى صورة كبيرة عند العرب فى اسلامهم • قال تعالى : ولو انا كتبنا عليهم ان اقتلوا انفسكم ، أو اخرجوا من دياركم، ما فعلوه الا قليل منهم (سورة « النساء ») » فقد قرن _ سبحانه _ صورة الخروج عن الديار بصورة القتل ، وسوى بين الصورتين ، بل ربما جعل الصورة الثانية اقسى واعنف ، واشق على الانسان •

اقول: بهذا الجو قدمت القاصة مقدمتها وزادت عليها ان نقلت عبارة « العهد القديم »: « وأعطيتكم ارضا لم تتعبوا عليها ، ومدنسا لم تبنوها ، وتسكنون بها و ومن كروم وزيتون لم تعرسوها تأكلون «فأوحت بعبارتها هذه بتلك المدن التي سلبوها من العرب ، وتلك البيسوت التي الخرجوهم منها ٠٠٠ وليس عليهم الا ما يستر بعض اجسامهم من ثياب ، واخذوا مزارعهم ، كرومهم وزيتونهم ، وسائر شجرهم الذي نشأوه ، ورعوه، وربوا معه ، وصاروا يحسون انه جزء من اجسامهم وارواحهم و وانالحسرة لتأخذ القارى، حين يستمع الى « منير » احد اشخاص القصسة وهو يقف

بحیث بری مزرعته ، ویقول : « ثلك زیتوناتی وتحتها حدیقة خضری . ایدری من یشتری ثمارها الان آنه یشتری سلعا مفصوبة مسروقة ! ...

وتقرأ القصة فتحس أن نفسك تتعلق بها ساعة تبدأ بالقراءة ، وتراها تهز قارثها هزا عنيفا ، توقظ بها أحاسيسه ومشاعره ، أن من القصص ما يقروءها قاروءها فيحس أن نفسه تنساب معها أنسياب أنفس الاطفال مع اللحن تهدهدهم به أمهاتهم ، فيغمضون عيونهم ويرقدون ٠٠٠ ومنها عا ترى الكاتب يأخذك فيها بحديثه ، حتى أذا أحس أنك كدت أن ترقد هزك هزة عنيفة أعادك بها إلى يقظتك ثم ما يلبث أن يوالي قصصه ويعود الى تنبيه « قارئه ، بين الفينة والفينة ، من هذه القصص قصة الحرب والسلام، للكاتب الروسي تولستوي ٠

ومن القصص ما تتعلق به نفسك ساعة تقع عينك على الاحرف الاولى، الاسطر الاولى منها • وتأخذ في قراءتها فتحس القاص يهز عواطفك هزا عنيفا ، يحفظ به عليك انتباهك ويقظتك ، بل قد تراه يوالى وخزك بمشل الابر ، ويوالى لذعك بمثل الجمر – وهذه هي قصة الطريق الى ، بئر سبع ع • لقد أخذت في قراءتها فأنستني وجبة الغداء ، ومنعت عيني ان تغمض

تعد الحدث في فراءتها فانستني وجبه الغداء ، ومنعت عيني ان تغمض في ظهيرة تموز في بغداد ، أتراني احسست هذا ، لاني عربي قدر لي ان حبت فلسطين وعاشرت الكثير من اهلها ، فتمثلت لي في القصة صور اصدقائي ، وقد حيل بينهم وبين اهليهم وبيوتهم ومدنهم !؟

ان الذي كتبته الكاتبة يفيض بالعواطف الانسانية ، التي يحزن بها كل الناس * حتى ليخيل الى لو ان يهوديا قراها ، وقدر ان رزق شيئا من الانسانية في احاسيسه ، لما استطاع الا ان يغتم ويحزن ، لما يراه من صور البشاعة تتمثل في الظلم وفي الاعتداء ، وفي هنك العرض ، وفي السلب والنهب ، والغصب والقتل * • • ثم لا يكون لهذا كله مبرر ، ولا موجب ، ولا دافع •

ان عناصر القوة في القصة تأتيك من حديث الكاتبة عن الظلم بابشم صوره ، والوحشية بأرهب صورها ، صور اغتصاب الاموال وصور هتك الاعراض ، وصور قتل الارواح بغير ما تعفيف عن شيء او رحمة لشيء ، ويزيد الصورة رهبة ان اليهود هم الذين يفعلون هذا كله ،

لقد بينت أن الانكليز خاصة ، يعرفون اليهود لاجئين مطرودين من اوربا ، وحين بين لهم ، انطون » بطل القصة انه لاجي، ، لم يتصوروه الا يهوديا ، لان اليهود وحدهم هم اللاجئون عندهم ، وقد عجبوا أن يكون لاجئا ، وهو مسيحي عربي فلسطيني ، أقول : يزيد شعور القارى، نقمة، على ما يقروه في القصة أن اليهود هم الذين يرتكبون هذه الفظائع ، على حين يجب أن يكونوا ابعد الناس عنها ، لانهم وحدهم ذاقوا طعم المذلة ، والقتل والطرد ، ثم يكونون هم انفسهم الذين يمثلون هذه الادوار الكريهة ، التي خبروها وذاقوا طعمها ،

ويزيد الصورة بشاعة أن العرب كانوا يعاملونهم في فلسطين ، وفي غيرها من بلدانهم ، معاملة المواطنين ، فمدرسة العميان ، التي تحدثت عنها الكاتبة ، في ديافا، لا تفرق بين عميان المسلمين وعميان اليهود ، وعميان النصاري ، أن الكل عندها سواسية ، يوزنون بميزان واحد .

ويأخذك الهم حين ترى أن الاعتداء يقع على النفوس الصافية النبيلة ، تحسن قيرد اليها احسانها اساءة ، يطلب الماء جنديان يهوديان من البيت ، ويستجيب أهل البيت لطلبهما ، فيكون الجزاء اعتداء صارحًا على العرض وينتصر اليهود ، ويتم استيلاو عمم على المدينة ، مدينة « اللد » فيجمعون اهلها في جامع المدينة ، ثم يقتلونهم في الجامع ، بعد أن ينجسوا الجامع

يقذارتهم . حكذا يكون القتل في مكان العبادة المقدس ، ثم يكون قتلا اجماعيا ،

وبغير حالة حرب •

وتتعلق تفسك بالقصة حين ترى الكاتبة تقسول الحق ، في كل ما تسطره اليك • هي الكليزية ، ومع هذا تقول عن الانكليز انهم نقضوا عهودهم مع العرب في الحرب العالمية الاولى ، وانهم هم الذين اسلموا بلد العرب الى اليهود في الحرب العالمية الثانية • وان قصنتهم مع العرب هي قصنة الخيانة والعدر •

ثم هى تجعل الفتى الذى يسلك طريق « بئر سبع » عاد من انكلتوا ، ليتسلل الى طريق « بئر سبع » ، وانه كان يعيش مع امه الانكليزية ، وجده الانكليزية ، وانه مع هذا كله لم يرض بفعل الانكليز ، وهو يشعر ان طريقه تحقه المخاطر والمهالك ، ولكنه مع هذا احس ان واجبا يدفعه الى المغامرة والموت ، انه واجب الوطنية بل واجب الانسانية، الذى تعاون الانكليز واليهود على اهداره .

والقصة كتبت عن العرب باللغة الانكليزية وقد اجادت الكاتبة حين جعلت القصة ، نصفها تقع احداثه في فلسطين ليقرأه العرب ويحسوا بما به ، ونصفها الاخر تقع احداثه في انكلترا ليقرأه الانكليز ويشاركوا الكاتبة احساسها فيه وأجادت حين جعلت اشخاصها مشتركة بين العرب والانكليز ، واوضحت صور التعاون بين المسيحيين والمسلمين بأبهي ما تكون الصور ، وابهي ما يكون التعاون و ان السيد «خليل» وهو مسلم يتروج ومنى» وهي مسيحية وان «بطرس منصور» وهو احد ابطال القصة ، يوصى بأن يعهد الى السيد خليل ، وهو مسلم برعاية املاكه بعد وفاته ، ولا يعهد بهذا الى اخيه «فريد» وهو مسيحي .

ويكون وخليل، وهو مسلم أول المسرعين الستقبال «انطون» وهسو مسيحي ويكون ووليد، وهو صديق وانطون، الذي حبب اليه التسلل الى طريق «بثر سبع» مسلما ، ويظل على صداقته مع انطون وهو مسيحي و ان الحديث عن قصة وبئر سبع» حديث طويل ، انه حديث العسرب

على اني قبل ان اقف بقلمي هنا اود ان ابعست التحية الى صديقين كريمين ، احدهما هو الدكتور ناصر الحاني ، صغير جمهوريتنا في اميركا، فقد تفضل مشكورا فبعث الي نسخة القصة هذه هدية من هناكي ، وكان قد تفضل من قبسل فبعث الي كتاب من قبسل من قبسل فبعث الي كتاب Per.Olow Anderson هانهم بشر أيضا، للكاتب السويدي بير اولو اندرسيون Per.Olow Anderson عن اللاجئين ، والكتاب مجموعة من الصور الفوتوغرافية ، مسجلها الكاتب بآلة تصويره للعسرب اللاجئين ، تسم قدم للكتاب مقدمة باكية تستدر العطف ، وتستحث امم الدنيا على العدالة والانصاف لهوالا اللاجئين ، وعسى ان اتحدث عن هذا الكتاب في العدد والقادم ان شاء الله .

والصديق الثاني هو صديقي الكريم رفعت صدقي النمر • كنا مند نحو عشرين سنة بجامعة القاهرة ، كنا صديقين تعيش في بيت واحد • وكنا نترك كلية الاداب ساعة الظهيرة ، فنسير وندرس في صف واحد • وكنا نترك كلية الاداب ساعة الظهيرة ، فنسير في حر الصيف ، في شمس القاهرة التي تتسلط على الرأس ، وكأنها اللهب، ونصل الجيزة ، حيث نسكن ونسرع الى ذجاجات البرتقال ، نشتريها من الباعة لنروى عطشنا • ويقدم البائع الزجاجة ، ويتناولها بيده منه ، ثم ما يلبث ان يردها عن فمه ، وهو يقول : « هذا برتقال اليهود ! ، • وكان يثقل على ان اراه يظل على ظمأه ، فأروح احاوره ، في ان القرش الذي يدفعه للبائع ، لايوء ثر في اهر اليهود كثيرا ، ولا يفعل اكثر من ان يبقيه على ظمأه هو • وكنت احاول ان اثنيه عن رأيه ، ليروى عطشه فلا ينثني •

لقد كان بجامعة بيروت الاميركية ، ومنها انتقل الى جامعة القاهرة ، وكان اثمن ما حمله معه صوره مع الثوار الفلسطينيين المقاتلين ، صسوره معهم في الكهوف ، وصوره معهم في السجن .

أيها الصديق الكريم! أن صورة « وليد حسين » صورة الثائر العربي المسلم ، المتسلل الى « بئر سبع » هي صدورتك بعينها - أتراك حدثت الكاتبة بحديثك ، فدونته على الورق ، ام هي صور فلسطينية الحسسري كثيرة ، لها مثل احداثك وحديثك ؟!

انني ابعث التحية اليك ، حيثما انت · وسلام الله عليك ، وعلى كل بلد يحتويك ·

ملخص القصة

وطلع الصبح على أهل « الله » ولم يكونوا ناموا ليلتهم ، ان شوارع المدينة تردد اصداء مكبرات الصوت يذيع بها جنود اليهود اوامرهــــــــم صائحين :

اخرجوا ٠٠٠ اخرجوا الى الملك عبدالله ٠

وكان بين الجموع المتقاذفة المتزاحمة التي يسوقها الهول والخوف ، فتى في الثانية عشرة من عمره ، وضع يده بيد فتى اخر اعمى اسن منه وائه «انطون» بن بطرس منصور يقود «امين» ابن خادم ضيعة ابيه ٠٠ وسار الفتيان وسط الجموع المتلاحقة المتدافعة ٠ لقد تعلق الاعمى بسيده الصغير تعلق الغريق بمنقذه ٠ وشد الفتى يده على يد صاحبه الاعمى شدة الصغار ، يحرصون على الاشياء يخافون ان تسلب او تنهب منهم ٠ وسار الفتيان وقد عقد لسانهما الهول والخوف ٠٠٠

كانُ الصغيرُ بين الفيئة والفيئة يمد نظره يبحث عن امهوسط الجموع المنزاحمة المتدافعة ، ثم يضغطه الحشد ويدفعه ، فيشدد قبضة يده على صاحبه ، ويحث الخطى ويسير ٠٠٠

كانت درجة الحرارة في السهل الساحلي اكثر من مائة درجة في الظل الهزيل ، ظل اشجار الزيتون او ظل الصخور ، وكانت كتائب اليهسود تعسيع بالناس تطردهم بعيدا عن الدروب والطرق العامة تدفعهم دفعا الى حيث يوغلون في البرية ، برية الاردن حيث التلال الجرداء الفسيحة التسى لايقع البصر فيها على نهاية ، يسيرون والطائرات السود الصغيرة ، تحوم محلقة فوق الروس كأنها الطيور الجارحة تنقض على فرائسها ، وراحوا يضربون في الارض الرملية اوقدتها حرارة الشمس وصارت الاقسدام الحافية لاتطومها الاكما يوطأ الجمر ، فأن ابتعدت عنها فألى الشهار والحساد والحسك ، او الى الحصى وقطع الصغر كانها السكاكين وضعت بالنساد الموقدة ، ،

وتئز الطائرات فوق الرؤوس ، وبرية الاردن الواسعة قد عجب بالناس ، ومعظمهم من النسماء احتضن أطفسالهن يسحبنهم بالايدي مرة ويحملنهم على الظهور اخرى • والعجائز يتساقطن عسلى الارض ، وينهض بعضهن ، وبعضهن يظل حيث سقط • •

ويلتفت «انطون، يبحث عن امه وسط الجموع فتمتلي عيناه بالاكوام البشرية التي خلفها الجمع وراءه ، فيشد قبضته على يد صاحبه الاعمى ، ويدفعه الهول دفعا فيسير ٠٠٠

وتعود الطائرات السود باصواتها المخيفة الغريبة ، ويحس الفتسى ان شيئا في رأسه قد تفجر مع اصواتها ١٠ انه الدم قد تدفق من انفه وراح ينهمر ١٠٠ ويتلكا في مسيره فيحس يدا رفيقة تلمس رأسه ، ويرفع بصره فيرى « المله » قد وضعت يدها على رأسه ، وحاولت أن توقف النزف ، ثم ما لبثت أن ضغطتها الجمرع فأبعدتها عنه .

وأشبتدت الظهيرة ، وأزدادت الارض اتقادا ، وتعالمت اصوات الناس باللهاث ، يتعاون عليهم البحر والاعياء والعطش ، انطون وهو يحس بمثل الدوار ، رأى امرأة تتخلى عن طفلها الذي كانت تحمله ، في حفرة ، وتتركبه

صارخا وتمضى وحدها ، ويظل الطفل ٠٠٠

واحس انطون ان قواه تخور وهم ان يقعد ، ولكن الجموع الزاحفة تحلق فوقها الطائرات السود قد ضغطته فشند يده على يد صاحبه الاعمسى وراح ينقل خطوه ، بغير ارادة منه ٠٠

ان الجمع في طريقه الى « رام الله » المدينة الجبلية الصغيرة التسسى تبعد بضعة اميال عن القدس .

هذا و بطرس منصور و ، والد انطون يسير مع اخيه و فريد ، ومن وراثهما و ماريان ، زوجة بطرس الانكليزية ، وماجدة زوجة فريد وابنتهما الكبرى نادية ، ومن وراثهم طفلا و نادية ، يتعشران ويشكوان التعسب والعطش ، لقد ابيضت شفاههما ، ولم يعودا يستطيعان المضى ، فراحست « ماريان ، الانكليزية تتناوب حملهما مع سلفتها ، وهما تترنحان وتتعشران اما و نادية ، فكانت تضرب في الارض في حالة ذهول الهنها عن كل ما كان الناسية ، و هما الهنها عن كل ما كان

وتخلخل الجمع ، وهلك منه عن هلك ، وتخلف من تخلف ، وانقسم قطعا ، تتراهي كلما ظفرت بظل ، وقعد انطون وصاحبه امين ليستريحا وقد ألح عليهما العطش في ظل هزيل تلقيه خميلة من أشجار الزيتون ، وهما في انتظار بقية الاسرة ، قال امين : كنت ارعى قطعان المعز مع ابي ، يوم كنت ابصر الدنيا ، وكنا نستقي من آبار بين « الله » و « نعلين » .

واصغى انطون اليه وهو يرقب ببصره وحسه ، حشد الناس وقد تراموا تحت ظلال الزيتون ، استلقى بعضهم على الارض ، والقى بعضهم بظهره الى جنوع السجر ، وترامى حولهم الاطفال يبكون من العطش ،وكان بين الجمع امراة شابة تحمل على صدرها طفلها الذى مات ، وهي تحمل في وجهه ذاهلة من غير ان تتكلم ، وتبكى ، وقد تركت طرحتها البيضاء منسدلة تغطى نصف وجهها ، واقبلت الجموع متعاقبة تتحرك ببط ، وجهد الوف من الناس متجهة صوب الشرق ، صوب الاردن ، واخيرا وصل والد انطون ، وبقية آل منصور ، وارتموا في الظل ونظر الفتي الى امه ليمسلا عينه ونفسه منها .

لقد ناهزت الاربعين ، وكانت لاتبدو كذلك لمن يراها قبل الان ، اما الان فقد بدت عجوزا متعبة ، شفتاها متشبققتان يقطر منهما الدم ، وتحست

عينيها بدت ظلال التجاعيد ، كانت مثال الاناقة ، اما الان فهى اشبه

وقعدت نادية بجوار ماريان ، وقد شحب وجهها الجميل وراحست ترسل بصرها في الفضاء • كانت ذاهلة • يرى فيها الناظر ما يراه في الفتاة تسير في نومها • انها تحملق في الفضاء ولا تتكلم • •

آماً بطرس واخوه فريد ، فقد التصقا فوق صغرة صغيرة ملساء ٠ القى بطرس ثقله على عصاه ذات المقبض الفضى ، يعتمد عليها ورأسه منحرف الى الوراء قليلا ، وراح يرسل بصره الى حافة الوادى الذى يقود سالكه السى جنوبى قرية « تعلين ، حيث ينبغى ان يرووا ظماهم ويقضوا الليلة هناك الما فريد ، فكان اصغر من اخيه بعشر سنوات تقريبا ٠ وكان اقسل منه مهابة ووسامة ٠ وغير بعيد منه ، ترامت زوجته ماجدة الى جسواد نادية ، وراحت تحاول ان تسلى الطفلين اللذين لجا في النحيب ، من شدة

ان احدات المدينة انسبتهم ماهم فيه من أهوال هذا الرحيل • تذكر الطون حالة الروع التي كانت فيها أمه بالامس • حين ترك دارهم جنديان يهوديان من جنود (الهاجانا) • انه يجهل تفاصيل الحادث ولكنه يدرى اي صراخ واى ذعر احدثاه! كان آل منصور كلهم ينتحبون حين غـــادر الجنديان البيت ، وكان عليهما أن يقاتلا النساء اللواتي انهلن عليهما ضربا وخمشتهما باظافرهن • وفزع الفتى حين رآهما يشهران مسلسيهما ويشرعان في اطلاق النار ، ثم يتجاوزان عتبة الباب • ويظل الصــراخ والنحيب في البيت ، وتنهار النسوة الثلاث في البيت : أمه وابنة همــه والنجيب في البيت : أمه وابنة همــه والدية ، وخادمتهم « رندة ،

ووجمت ماریان ، و کانها تغیق من حلم الامس المروع حین طرق باب « دارة الخیر » وهم اسم بیت ال منصور ، جندیان یهودیان ، و تظاهرا انهما یطلبان الماء ، و کیف ان نادیة رأت الا یفتح لهما ، والا یعطیا الماء ولکن « ماریان » قالت : خذی الماء فی ابریق بلوری » فنحن هنا یجسب ان نریهما اننا شعب متحضر ، لو کان بطرس هنا لکانت هذه مشیئته • هما ضیفان طارقان علی ایة حال •

واحضرت و رائدا ، الماء ونزلت ، وما لبث من فى الدار ان جهاء المسرعين لصراخها ومناضلتها ، واندفعت ماريان تنزل السلالم لاتبصب طريقها من شدة الغضب والحيرة ، وراحت نادية تسابقها خطوها لتتبيئ الامر ، وما ان بلغتا نهاية السلم حتى تعلق الجندى الاخر و بنادية ، واطبق ذراعيه عليها ، وهو يضحك بوقاحة وهي تصرخ ، ترفس وسحلها عبسراليهو الى الحجرة ، وفى باب الحجرة دفع و ماريان ، خارج الحجرة بعنف

الاعياء والظمأ

وصفق الباب بوجهها ، وادار المفتاح فيه · وظلت ماريان تخبط الباب ، وهي تستمع الى صرخات نادية ومناضلتها ورفسها ··

ظلت ماريان تدير هذه الصور ، والرعب يلفها لفا ، أتراها مسوءولة عن كل ما حدث ؟ أكان الاولى بها ان لاتفتح الباب والا تأذن بالماء ؟ أكان الاولى بها ان لاتفتح الباب والا تأذن بالماء ؟ أكان الاولى بها ان تتركهما ينسفان قفل الباب بالرصاص ، ويقتحمان الدار على اهملها ؟! _ أكان الاولى بها ان تترك هذا كله ، واكثر منه يحدث ، وهى في هذه الحالة غير مسوءولة عما يحدث ، لقد أذنت باعطائهما الماء ، وما خطر لها ان سيكون بعض الذي كان ...

اما « نادیة » فقد ظلت مصعوقة ، زائغة البصر • ان زوجها « نصری دجانی » لم یعد ، ولم تره الی الان • أتراه قتل؟ وکیف قتل ، ، وایسن ظلت جثته ؟ أتراه حیا ؟! لعله یعود الیها • واذا أتخبره بالذی حدث ؟ وما مصیره ومصیرها حین یبلغه هذا النبا ؟ أتراها تکتم الامر عنه ، وتبقسی علیه وعلی نفسها ا؟ ما تراها فاعلة ، وما تراه فاعلا حین یلتقیان ؟

كان رأى الرجال المقيمين في « دارة الخير » ، دار منصور ، ان يتوجهوا جميعا الى المسجد الصغير ، لانه اقرب الى دارهم وانهم في طريقهم اليه يتحاشون روءية المجندين والمجندات اليهود ، كانت المجندات اليهوديات ، بسراويلهن القصيرة التى تظهر تحتها افخاذهن العسارية ، يحملن مدافع مسين ، وينطلقن انطلاق اناث الكلاب الضارية على المارة ، هذا كله حبب الى الرجال ان يسبروا الى المسجد الصغير ، اما منصور فحبذ التوجه الى المسجد الكبير ، لان اشاعة سرت فى المدينة مفادها ان ثلاث سيارات مسلحة تابعة للفيلق العربي ، قد ظهرت فى مشارف المدينة ، وان

هذه السيارات الثلاث ، هي الطليعة ، وسيكون المسجد الكبير قبلتها · وربعا كان اول ما تحرره · ·

ترى أين هذه الكتائب العربية التي كانوا بانتظارها !؟ ان السبيل قد اخلى لهم ، واصداء مكبرات الصوت تردد في شوارع المدينة :« اخرجوا . • الى الملك عبدالله • • »

لقد جردهم اليهود من كل شيء ٠ من نقودهم ، وساعاتهم ،واقلامهم وخواتم الزواج ٠ وكانت المجندات يجمعنها ضاحكات في حقائب كبيرة مفتوحة ، ولم يتركوا لهم الا بعض ما عليهم من ثياب ٠

وانطلق بطرس الى داره ، وهو لايتذكر الآن كيف هشى وكيف وصل وكل الذى يتذكره انه وجد بهاب بيته امرأة ورجلين قد وقفوا الى جانسب سيارته ، وتقدمت المرأة اليه فغرست في ظهره مدفع سنين ، وصاحبت به بسلاطة ووقاحة : التكلم الانكليزية ؟

قال: نعـم •

وقبل ان ينهى كلمة «نعم» طلبت مفاتيح السيارة منه • وفتحصت الباب وركب صاحباها ، وبصقت بوجه « منصور » ، وهى تقول : حياتكم جميعا ، لاتساوى ثمن رصاصة واحدة ، فاتركوا الدار على عجل • وضحك رفيقاها ، وانطلقت مزهوة بوقاحتها • وظل بطرس ينظرها وهي تبتعد • وما الهاه عنها الا اصوات مكبرات الصوت تصيح بالناس ، تمهلهم نصف ساعة فقط يكونون بها قد جاوزوا حدود مدينة « الله » •

واسرع آل منصور يتركون بيتهم وقد وقع اليهود في الناس سلباً ولا سبيل الى حديث او سوءال ·

* * *

وافاق آل منصور من ذهولهم ، على صوت « ماجدة » زوجة فريد وهي تنظر الى طفلى تادية الباكيين قائلة بحيرة وحسرة ؟ وكيف نصل بالطفلين الى هناك ؟ وترد عليها « ماريان » تشبجعها :

ساعتان ونصل الى هناك ٠

ويلتفت انطون الى امه والى العائلة بقوله :

المين رأى بعض الآبار ، أيام كان يرعى قطعان المعز مع ابيه ، في هذه السواحي *

وانحدر الجمع الى مجرى الوادى الصخرى · اته عذاب من ضرب آخر جديد · ان حجارته تلهب الاقدام المتورمة الدامية · لقد عج بالبشر يبلغ تعدادهم عشرات الالوف ، وكلهم متجهون الى قرية « نعلين » التى يقود الوادى سالكيه اليها ·

ونظرت ماريان الى ثوبها القطنى بلله العرق وخالطه التراب، والى حالتها الزرية • ودار بخاطرها ، لو انها قدر لها الا تتزوج هذا الفلسطينى ، والا تلقى هذه التعاسمة • • • ولكنها ما لبثت ان كبحت خواطرها بخاطرة اخرى ،

وهى : من يدرى ربما كانت لقيت حتفها فى احدى غارات الالمان على الانكليز · · وحولت نظرها الى زوجها ، ومدت بصرها الى السماء : اعظه القوة يا رب انه شيخ ، بدين ، وعلته بقلبه · · · لا جدوى ببقائنا ، انا وانطون بعد ان ملك · · ·

وشغل بطرس عما اصابه واصاب اسرته بما تلقاه هذه الجموع · قال ، وكأنه يناجى نفسه : منذ ثلاثة ايام ذبحوا ثلاثمائة رجل في الجامع الصغير، وهذه مذبحة آخرى تتلوها ، يقضى بها على النساء والاطفال والشيوخ · انها مذابح الابرياء · · ·

ويلتفت بطرس ، فيرى « ماريان » زوجته ، تضلع في مشيتها ، متحاملة على نفسها في صندلها الذي مزقته الحجارة ، وعلق به التراب والشوك . انه يكن لها الحب والرعاية ، ويحس انه عاجز عن ان يسدى اليها معونة ، ويكون احساسه بعجزه هذا من أقسى ضروب الإلم على نفسه .

وينظر الى ابنه الطون ، فيراه قد شد يده على يد صاحبه الاعمى امين ، فتشرق في ذاته شارقة تبدد الظلام المخيم على نفسه · كل مشغول بنفسه · لقد ذهلت الامهات عن أبنائهن ! ولكنه ما زال يقود صاحبه الاعمى رهما يسيران معا صامتين · ·

ووصيل آل منصور الى البئر ، ووجدوا الناس قد سبقوهم اليها · انها بئر غائرة ، اذا نظرها حاد البصر الفي لمعان الماء الخافت في القاع · لقد عقد الناس مناديلهم بجزازات من ثيابهم ، وربطوها بحجارة ، وصاروا ينزلونها في قمر البئر · · ويخرجونها فيسرع الناس الى هذه القطع المتبللة بالماء الموحل، يضعونها في افواههم يرطبون بها شفاههم · وكان الحصول على خرقة مبتلة غاية لا تدرك ·

ومزقت ماريان اهداب ثوبها وأثواب النسوة معها ، وربطت المسزق ببعضها ، فتناولها انطون ، وترك الفتى الاعمى معهم ، وانطلق يمدها فى قاع البئر مع نجيره • وعاد فاقتسم آل منصور الحبل ، اخذت بعضه النساء واخذ بعضه الرجال ، يرطبون شفاعهم الجافة المتفطرة •

ووالى الجمع سيره فى الوادى ، وبدا الوادى جحيما من العذاب ، على انهم فضلوا السير فيه لان طريقه مأمونة الضلال ٠٠ وكان أنطون بين الفينة والفينة يترك يد أمين ليأتيه بشىء من أشبجار الخروب ، التي يتدافع الناس المنها ٠٠

* * *

وجنحت الشمس إلى الفروب والح عليهم العطش والتعب وتزاحمت المجموع على جانب الوادي ، على النبع الصخرى الذي يستقى منه اهل « نعلين » وتراموا في ظل اشجار التين على مقربة من النبع • هذه المحلة الصغيرة تدفق عليها مائة الق من الجياع ، والعطاش المتهكين ولقد أصابهم مس من الخبال ، من فرط ما صب عليهم قبل ان يهجروا بلدهم ،

ومن هول ما عانوه من حرارة الشمس ، والتعب ، والظمأ ، والجوع · وصاد شارع القرية الاوحد ، وقد غص بهم اشبه بنهر ضيق تزحمه موجــة المــد الكبيرة ، فيفيض بها وتفيض على جوانبه ·

قال انطون وهو ينظر الى الجموع: قد تمضى الساعات ولا نقترب من الينبوع اترى يا امين ان ندور في القرية علنا نجد قلبا رحيما يهبنا كوب ماء ولقمة عيش ودارا في القرية أن ابواب الحوانيت والبيوت مفتحة ولكنها خالية من الناس للقد فراهل المدينة حين بلغهم سقوط الله وما احدث اليهود من فضائع بأهلها ويا لشدة فرحة انطون حين عثر على أرغفة من الخبز ما زالت في التنور لقد فر اهلها ولم يستطيعوا انتظارها وحملها الفتى وأعطى شيئا لامين ، ثم عادا يبحثان عن آل منصور - "

لقد احس أن يده التي ظلت قابضة لساعات على يد صاحبه أمين صارت

توءلم الان ، ولم يعد من السَّمهل عليه أن يبسطها كمَّا كانت من قبل ٠٠

وعادا الى النبع فوجدا الحشيد قد تناثر تحت أشجار الزيتون · كان بعضهم يقول : «سينعود جميعا بعد ايام ، لان الجيش العراقي قد خف لنجدتناه · وأحس انطون ، وهو ينصت بشغف لهذه الاحاديث ان يسدا تضغط

كتفه ، ورفع بصره فاذا بعمه فريد يقول له :

الى أين ؟ بحثنا عنك في كل مكان !

وقبل أن يرد عليه عاوده النزيف ، فشنغله عن الحديث ٠٠٠

وترامى آل منصور حول النبع، وقد تعلق بعضهم ببعض، وراح أنطون وصاحبه امين يغطان فى نومهما بعد تعبهما وظلت « نادية » و « بطرس » فى يقظة ، تورقها كارثتها بالجندى اليهودى وتورقه خواطر المسجد الكبير ٠٠

وغادروا « نعلين » مع الصبح · وقبل ان تعلو الشمس وتشتد الهاجرة بعث اليهم صهرهم « خليل » سيارته · والقوا انفسهم بها ، وكأنهم الغرقى ظفروا بشاطىء الامان · وبقى انطون خارج السيارة يقبض على يد صاحبه امين · ان السيارة لا تتسع للاثنين ويصيح امين : اتركونى ، واذهبوا راشدين ! وانطون يصر أن يظلا معا او يركبا معا ·

و تكدسموا ٠٠٠ وسارت السيارة وعيون الناس معلقة بها ، وبمن تحمله من المحظوظين ٠

واستقبلتهم « منى » عمة انطون وزوج « خليل » فى باب بيتها • وخليل هذا رجل اشقر طويل ، ذو مهابة ووسامة ورزانة، وهو من كبار ملاك الاراضى • وزوجته « منى » قد استأثرت بجمال آل منصور وسنحرهم • لقد أغضب زواجهما رؤوس اسرتيهما ، ذلك لانها مسيحية تتزوج مسلما •

ومع هذا فقد بقى بطرس ، على حبه وقطفه لاخته · واندفعت منى الى ابن اخيها بطرس تحتضنه وتقبله · واندفع زوجها خليل بهيبتــه ووقــاره يحتضن اصهاره فيعانقهم ويقبلهم ، واحتضن أنطون فرآه يظل قابضا على يد غلامه فهمست ماريان مشيرة الى أنه صديقه وان اسرته ستصل عما قريب ·

واقبل الليل ، ونام آل منصور وراحوا يغطون بنوم عميق بعدما عانوا من تعب ، وسهر ، وظمأ وجوع ، وخوف ، ناموا الا « نادية » ، لقد رقدت في حجرة ومعها طفلاها ، ومع الليل عاودتها خواطرها ، هذا مكان زوجها (نصرى) ، أترى اليهود قتلوه في مذبحة المسجد الصغير ؟ أتراه بقي حيا ، وسيفرج عنه ؟؟ وهل تراه في ثورة العار والغضب حريا بأن يقتلها حين يصك سمعه نبوءها ؟ ام ترى الاول لها أن تقتل نفسها قبل عودته ؟ ، كان النوم يغلبها فتهوم ، ولكنها ما تلبث ان ترى تلك الصورة البغيضة صورة ذلك الجندى اليهودى ، فتصيح ، وتصرخ ، وتبكى .

لقد استيقظ آل منصور وآل داود لصراحها ونحيبها · وثقل أمرها على « ماريان »وعلى النسوة الحاضرات للواقعة الاثيمة · اما بقية افراد الاسرتين فظنوها تفعل ما تفعل لتعبها ، وقلقها على زوجها نصرى ·

واستيقظ اهل الدار ، وكان شغلهم الشاغل هو : أينتظر أن يهجم اليهود على «نظرون» بعد أن استباحوا « الله » و « الرملة » ؟ و «نظرون» هذه تقع عند تقاطع طريقين ، أحدهما يفضى الى «رام الله» والاخر الى القدس أتراهم يلقون بمدينة « رام الله » ما لقوه في « الله »؟ أليس الاجدر أن يهاجروا الى «اريحا» من الان ؟ قال انطون : يقال أن قوات الفيلق العربي معسكرة في لطرون _ والجيش العراقي قادم لنجدتنا ٠

ووقف خليل ، يودع آل منصور قائلا : ستعودون بعد اسبوعين من «أربحا» الى «رام الله» في طريقكم الى «الله» ان قوات الفيلق العربي لم تكن كافية ، ولكن العراقيين لم يصلوا الى هذه المنطقة بعد ،

وأجابه آل منصور بقولهم: « أن شأه الله » وانطلقت بهم السيارة واستقبلهم خادمهم بباب بيتهم في « اريحا » هذا هو البيت اللذي جساءته «ماريان» بصحبة ابيها روبرت ملبي ، لزيارة صديقهم بطوس • وهنا لاول مرة تفاهمت عيناهما وصمما على الزواج • لقد عارضت امها الانكليزية هذه الرغبة ، لان الرجل يكبرها بعشرين سنة ، ولاته مطلق هجرته زوجته ، ولكن أباها لم يمانع في الزواج •

كان « روبوت ملبى » معلما بمدرسة العميان فى « بيت لحم » ، وكانت ماريان تعمل معه فى المدرسة ، واتصل امرهما ببطرس لانه عضو فى ادارة الجمعية • وكان الرجل متحمسا لاستقلال بلده فلسطين ، وكان « روبوت ملبى » يرى معه الحق فى استقلال اهل فلسطين ، ومن هنا غضب رجال ادارة الجمعية فى لندن على روبوت هذا ، سيما بعد ان شنقت السلطات الانكليزية بعض الوطنيين الفلسطينيين وكانوا اصحابا له •

لقد استدعوه الى «لندن» وبقيت «ماريان» ومعها ابنها الصغير انطون في اللد ، وظلت الرسائل بينهم وصار آل منصور يقضون صيفهم منذ

ذلك الحين _ في الله وشتاءهم في « اربحا » · وعلى هذا « فأربعا » بلدهم ايضا ، وان كانت ليست كالله ·

لقد بقى الجيش المصرى يدافع عن قطاع غزة · اما الجيش العراقى فكان فى شمال الاردن · وقد غصت التلال المحيطة « باريحا » بخيم الالوف من اللاجئين من اعل فلسطين ، ضربوا خيامهم باشراف شرطة شرق الاردن ·

وقد استولت قوات اليهود « على (حليقات) من جهة الغرب وعلى (بئر سبع) من جهة العرب وعلى (بئر سبع) من جهة الجنوب • وفي اليوم التالى لسقوط (بئر سبع) اوقف اطلاق النار رسميا ، واقام الفيلق العربي مراكز دفاعية في أسفل قرية (الظهيرية) على الطريق الى (بئر سبع) • • •

كان أنطون ينظر الى اللاجئين في خيمهم ، ويتذكر رحيلهم ويتذكر بيتهم حين داهمه اليهوديان ، ويتذكر حالة البيت ، ولاسيما حالة امه المريعة وكان لا يفتأ يسمع جدل الناس الذي لا ينقطع : لو فعل العراقيون ، ولو فعل الفيلق العربي ، ولو فعل فاروق ، ويرى الناس يستقر رأيهم اخيرا : « إن فلسطين لا يحررها الا اهلها » ا

مرت سنة على خروجهم من (الله) ، فحرص بطرس احياء لهذه الذكرى، أن يسافر الى الحدود وينظر عبر السهل الساحل الى البحر ، وربما استطاع ان يقف في موضع يبصر منه « الله » مدينته ، واغتمت « ماريان » حين اخبرها بهذا ، وقالت : أتتحمل ان تنظر الى « الله » من غير ان تستطيع دخولها ؟ اخشى الا تطيق هذا ، قال بطرس : سيصحبنى انطون في رحلتى هذه ، وسنحصل على ترخيص بهذا ، اما انت فبوسعك ان تظلى هنا ، قالت « ماريان » : بل نكون مها ، كما كنا معا يوم خروجنا منها ،

قال بطوس : لا غنى لنا عن هذه الرحلة يا عزيزتى ، انها اشبه بالذهاب

الى الكنيسة في عيد الميلاد • إنها قرار مقدس - بل هي حج •

وقام آل منصور بالرحلة يصحبهم وليد صديق الطون ع

ووليد هذا ، فتى اسن من انطون و تعرف عليه انطون فى زحمة من زحام كرة القدم ، وبعد حديث قال وليد : نحن من بلدة « بئر سبع » كان ابى مدرسا هناك ، ولكننا هاجرنا منها بعد ان دخلها اليهود و لقد انتقلنا الى « الظهيرية » حيث يقيم أهل أبي و أنا من اسرة فقيرة ، عسدد أفرادها كثير ، والذى ينفق على هو عمى واشتدت اواصر الصداقة بينهما سيما وان انطون قد خلت حياته من صديقه امين ، الذى كان قد ارسل الى مدرسة العميان فى بيت لحم واستاذن انطون والديه بأن يدعو صديقه الجديد الى دارهما في اريحا ، فتعرف وليد على العائلة وقد أحلته ماريان من نفسها محلا ، واعجبه حديثها بالعربية و ولولا ان صديقه قد اخبره ان امه انكليزية لما عرف

انها كذلك -

وفكر وليد أن يستزير صديقه في عطلة عيد الفصيح ، وقد هفت نفسه لزيارة « بشر سبع » والتطلع اليها • ورأى أن هذا المشروع يتطلب الحصول على ترخيصين ، سيتكفل عمه بالحصول عليهما • وسيتوجهان إلى «الظهيرية» ومن هناك يستطيع العسبيان أن ينظرا إلى « بنر سبع » وقد يستطيعان التسلل اليها •

وذهبا الى « الظهيرية » وقال وليد هذا عمى منير الذى هاجر معنا من « بنر سبع » • قال منير : كانت لنا فى ضواحيها ارض واسعة ، وكان لى غيضة برتقال ، ولى دواجن ، وحديقة خضر ، كنت ابيع غلتها كل اسبوع فى سوق المدينة ، وقد صارت هذه الاراضى كلها وراء خط الهدنة الان ، ان خط الهدنة الاردنية الاسرائيلية قد قسم البيوت الى نصفين ، جعل الحجرات الامامية للاردن ، والحجرات الخلفية لليهود ، لقد شتت البيوت والعوائل والقرى ، وقد حدث هذا لاكثر من مانتى قرية عربية حرم سكانها من مصادر رزقهم ، وسلبوا اراضيهم التى يعيشون على زراعتها ، وابتسم منير وقال : لقد اشرف على هذا كله الوسيط الامريكى ، الدكتور بانش ، وقد كوفىء على لقد اشرف على هذا كله الوسيط الامريكى ، الدكتور بانش ، وقد كوفىء على عمله بان اعطيت له جائزة نوبل للسلام ، قال وليد ، كنت أحلم أن أزور والدتى فى المالحة يوم قالوا : ان القوات العراقية التى كنا تبصر معسكرها والدتى فى المالحة يوم قالوا : ان القوات العراقية التى كنا تبصر معسكرها خارج البلدة ، ستتحرك ، وتعيد لنا شملنا ، وبيوتنا ، واراضينا ، ولكن عذا الحلم قد راح ، « « ان فلسطين لا يحررها الا بنوها » ،

وهأجت الذكريات في نفس وليد ، فأقترح الذهاب لمساهدة ، بئر سبع ، فتطوع منير أن يصحبهما إلى التلال إلى حيث يطفى عسرته بالنظر إلى مزرعته التي يستغلها اليهود الان ، قال : أننا لا نستطيع أن نتجاوز « الظهيرية ، بأكثر من تسبع كيلومترات ، بسبب خط الهدنة ، لقد أصبح طريق « بئر سبع ، مهجورا ، وهو الطريق الذي كان يسلكه الناس إلى القاعرة بغير عائق

واستعار وليد دراجتين وانطلقا في الطريق المترب – طريق ه بئر سبع » صوب الحدود · والطريق كثير المنحنيات ، تحف به التلال الجرداء البركانية، وتملؤه الان كتل الحصى وقطع الصخر · وعير الطريق كانت خيام اللاجئين، ولا مورد لهم الاعطف اهالي المنطقة الفقراء ايضا · ووقفوا على تل ، فانفسحت العامهم الارض · قال منير ، وهو يلمس ذراع انطون ·

اترى شجرة الزينون تلك ؟

نعم - تلك التي هناك

اليها .

ووقفوا صامتين ينظرون ـــ ودارت بكل منهم خواطره واحزانه ، فصار مشغولا بها عن الحديث الى صاحبه .

واستداروا بصمت عائدين الى الطريق الرئيسى • وقد ممار طريق « بئر سبح » بادياً للعيان بوضوح ، تحت اقدامهم • ذلك الطريق الضيق الذي يتلوى ويتعرج وتطبق عليه التلال من الجانبين •

قال وليد لصاحبه انطون ، ليس في وسعك ان ترى « بئر سبع » من هنا لانها تتوارى وراء تلك التلال ، التي يخيم حراس اليهود عليها • قال منير : اننا كثيرا ما نراهم ، ونحن نعمل في الحقول ، ينظرون الينا وكأنهم يرقبوننا • على هذا الجانب نقطة مراقبة بها الحرس الاردني ، وبتصريح منهم تستطيع ان تصل الى الاحجار البيض الدالة على خط الهدنة • فاذا جاوزت ذلك وجدت طلقات اليهود في انتظارك • قال سعيد : وهو من اهالي المنطقة ؛ كل التفاصيل واضحة في ذهن وليد ، حتى كأنه أعد خطة للتسلل » •

قال وليد: نعم لابدل من قضاء عطلات هذا ادرس بها كل صخرة وكل مسئلة ، وأصير بحيث يسلم على التعرف على طريقي ، بليلة مظلمة لا قمر فيها ، وفلسطين لا يحررها الا اهلها ، ونظر منير الى ابن أخيه نظرة اكبار، وتناول يد صديقه انطون ، واداروا وجوههم **

وعادوا الى الدار واشتغلوا في أحاديث الهجرة واليهود ، وهي أحاديث منغصة ، وسمعوا من انطون تفاصيل عن حياته فقال منبر :

ابق مع « وليد » يا انطون ولا تذهب الى انكلترا · انك واحد منا · وهز انطون رأسه وابتسم ، وقال : « سنعود ، سنعود » · ·

وخرج الجميع ، وأكثرهم من النساء والاطفال ، يودعونهما بـ (مع السلامة ، مع السلامة) .

قال وليد ، وقد خنقته عبرته « ان الحزن يلفنى عند وداعهم · ولكنى سآتي يوما ، وأعيش بينهم ، وسيكون معي والدي · ثم سكت ووجه الحديث الى صديقه : سنكون عندئذ معا مرة أخرى على طريق « بنر سبح · وانى لارجو ان تأتى معنا و تستقر ، وسنعد العدة للتسلل الى « بنر سبع » لتنظيم أهلها · سنكون معا في طريقنا الى « بنر سبع » لتنظيم أهلها · سنكون معا في طريقنا الى « بنر سبع » يا عزيزي أنطون ·

قال انظون بحماسة : « أن شباء الله ، أن شباء الله » •

تركت زيارة «الظهيرية» هذه في نفس انطون اثرا بالغا ، وظل يدير الامور التي حدثه وليد وعمه عنها ، حول طريق « بنر سبع » ، ذلك الطريق القديم ، الذي لا يجسر انسان على المضى فيه الان بسبب قناصة اليهاود المتربعين في اعالى التلال المتعرجة التي تلف الطريق وتحتضنه ٠٠ وكانست احاديث وليد وعمه عن التسلل ، وانشاء حركة مقاومة داخل اسرائيل ، خيالات صبيان ، ولكنها بذور غرست في ذهنه الغض ، وراحت تنمو على الزمن ٠٠ وعاد الى المدرسة في « رام الله» ، مدرسة الاصدقاء الاميركيين،

فأخذته زحمة الدروس ، وراحت الصور تخفت وتخبو في ذهنه ووليد نفسه شغله ما شغل صاحبه في الدراسة إيضا ٠

وفى البيت كان بطرس يصغى الى الانباء ، تنقلها اذاعات الدنيا ويطالع الصحف، العربية وغير العربية • ومن كل هذا اصبح احسساسه بالكارثة تاما • ان فلسطين قد مزقت ، وقد ضم ما بقى من الوطنَ الجريح السليب الى الاردن • هيهات هيهات ان يلتئم الشمل او يعود البلد ، وان الكارثة ساحقة ماحقة - أن أحاديث السياسة ، أكره ما يكره الخوض فيه ، يحاوره أخوه فريد بأحاديث جيوش العرب ، وباسترداد أهل فلسطين بيوتهم واراضيهم ومدنهم ، فيرد عليه بطرس ، بعبارة مقتضبة : « لقد قضى على وطننا ، وقضى علينا وعلى شعبنا بالتشنت » • واسرف في الشراب • • وكانت ماريان تعنقه وتشير الى أن الشراب مضر بصحته ، فيرد عليها أن الشراب أقل ضررا من الكارثة التي يبعثها تفكيره في حالهم وفي مصيرهم • وكان يتجنب المناقشة في أمر فلسطين ، لان حديثها يثير ما في نفسه من أشجان لا يحتملها ولا

وكان يغبط اخاه فريدا ، حين يرى تفاوله ، وهو يجادل في عودة فلسطين، وعودة اللاجئين •

واحتفلوا بعيد ميلاد انطون ، وفي ساعة مبكرة من صباح اكتوبر ، خرجت ماريان من حجرة نومها لتستنشق مواء الصباح في الشرقة كعادتها ، فأرجعها راكضة صوت حشرجة من ورائها • لقد رأت زوجهـــا جالســـا على الفراش ، يحملق فيها ولا يتكلم • واقبلت اليه راكضة بالدواء ، ولكنه سقط بثقله كله بين ذراعيها • وصاحت : انطون انطون • واسرع الصبي الى امه ، فرأی وجه ابیه وادرك كل شيء ٠

وفي الليل رقد الفتى وامه في الظلام جنبا الى جنب • وذكرت امه حديث ابيه ليلة الامس ، كان يقول : « سيتولى خليل ادارة هذه الضبيعة بعدى ، وسنتغل لكل ما يكفي لحياتك وحياة أنطون في انكلترا • أما أنا فقد انتهت حياتي منذ ان غادرت « الله » مدينتنا » · هذه اذا مشيئة ابيه ·

وحطت الطائرة بمطار لندن • واسرع روبوت ميلبي ، الى ابنتــه التي لم يرها من سنين • لقد كتبت لابيها من قبل أن الفتى يشعر بأنه ينتمى الى آل منصور العرب أكثر من انتمائه الى آل ميلبي الانكليز • ويشعر انه عربي من سلالة شعب مظلوم مضطهد ، ومن هنا تلقاء جده بضمه اليه ، ويحيــة باللغة العربية • قال الفتى : أنا أعرف الانكليزية ، فرد عليه جده : أعرف هذا ، ولكنى احب العربية ، واحب ان اسمع وقع حروفها في أذني ، ولقد طال شوقى الى هذا ، قالت ماريان وهي تشبير الى ابنها : لم يكن راغبا في المجيء • قال ابوها : لست الومه على هذا ، وسيعود الى بلده فلسطين • وسألت ماريان عن امها ، فقال ابوها : انها انشىغلت عن المجيء باحدى المجمعيات الخيرية ، وسنجدها في انتظارنا في البيت .

كان روبرت يحب فلسطين ، ويحب يافا خاصة ، لانها مدينة اسلامية خالصة ، أو على حد تعبيره عربية خالصة ١٠٠ وانه ما زال يحن الى المدرسة التي كان يديرها هناك ، وهي تضم المكفوفين من المسلميسن والمسيحييسن واليهود على السواء ٠

حدث حفيده مرة في احدى نزهاتهم قائلا : ان الانكليز نكثوا وعودهم للعرب في الحرب العالمية الاولى ، حين منوهم بالاستقلال وهذا ما فعلوه في الحرب العالمية الثانية ، ان قصتهم مع العرب قصة الخديعة والخيانة التي

لقد تعلق الفتى بجده لشبهه بأبيه ٠٠٠ وقد جذبه اليه ان ماريسان اندمجت في قسم التحرير بصحيفة الشرق الاوسط ، لمعرفتها بالشرق وباللغة العربية ٠ على ان انطون ظل خياله متعلقا بفلسطين، بتلالها وخمائلها وآجامها وظلت صور «اللده واقتحام اليهود عليهم بيتهم، وهجرتهم مطرودين من بلدهم ١٠٠٠ ظلت هذه الصور تثور في نفسه فيتراى له طريق « بئسر سبع » وظل على اتصال بصاحبه وليد ٠ ووليد يذكره بعهدهما وسرهما وفوجئت ماريان مرة بسوال ابيها .

مَاذَا ترين في أن يقضى انطون سُنة العمل التدريبي في الاردن ؟ وربما كان هذا في مدرسة المكفوفين في بيت لحم ؟

ان مآریان تدری انهم یشترطون سنة تدریبیة لدخوله فی مدرسة العلوم الاجتماعیة ، وحین ترددت قال ابوها : انه یشعر بالحنین الی وطنه یا ماریان، و تستطیعین ان تعرجی علی زیارته فی اسفارك الصحفیة ، و ترددت ماریان ، ثم قبلت الفكرة علی مضمض ، اما امها فلم توافق علی السفر ولكنها نملیت علی امرهها ،

وجاءت العائلة لتوديع فتاها ، فدات امه وقالت ، وقد غصت بعبرتها :
سمعتك مرة تقول ان بامكان العرب ان يتسللوا الى الاراضى العربية المحتلة ،
ويوءلفوا طابورا خامسا هناك ارجوك بل استحلفك الا تتورط بهذا • عدنى
الا تقدم على عمل طائش كهذا مع صاحبك وليد • عدنى يا بنى • ورد الفتى
على امه بأنه لم يعد طفلا • •

ورأى العائلة في استقباله ، وعلم منهم ان « نصرى » يعمل الان في الجيش ورأى العائلة في استقباله ، وعلم منهم ان « نصرى » يعمل الان في الجيش العربي ، وفي المطار حيته فتاة جميلة قالت انها « ثريا » سابا التي تعرفت عليه مرة في بيت عمته «مني» ، وشعر انطون بشيء يشده الى الفتاة حتى نسى معها الحديث الى صاحبه وليد .

وكثرت زيارة ثريا لبيت انطون في « اربحاً » واتصل الود بينهما ، واتصلت الرسائل تبعثها اليه من الجامعة الاميركية ببيروت وهي تدرس

الطب حناك •

وعمل انطون بمدرسة العميان ، وحدثه وليد عن صديقه «طالب حمادى » ، المدرس بمدرسة العميان ايضا ، وقال انه من اهالى « بئر سبع » وان له اخا لا يزال يقيم هناك ، وانه مقتنع بفكرة التسلل ،، وهو يعمل لها ايضا ، وسيكون بيت اخيه هناك مقرا لهم .

وسافر انطون وطالب معا بالسيارة العامة من بيت لحم الى «الخليل» • واستقبلهما وليد ، وقال أن عمه منير في المدينة ، وسيصحبهما •

وتوجه الثلاثة الى مطعم شعبى ، وقعدوا فدارت فى ذهن انطون برقية والدته ، انها قادمة فى طائرة الساعة السادسة الى عمان ، لقد كتب لها بالمجى التحضر عقد قرانه على ثريا سابا ، وبعد جدل بينهم ، قال وليد : يبدو أنك لم تعد توممن الا « بشريا سابا » ، اما طريق « بئر سبع » ، والتسلل ، والمقاومة فلا شأن لك بها ، ثم قال : هناك سيارة عامة تقوم بعد الظهر الى بيت لحم ، ومن الخير ان تستقلها وتعود ، لم تعد وطنيا كأبيك ولكن انجليزيا كأمك ،

و تركهما انطون وظل يصارع افكاره · ثريا وامه في ناحية ، وابوه ووطنه في الناحية الاخرى ، وما كان الاصيل الا وقد غير وجهة سفره من « بيت لحم » الى « الظهيرية » ليحاول اللحاق بصاحبيه ·

ووصل « الظهيرية » وراح الى بيت منير ، فقالوا له : « لقد ذهبا منذ نصف ساعة وقد لا تلحقهما الان في الظلام ٠٠ انهما الان في مرحلة الشقة الحرام ، وطالب يعرفها شبرا شبرا ، ووليد قضى الاعوام الاخيرة بتفقدها متظاهرا برعى الاغنام والعمل في الحقول ، وانت لا تعرف المنطقة .

واصر انطون على اللحاق بهما ، وجاء منير بالخريطة وكان قد تدرب على قراءة الخرائط بالمدرسة ، وودعته الاسرة بالباب ، وسار وصور التلال بذاكرته ، وحديث الحراس اليهود الكامنين في أوكارهم في التلال ، ومزقت سكون الليل طلقات مدفع رشاش ، وطلع الصبح على وليد حسين وطالب حمادي وقد دخلا الى « بئر سبع » ، وعلى طائرة ماريان وقد حطت في مطار عمان ، وعلى عصبة من الحرس اليهود وهي تحمل ، الى خطة التقسيم جثة شاب فلسطيني لتسلمها الى حرس الحدود الاردنيين ، وتجمع الناس على المحدود الاردنيين ، وتجمع الناس على المحدود ، المحدود الاردنيين ، وتجمع الناس على المحدود ، ا

وبين الجمع الواجم وقف منير حسين ، وابنه سعيد ينتظران ، وقد التصقت ابصارهما في الطريق الى « بئر سبع » ·

اضوادعلى السيابة تطلعا لملية

السياسة الداخلية

تميزت احتفالات الذكسسرى السادسة لثورة 12 تموز المباركة بأعلان انتصارات عظيمة قدمتها حكومة الثورة لابناء السعب واهمها القوانين الثورية الاشتراكية التي تمثلت بتأميم جميسع المسسادف والبنوك وشركات التأمين وثلاثين شركة كبيرة كما نصت هسسنه القوانين على مساهمة العسسال والموظفين في ادارة وارباح الشركات التي يعملون فيها التي يعملون فيها

واهم ما تميزت به قوانينالتأميم هذه ان الحكومة حسرصت على تعويض المساهمين في تلك الشركات والبنوك ، وقد اتبعت الحكومة قرارها انف الذكر بالإعلان على تعويض حملة الاسهم من ذوي الدخل المحدود بصورة فورية وتسليمهم الثمان اسهمهم حفظا لحقوقهم وقد استقبل الناس هذه القوانين على انها التطبيق العملي للشعارات التسي طالما سمعوا بها ورددوها من دون ان يجدوا السبيل الي تنفيذها و

ولا شك ان مثل هذه القوانين تجد معارضة من قبل الدوائـــر الاستعمارية والرجعية واصــحاب المصالح المتضررة ، الا ان الحكومة لم تلتفت الى هذه الدوائر طالمـا شعرت بالنفع المتوقع من هـــنه القوانين والفوائد التى لم يقصــد منها الا استاد المواطنين وبث روح الطمأنينة والعدالة بينهم .

ولقد احسنت الحكومة الوطنية صنعا حين جعلت استيراد الادوية والمبيدة مناطبا بهؤسسة حكومية منعا للتسلاعب والاحتكار والتصرف بمقدرات الناس عما اوضع ذلك السيد وزير الصحة والسيد وزيرالاقتصاد في حديث اذيع من محطتي الاذاعة والتلفزيون وقد كان السيد وزير الصحة موفقا في حديثه كل التوفيق الصحة موفقا في حديثه كل التوفيق ووجد الناس فيهمعبرا عما يجول في اذها نهم عن موضوع استيرادالادوية وما يرافقه من التلاعب وما يراغب و

وعلى الصعيد الشعبي فقد انبثق الاتحاد الاشتراكي العربي فيالعراق وانعقد مؤتمره الاول حيث اعلى الرئيس عبدالسلام محمد عارف مشروع ميثاق الحركة العربية الواحدة ومشروع النظام الاساسي للاتحاد وقد تولى امانة الاتحاد السيد عبدالكريم فرحان وزيرالتقافة والارشاد، وفي ارجاء الجمهورية اقيمت احتفالات رائعة بهذه المناسبة وقد تلقى ابناء الشعب هذه الانتصارات بفرحة كبيرة لم يسبق لها مثيل فلاولمرة يتحقق حلم الشعب محسدا يتحقق حلم الشعب محسدا يتحقق حلم الشعب محسدا الشعب محسدا الشعب محسدا الشعب محسدا الشعب المشتراكية وبالتنظيم

وتيمنا بهذه المناسبة السعيدة فقد افتتحت عدة مشاريع في جميع انحاء الجمهورية .

الذكرى الثانية عشر لثورة ٢٣ يوليو - تموز العظيمة

وفي اليوم الثاني والعشرين من تموز اقام الاتحاد الاشتراكي العربي اجتماعا جماهيريا ضخما شمسهده الرئيس جمال عبدالناصر وعدد من ضيوف الجمهورية الذين حضروا مؤتمر القمة الافريقي أو الذين وفدوا للتهنئة بعيدالثورة وقد القي السيد حسين الشافعي نائب رئيمسس الجمهورية كلمة جاء فيها:

« باسم قوى الشعب العاملة من العمال والفلاحين والجنود والمثقفين والرأسمالية الوطنية نحيى الملوك والرؤساء الذين اردوا ان يشاركوا الشعب احتفالاته بعيدة الثورة ، وقال « لياذن لي سيدي الرئيس ان ارحب باسم الاتحاد الاشستراكي

العربي بوفد العراق الشقيق الدى الصبحت تربطنا به منذ ٢٦ مايس وحدة تتجدد فيما تتجدد روابط الاخوة والصداقة ، اننا حينما شاركنا العراق في احتفالاته هذا العام بثورة ١٤ تموز الذي اعلنت خلاله القرارات الاشتراكية شعرنا بان كل من الجمهورية العربيان بان كل من الجمهورية العربيان على طريق العراق يسير بوحدة فكرية المتحدة والعراق يسير بوحدة فكرية على طريق الحرية والاشتراكية .

ثم القى بعد ذلك السيد الفريق طاهر يحيى كلمة نقل فيها شسعور عرب العراق الى عرب مصر وتهاني ١٤ تموز وجسا، في كلمة السيد رئيس الوزراء ما يلى :

« احييكم في بلد الوحدة والعروبة والاستراكية تحية العروبة والوحدة والاسستراكية ، احييكم تحية الرافدين الى النيل وتحية بغيداد الثورة الى مصر الثورة وتحية البطل الثائر عبدالسلام محمد عارف الى البطل الثائر جمال عبدالناصر ، وقال: البطل الثائر جمال عبدالناصر ، وقال: ال ثورة مصر كانت بحق بابسالثورة العربية الكبرى حيث اطلقت الحرية والقومية ، واشعد السيد الحرية والقومية ، واشعد السيد رئيس الوزراء بالديمقراطية التي حققتها ثورة يوليو المجيدة وبالتقدم حققتها ثورة يوليو المجيدة وبالتقدم الاجتماعي » ،

ثم القى بعد ذلك الرئيس جمال عبدالناصر خطابا مفصلا تحدث فيه عن انجازات الثورة خلال عام وعن المكاسب الاخرى التى حققتها المثورة للشعب وحيا فيه كذلك قادة افريقيا الذين شاركوا الشعب العربي احتفاله بعيد ثورته .

ابناء الجنوب العربي المحتـــل يفضحون مؤتمر لندن الاستعمادي

وفي الرابع من تموز اى بعد اربعة آيام من انعقاد ما يسموس بمؤتمر الجنوب العربي في بريطانيا اعلن السلطان احمد بن عبدالله الفضلي سلطان امارة الفضلي بأن سلطنته انفصلت عن الاتحاد وقال ان الاتحاد كان مؤامرة استعمارية تستهدف القضاء عملى العناصير الوطنية في شبه الجزيرة العربية ثم وصل السلطان الفضلي الى الجمهورية العربية المتحدة فأدلى بتصريحات هامة بين فيها تآمسر بريطانيا في الجنوب على الجمهورية العربية المتحدة فأدلى بريطانيا في الجنوب على الجمهورية العربية المتحدة العربية المتحدة فأدلى اليمنية وتآمرها على العالم العربي المتحرر ا

مؤتمر القمة الافريقي

عقد في القاهرة في السابع عشر من تموز ١٩٦٤ في قاعة الاجتماعات الكبرى في مبنى الجامعة العربية مؤتمر القبة الافريقي الذي افتتحه الرئيس جمال عبدالناصر ، وقد حضر الاجتماع رؤساء وملوكوممثلو ٣٣ دولة أفريقية كما حضره عدد من المناضلين الافريقيين في الدول التي لم تحصل بعد على استقلالها بصفة مراقبين ، وقد حضر ايضا المستر ثانت السكرتين العام للامم المتحدة وقد بيعث المؤتمر مختلف القضايسا الافريقية والدوليسة ، واختتسم اجتماعاته باصدار بيسسان صحفي تضمن عشرين مادة ، منها الموافقة عـــــلى البروتوكولات الخاصـــــــة بالوساطة والتحكيم الذي قدم في

الدورة الثالثة لمجلس وزرا الدول الافريقية والقضاء على الاستعمار ومنح الاستقلال للدول الافريقية غير المستقلال للدول الافريقية غير المستقلة ، ومناهضة سياسة التجييز العنصرى ، ومسانيدة الحركات التحررية في افريقيا ضد الاستعمار ومن اجل حرية شعوبها، وموضوع روديسيا الجنوبية ، ومناشدة ومقاطعة جنوب افريقيا ، ومناشدة الدول المنتجة للنفط بوقف امداداتها اليها .

قبسسرص

وبالفعل فقد قصغت الطائرات التركية بعض مدن الجزيدرة واستعانت حكومة قبرص بكل مس الاتحاد السرفيتي والجمهورية العربية المتحدة وطلبت التدخيل أوقف الاعتداءات التركية ثم بذلت المدية وتوقفت بالفعل غيدر ان المسكلة ما زالت قائمة بين دعاة تقسيم الجزيرة من الاقلية التركية وتوسك القبارصة اليدونانيين وعسك القبارصة اليدونانيين وحدثها ...

فيتنام الشمالية وفي الجال العالى ايضا

وفي جنوب شرق اسيا غطت انباء القصف الامريكي لفيتنام وقد الشمالية على الانباء الاخرى ، وقد بررت الولايات المتحدة الامريكية عملها هذا بان زوارق الطوربيد الفيتنامية الشمالية تحرشت بقطعة حربية امريكية خارج المياهالاقليمية وادعت فيتنام ان القطعة الحربية الامريكية اختسرقت عرمة الامريكية مياهها الغ ٠٠٠

ان المعارك في جنوب شرق اسيسا هى معارك بين معسكرين كبيريسن تدافع المريكا وتتزعم احدهما وتدافع الصين الشعبية عن المعسكر الاخر،

ومهما يكن من نتيجة هذا الصراع بين المسكرين فأن اللاحسط ان الامريكان يحتلون الاجزاء التي يدافعون عنها بجنودهم بينما يدفع الصين ون اعوائهم ويساعدونهم مستفيدين من خط الحدود الطويل الذي يربط بين الصين وتلسك الاماكن .

ان المتتبعين لاحوال السيرق الاقصى يجدون الزمن في صيالح الجانب الصيني وليس في صالح الجانب الامريكي اذ أن الرابطة بين الامسريكيين والاماكين التي يساعدونها تتحكم فيها المصيالح المتبادلة ، أما الجانب الاخسسر فتتحكم فيه عقيدة مشتركة وفسرق كبير بين المدافعين عن المصيالح والمدافعين عن المصيالح

....

- « ولا تستوي الحسنة ولا السيئة • الدفع بالتي هي احسن فاذا الذي بينك وبينه عداوة كأنه ولي حميم »

قرآن کریم

- « صديقك من صدقك لا من صدقك »

حديث شريف

- « اذا الفضل لم يرفعك عن شكر ناقص

على هبسة ، فالفضل فيمن له الشكر »

المتنبي



انتهى الدكتور صالح أحمد العلى عميد معهد الدراسات الاستلامية في جامعة بغداد من تحقيق كتاب (جزيرة العرب) للاصمعي الذي سيساعد الجمع العلمي العراقي على طبعه •

ينصرف الاستناذ منير سعيد المدير العام للمصرف الصناعي الى وضسع
 كتاب جديد عن اقتصاديات الخليج العربي •

سيقام معرض للكتب العلمية لحكومة المانيا الديمقراطيةفي بغداد •

- تقرّر أقامةً ثلاثة تماثيل في بعض متنزهات بغداد الحدها للخليفة العباسي المأمون والثاني للشاعر معروف الرصافي والثالث للشاعر الشعبي عبود الكرخي .
- سيفتت في كلية الاداب ببغداد أول فرع لتدريس الصحافة على أسس
 علمية حديثة •
- من الكتب الفولكلورية التي تعدها للطبع وزارة الثقافة والارشاد كتاب (الشعر المذيل للحاج هاشم الرجب) و (الاصالة في الشعر الشعبي _ لجميل الجبوري) و (الالعاب الشعبية لصبيان سامراء ــ للشيسخ يونس ابراهيم السامرائي) .
- تتخيذ الاجراءات اللازمة للتعضير لاقسامة معرض فني يزور المأنيسا
 الاتحادية ٠
- تصل العراق قريبا بعثة إيطالية موفسدة من مركز الابحاث الاثرية في تورينو للتنقيب في أطللال مدينة طيسفون (سلمان باك) ومدينة صلوقيا المعروفة خرائبها بتل عمر اذا سلمان باك .
- تعد مديرية الفنون والثقافة الشعبية في وزارة الثقافة والارشاد كتاباً عن الصناعات والمهن الشعبية البغدادية •

ستشارك الجمهورية العراقية في معرض الكتساب العربي العاشير الذي سيقيمه النادي الثقافي العربي في الجامعة الامريكية في بيروت في تشرين

وافقت وزارة الاوقاف العراقية على تنفيذ برنامج واسبع القصد منسه احياء وطبع المغطوطات الاسلامية النادرة المعفوظة في مكتبة الوزارة .

كتبت جامعة اكسفورد في فهرسها السنوي تعليقا على كتاب (فنون الادب الشبعبي التركماني) لمؤلفه الاستاذ ابراهيم الداقوقي فقالت : ((انه من الكتب الفولكلورية الشمينة بالإضافة الى قيمته التاريخية ٠٠)).

(لامية العرب ـ نشيد الصحراء الشاعر الأزد الشنفري) شرحها وحققها الدكتور محمد بديع شريف ونشرته مكتبة الحياة وتحما وسيصهدر للدكتور بديع شريف كتاب اخر بعنوان في مهبط الوحي .

﴿ الْبِخَلَاءَ ــ لَلْخَطِّيبِ الْبَعْدَادِي ﴾ حققه الدُّكتور أحمد مطَّلُوبِ والدكتورة خديجة الحديثي والاستاذ أحمد ناجي القيسي وساعد المجمع العلمي

العراقي على طبعه •

ساعدت جامعة بغداد على طبع كتاب (البلاغة عند السكاكي) للدكتور أحمد مطلوب وكتساب (ابنية الصرف في كتساب سيبويه) للدكتورة خديجة العديثي •

وافق مجلس الوزراء على عقد مؤتمر الادباء العرب في بغداد في أوائل شمهر تشرين الثاني القادم • وقد خصصت وزارة الثقافة والارشساد مبلغ (١٢) ألف دينار لاغراض المؤتمر ،

(انتظريني غدا) بقلم حسين القباني هو العدد القادم من سلسلة الكتاب الذهبي التي تصدرها مؤسسة روز اليوسف •

من منشورات معهسد الدراسات العربية العليا في القاهرة صسدر كتاب (الجزائر المعاصرة) للدكتور صلاح العقاد ٠

(مشتكاة الانوار) رسالة لابي حامد الغزائي ، حققها الدكتور أبو العلا عفيفي ، ونشرتها وزارة الثقافة والارشاد القومي في سلسسلة المكتبسة العربيّة •

صدر حديثا كتاب (أحاديث عن الادب الغربي الحديث) للاستاذ عبدالله كنون وهو من منشورات معهد الدراسات العربية العليما في القاهرة •

(قضية الشعر الجديد) مجموعة من المحاضرات التي القاها الدكتور محمد النويهي على طلبة معهد الدراسات العربية العليسا في القاهرة ، أصدرها المعهد المذكور ضمن مطبوعاته .

قام الدكتور أنور لوقًا بترجمة كتاب (الفتنة الكبرى) للدكتور طـــه حسين الى اللغة الفرنسية .

ضمن برنامسج الفرقة القروية للفنون الشمعبية ستقدم فرقة من أبنساء

الصعيد مقطوعات موسيقية على الربابة والطبيلة والصفارة • اقترح الفكرة أحمد رشدي صالح وسيقوم بوضع الالحان سيد مكاوي •

سيصدر المجمع اللغوي في القاهرة في دورته القادمة مجلدا يتناول سيرة أعضاء المجمع منذ انشائه حتى الان

طاهر الجبلاوي الذي لازم العفاد ثلاثين عاما يعد الان كتابا بعنوان (في صحبة العقاد) •

(طلائع المسرح العربي) كتاب عن ذكريات الاستاذ محمود تيمور عن المسرح في أدواره الاولى سيصدر قريباً •

(رحلّة الربيع والخريف) كتاب جديد للاستاذ توفيق الحكيم ، يحتوي على مسرحيات قصيرة ومجموعة من أشعاره النثرية التي كتبها في دور الشياب .

يقوم الشياعر عبد الرحمن صحيفي باعداد كتاب يتضمن ذكرياته عن عباس العقاد • كما سيتضمن الكتاب فصيولا واراء وقصائد كتبها العقاد ولم يسبق تشرها •

من منشورات وزارة الثقافة والارشاد القومي في الجمهورية العربية المتحدة سيصسدر (المعتمد بن عبساد للاستاذ علي أدهم) و (المسرح الياباني ترجمة سعد زغلول نصسار) و (العمارة في صسدر الاسسلام للدكتور كمال الدين سامح) •

تقرر اقامة مشروع انشاء متحف دائم في القاهرة لفنون السرح والموسيقى
 يشمل المخطوطات القديمة والالات الموسيقية القديمة مع تسعيلات

لاعلام المسرح •

 مركز الفنون الشعبية في القاهرة سيصدر فلما مدته نصف ساعة بمناسبة احتفالات مهرجان وفاء النيل .

 عثر طلب الماني يدعى هرمان تايزر على عملة أثرية في جزيرة رويجن في بحر البلطيق والعملة هي عملة عربية كانت تستعمل في زمن هارون الرشيد أي قبل حوالي ١١٠٠ سنة ٠

قرر المجلس الاعلى للشريعة الاسلامية منح المسلمين من الزنوج في أمريكا (٢٠) منحة دراسية للتعلم بالازهر الشريف خلال العام القادم ٠

من المنتظر ان تقيم ج٠ع٠م حفلا كبيرا لاحياء ذكرى (ابن خلدون)
 في الجزائر ٠

 أقام الفنان الانكليزي (سوريل) معرضا للوحات كان قد رسمها للنوبة وأطلاعها ومعابدها والحياة فيها • وهي لوحات مائية ولوحات بالقلم الجاف • وعددها (٤٩) لوحة •

من الموامل أن يكون في الاستواق الان كتاب تجربة الثورة في غينيا من سلسلة كتب التحرير السياسي تأليف أحمد سيكوتوري وترجمهة نور الدين الزرارى .

المؤتمر الاقليمي لتخطيط وتنظيم محو الامية في البلاد العربية سيعقد بالقاهرة في المدة ١٠-٢٠ أيلول .

منسلسلة الكتاب الماسي صدر (الناس والكلاب) للدكتور معوض جادا ارب.

اعلنت جامعة الدول العربية عن مسابقة لانتاج احسن فلم عربي ضويل يتناول موضوعا عربيا قوميا • وستكون جائزة الفائر ثلاثة الاف جنيه •

تجرى الاستعدادات الان لتحويل قصة عباس محمود العقاد (سارة) الى
 فلم سينمائي يقرم باخراجه عاطف سالم .

انتهى الاستاذ احمد عبدالباقي من وضع كتاب (النفق_ات العامة في الميزانية العراقية) وهو دراسة تحليلية لانواع النفقات وتوسعها .

- صدر في بيروت كتاب جديد للدكتور قسطنطين زريق عنوانه (في معركة الحضارة) ·
- سیصدر قریبا کتاب جـدید تلاستاذ میخائیـل نعیمه یحمل عنـوان
 (هوامش) •
- الاستاذ خيري حماد يقوم الان بترجمة كتاب (اليهودي العالمي) لمؤلفه المليونير الامريكي هنري فورد والكتاب يفضح سيطرة رأس المال الصمهيوني على الاقتصاد العالمي •

(الرائد) معجم لغوي عصري من تأليف جبران مسعود رتبت مفرداته وفقا لحروفها الاولى ، سيصدر قريبا عن دار العلم للملايين .

سيصدر قريبا عن دار العلم للملايين كتاب (معالم التربية) للدكتور فاخر عاقل .

 (عاشق من أفريقيا) ديوان شمعر للاستاذ محمد الفيتوري سيصدر قريبا عن دار الاداب في بيروت .

وسیصدر قریبا عن دار الاداب فی بیروت الجز، الثانی من کتاب (قوة الاشیاء) للکاتبة الوجودیة سیمون دو بوفوار وقد قامت بترجمته عایدة مطرجی ادریس .

سيقام في الجزائر معرض فني لاشهر الفنانين السوريين وسيتضمن المعرض مائة لوحة زيتية .

صدر حديثا كتاب (دعبل بن على الخزاعي شاعر آل البيت) من تأليف الدكتور عبد الكريم الاشتر .

) أصدرت دار نشر (شاهبان اند هول) كتابا تحت عنوان (رجل الاعلان) من تأليف جيرهي تونستال: والكتاب يبحث عن الاعلان كفن وعلم قائم بذاته، ويوضح كثيرا من عشاكل الاعلان ويؤكد على أن الاعلان ها ذال يتعثر في مناطق مختلفة من العالم حيث ما ذال الناس يعتبرونه غير مجد ولا يحقق فائدة ،

نشر الممثل السيناتي المعروف (فان جونسون) صاحب العديد من الافسلام السينمائية والمسرحية مقالا مؤثرا في مجلة (كورونيت) عن

السعور الذي صاحبه وهو يستمع الى طبيبه الاخصائي الذي يفاجأه بانه مريض بالسرطان وفي المقال صور ذات معنى انساني عميقة يدل على صراع الانسان من أجل الحياة ، وقوة الثقة بالنفس ومن ثم التغلب على كل المضاعفات التي يعقدها الخوف والانهيار ويقول الكاتب ان أعظم عمل حققته في تغلبي على هذا الوهم هو انصرافي الى التمثيل والغناء في المسرح والسينما حيث ملات فراغي بكل ما هو مفيد لي وللمجتمع في المسرح والسينما حيث ملات فراغي بكل ما هو مفيد لي وللمجتمع وفي عالم النعت صدر كتابان مهمان أولهما (النعت في بريطانيا من عام وفي عالم النعت من تأليف هارجريت وينسي) وقد أصدرته مؤسسة (بيليكان هستوري اوف آرتس) ، أما الكتاب الثاني فكان بعنوان (موجز تاريخ النحت الحديث) وهو من تأليف هربرت ريد وطبعته شركة (توماس اند هدسون) في بريطانيا والله والمعتمد المحالية والمعتمد والمعتم والمعتمد والمعتمد

ومن الكتب البارزة التي صدرت مُؤخراً وكان لها صدى بعيدا في أوربا ، الدراسة الشاملة القيمة التي كتبها (أيان جرين) عن (ايفان الرهيب) وقامت بطبعها شركة (هودر اند ستوجتون) فقد حاول المؤلف أن يلقي الضوء على هذه الشخصية التي لعبت دورا هاما في روسيا القيصرية

وفي المجتمع انذاك •

صدرت مؤخرا الطبعة الثالثة من كتاب كادلوس بيكر (هيمنجواي الكاتب الفنان) بعد أن أضاف اليها المؤلف فصلا مهما تناول فيسه السنوات العشرة الاخيرة من حياة همنجواي مع قائمة مفصلة تتضمن

جميع أعماله الأدبية •

لقد كان لسوق الروايات حظ كبير في هذا الشهر حيث صدر العديد منها واحتلت واجهات المكتبات في جميع انحاء العالم وكان من أبرز هذه الروايات الادبية (الجنرال) من تأليف نيكا هلتون ، و (لابد لليسل أن ينجلي) من تأليف وليم هايورد و (يونا وامه) من تأليف مو تتيجو هالتربيخت ، وهو باللغة الالمانية ، وأخيرا رواية (اسأل ايجا ميمنون) من تأليف جيني هول ،

نشر الدكتور جورج رو ، وهو طبيب فرنسي يعيش ويعمل في لندن ، كتابا بالانكليزية هذا الاسبوع ، جامع لتاريخ العراق السياسي والثقافي

والاقتصادي منذ قبل الناريخ حتى أوائل العهد السيحي وكان الدكتور رو قد أعفى زهاء عشرين عاما في الشرق الاوسط وقد سافر الى الشرق الاوسط لاول مرة عندما كان والده ضابطا في الجيش الفرنسي ، ونقل من فرنسا الى حلب وتنقل الدكتور رو كثيرا في أرجاء سوريا ولبنان وأخيرا بدا دراسته للطب في جامعة القديس يوسف في بيروت ، وعندما تغرج بالطب في باريس باشر بدراسته علم الاثار مع الاهتمام الخاص بالاثار الاشورية في جامعة السوريون بباريس .

المحتومايت

	العبقحة
كلمة المجلة	*
	0 4-
اللغة العربية والعصر الدكتور مصطفى جواد الدكتور مصطفى جواد	10
_ 1 _ 4 _ 4 _ 1 _ 1 _ 1 _ 1 _ 1 _ 1 _ 1	
	71
التراث والتراب الغريد	Y 2
التراث والتراب الغربي أنور اللائلة السياسة والقومية في شعر الهنداوي • الدكتور يوسف عزالدين دسالة المائلة الما	79
رسالة الى الساعر العربي الناشيء . السيدة نازك الملائكة	45
	2 A
العدرات الإبداعية وطرق فياسها · · الدكتور احسان العيسى المعرب من كتب الرحلات الاجنبية الى العراق · كوركيس عواد نشيد عدد .	086
	٧٠ :
	٧٦
المعربي - حدود مصطنعة ٠٠٠ الدكتم تي مايا يا م	
المستون المناطب المناط	14
اهميه تخطيط بغداد في تأريخ البلديات . من ي ي المناه	1.4
الاصالة وتطور مقومات الشيف والمالة وتطور مقومات الشيف	\ • A
المادج من الأدب العراقي القديد . ١١٠٠ من الرحي : " ١١٠٠ من الم	114
فسنعه اللول في الفن	117
اقصوصة اندلسية ـ التهركل محدد حداد عارف	141
رسل الدول الى دار السلام _	371
الصلات بين العباسيين والفرنك الدر الدر .	
بلر السكبري ـ من الادب الاذاعر	11.
فرايا الحرف العربي	121
للواء والراية مستعد بالمتعدداة	1 101
ن مظاهر تأثیر الادب العربر	109 "
ي الأدب الفارسي احدث أم أ ال	3
العنان اكرم شيكري	, 110
لتاب الطريق الى بير سبع . • الدكتور حميا سيور	1 1 1 1
صواء على السياسة العالية	1 171
نباء الفكر ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠	1 197